imburgs agblad

Hartverscheurend

aandag 16 oktober 1989. 71e jaargang nr. 244

tgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. – Postbus 3100, 6401 DP Heerlen – Telefoon 045-739911 – Hoofdredacteur Ron Brown – Losse nummers ƒ 1,40

)rie klinieken weigeren hart-ansplantaties ij 55-plussers

N HAAG – Mensen ouder dan 55 en buitenlanders die de Nederlandse taal niet spreken, komen in Nederlandse ziekenhuizen niet aanmerking voor een harttransplantatie. Het gaat om de academische ziekenhuizen van Leiden en Rotterdam en het Sint-Antoniusziekenhuis in Nieuwegein. De directies hebben hiertoe besloten uit praktische en financiële overwegingen. De richtlijn is opgenomen in het protocol van de drie ziekenhuizen.

„Het aanbod aan harten is beperkt. Daarom moest er een grens worden getrokken", vertelt cardiologe Balk van het academische ziekenhuis Rotterdam. Daar komt bij dat een patiënt na afloop van de operatie intensief worden begeleid. Voor mensen die de Nederlandse taal niet machtig zijn, zou dat een tolk voor dag en nacht betekenen en dat zou te duur zijn.

Het besluit van de drie ziekenhuizen is in strijd met de richtlijnen die demissionair staatssecretaris van Volksgezondheid Dees dit voorjaar heeft genomen. Alleen wetenschappelijke criteria zijn volgens Dees legitiem voor het afmelden van een medische behandeling. Een nader onderzoek ligt dan ook in de lijn der verwachtingen, meent een woordvoerder van WVC.



● *Tony Rominger, solist in Lombardije.*

Optie NBC op belang in bedrijf Van den Ende

AALSMEER – Joop van den Ende heeft dit weekeinde op de TV-beurs in Cannes een overeenkomst getekend met de Amerikaanse mediagigant NBC. Hierdoor krijgt NBC een optie waarmee een aanmerkelijk minderheidsbelang in Joop van den Ende Productions kan worden verworven. Dit heeft Van den Ende Productions meegedeeld.

Wat de effecten van het akkoord voor TV10 zijn, kon een woordvoerder nog niet zeggen. Van den Ende is één van de bedrijven die aan TV10 produkten levert. Samenwerking met NBC betekent in ieder geval dat TV10 ook produkten van het Amerikaanse bedrijf kan overnemen.

Volgens het Nederlandse bedrijf heeft NBC-directeur J.B. Holston gezegd dat hij als één van de drie grootste TV-netwerken in de VS al enige tijd op zoek naar samenwerking in Europa was. Van den Ende zelf noemde de overeenkomst „een fantastische mogelijkheid om onze activiteiten op de Europese markt uit te breiden".

Concept-regeerakkoord vandaag naar fracties

Ruim vier miljard voor nieuw beleid

Van onze parlementsredactie

EN HAAG – Het kabinet van CDA en PvdA zal de komende jaren ruim vier miljard gulden extra overheidsgeld uittrekken voor nieuw beleid. Dat blijkt uit het concept-regeerakkoord dat informateur Lubbers vandaag aan de fracties van CDA en PvdA voorlegt. De PvdA wilde voor de jaren 1991-1994 negen miljard meer uitgeven, het CDA 2,5 miljard. De fracties zullen vandaag en morgen hun oordeel over het ontwerp-akkoord geven.

gelopen vrijdagnacht bereikten onderhandelaars van CDA en PvdA onder leiding van Lubbers overeenstemming over de hoofdlijnen van het sociaal-economisch beleid, nadat ze het al eerder eens waren geworden over de 'immateriële' onderwerpen. Lubbers heeft het hele weekeinde gewerkt aan het formuleren van de teksten.

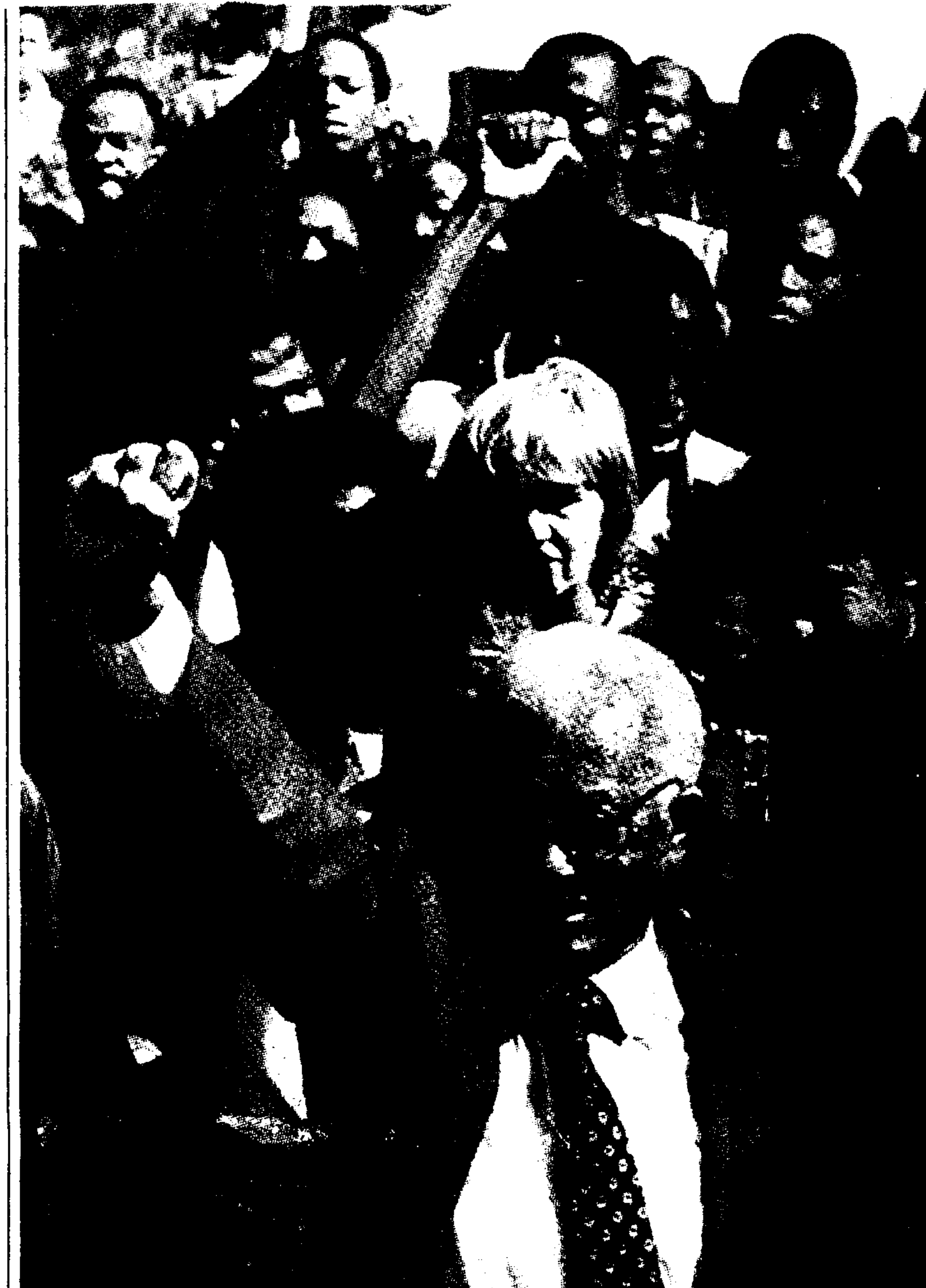
CDA en PvdA zijn het er over eens dat er 'vele honderden miljoenen' meer uitgetrokken moeten worden voor het milieubeleid dan was voorzien in het onlangs gepubliceerde Nationaal Milieubeleidsplan. De uitwerking van het strenger milieubeleid zal volgend voorjaar geschieden. In 1990 zal driehonderd miljoen gulden worden uitgetrokken voor investeringen in het openbaar vervoer.

Andere voorstellen in het concept-regeerakkoord zijn: de medicijnknaak en het specialistengeeltje verdwijnen; de huurverhoging wordt in 1990 twee procent in plaats van de voorgestelde drie procent; de drastische bezuinigingen uit de nota 'Volkshuisvesting in de jaren negentig' zijn voor het grootste deel van de baan. Het woningbouwprogramma zal minder worden beperkt dan het huidige kabinet wilde.

De defensie-uitgaven groeien in de jaren 1990-1994 met gemiddeld 0,3 procent. In 1994 is de groei afgebouwd tot nul.

De door het huidige kabinet voorgestelde verlaging van de uitkeringen voor jongeren gaat niet door. Daarvoor in de plaats komt er een krachtig werkgelegenheidsbeleid voor jongeren, waarbij gestreefd wordt naar het aanbieden van scholing en werk aan jongeren. Er komen extra maatregelen voor de kinderopvang, vermoedelijk in de vorm van belastingaftrek.

● Zie verder pagina 3



● *Walter Sisulu heft strijdlustig een gebalde vuist voor zijn huis in Soweto nadat hij gisteren na ruim een kwart eeuw gevangenschap werd vrijgelaten.*

Man in been geschoten

WEERT – Een 57-jarige Weertenaar is gisteravond met een schotwond in zijn linkerbeen in het ziekenhuis opgenomen. De man verklaarde dat zijn vrouw tijdens een echtelijke ruzie op hem heeft geschoten. De vrouw ontkende gisteren. Urenlang zoeken naar het wapen waarmee de man is verwond, heeft tot nu toe niets opgeleverd.

Evacuatie na gaslek

WELLSTON – Alle 7.500 inwoners van het dorp Wellston in de Amerikaanse staat Ohio zijn zaterdag geëvacueerd nadat uit een pizzafabriek een hoeveelheid levensgevaarlijk ammoniakgas was ontsnapt. Tientallen mensen moesten zich onder doktersbehandeling laten stellen. De brandweer had het lek, dat omstreeks acht uur 's avonds ontstond, na ongeveer drie uur gedicht.



● *Het totaal uitgebrande wrak van de auto waarin de zes Nederlanders aan hun einde kwamen.*

In België zes Nederlanders verongelukt

BRUSSEL — Bij een verkeersongeval in de buurt van Tongeren zijn zaterdagavond zes nog onbekende Nederlanders, drie mannen en drie vrouwen, om het leven gekomen. Vermoedelijk gaat het om leden van een Nederlands bandje. De politie heeft wel al kunnen vaststellen dat de auto uit Krimpen aan de IJssel afkomstig is. De zes stoffelijke overschotten zullen vandaag naar een Nederlands ziekenhuis worden overgebracht.

Volgens de politie is de Nederlandse personenwagen op de snelweg Luik-Antwerpen in een slip geraakt en tegen een wegwijzer gebotst. De wagen vloog onmiddelijk in brand en is met alle bezittingen en documenten van de passagiers volledig in vlammen opgegaan.

Sisulu na kwart eeuw in vrijheid

SOWETO – Enkele uren na zijn vrijlating riep de gisteren vrijgelaten zwarte leider Walter Sisulu de Zuidafrikaanse president De Klerk en de blanke regering in Pretoria op 'een klimaat te scheppen voor onderhandelingen'. De voormalig secretaris-generaal van de verzetsbeweging ANC verzocht de autoriteiten het verbod op zijn organisatie op te heffen.

Sisulu werd gisteren met zeven andere Zuidafrikaanse politieke gevangenen na ruim 25 jaar gevangenschap vrijgelaten en uitbundig verwelkomd door familie en aanhangers. Verscheidene wijken van de zwarte woonstad Soweto waren gestoken in de kleuren van de verboden verzetsbeweging Afrikaanse nationaal congres (ANC) en duizenden inwoners begroetten de bejaarde leiders met zang en dans.

„Het is fijn vrij te zijn", verklaarde de witharige, 77-jarige Sisulu toen hij bij zonsopgang uit een gevangeniswagen stapte voor een emotionele hereniging met zijn vrouw Albertina bij hun huis in het nabij Johannesburg gelegen Soweto. Zaterdag gingen al tienduizenden zwarte Zuidafrikanen in heel het land de straat op om de vrijlating te vieren. Het was de grootste demonstratie in Zuid-Afrika in tientallen jaren.

Tijdens een persconferentie in de Anglicaanse kerk van het heilig kruis in Soweto van zeven van de vrijgelatenen, maakte Sisulu gisteravond duidelijk dat Pretoria een eind dient te maken aan de noodtoestand, tegen individuele personen en organisaties uitgevaardigde beperkingen dient op te heffen en „alle wetten moet schrappen, die de vrijheid in de weg staan". De druk op Pretoria om een eind te maken aan de apartheid moet worden voortgezet, maar op 'ordelijke en vreedzame wijze', zo zei Sisulu.

16°

OVERWEGEND DROOG
Met een zuidwestelijke stroming wordt vochtige en zachte lucht aangevoerd, waarin wolkenvelden voorkomen. Hier en daar kan wat motregen vallen. Ook zijn er enkele opklaringen. Er staat een matige tot krachtige zuidwestelijke wind bij een middagtemperatuur van ongeveer 16 graden. De minimumtemperatuur voor de komende nacht bedraagt circa 10 graden.

Voor actuele informatie betreffende het weer in Limburg kunt u bellen 06-91122346.

VANDAAG:
zon op: 07.06 onder: 17.44
maan op: 17.56 onder: 09.39
MORGEN
zon op: 07.08 onder: 17.42
maan op: 18.31 onder: 11.12

Straf Ajax gehalveerd

Ook Japanse index daalt 200 punten

Financiële wereld bang voor koersval

Van onze redactie economie

WASHINGTON/AMSTERDAM – De Amsterdamse Effectenbeurs wacht vandaag een hectische dag na de zware koersval van vrijdag in New York. Toch voorzien financiële experts geen dramatische kelderingen. Beursdeskundigen in de Verenigde Staten daarentegen zeiden dit weekeinde wel voor een verder inzakken van de beurs in Wall Street te vrezen.

De koersen in Tokio zijn vannacht bij de opening van de beurs sterk gedaald. In de eerste minuten na de opening daalde de Nikkei-index met 201,03 punten en kwam uit op 34.914,99 punten.

In New York stortte de beurs vrijdag een uur voor sluitingstijd volkomen onverwacht in. De Dow Jones Index, die wordt opgemaakt aan de hand van de aandelenkoersen van 30 grote industriële concerns, daalde 190,58 punten (bijna 7 procent). Het was de grootste val van de Dow Jones sinds 'Zwarte Maandag' van 19 oktober 1987.

Beursdeskundigen in Amsterdam gaan er van uit dat de koersdaling vandaag beperkt zal blijven tot 5 procent. Zij wijzen er daarbij op dat de omstandigheden niet helemaal vergelijkbaar zijn met die van twee jaar geleden. Toen reageerde Amsterdam op maandag óók met een daling van een procent of 7 op de tuimeling die Wall Street op de voorafgaande vrijdag had gemaakt.

Veel zal afhangen van de verdere ontwikkelingen in New York. Vanmiddag om drie uur gaat daar de beurs in Wall Street weer open. Deskundigen menen dat het met de paniekverkopen zal meevallen. Menigeen is destijds met grote verliezen is blijven zitten, zal nu voorzichtiger zijn. Na de krach van twee jaar geleden zijn de koersen immers weer opgelopen tot het niveau van vóór de 'Zwarte Maandag' en hoger.

● Zie verder pagina 6

Promotieregen op bondsconcours

Van onze verslaggever

SITTARD - Het was promotie wat de klok sloeg, gisteren op het eerste bondsconcours van de Limburgse Bond van Muziekgezelschappen in de Stadssporthal van Sittard. Liefst zeven blaasorkesten van de in totaal negen, die naar een hogere afdeling konden promoveren, slaagden daadwerkelijk in hun opzet. Een bewijs, dat ook in de lagere afdelingen steeds betere muziek wordt gemaakt in Limburg. Maar ook de drie superieure korpsen deden van zich spreken op het door de Philharmonie van Sittard uitstekend georganiseerd concours.

De fanfares uit Kelpen-Oler (319) en Meerlo (324), voor het eerst uitkomend in de hoogste afdeling, wisten meteen zeer hoog te scoren en de fanfare van Hulsberg (317) behaalde een puntentotaal, dat nooit eerder door het korps in deze afdeling was bereikt. Kortom, de twaalf deelnemende blaasorkesten aan het eerste bondsconcours kunnen met tevredenheid terugkijken op hun concoursdeelname.

Morgen komen wij in deze kolommen uitgebreid op het eerste bondsconcours terug.

DE UITSLAGEN:

Derde afdeling: brassband Stella Duce Venlo, 294 punten eerste prijs met promotie; harmonie St. Michael Schaesberg, 307,5 punten eerste prijs met promotie.

Tweede afdeling: fanfare St. Servatirus Maastricht, 306 punten eerste prijs met promotie.

Eerste afdeling: fanfare St. Caecilia Heerlen-Nieuw Einde, 289 punten eerste prijs met promotie; fanfare Nooit Gedacht Wellerlooi, 294,5 punten eerste prijs met promotie.

Afdeling Uitmuntendheid: fanfare St. Blasius Cadier en Keer, 306 punten eerste prijs met promotie; muziekkorps St. Barbara Sittard, 294 punten eerste prijs; harmonie St. Augustinus Lutterade, 292,5 punten eerste prijs; harmonie St. Caecilia Echt, 311 punten eerste prijs met promotie.

Afdeling Superieur: fanfare St. Liduina Kelpen-Oler, 319 punten eerste prijs; fanfare St. Cecilia Hulsberg, 317 punten eerste prijs; fanfare Eendracht Meerlo, 324 punten eerste prijs met lof.

Matte voorstelling in boeiend decor

'Petra von Kant' is zware opgave voor Danscompagnie

MAASTRICHT – Niet uitverkocht, maar wel flink bezet was de Maastrichtse schouwburg bij de première van 'Die bitteren Tränen der Petra von Kant', uitgevoerd door de Danscompagnie. Overwegend jeugdig en jong publiek. Choreografe Elsa van der Heyden heeft zich met het vertalen van Fassbinder's tekst in dans een zware opgave gesteld.

Het decor boeide meteen. Met glazen paskamerpanelen kan worden geschoven, kunnen scènes worden afgebakend, situaties gecreëerd. Bewegingen krijgen een reflex in een spiegelpaneel boven het podium.

Na een sombere start, donker, met onrustig heen en weer rennende figuren die de machteloze vrouwen in Petra's leven verbeelden, komt er kleur in het spel. Twee fauteuils fungeren als medium voor bewegingsacts. Bewegingen worden interessant als Petra (Mieke Lamar) gaat heersen over Marlène (Ute Dörner), haar gewillige slavin, en als Karin (Femke Janssen) Petra's aandacht opeist. Dan is er uitdrukkingskracht, komt er vaart in de uitbeelding.

In de bewegingsdans komen de benen nauwelijks van de grond. De bewegingen hebben vaak iets van acrobatie, maar ze blijven aarde-gebonden. Opwaartse vlucht, zoals bij ballet en klassieke expressiedans, zit er niet in. Middelen ter versterking zijn de muziek van het Slagwerkensemble Limburg, gesproken tekst, het produceren van geluiden, het werken met de garderobe en blinddoeken. In deze abstracte aangelegenheid wordt het verhaal van Fassbinder globaal, soms ook in details, herkenbaar. De wanhoop en de tranen van Petra bijvoorbeeld, en het zich openstellen, na de eigen bittere ervaring, voor de door haar misbruikte Marlène.

Toch lag er een zekere matheid over de voorstelling. Eentonigheid werd benadrukt door de uitheemse muziek van Ruud Wiener, de tong-tongs en Taïse gong. Het was een introvert gebeuren, op een uitgebalanceerd niveau, maar technisch-koel, niet meeslepend. Naar onze begrippen moet ook een dansvoorstelling kunnen doen huiveren van spanning, schoonheid en genot. We moeten ons echter wel realiseren dat Danscompagnie aan de wieg staat, althans wil staan, van een nieuwe danscultuur in Limburg. Met „Die bitteren Tränen" put de Danscompagnie alle mogelijkheden uit die onder de gegeven financiële en organisatorische voorwaarden haalbaar zijn.

De voorstelling wordt 20 en 21 oktober om 20.30 uur gebracht in het Generaalshuis aan het Vrijthof in Maastricht, 26 oktober in de Maaspoort in Venlo, 24 november in de Orangerie in Roermond.

mya maas



● *De Danscompagnie in 'Die bitteren Tränen der Petra von Kant'.*

Buitenlanders in Keerder Kunstkamer

CADIER EN KEER – In de Keerder Kunstkamer, Kerkstraat 10 te Cadier en Keer, wordt momenteel werk getoond van één Franse en vier Amerikaanse kunstenaars. Deze tentoonstelling loopt tot en met 20 november en is geopend op donderdag van 15.00 tot 20.00 uur, vrijdag tot en met zondag van 13.00 tot 18.00 uur.

De uit Parijs afkomstige Laurent Hours maakt schilderijen in fresco-techniek, waarin hij structuur en reliëf heeft aangebracht. Hij maakte een studie van de antieke fresco-technieken, maar gebruikt in zijn schilderijen ook eigentijdse elementen als auto's, vliegtuigen en paraplu's. De Amerikaanse kunstenaars zijn allen keramisten, die op een eigenzinnige manier met het medium keramiek omspringen: Peter Vandenberge is een van de vernieuwers in de Amerikaanse keramiek. Zijn werken, voornamelijk monumentale portretten, bestaan uit kleurrijke beelden en getuigen van humor en een joie de vivre. De keramiekreliëfs van John Toki zijn gemaakt van steengoed en porseleinklei. Ze zijn naderhand behandeld met fyberglas en verstevigd met een bewapening. Nancy Frommer wordt in haar werk duidelijk geïnspireerd door Indiaanse culturen. Het zijn zeer verfijnd uitgevoerde keramiek-sculpturen, die doen denken aan grafvondsten van vergeten beschavingen. Roberta Laidman tenslotte maakt monumentale mens- en dierfiguren die op onnatuurlijke wijze zijn beschilderd met engobes. De 'huid' krijgt daardoor het uiterlijk van een abstract schilderwerk.

Keramiek uit drie landen

VAALS – Onder de titel 'Keramiek uit drie landen' wordt in museum De Kopermolen, Van Clermontplein 11 te Vaals, momenteel een expositie gehouden met werk van drie Euregionale kunstenaars. Het is de eerste van een reeks keramiekexposities die in de Kopermolen gehouden worden. Tot en met 19 november zullen Horst Göbbels uit Duitsland, Jacques Loly uit België en Hein Severijns uit Nederland hun werk tentoonsstellen. De expositie is geopend op zaterdag en zondag van 14.00 tot 17.00 uur.

Horst Göbbels studeerde aan de Fachhochschule Niederrhein in Krefeld, waaraan hij sinds 1977 als docent verbonden is. Zijn transparante werk werd verschillende keren onderscheiden, o.a. in Joegoslavië en Italië. De in de buurt van Huy woonachtige keramist Jaques Loly past hoofdzakelijk rakutechniek toe. Zijn kruiken lijken afkomstig uit een ver verleden. Tijdens het draaien en ontstaan onregelmatigheden, die doen denken aan veelvuldig gebruik en de matte glazuren geven het effect van gepatineerd antiek. De in Reuver wonende kunstenaar Hein Severijns volgde een opleiding als chemicus en keramisch-technoloog in de industrie. Zijn werk omvat handgedraaide unica-potterie in porselein en steengoed.

videospoor

Maandag 16 tot en met zondag 22 oktober

Z/w: alleen in zwart-wit

MAANDAG

BARON VON MÜNCHHAUSEN (1943 – D)

15.20 – 17.00 uur – 90 min – Nederland 1

Baron Münchhausen geeft in zijn kasteel een gemaskerd bal. Aan Sophie de Riedesel, zij is verliefd op de baron, vertelt hij de avonturen van zijn beroemde voorvader...

Z/w DER MANN, DER SICH VERKAUFTE (1958 – D)

19.30 – 21.15 uur – 105 min – Duitsland 2

De glansvolle opening van het Sending's Parkhotel wordt bijgewoond door de notabelen en een echte minister. Een grote dag voor Carl Sending. Voor de jonge verslaggever Niko Jost de gelegenheid om een aardig artikel te maken over het wonderbaarlijke economische herstel...

LAO JING (1987 – CHINA)

23.00 – 01.05 – 125 min – Duitsland 1

Generaties lang zoekt men in een oud Chinees dorp in de bergen naar een bron. Men moet het water van ver halen. Een jongeman lukt het, de droom van een eigen bron werkelijkheid te maken.

HOUSSE II (1987 – VS)

22.30 – 24.00 uur – 90 min – Veronique

Horrorfilm met William Katt, George Wendt en anderen.
Vervolg op de vorige week uitgezonden film 'Horror I'

DINSDAG

LOOKER (1981 – VS)

20.00 – 21.30 uur – 90 min – BRT 2

Plastisch chirurg Larry Roberts opereert een fotomodel. De vrouw wordt echter vermoord door een geheimzinnige man met een straalpistool. Roberts wordt door de politie ondervraagd en verneemt dat een ander fotomodel en patiënt van hem, op een even geheimzinnige wijze gedood werd.

THE BOY AND THE PIRATES (1960 – VS)

11.03 – 12.25 uur – 82 min – Duitsland 2

Kinderfantasie, met Charles Herbert, Susan Gordon en anderen.

DER KALTE SOMMER VON '53 (1987 – Rusland)

22.30 – 00.10 uur – 100 min – Duitsland 2

Zomer 1953. De tijd van de grote politieke omwentelingen na Stalins dood in maart van dat jaar. Chef van de geheime dienst de KGB, Beria, heeft amnestie voor alle misdadigers uitgevaardigd. Zij waren tot gevangenisstraffen van vijf jaar veroordeeld. De politieke gevangenen horen daar echter niet bij...

WOENSDAG

LASSIE COMES HOME (1943 – VS)

15.30 – 16.55 uur – 85 min – Nederland 1

Lassie wordt uit geldnood verkocht. De hond weet echter na een avontuurlijke tocht de weg naar huis terug te vinden...

THE KIDNAPPING OF BABY JOHN (VS)

20.20 – 22.00 uur – 100 min – Veronique

Drama waarin het lot van een jong gezin, dat voor een grote beslissing komt te staan, als blijkt dat hun baby een herstenstoornis heeft.

DONDERDAG

THE MORNING MAN (1986 – Canada)

20.19 – 21.55 uur – 96 min – Nederland 1

Paul Nadeau is veroordeeld tot twintig jaar gevangenisstraf. Hij breekt echter uit, om een nieuw en keurig leven te gaan leiden. Hij raakt bij de ontsnapping gewond en wordt behandeld door dokter Kate Johnson. Zij moedigt hem aan in een andere stad te gaan wonen. Daar wordt hij presentator bij een radiostation van het programma 'Morning Man'...

HOMBRE MIRANDO AL SUDESTE (1986 – Argentinië)

20.25 – 22.10 uur – 105 min – BRT 2

Een man die steeds naar het zuid-oosten staart, vertoeft al lange tijd in een psychiatrisch centrum. Niemand weet hoe hij daar terecht is gekomen. Hij zegt dat hij Rantes heet en van een andere planeet afkomstig is. Dokter Denis denkt dat de man een simulator is, maar gaat zich langzamerhand toch voor hem interesseren.

BLIND JUSTICE (1986 – VS)

22.30 – 24.00 uur – 90 min – Veronique

Een keurige en hardwerkende fotograaf wordt verdacht van roof, kidnapping en verkrachting. Het noodlot slaat toe...

VRIJDAG

CASE CLOSED (1988 – VS)

23.35 – 01.05 uur – 90 min – Nederland 1

David Brockman, rechercheur bij de afdeling moordzaken heeft zo zijn eigen manier van zaken oplossen. En dat valt niet altijd in goede aarde. Hij neemt ondanks alles zijn werk heel serieus.

THE HITCHER (1986 – VS)

20.35 – 22.10 uur – 95 min – BRT 1

De tiener Jim Halsey pikt op weg naar San Diego een lifter op. De man bedreigt hem en vertelt dat hij reeds iemand vermoord heeft. Halsey kan hem van zich afschudden, maar korte tijd later wordt hij ingehaald door een auto met een gezin. In de auto zit ook de gevaarlijke man. Er vallen de nodige doden...

Z/w Ungeduld des Herzens (1946 – GB)

23.50 – 01.30 – 100 min – Duitsland 1

De halfverlamde barones Edith von Kekesfalva krijgt nieuwe levensmoed als zij in een garnizoensplaats verliefd wordt op een jonge officier. Zij denkt dat dat wederzijds is...

THE MISFITS (1960 – VS)

23.15 – 01.15 uur – 120 min – Duitsland 2

De knappe Roslyn Tabor is naar Nevada gekomen om zich van haar man te laten scheiden. Zij leert cowboy Gay kennen en ze worden verliefd op elkaar. Tijdens een wilde paardenjacht komt het echter tot een climax...

DROP-OUT FATHER (1982 – VS)

20.20 – 22.00 uur – 100 min – Veronique

Komedie over een succesvol zakenman. Van de ene op de andere dag neemt hij echter het besluit zich terug te trekken uit de hectische reclamewereld, waarin carrière maken en materialisme centraal staan.

ZATERDAG

DE KAPING VAN VLUCHT 847 (1988 – VS)

00.11 – 01.50 uur – 159 min – Nederland 2

Film naar het waargebeurde verhaal van de kaping van een passagiersvliegtuig in 1985.

19.50 – 22.00 uur – 130 min – Veronique

De eigenwijze verslaggever Fletch, die werkzaam is bij een krant in Los Angeles, komt steeds weer opnieuw in problemen...

CONVICTED (1986 – VS)

20.25 – 21.55 uur – 90 min – BRT

De postbode Douglas Forbes w oordeeld voor verkrachting v vrouwen, die hem met zekerh kend hebben. Zijn vrouw echter loven in zijn onschuld. Vijf lang vecht zij voor de vrijheid van ha

INTO THE NIGHT (1984 – VS)

22.50 – 00.40 uur – 110 min – Duit

De brave Ed Okin raakt in bizarr turen omdat de ontrouw van zij hem uit zijn slaap houdt. Samen blonde Diana wordt hij in het na Los Angeles achtervolgd door g moordenaars.

THE LAST OF SHEILA (1972 – VS

23.20 – 01.15 uur – 115 min – Duit

Het draait allemaal om een sup zel en een duivels moordspel. E zelf verheerlijkende filmproducer alles op touw. Hij nodigt daarbij de Hollywood-persoonlijkheden duistere plekken in hun verleden dekken en zo de moordenaar v vrouw te vinden.

ZONDAG

ROSA LUXEMBURG (1986 –D)

20.15 – 22.15 uur – 120 min – Duit

Rosa Luxemburg begint haar achtige opkomst als politiek jour pedagoge en redenaarster. Vele lagen volgen, ze moet telkens d en wordt tenslotte door de Duits ringstroepen vermoord.

Z/w THE SCARLET PIMPERNEL (GB)

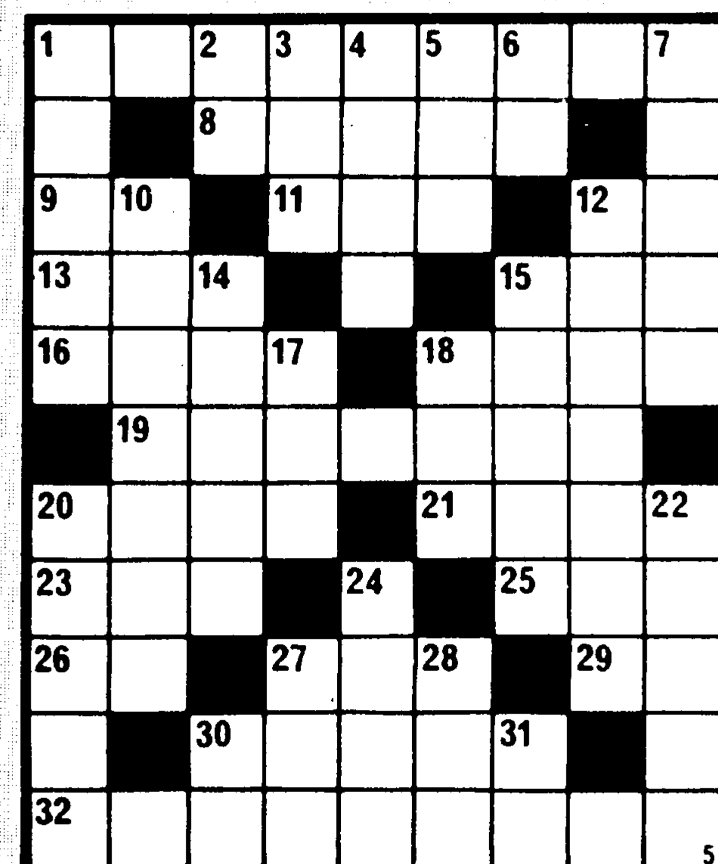
15.15 – 16.50 uur – 95 min – Duits

Avonturenfilm met Leslie Howard Oberon en anderen.

Oplossing van zaterd

K	N	I	P	P	E	R	B	O	L	–	Z	E
O	–	–	–	A	–	Y	–	V	–	M	–	T
U	–	S	A	R	–	K	I	E	V	I	T	S
S	–	P	–	Y	–	A	–	R	–	S	–	E
–	B	U	I	S	L	A	M	P	–	B	O	R
K	–	I	–	–	–	R	–	A	–	R	–	–
U	I	T	–	B	E	D	–	D	R	U	K	K
N	–	J	–	E	–	–	–	–	–	I	–	N
S	L	E	U	T	E	L	–	B	O	K	–	O
T	–	–	–	R	–	O	–	E	–	–	–	R
S	E	L	V	A	–	K	E	R	S	V	E	R
C	–	A	–	A	–	S	–	G	–	L	–	I
H	A	A	R	N	E	T	J	E	–	E	N	G
A	–	R	–	D	–	E	–	R	–	R	–	–
T	E	S	T	–	S	M	E	E	R	K	A	N

puzzel van de dag



Horizontaal: 1 strijkinstrument; 8 noodsignaal; 9 voorzetsel; 11 beroep; 12 boksterm (afk.); 13 weefsel v.e. spin; 15 afgemat; 16 luizeëi; 18 vreemde munt; 19 van lieverlede; 20 uitschot van fruit; 21 behaaglijk-vertrouwd; 23 door, met (Latijn); 25 aanwijzend vnw.; 26 paardeslee; 27 halsdoek; 29 voorzetsel; 30 vertrek v.e. woonhuis; 32 denkbeeldig.

Verticaal: 1 grappenmaker; 2 voorze ten laste van (afk.); 4 advies; 5 woon 6 zeilvaartuig (afk.); 7 vis; 10 titel; 12 ker; 14 hersteld; 15 deel v.e. jaar; 17 je; 18 gedwee, tam; 20 Arabische rui vis; 24 uitheemse spijs; 27 etmaal; panse munt; 30 walkant; 31 dwarsho een mast.

de bezeten bezitter



panda en de magimixer



recept

Bietenstamppot

Benodigdheden voor 5 personen: 500 g cornedbeef, 500 g gekookte aardappelen, 250 g uien, 250 g wortelen, 125 g spruitjes, 250 g rode bieten, 100 g boter, 3 el room, zout & peper, tomatenketchup.
Snijd cornedbeef, aardappelen, uien, worteltjes, spruitjes en rode bieten in stukjes.
Meng in grote kom het vlees en de groenten behalve de bieten. Breng op smaak met zout & peper.
Smelt op matig vuur de boter.
Meng de bieten door vleesmengsel en doe alles in braadpan. Druk de massa stevig aan, deksel op de pan en laat 10 minuten bakken. Neem deksel van pan en schenk room over stamppot.
Dek weer af en laat alles nog 10-15 minuten bakken tot het mooi bruin is. Keer stamppot met houten lepel om en druk weer stevig aan. Bak nog eens 10-15 minuten en serveer heet.
TIP: Serveer hierbij per persoon een gepocheerd ei, ketchup en relish.

hub meijer

Uitgeversmaatschap
Limburgs Dagblad

Directie:
mr. F.A.M. van Hellemondt
K.J. Verwer

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Bank: ABN Bank Heerlen
rek.no. 57 75 35 935
Giro: 10 35 100
Tel. abonnementen:
045-739881
advertenties:
045-739886

Rayonkantoren:
Brunssum 045-25
Geleen 04490-4
Heerlen-Centrum 045-717
Kerkrade 045-452932/455
Maastricht 043-254
Schaesberg 045-311
Roermond 04750-1
Sittard 04490-15
Valkenburg 04406-15

Fax:
redactie 045-739
advertenties 045-739

Telex:
redactie 56
overige afdelingen 56

Abonnementsprijzen:
bij vooruitbetaling te voldoen
per kwartaal f 73
per maand f 24

Boek verschijnt waarschijnlijk eind deze maand

Nancy Reagan hekelt ex-medewerkers man

[illegible] Nancy Reagan [illegible] titel van [illegible] boek [illegible] de voormalige First Lady van de VS [illegible] een aantal medewerkers van haar man [illegible] Donald Regan [illegible] James Baker en Alexander Haig [illegible] boek van [illegible] eind deze maand zal worden gepubliceerd.

[illegible] Ronald [illegible] Nancy [illegible] januari 1985 minister van Financiën Donald Regan en stafchef van het Witte Huis James Baker toestond van stoel te ruilen. „Regan deed vaak of hij de president was", herinnert mevrouw Reagan zich. „Ik zeg niet dat Regan Irangate heeft bedacht, maar het gebeurde onder zijn ogen. Toen het uitkwam, had hij zijn consequenties moeten trekken". Na de aanslag op haar man in 1981 heeft ze een astroloog in de arm genomen om over de angst heen te komen. De president „schaamde zich rot" toen Regan dit feit naar de pers liet uitlekken.

Over James Baker, de huidige minister van Buitenlandse Zaken maar destijds onder meer stafchef van het Witte Huis, zegt de voormalige First Lady dat hij overdreven zijn best deed om een goede relatie met de pers te bewerkstelligen.

„Door zijn schuld lekten constant allerlei plannen voortijdig uit".

Eén van de allergrootste [illegible] gen de [illegible] Alexander Haig [illegible] minister van Buitenlandse Zaken. „Haig [illegible] en was [illegible] die [illegible] Ze [illegible] merking [illegible] een [illegible] Nationale Veiligheidsraad [illegible] stemming [illegible] keer [illegible]

'IRA kende namen Britse infiltranten'

Van onze [illegible]

DUBLIN – Het Iers Republikeinse Leger (IRA) beschikt over supergeheime documenten van de Britse inlichtingendiensten. Tot die documenten behoort onder meer een lijst met namen van agenten die IRA-plannen voor aanslagen in de Bondsrepubliek Duitsland moeten [illegible] te achterhalen. Dat heeft het in de Ierse hoofdstad Dublin verschijnende blad 'The Sunday Tribune' gisteren gemeld.

Volgens het blad dateren de documenten uit oktober 1988 en januari 1989. Britse officieren beschrijven daarin door wie en op welke wijze in de Ierse gemeenschap in de BRD kan worden geïnfiltreerd.

De IRA begon in de zomer van 1988 een reeks bomaanslagen tegen Britse soldaten die in de BRD zijn gelegerd. Een (anonieme) zegsman van de IRA merkt in het artikel in The Sunday Tribune op dat de documenten van grote waarde zijn geweest bij het plannen en uitvoeren van de aanslagen.

Van de kant van het Britse ministerie van Defensie [illegible] commentaar op het volgens een woordvoerder 'onverantwoordelijke' artikel geweigerd.



Westduitse kranten speculeren over aftreden Honecker

'Machtsstrijd in DDR'

Van onze correspondent

BONN – In de DDR is volgens diverse Westduitse kranten een machtsstrijd ontbrand in de partijtop. Het Westduitse dagblad Bild meldt in de editie van vandaag dat de Oostduitse partijleider Honecker mogelijk al komende week tot aftreden zal worden gedwongen. Volgens andere kranten tekenen zich in de partijtop drie groepen af. Een minderheid van het 21 leden tellende politbureau zou Erich Honecker willen handhaven als staats- en partijleider. De meerderheid daarentegen wil hem afzetten, omdat hij de hoofdverantwoordelijke zou zijn voor de crisis in het land.

Een derde groep bestaat uit de zogenaamde hervormingsgezinde communisten. Deze zijn in het Politbureau zijn vertegenwoordigd, maar een sterke machtsbasis hebben in het 165 leden tellende Centraal Comité van de partij. Zij hopen op de volgende bijeenkomst van het Comité een meerderheid voor hervormingen achter zich te krijgen. In partijkringen werd gisteren bekend dat de vervroegde bijeenkomst waarschijnlijk in de laatste week van oktober of in de eerste van november plaatsvinden. Personele wijzigingen werden niet uitgesloten.

Bild meldt vandaag verder dat de afgelopen weken ruim 20.000 Oostduitsers hun lidmaatschap van de SED hebben opgezegd en dat het centraal comité en het politburo bedolven zijn onder afkeurende brieven van bedrijven en partij-organisaties.

Monopolie

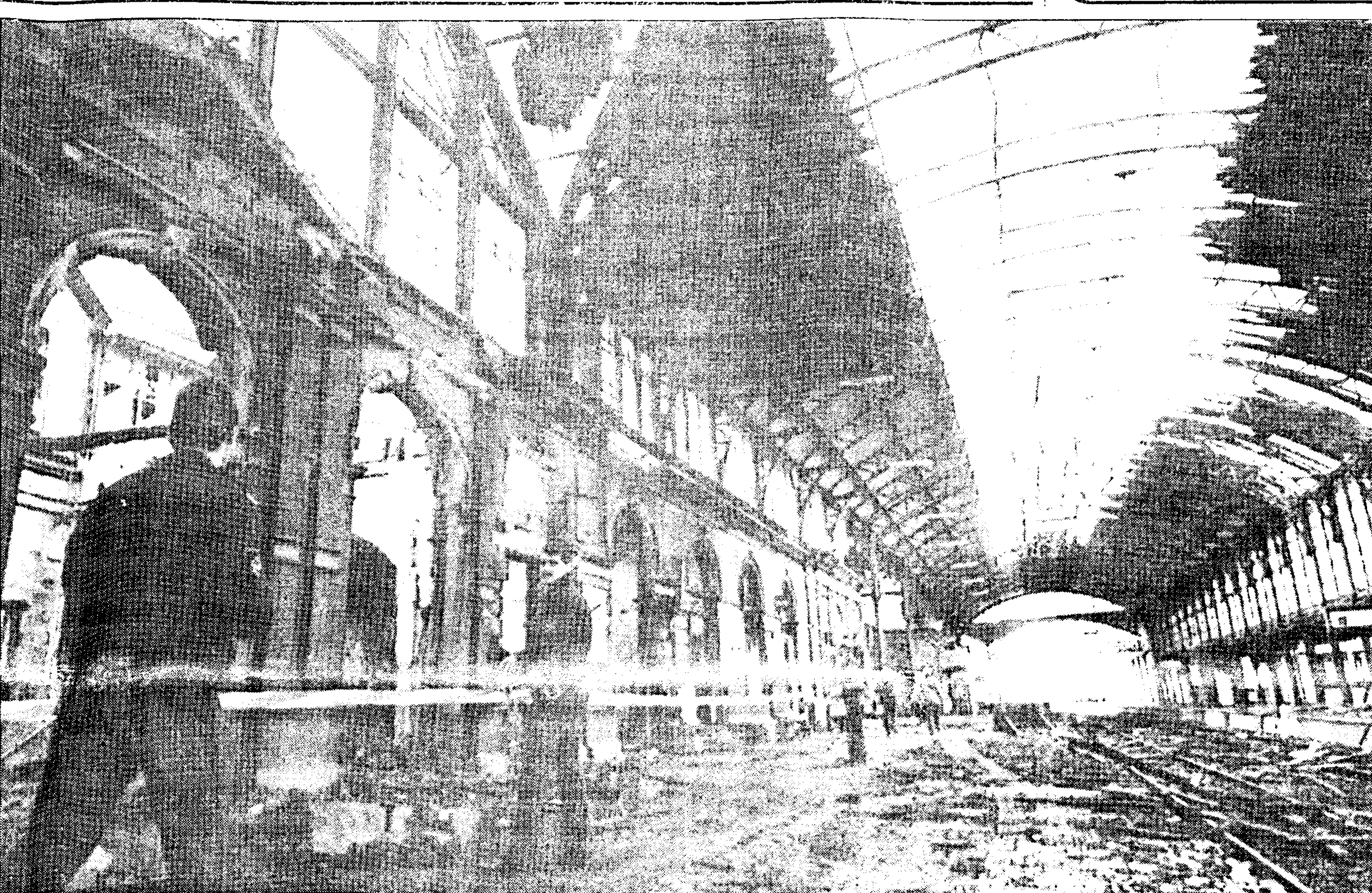
Onder de zogenoemde blokpartijen in de DDR is dit weekeinde strijd uitgebroken over het machtsmonopolie van de communistische SED. De niet-communistische partijen erkenden in 1949 de leidenderol van de SED en kregen in ruil daarvoor een aantal zetels in het zogenaamde parlement. De Oostduitse liberale FDPD zet daar nu vraagtekens bij, de Oost-CDU heeft ook twijfels, maar de nationaal-democratische NPDD staat nog volledig achter de communistische leiding.

In Oost-Berlijn hield zaterdag de grootste onafhankelijke oppositiegroep Neues Forum, die zegt ongeveer 26.000 aanhangers te hebben, een bijeenkomst om de koers van de groepering te bespreken. De oppositiegroep heeft besloten in november een eigen dagblad te gaan uitbrengen. Verder zou zij van plan zijn zich aan te melden voor officiële registratie.

Via Hongarije stromen weer duizenden Oostduitse vluchtelingen naar West-Duitsland. Sinds het begin van de herfstvakantie registreerde de Oostenrijkse douane meer dan 2.000 nieuwkomers binnen 24 uur. Vanaf 11 september, toen Hongarije zijn grens opende, zijn op deze wijze ruim 34.000 Oostduitsers naar het Westen gekomen. In de Poolse hoofdstad Warschau wachten meer dan 4.000 vluchtelingen op hun vertrek, nadat Oost-Berlijn het groene licht had gegeven.

Moeder Teresa uit ziekenhuis

CALCUTTA – Moeder Teresa, die in september met ernstige hartklachten [illegible] in het Woodlands-ziekenhuis in Calcutta werd opgenomen, heeft dit zaterdag mogen verlaten. „God zij gedankt, gaat het mij goed", zei de 79-jarige Nobelprijswinnares toen zij uit het ziekenhuis vertrok. Volgens een van de behandelende artsen verkeert Moeder Teresa in een redelijke conditie, maar moet zij nog minstens zes weken rust houden.



● *De ravage in het station Den Haag Holland Spoor was compleet na het bedwingen van de brand gistermorgen. Het bijna honderd jaar oude station staat op de Monumentenlijst.*

Brand verwoest deel station Den Haag HS

DEN HAAG – Een grote brand heeft gisteren een deel van het Haagse station Hollands Spoor verwoest. De net gerestaureerde stationsrestauratie en de overkapping van het bijna honderd jaar oude station werden geheel in de as gelegd. Ook werden de spoorrails beschadigd. Pas aan het einde van de middag konden twee van de zes sporen weer worden gebruikt. Over de oorzaak is nog niets bekend. De schade loopt in de miljoenen.

De zondagmorgen om vier uur gewaarschuwde Haagse brandweer rukte met nagenoeg al het personeel uit, maar moest in eerste instantie werkloos toekijken. Er zat onvoldoende druk op de waterkraan, en toen dat euvel was verholpen, viel er weinig meer te redden.

Het hoofdgebouw bleef gespaard voor brand- en waterschade. Er zijn geen doden of gewonden gevallen. Het station Den Haag HS werd in 1891 voltooid en valt onder Monumentenzorg. Of het station behouden kan blijven, is nog onbekend.

Terry Waite zou nog leven

LONDEN – De Britse Anglicaanse kerk is er door Iraanse bronnen van verzekerd dat drie Britse gijzelaars in Libanon, onder wie de kerkelijke gezant Terry Waite (gisteren duizend dagen gegijzeld), nog in leven zijn. „Wij hebben deze week uit Iraanse bronnen opnieuw de verzekering gekregen dat de drie Britse gijzelaars Terry Waite, Brian Keenan en John McCarthy nog in leven zijn. Maar wij beschikken niet over concreet bewijs", verklaarde een woordvoerster gisteren.

De andere twee Britten zijn de 32-jarige journalist John McCartny, die in april 1986 werd gekidnapt, en Brian Keenan, die op 11 april 1986 verdween tijdens een wandeling naar zijn werk op de Amerikaanse universiteit van Beiroet.

Shell gaat pompen beter beveiligen

ROTTERDAM
Shell gaat zijn ongeveer negenhonderd tankstations in het land binnenkort uitrusten met een nieuw kluissysteem, waardoor het contante geld op de tankstations nog beter beveiligd is tegen overvallen. Het nieuwe systeem houdt in dat de pomphouder slechts met tussenpozen van een minuut geld kan oproepen uit de kluis, aldus een woordvoerder van Shell zaterdag.

De oliemaatschappij gaat ervanuit dat het door dit nieuwe systeem voor overvallers minder aantrekkelijk wordt om een Shell-station aan te doen. Met het oproepen van extra geld is immers steeds een minuut gemoeid en „zoals we weten hebben overvallers in doorsnee erg weinig tijd", aldus de Shell-woordvoerder.

Shell heeft naar deze nieuwe beveiligingsmethode gegrepen omdat het aantal overvallen op Shell-stations dit jaar aanmerkelijk is gestegen vergeleken met vorig jaar. In 1988 werden 16 Shell-stations overvallen. Het aantal is dit jaar al opgelopen tot 27.

Opnieuw raffinaderij op Aruba

ORANJESTAD - Aruba krijgt weer een olieraffinaderij. Begin volgend jaar zal met de bouw ervan begonnen worden. De Arubaanse regering tekent donderdag hierover een overeenkomst met de Amerikaanse onderneming Coastal Oil.

Premier Oduber deelde gisteren mee dat bepaalde delen van de in 1985 gesloten LAGO-raffinaderij door Coastal Oil gebruikt zullen worden. De nieuwe raffinaderij krijgt in de beginperiode een capaciteit van 150.000 vaten per dag. Er zullen 1.500 mensen werk kunnen vinden.

'Oort' blijft gehandhaafd

Vervolg van pagina 1

De belastingverlaging volgens het plan-Oort per 1 januari 1990 gaat onverkort door. De PvdA wilde de helft daarvan terugdraaien, om met de daarmee vrijkomende bedragen (twee miljard) andere dingen te doen. Bovendien wilde de PvdA de scheve inkomensverhoudingen verbeteren. Daarin krijgt zij haar zin.

Door middel van verschuiving in de sociale premies zullen de hoogste inkomens er iets minder op vooruit gaan dan in de oorspronkelijke plannen en de laagste inkomens iets meer.

Een belangrijke overwinning voor de PvdA is het herstel van de koppeling tussen lonen en uitkeringen. De koppeling zal een wettelijke basis krijgen en alleen onder bepaalde voorwaarden verlaten mogen worden. Ook de ambtenaren en de trendvolgers zullen weer mogen meedelen in de groei van de welvaart. Jaarlijks zal op grond van de loonstijging in het bedrijfsleven worden vastgesteld hoeveel geld er beschikbaar komt voor verbetering van de arbeidsvoorwaarden van ambtenaren en trendvolgers.

Nog maar negen barakken worden gesloopt

Akkoord over Moluks woonoord Lunetten

VUGHT – Onderhandelingsdelegaties van het ministerie van WVC en het Molukse woonoord Lunetten in Vught hebben zaterdagavond na ruim negen uur onderhandelen een principe-akkoord bereikt over een manier waarop het oord in afgeslankte vorm kan blijven voortbestaan. Het akkoord, dat op het stadhuis in Vught is ondertekend, komt er in vergelijking met een eerder aanbod van WVC op neer dat in plaats van 14 nu 9 van de 21 barakken worden gesloopt. Maximaal 12 barakken zullen worden gerenoveerd en opnieuw worden ingedeeld tot maximaal 107 wooneenheden.

Het akkoord is ondertekend onder het voorbehoud van WVC dat voor woensdag 18 oktober met alle 89 gezinseenheden op Lunetten aanvullende individuele contracten zijn ondertekend. Is dat niet het geval, dan zal het kamp mogelijk alsnog worden ontruimd. In de individuele contracten worden tussentijdse huurprijzen en andere afspraken geregeld.

De bijzondere vergoedingen voor de Molukkers, die vanuit het ministerie van WVC reeds jaren worden verstrekt, worden met ingang van 1 januari 1990 beëindigd. De huurprijs van de eenmaal gerenoveerde woningen wordt in een later stadium vastgesteld.

Volgens directeur-generaal welzijn van WVC, mr J. Richelle, is met het akkoord „een historische doorbraak bereikt". Woordvoerder T. Latuhihin van de Molukse delegatie zei te hopen dat alle Molukkers begin volgende week hun individuele overeenkomsten zullen tekenen. „Als iemand weigert heeft dat consequenties voor de rest." Drie Molukse gezinnen gaven zaterdagavond desondanks te kennen niets te voelen voor het bereikte akkoord.

● Vredes[illegible]

● Tanaka[illegible]

● Teer[illegible]

● Uitlevering[illegible]

● Maffia[illegible]

● Drugvangst[illegible]

● Kandidaat[illegible]

†

Waarom moest jij zo lijden?
Eens waren er ook betere tijden!
Je gaf je over aan de heer,
daar zien wij elkander weer.

Bedroefd om haar heengaan, doch dankbaar voor alles wat zij voor ons deed en betekend heeft, geven wij u kennis, dat heden is overleden, mijn lieve vrouw, onze dochter, schoondochter, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Mari Louise Lenzen

echtgenote van

Piet Thomas

Zij overleed, in de leeftijd van 39 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.
Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Terwinselen: Piet Thomas
Familie Lenzen
Familie Thomas
Familie Engelenburg

6467 EE Kerkrade, 14 oktober 1989
Scheeibergerstraat 112

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op woensdag 18 oktober as. om 14.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Onbevlekt Ontvangen te Kerkrade-Terwinselen, waarna aansluitend de begrafenis zal plaatsvinden op de r.k. begraafplaats de Gracht te Kerkrade.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

Avondmis, mede tot intentie van onze dierbare overledene, dinsdag 17 oktober om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Gelegenheid tot afscheidnemen in het streekmortuarium St. Pieterstraat 145, Chevremont-Kerkrade, gelegen op het terrein van de Lückerheidekliniek, dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur.

Voor vervoer kerk-begraafplaats v.v. is gezorgd.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Wegens sterfgeval is café d'r Sjtaat tot en met donderdag 19 oktober gesloten.

Met verslagenheid vernamen wij, dat plotseling van ons is heengegaan, ons zeer gewaardeerd lid

Mari Louise Thomas-Lenzen

In haar verliezen wij een gewaardeerd lid.

Bestuur en leden
F.B.C. d'r Sjtaat

Met verslagenheid vernamen wij, dat plotseling van ons is heengegaan, ons zeer gewaardeerd lid

Mari Louise Thomas-Lenzen

In haar verliezen wij een gewaardeerd lid.

Bestuur en leden
Spaarclub d'r Sjtaat

Met diepe verslagenheid vernamen wij, dat plotseling van ons is heengegaan

Mari Louise Thomas-Lenzen

In haar verliezen wij een stuwende kracht.

Personeel café d'r Sjtaat
Agnes, Sandra, Henry en Frans

Enige en algemene kennisgeving

†

Heden overleed tot onze diepe droefheid, in de leeftijd van 63 jaar onze broer, schoonbroer, oom en neef

Tum van der Weerden

Uit aller naam:
Familie van der Weerden

Sittard, 15 oktober 1989
Corr.adres: Breitnerstraat 31, 6137 XG Sittard

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op donderdag 19 oktober om 10.30 uur in de St.-Josephkerk te Stadbroek-Sittard, waarna de begrafenis op de begraafplaats aan de Wehrerweg.

Woensdag om 18.30 uur avondmis voor de overledene in voornoemde kerk.

Er is geen condoleren.

De overledene is opgebaard in het mortuarium van het ziekenhuis te Sittard.
Bezoek dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

---

†

Na een werkzaam en liefdevol leven voor het gezin dat alles voor haar betekende, is heden volslagen onverwacht van ons heengegaan, onze dierbare moeder, schoonmoeder, oma, zus, schoonzus, tante en nicht

Maria Theresia Franssen

weduwe van

Pieter Ghijsen

Voorzien van het h. oliesel overleed zij in de leeftijd van 69 jaar.

Kerkrade: P. Ghijsen
Heerlen: R. Franssen-Ghijsen
J. Franssen
Bianca
Heerlen: S. Ghijsen
Familie Franssen
Familie Ghijsen

6416 SG Heerlen, 14 oktober 1989
Jan Campertstraat 18

De plechtige eucharistieviering zal worden gehouden op woensdag 18 oktober as. om 12.00 uur in de parochiekerk Onze Lieve Vrouw van Lourdes te Molenberg-Heerlen, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op de algemene begraafplaats Imstenrade-Herlen.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

Avondwake, voor de dierbare overledene, dinsdag om 19.00 uur in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in het Uitvaartcentrum Dela in Heerlen, Grasbroekerweg 20, alwaar dagelijks bezoek van 18.00 tot 19.00 uur.

Wegens een sterfgeval zijn

Loodgieter- en Installatiewerken Ghijsen B.V.

te Heerlen en Kerkrade op woensdag 18 oktober as. de gehele dag gesloten.

Enige en algemene kennisgeving

†

Dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn leven heeft gegeven, delen wij u mede dat op 14-jarige leeftijd toch nog onverwacht van ons is heengegaan, na een liefdevolle verzorging in Huize op de Bies, mijn lieve zoon, kleinzoon, broer en neef

Hendrik Bisschop

Brunssum: H. en J.J.M. Bisschop-Penders
Mark
Familie Bisschop
Familie Penders

Corr.adres: 6442 XK Brunssum, 14 oktober 1989
Voorstraat 19a

De begrafenis van Hendrik zal plaatsvinden op woensdag 18 oktober om 14.00 uur op de algemene begraafplaats aan de Merkelbeekerweg te Brunssum.

Samenkomst om 13.40 uur aan de rouwkapel van het St.-Gregoriusziekenhuis te Brunssum, waarna wij samen in stoet naar de begraafplaats zullen rijden.

---

†

Geheel onverwacht hebben wij afscheid moeten nemen van onze lieve moeder, schoonmoeder, en onze lieve oma

Maria Gelissen-van Hoeije

weduwe van

Joseph Gelissen

Voorzien van de h.h. sacramenten overleed zij in de Schuttershof te Brunssum, op de leeftijd van 77 jaar.

In dankbare herinnering:
Deventer: Albert en Riekie Gelissen-Liefkens
Tilburg: Vera Gelissen
Amsterdam: Marieke Gelissen

Brunssum, 14 oktober 1989
Corr.adres: A. Gelissen
Robert Kochlaan 7, 7415 EM Deventer

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op woensdag 18 oktober om 14 uur, in de H. Hartkerk te Mariarade-Hoensbroek, gevolgd door de begrafenis op de r.-k. begraafplaats aldaar.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijke condoléances.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Tot onze diepe droefheid, maar dankbaar voor de zorg, liefde en levensblijheid die hij in ons leven heeft gegeven; is heden na een langdurige periode van wisselende maar helaas steeds afnemende gezondheid overleden, in de leeftijd van 63 jaar, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer en zwager

Paul Marie van Velzen

echtgenoot van

Riet Hoogstraaten

Voerendaal: R. van Velzen-Hoogstraaten
Vlissingen: Paul van Velzen
Portugal: Kees, Marga, Jeroen, Erik en Tim van Velzen
Breugel: Pieter, Ank, Marjolein en Maartje van Velzen
Amsterdam: Jaap, Anna en Luna van Velzen
Familie van Velzen
Familie Hoogstraaten

Maastricht, 13 oktober 1989
Corr.adres: Horizonstraat 16, 6367 CZ Voerendaal

De crematieplechtigheid zal plaatsvinden op woensdag 18 oktober as. om 14.30 uur in het crematorium, Imstenraderweg te Heerlen, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren.

Samenkomst om 13.45 uur aan het mortuarium, Kerkplein 43 te Voerendaal.

Gelegenheid tot afscheid nemen dinsdag 17 oktober van 18.00 tot 19.00 uur in het mortuarium van de Begrafenis- en Crematievereniging Voerendaal, Kerkplein 43, aldaar.

Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

In dankbare herinnering aan wat hij voor ons en velen betekende, hebben wij geheel onverwacht afscheid moeten nemen van onze zorgzame vader, schoonvader, broer, zwager, oom en neef

Frits Aufdenkamp

in vriendschap verbonden met

Mientje Palmen

Hij overleed op de leeftijd van 50 jaar.

Wormerveer: Anita en Ruud Roth-Aufdenkamp
Landgraaf: Antoinette en René
Erps-Aufdenkamp
Familie Aufdenkamp

14 oktober 1989
Seghemanstraat 39, 6467 BG Kerkrade

De plechtige uitvaartmis zal worden gehouden op woensdag 18 oktober 1989 om 11.00 uur in de parochiekerk O.L. Vrouw Onbevlekt Ontvangen, Terwinselen, waarna aansluitend crematie in het crematorium te Imstenrade, Heerlen.

Gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanaf 10.40 uur achter in de kerk.

Avondmis op dinsdag 17 oktober as. om 19.00 uur in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het streekmortuarium, St.-Pieterstraat 145 te Kerkrade (gelegen op het terrein van de Lückerheidekliniek).

Gelegenheid tot afscheid nemen aldaar dagelijks van 18.00-19.30 uur.

---

†

Na een kortstondig maar moedig gedragen ziekte is op 13 oktober in zijn 85e levensjaar overleden onze lieve en goede vader, schoonvader, grootvader, overgrootvader, zwager, oom en neef

Nic Pietermans

weduwnaar van

[illegible] van Kesteren

Heerlen: Piet en Erica Pietermans-Hoogen
Heerlen: Mia en Mon Kroner-Pietermans
Brunssum: Jacques en Annie Pietermans-Spilman
Brunssum: Bertien en Fanny Vallius-Pietermans
Heerlen: Lena Pietermans
Brunssum: Keetje en Johan Goossens-Pietermans
Brunssum: Annie en Alex [illegible]-Pietermans
Brunssum: Marian [illegible]-Pietermans
Lei Velraeds
en zijn kleinkinderen
en achterkleinkinderen
Familie Pietermans
Familie van Kesteren

Corr.adres: 6441 VD Brunssum, 14 oktober 1989
Europalaan 187

Avondwake, maandag as. om 19.00 uur in de hierna te noemen kerk.

In de Christus Koningkerk op Nieuw-Einde te Heerlerheide zal de plechtige uitvaartdienst gehouden worden op woensdag 18 oktober om 11.00 uur.

Samenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren.

De begrafenis vindt aansluitend plaats op de algemene begraafplaats te Heerlerheide.

Gelegenheid om van onze dierbare afscheid te nemen, dagelijks in het mortuarium van het ziekenhuis te Brunssum, van 17.30 tot 18.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Na een intens en welbesteed leven van zorg en liefde, is heden geheel o[...] verwacht van ons heengegaan, in de leeftijd van 56 jaar, mijn lieve vrou[...] onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzu[...]ter, tante en nicht

Roos Crutzen

echtgenote van

Leo Smits

In dankbare herinnering:
Broeksittard: L. Smits
Sittard: Nico en Marleen
Michella
Lorena
Nicky
Sittard: Carina en Domenico
Familie Crutzen
Familie Smits

13 oktober 1989
Achter Spitsbergen 32, 6137 SJ Broeksittard

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op woensdag 18 oktober [...] om 11.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Geboorte te Broeksi[...]tard.

Aansluitend zal de crematieplechtigheid plaatshebben om 12.30 uur [...] het crematorium Nedermaas, Vouershof 1 te Geleen.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condole[...] vanaf 10.30 uur.

De dierbare overledene zal bijzonder herdacht worden tijdens de avon[...]mis van dinsdag 17 oktober as. om 19.00 uur in bovengenoemde kerk.

Gelegenheid tot afscheidnemen in het mortuarium van het ziekenhuis[...] Sittard, dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce a[...] zodanig te beschouwen.

Rust nu maar uit
Je hebt je strijd gestreden
Wie kan begrijpen wat je hebt geleden
Wie kan voelen wat je hebt doorstaan
Nooit vragend, nooit klagend
Je hebt het als een moedig man gedaan.

Bedroefd, maar dankbaar voor wat hij voor ons is geweest, geven wij u kennis van het overlijden, op 62-jarige leeftijd, nog voorzien van de h.h. sacramenten der zieken, van mijn dierbare man, onze goede broer, zwager, oom en neef

Toon Timmers

echtgenoot van

Lissy Gerner

Wij vragen u voor hem te bidden.

De bedroefde familie:
Echt: L. Timmers-Gerner
Familie Timmers
Familie Gerner

6101 NA Echt, 14 oktober 1989
Rozenstraat 63

De plechtige eucharistieviering wordt gehouden op woensdag 18 oktober om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Pius X te Echt, waarna vertrek per auto naar de begraafplaats Sint Annahof te Echt.

Samenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanaf 10.30 uur.

Dinsdag 17 oktober om 18.30 uur gebedsdienst gevolgd door de avondmis in voornoemde kerk.

Gelegenheid tot afscheidnemen, dagelijks van 18.00 tot 19.00 uur in het mortuarium Huize St. Antonius, Gasthuisstraat 3 te Echt.

Mochten wij iemand vergeten zijn, gelieve deze advertentie als kennisgeving te beschouwen.

---

†

[illegible] in [illegible] zijn wij gegaan
tot aan de drempel.
Moegestreden, maar omringd door onze liefde
ben je moedig en dapper heengegaan.

Verdrietig, maar vooral dankbaar voor het vele moois dat zij ons gegeven heeft, geven wij kennis dat op 35-jarige leeftijd is overleden

Marian Hendriks

levensgezellin van

Wouter Vincken

Heerlen: Wouter Vincken
Familie Hendriks
Familie Vincken

6415 TD Heerlen, 13 oktober 1989
Mesdagstraat 145

De plechtige eucharistieviering zal gehouden worden op woensdag 18 oktober om 14.00 uur in de parochiekerk H. Hart van Jezus te Schaesberg-Heerlen, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op de algemene begraafplaats Imstenrade-Heerlen.

Samenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

Marian is opgebaard in het Uitvaartcentrum Dela in Heerlen, Grasbroekerweg 20. Gelegenheid tot afscheidnemen, maandag en dinsdag van 18.00 tot 19.00 uur.

Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze aankondiging als zodanig beschouwen.

---

†

Dankbaar voor de liefde en zorg waarmede zi[...] gedurende haar leven heeft omringd, delen [...] mede dat heden onverwacht van ons is he[...]gaan, onze lieve moeder, schoonmoeder, gro[...] overgrootmoeder, zus, schoonzus, tante en ni[...]

Anna Eulalia (Lally) Delnoije

weduwe van

Leonard Peter Meesters

Zij overleed op de leeftijd van 75 jaar, voorzie[...] het h. sacrament der zieken.

Vaals: Tiny en Jac Rombach-Meesters
Venray: Maria en Harry Theunissen-Meesters
Maastricht: Hanny en Jan van der Maas-Meesters
Daun: José en Karl-Werner Ilhardt-Meesters
Maarssen: Peter Meesters
Vaals: Bertie Finders
en al haar klein- en achterkleinkinderen
Familie Delnoije
Familie Meesters

13 oktober 1989
Viergrenzenweg 3, Vaals
Corr.adres: Kolmondstraat 16, 6291 HM Vaal[...]

De plechtige uitvaartmis zal worden gehoude[...] woensdag 18 oktober 1989 om 11.00 uur in de [...]chiekerk St. Paulus te Vaals, waarna aanslui[...] de begrafenis op het r.-k. kerkhof aan de Seffe[...]straat aldaar.

Avondmis op dinsdag 17 oktober as. om 19.00 [...] in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel a[...] Lindenstraat te Vaals.

Gelegenheid tot afscheid nemen aldaar din[...] avond na de avondmis.

Zij die onverhoopt geen kennisgeving moc[...] ontvangen, gelieven deze als zoda[...] beschouwen.

Voor bewijs bij verkrachting

Korthals Altes positief over test mondslijm

HILVERSUM – Demissionair minister Korthals Altes van Justitie heeft zich gisteren gematigd positief uitgelaten over de mogelijkheid om voor onderzoek slijm uit de mond van verdachten van ernstige misdrijven te laten halen. De minister zei voor de NCRV-radio dat een dergelijke methode meer vergelijkbaar is met het afnemen van vingerafdrukken dan met het afnemen van het bloed. Het slijmonderzoek zou de integriteit van het lichaam veel minder aantasten, meende de minister.

Korthals Altes meende dat politie en justitie geen middelen ontnomen moeten worden die er zijn om tot een sluitende bewijsvoering van een ernstig misdrijf te komen. Om de waarheid te achterhalen mag de overheid bepaalde maatregelen nemen, maar de grenzen die daaraan gesteld worden, worden door de wetgever bepaald.

De kwestie waarover de minister sprak is vorige week actueel geworden omdat de rechter-commissaris in Maastricht heeft bepaald dat een verdachte van een verkrachtingszaak kan worden verplicht mee te werken aan een DNA-onderzoek. De officier van justitie kreeg toestemming slijm van de verdachte te laten onderzoeken in een laboratorium. Op die manier kan nagegaan worden of de DNA-structuur van het slijm overeenkomt met die van de spermasporen die bij het meisje zijn aangetroffen. De rechtbank moet zich er nog over uitspreken of deze handelwijze toegestaan is.

'Om in cementbehoefte te kunnen voorzien'

Enci wil toch mergel winnen op 'Plateau'

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – De Enci wil alsnog de mogelijkheid krijgen om mergel te winnen op het Plateau van Margraten. Het bedrijf schrijft dat in een commentaar op de landelijke beleidsnota 'Gegrond Ontgronden'.

Minister Smit-Kroes van Verkeer en Waterstaat besloot een half jaar geleden dat het Plateau van Margraten niet verder mag worden afgegraven voor de cementindustrie. Toen de Enci vlak daarna bovendien bekend maakte een methode te hebben gevonden om langer mergel te winnen in de St. Pietersberg, leek daarmee een eind te zijn gekomen aan de behoefte van het bedrijf om ook het Plateau te ontginnnen. Uit het commentaar op de nota 'Gegrond Ontgronden' blijkt de Enci daar nu anders over te denken.

'Nodig'

De Enci schrijft dat een qua oppervlakte geringe winning van mergel op het Plateau van Margraten in de verre toekomst wel eens nodig kan zijn om aan de Nederlandse cementbehoefte te kunnen blijven voldoen. Het bedrijf huldigt het standpunt dat Nederland moet blijven beschikken over een eigen cementindustrie.

In de brief, waarvan een afschrift is gestuurd aan het College van Provinciale Staten, claimt de Enci bovendien een grote financiële bijdrage van de overheid bij de nieuw gevonden methode voor verdere mergelwinning in de St. Pietersberg. Aanvankelijk had de Enci tot circa 2005 genoeg aan de aanwezige voorraad in die Maastrichtse berg. Met het nieuwe plan is mergelwinning tot circa 2030 verzekerd.

De Enci gaat nieuwe technieken toepassen om de dieper gelegen mergel – van een andere samenstelling – geschikt te maken voor de produktie van klinker, een halffabrikaat van cement. Bovendien kan het gebruik van industriële reststoffen worden opgevoerd, waardoor Enci cement kan maken met nog minder mergel. Volgens het bedrijf heeft de overheid een grote financiële injectie toegezegd voor de hieraan verbonden researchkosten.

Het bedrijf heeft echter nog geen cent gezien.

DSM voorlopig nog eigenaar

Asko kocht belang in Macintosh

STEIN – Het Westduitse levensmiddelenconcern Asko heeft niet alleen een belang opgebouwd in Ahold, maar – naar eind vorige week bleek – ook in Macintosh. In totaal heeft Asko in het geheim een belang van 10 procent in het kledingconcern Macintosh gekocht.

Macintosh-topman drs. G.J. Beijer ziet Asko, dat binnenkort met confectiewinkels in Weert en Beverwijk begint, als directe concurrent voor de eigen Superconfex-kledingwarenhuizen. In augustus kwam Macintosh zelf, door het natrekken van geruchten, achter de identiteit van de nieuwe grootaandeelhouder. Daarover aangesproken gaf Asko toen te kennen geen overnameplannen te hebben. Macintosh zegt daarom zich door de in het geheim verrichte beursaankopen niet bedreigd te voelen.

Ahold

Asko is op het ogenblik in een conflict gewikkeld met het Nederlandse winkelconcern Ahold, dat wel degelijk bang is voor een onvriendelijke overname. In de pogingen om een meerderheidsbelang in Ahold te krijgen, stelt Asko zich keihard op. Desondanks heeft Macintosh-topman Beijer vertrouwen in de Westduitse supermarktketen. „Asko heeft ons de verzekering gegeven dat het geen onvriendelijke bedoelingen heeft."

Een overname via de beurs is onmogelijk omdat het chemieconcern DSM een belang van 56 procent in Macintosh heeft. Ook zijn tenminste twee van de vijf commissarissen uit DSM-gelederen afkomstig. DSM heeft wel al enkele keren laten weten op den duur af te willen van de belangen in Macintosh, maar is nog niet door Asko benaderd. Het chemieconcern wil de raad van bestuur van Macintosh zelf laten bepalen hoe de verkoop van de aandelen moet verlopen. Randvoorwaarde is dat de kandidaat-koper Macintosh in stand moet willen houden, zoals het bedrijf nu is. Ook moet het een maatschappelijk volwaardige partij zijn, die zorgt voor 'een zinvolle inbedding'.

Vrouw mist autostuur

MAASTRICHT – Een inwoonster uit Maastricht kwam vrijdagavond op een vreemde manier tot de ontdekking dat haar wagen die geparkeerd stond aan Het Bat in haar woonplaats, ongewenst bezoek had gekregen. Zij miste namelijk het autostuur.

De autokraak was een van de tien waarvan in het afgelopen weekeinde bij de Maastrichtse politie aangifte werd gedaan.

De 33-jarige P.K. uit Maastricht werd betrapt toen hij op de Graanmarkt bezig was een autoradio uit een wagen van een inwoner uit Zoetermeer te slopen. De eigenaar kwam net terug met enkele vrienden en waarschuwde de politie. De dader zette het op een lopen maar struikelde en kwam ten val. Hij liep daarbij verwondingen op aan zijn gezicht.



● Het kerkbestuur van de St. Servaas mocht een cheque van ƒ 90.000,- in ontvangst nemen. Foto: WIDDERSHOVEN

Over twee jaar miljoen voor Servaas bereikt

Opbrengst Preuvenemint dit jaar fractie lager

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Preuvenemint-1989 heeft 40.000 gulden minder opgebracht dan het vorig jaar. Ook de onkosten van het eet-festijn waren groter en dat betekent dat er uiteindelijk minder aan de 'goede doelen' wordt uitgekeerd dan werd verwacht. Maar dat was in totaal toch nog een bedrag van ƒ 211.000,-. De stemming was dan ook prima toen gisternamiddag de 'feestelijke uitdeling' van de opbrengst plaatsvond in een gezellige 'Ster der Toekomstzaal' aan de Bredestraat.

De regen die dit jaar het Preuvenemint parten speelde, wordt als oorzaak genoemd voor het feit dat het overbekende eet-festijn op het Vrijthof geen record is geworden. De totale omzet bedroeg dit jaar ƒ 1.420.000, ƒ 40.000 minder dan verleden jaar. De omzet van de gezamenlijke restaurateurs was iets hoger, maar de omzet aan de drankbuffetten lager dan in 1988.

Voor het hoofddoel, de restauratie van de St.Servaas, is nu een bedrag van ƒ 90.000,- bestemd. Tien procent minder dan verleden jaar. Het 'Struyscomité', dat dit jaar het Preuvenemint voor de achtste keer organiseerde, zegt goede hoop te hebben dat bij het tiende Preuvenemint, in 1991, het miljoen voor de Servaas wordt volgemaakt. 'Het doel waarnaar we streven,' aldus PR-man Bèr Schiffelers van het Struyscomité.

Naast de St.Servaas krijgt ook de gerestaureerde St. Jan een duit uit de opbrengst, namelijk ƒ 9.000,-, eveneens tien procent minder. De diverse verenigingen, die de buffetbemanning leverden, en instellingen (Stichting Jan Baptist, Opera Comique en Reuzengilde) die de kassa's bemanden, krijgen eveneens wat minder dan gedacht, maar hun vertegenwoordigers toonden zich gisteren tijdens de feestelijke bijeenkomst toch erg in hun nopjes met de op ludieke wijze overhandigde cheques.





● In totaal meer dan vierduizend bezoekers keken tijdens de twee tentoonstellingsdagen hun ogen uit. Foto: WIDDERSHOVEN

Groots treinenrecord op schaal nagebootst

Van onze verslaggever

VALKENBURG – Een locomotief die liefst zestig wagons trekt. In de praktijk bewezen de Nederlandse Spoorwegen dat het mogelijk is. De organisatoren van de internationale Modelspoorexpositie bewezen afgelopen weekeinde ook dat dit record 'op schaal' kan worden nagebootst. Vlak nadat burgemeester Paul Gilissen van Valkenburg de tentoonstelling had geopend werd de eerste recordpoging ondernomen. En met succes. Zaterdag en zondag werd de stunt diverse keren herhaald.

Zo'n tweehonderd modelspoorders uit Nederland, België, Duitsland en Groot-Brittannië toonden in de zalen van Centrum Cocarde de fraaiste treinen, wagons en trajecten. De tentoonstelling bood een zeer ruim overzicht van hetgeen de hobby te bieden heeft.

Verdiensten als schilderijenrestaurateur

Ton voor Anne van Grevenstein

Van onze verslaggever

KERKRADE - Mevrouw Anne van Grevenstein, hoofd van het restauratie-atelier Limburg in Rolduc-Kerkrade, heeft zaterdag in Kerkrade de Monumenten Prijs van het Sint Bernhardfonds gekregen. Aan de prijs is een bedrag van 100.000 gulden verbonden.

Mevrouw Van Grevenstein-Kruse kreeg de prijs uit handen van prof.Ir.Th. Quenec, voorzitter van het Bernhardfonds en de heer Han Lammers, de voorzitter van de jury.
Mevrouw van Grevenstein krijgt de prijs voor haar grote inzet en verdiensten ten behoeve van de restauratie van schilderijen. Zij werd vooral bekend door haar geslaagde restauratie van de Schutterstukken van Frans Hals. Van Grevenstein heeft zich bijzonder ingezet voor het opzetten van opleidingen voor restaurateurs, met als gevolg dat het niveau van de Nederlandse schilderijenrestaurateurs enorm is gestegen. Op haar initiatief werd ook het Restauratie Atelier Limburg opgericht.

In het atelier in Kerkrade worden beschilderde houten beelden en schilderijen hersteld.

Het is de vijfde keer dat de Prins Bernhard Monumenten Prijs wordt uitgereikt. Eerdere prijswinnaars waren de Amsterdamse Maatschappij tot Stadsherstel,de heer H.G. de Olde (Stichting Oude Groninger Kerken), de Rijnlandse Molenstichting en de Vereniging Hendrick de Keyser. Aan de prijs is de bepaling verbonden dat 90% moet worden besteed aan één of meer projecten op het gebied van de monumentenzorg. Het Prins Bernhard Fonds vormt samen met de 15 Anjerfondsen het grootste cultuurfonds van Nederland.

In haar dankwoord onderstreepte mevrouw Van Grevenstein het belang van de opleiding van restaurateurs. Overigens zat het zaaltje in Centrum Rolduc behoorlijk vol. Naast enkele professoren waren ook gouverneur J. Kremers, gedeputeerde Kockelkorn en Kerkraads burgemeester Jan Mans naar de uitreiking gekomen.



● De heren Quenec (links) en Lammers (rechts) overhandigen mevrouw Van Grevenstein de prijs. Foto:FRANS RADE

Van der Linden wil hoogstambomen terug

EIJSDEN – „Er moet niet alleen naar gestreefd worden de nog bestaande Zuidlimburgse hoogstamboomgaarden te behouden, er moet zelfs uitbreiding komen. Uit economisch en ecologisch oogpunt moet het verloren gaan van deze boomgaarden een definitief halt worden toegeroepen." Dit zei het Tweede-Kamerlid drs. R. van der Linden toen hij gisteren samen met de Limburgse gedeputeerde H. Riem in Gronsveld het startsein gaf voor een actie tot behoud van de hoogstamboomgaarden.

Veel hoogstamboomgaarden zijn al verloren gegaan, zo merkte Riem op. In 1950 waren nog meer dan 15.000 hectare bezet met hoogstambomen, thans nog amper 1.900. De stichting Instandhouding Kleine Landschapselementen in Limburg heeft zich daarom ten doel gesteld binnen tien jaar het aantal hoogstamboomgaarden met tenminste 40 procent uit te breiden en te zorgen voor het onderhoud van de bestaande hoogstambomen.
Met de actie is een bedrag gemoeid van ruim een miljoen gulden. De stichting draagt hierin zelf 320.000 gulden bij, de provincie drie ton en de betrokken gemeenten ruim een ton. De rest moet komen van particulieren en van het bedrijfsleven.
Een paar honderd actievoerders namen gisteren deel aan een fietstocht langs de hoogstamboomgaarden en bezochten in het provinciehuis te Maastricht een tentoonstelling over hoogstamfruitcultuur.

Aangereden bij oversteken

Dode in Nederweert

NEDERWEERT – De dertigjarige A. Hulsken uit Weert is in de nacht van zaterdag op zondag rond kwart over twaalf verongelukt. De man stak de Rijksweg-Zuid in Nederweert over en werd toen geschept door een personenauto, bestuurd door de 23-jarige P.S. uit Nederweert. Het slachtoffer overleed ter plaatse. De politie Nederweert vraagt eventuele getuigen van het ongeval zich bij haar te melden, telefoon 04951-31888.

Opgepakt voor mishandeling

Man houdt kind voor straf wakker

Van onze verslagggever

BRUNSSUM – De Brunssumse politie heeft zaterdagnacht een man uit die plaats aangehouden vanwege kindermishandeling.

De politie kreeg omstreeks kwart voor drie 's nachts een telefoontje van een man die aan de overkant van de straat in een woonhuis een naakt kind op een bank had zien zitten. Naast de kleuter zat een man die het kind voortdurend water in het gezicht en tussen de benen spoot en het klapjes in het gezicht gaf.

De 'babysitter' verklaarde aan de politie dat het 4-jarige kind de hele dag lastig was geweest. Daarom achtte hij het nu zijn beurt om het kind tot last te zijn. De man had het weekend twee kinderen van zijn zuster op bezoek. Het andere kind en zijn echtgenote sliepen.
Dezelfde nacht nog werd de man achter slot en grendel gezet op het politiebureau. Zijn vrouw ontfermde zich over het kind. Zondagochtend werden de kinderen elders bij familie ondergebracht.

Het kind hield aan de nacht een antal blauwe plekken en rode striemen over. De Brunssummer wordt mishandeling ten laste gelegd.

Heroïne-dode in Heerlen

Van onze verslaggever

HEERLEN – Onder een struik in het Heerlense Aambos heeft de politie zaterdagmiddag het stoffelijk overschot gevonden van een heroïneverslaafde uit het Westduitse Bad Berleburg. De 24-jarige West-Duitser is zeer waarschijnlijk overleden na een overdosis, gevolgd door een aanval van epilepsie.
De man scheen vaak te slapen in het nachtverblijf van de herten.

Effectenwereld siddert na klap Wall Street

Centrale banken openen geldkraan

Vervolg van pagina 1

WASHINGTON – Het bestuur van de Amerikaanse centrale banken, de „Fed", heeft dit weekend al duidelijk gemaakt de geldkraan zo nodig verder open te draaien om paniekverkopen op de beurzen te voorkomen. Dat betekent dat er een flinke kans is dat de rente in de VS omlaag gaat.

Ook de centrale banken van de zeven grootste industrielanden (G-7) hebben zaterdag al informeel telefonisch contact gehad over een gecoördineerde reactie op de koersval op Wall Street. Hoe die eruit gaat zien zal vooral afhangen van de omvang van de koersverliezen vandaag in Japan en Europa.

Vrije val

Twee jaar geleden, op vrijdag 16 oktober 1987, kwamen de aandelenkoersen in New York in een vrije val terecht. De maandag daarop volgde een kettingreactie op alle beurzen in de wereld. Overal brak grote paniek uit en ook in Amsterdam sloegen alle stoppen door. Daarbij waren koersdalingen van twintig tot vijftig gulden eerder regel dan uitzondering.

Evenals twee jaar geleden werden vrijdag de oorzaken van de beurskrach versterkt door computerverkoopprogramma's. De koersverliezen liepen hierdoor alleen maar verder op. Iedere poging tot herstel werd onmiddellijk door de techniek weer afgestraft.

Lager

In het algemeen is de verwachting dat de internationale beurzen vandaag zeker flink lager zullen openen, maar dat de koersverliezen lang niet zo dramatisch zullen zijn als op „Black Monday". Dit gematigde optimisme wordt mede gefundeerd op het feit dat de koers/winstverhoudingen aanzienlijk realistischer zijn dan twee jaar geleden. Op Wall Street staat de Dow Jones-index nu ruwweg op het niveau van kort vóór de krach van 1987, maar de winsten van de bedrijven zijn inmiddels fors gestegen. Twee jaar geleden werden aandelen verkocht voor 23 à 24 maal de winst is nu ligt die verhouding op ongeveer dertien.

Junk bonds

Een tweede belangrijk verschil is dat de koersval op Wall Street deze keer meer met specifieke Amerikaanse problemen te maken lijkt te hebben, waardoor een internationale kettingreactie minder waarschijnlijk is. De directe aanleiding voor de daling van de Dow Jones met 190 punten was vrijdag immers het nieuws dat de financiering van de beoogde overneming van United Airlines is mislukt. Het geld hiervoor moest vooral komen van „junk bonds", obligaties met hoog risico en een overeenkomstig hoge rente. Overnemingen via dergelijke obligaties hebben in de Verenigde Staten een hoge vlucht genomen. Van deze fusiekoorts hebben de betrokken aandelen flink geprofiteerd, maar de laatste tijd is het vertrouwen in dergelijke transacties verminderd. De markt voor junk bonds zit in een crisis en die is door de gang van zaken rond United Airlines aanzienlijk verscherpt.

In dit licht gezien is het alleen maar logisch dat de aandelen in de VS koerswinst moeten prijsgeven. In andere landen speelt dit probleem veel minder. Overnemingen zijn daar ook schering en inslag, zeker in Groot-Brittannië, maar de financiering is in het algemeen veel solider.



● *De effectenbeurs van Tel Aviv, die op zondag open is en daardoor als eerste kon reageren op de koersval in Wall Street, liet forse verliezen zien. Het koersgemiddelde van de belangrijkste fondsen sloot 6,9 procent lager, wat vrijwel gelijk was aan het procentuele verlies in New York. Het was de op één na grootste daling in de geschiedenis van de Israëlische beurs.*

Aantal asielzoekers op Schiphol groeit

SCHIPHOL - Het aantal vreemdelingen dat op Schiphol asiel vraagt, is de laatste maanden opnieuw sterk toegenomen. Dit heeft een woordvoerder van de marechaussee gisteren bevestigd. De laatste weken meldden zich gemiddeld 18 asielzoekers per dag. Dit jaar hebben al ruim 2.100 mensen op Schiphol asiel gevraagd. Dat is twee keer zoveel als in heel 1988.

Het opvangcentrum op Schiphol-Oost is met een capaciteit van veertig plaatsen veel te klein. Een woordvoerder van het ministerie van Justitie bevestigde dat de mensen na verhoor worden doorgestuurd naar één van de vijf centra voor asielzoekers, waar ze in tegenstelling tot Schiphol-Oost vrij in en uit kunnen wandelen.

Justitie probeert hiermee de situatie van vóór oktober 1988 te vermijden. Toen konden de asielzoekers alleen in de voor passagiers toegankelijke wachtruimten van Schiphol op de uitspraak over hun toelating wachten, met alle problemen van dien.

Een justitiewoordvoerder zei geen reden te kunnen noemen voor de sterke toeneming van het aantal asielzoekers. Ook bij de politiediensten in ons land is een duidelijke stijging geconstateerd. Op Schiphol wordt echter niet uitgesloten dat de nieuwe Deense wet die het vervoer van visumplichtige vreemdelingen naar dit land zonder de vereiste papieren verbiedt. Deze wet is per 1 januari 1989 van kracht geworden. Luchtvaartmaatschappijen die passagiers zonder geldige visa naar Denemarken brengen worden nu beboet.

Voetballen rechtstreeks op televisie

HEERLEN — De voetbalwedstrijd FC Antwerp – Dundee United zal dinsdagavond van 19.55 tot 21.45 uur rechtstreeks op BRT 2 worden uitgezonden. Woensdagmiddag is de wedstrijd Zenit Leningrad – VFB Stuttgart van 16.00 tot 17.50 uur te zien op Duitsland 2.

Grote partij dynamiet gestolen

Brunswijk dreigt leger met geweld

PARAMARIBO – Ronnie Brunswijk, de leider van het Junglecommando, heeft gisteren verklaard zich genoodzaakt te zien tegen de leiding van het nationale leger op te treden als zij niet ophoudt „de uitvoering van het akkoord van Kourou te belemmeren". Brunswijk verweet de legerleiding „de reputatie van Suriname te gronde te richten door deelname aan de internationale produktie en handel in drugs".

De Junglecommando-leider zei te betreuren dat de Unie voor Bevrijding en Democratie tot actie overgegaan is in het bauxietstadje Moengo, maar hij zegt er wel begrip voor te kunnen opbrengen dat „Surinamers weer naar de wapens hebben gegrepen om vrede en ontwikkeling te bewerkstelligen". Volgens Brunswijk moet de regering de afspraken in het akkoord van Kourou nakomen.

Brunswijk keurde impliciet de bezetting van Moengo door de Unie voor Bevrijding en Democratie goed door te stellen dat „alleen zó [illegible] en volksvertegenwoordiging in staat gesteld worden de aangegane verplichtingen voor de realisatie van steden en ontwikkeling na te komen".

Samenwerken

Een samenwerkingsverband tussen het Junglecommando en de Unie voor Bevrijding en Democratie lijkt niet ver weg. In een televisie-vraaggesprek verklaarde de leider van de Unie, Kofi Ajong Pong, dat hij een overeenkomst wil sluiten met het Junglecommando. „De Unie heeft niet alleen sympathie voor de regering maar ook voor Brunswijk. Het akkoord van Kourou dat beiden sloten moet worden uitgevoerd".

In Moengo, waar de Unie voor Bevrijding en Democratie haar thuisbasis heeft, is de situatie normaal. Van functionarissen van de bauxietonderneming Suralco is vernomen dat de verscheping van erts naar de smelter in Paranam vandaag wordt hervat. Suralco en de Billiton-maatschappij Suriname (BMS) verzorgen samen de produktie van bauxieterts en de verwerking ervan tot aluin, aarde en aluminium, de belangrijkste exportprodukten.

De BMS wilde gisteren niet kwijt of haar produktie in gevaar zal komen door de diefstal van 700 kilogram dynamiet. De partij dynamiet werd gisterochtend gestolen door een groep van twintig tot 25 zwaar gewapende mannen van indiaanse afkomst, vermoedelijk behorend tot de Tucayana-Amazonia. Deze groep voert vanaf eind augustus acties om de uitvoering van het akkoord van Kourou te frustreren. Er gaan steeds meer stemmen op dat de Tucayana-Amazonia door het nationaal leger worden bevoorraad met wapens en voedsel.

Wereldvoedseldag in teken milieu

Van onze verslaggeefster

HEERLEN – De Wereldvoedseldag die vandaag wordt gehouden staat in het teken van voedsel en milieu. De voedsel- en landbouworganisatie van de Verenigde Naties (de FAO) stelde in 1981 de Wereldvoedseldag in. De bedoeling ervan is om extra aandacht te besteden aan de voedselsituatie in de wereld. Dat gebeurt ieder jaar aan de hand van een speciaal thema.

Voor 1989 is besloten om de relatie tussen de voedselproduktie en het milieu centraal te stellen. De FAO benadrukt het belang van een goede balans tussen die twee. De aanwezigheid van zuivere, natuurlijke hulpbronnen is volgens de org[anisa]tie een basisvoorwaarde [...] voedselproduktie. De FAO d[...] hierbij aan schoon water, een s[...]ne bodem en dito lucht.

Bij verbetering van de voedselsi[tua]tie zijn niet alleen technische m[aat]regelen van belang. Ook soci[aal-]economische omstandigheden [...] culturele opvattingen in een l[and] zijn van invloed op het slagen [...] initiatieven.

Overal ter wereld beïnvloedt het [mi]lieu de voedselproduktie. Mil[ieu]problemen waar mensen in ont[wik]kelingslanden mee te maken h[eb]ben, verschillen veel van die w[aar] West-Europa mee geconfronte[erd] wordt. Overstromingen, water[-] winderosie zijn daar voorbeel[den] van. Klimatologische omstandi[gheden] den zijn naast menselijk hand[elen] bepalend voor het milieu in ont[wik]kelingslanden. De temperatuur, hoeveelheid neerslag en wind [...] er mede verantwoordelijk voor [...] voldoende voedsel geproduce[erd] wordt in landen waar daar nu [...] een tekort aan is. Of er werkelijk [ge]noeg eten op tafel komt in derg[elij]ke landen wordt ook bepaald d[oor] politieke ontwikkelingen. D[aar]naast werken allerlei internatio[nale] invloeden door op het beschikb[aar] zijn van genoeg eten. Handelsb[oy]cotten en oorlogen zijn hier [...] voorbeeld van.

Coördinatoren voor drugkwestie in EG-landen

CHARTRES – De ministers van Buitenlandse Zaken van de lidstaten van de EG hebben afgesproken in hun landen nationale drugcoördinatoren te benoemen, om de samenwerking tussen de Twaalf zo vlot mogelijk te laten verlopen. Dit heeft minister Van den Broek zaterdag meegedeeld na informeel overleg op het kasteel van Esclimont, ten oosten van de Franse stad Chartres.

De minister zei te verwachten dat dank zij 'een vast referentiepunt' in de hoofdsteden de communautaire samenwerking zal kunnen worden verbeterd. De coördinatoren moeten enerzijds de nationale instanties in kennis stellen van de gegevens die uit Brussel komen, en anderzijds informatie uit hun eigen hoofdstad via de Europese Commissie aan de partnerlanden doorspelen.

De Europese Commissie heeft volgens voorzitter Delors ook een plan van 25 miljard dollar opgesteld voor steun bij de wederopbouw van Libanon. Het plan omvat een hele reeks maatregelen voor noodhulp, het herstel van woningen en wegen en het economisch weer op poten zetten van het door de burgeroorlog geteisterde Libanon.

'WA-premie bromfietsen moet omhoog'

DEN HAAG - Een verhoging va[n de] verzekeringspremie voor brom[fiet]sen is nodig vanwege de sterk n[ega]tieve resultaten bij deze verze[ke]ring. Dat zegt de Contact Comm[is]sie Motorrijtuigverzekering in h[aar] advies over de WA-verzekering [...] bromfietsen voor 1990.

De commissie adviseert de verze[ke]raars de premie voor de WA-ve[rze]kering van bromfietsen zonder [ver]snelling en snorfietsen te verho[gen] van 107 gulden naar 125 gulden [per] jaar. Voor bromfietsen met vers[nel]ling moet volgend jaar een WA-[pre]mie van 321 gulden worden beta[ald]. Dat is dit jaar 275 gulden.

Winkelen met een gestolen kredietkaart

MAASTRICHT – Dank zij de oplettendheid van een verkoopster van een kledingzaak aan de Maastrichter Brugstraat in Maastricht heeft de politie twee in Keulen wonende Roemenen kunnen inrekenen, die op royale wijze inkopen deden met een gestolen American Express Card.

De verkoopster, die argwaan kreeg toen de twee mannen gekochte kleding ter waarde van 450 gulden door middel van de kredietkaart wilden betalen, belde het bureau van American Express in Amsterdam. Daar vernam zij dat de betreffende kaart was gestolen. De ingeschakelde politie trof in de auto van de mannen een partij gestolen kleding aan ter waarde van 1.300 gulden en een gestolen autoradio.

Onderzoek heeft inmiddels aan het licht gebracht dat het duo in Maastricht minstens tien maal misbruik heeft gemaakt van de gestolen kredietkaart en er zich ook in België rijkelijk van heeft bediend. De twee zullen aan de officier van justitie in Maastricht worden voorgeleid.

'Demonstranten Oost-Timor gemarteld'

CANBERRA - In Oost-Timor [zijn] negen mensen door het Indon[esi]sche leger gemarteld. Zij waren [tij]dens het bezoek van de paus ge[ar]resteerd, omdat ze spandoeken o[nt]vouwden waarin onafhankelijkh[eid] van het eiland werd geëist. Dit h[eeft] de bisschop van de hoofdstad D[ili,] mgr Carlos Belo, gisteren verkla[ard].

Berichten van de Australische [ver]eniging voor Oost-Timor en het [Ne]derlandse comité Indonesië [dat] acht Oosttimorese betogers d[oor] het Indonesische leger kort na [het] vertrek van de paus waren tere[ch]gesteld, werden gisteren door [bis]schop Belo tegengesproken. „D[aar]over heb ik niets gehoord, en ik [zou] er zeker over hebben horen sprek[en] als dit werkelijk zou hebben pla[ats]gevonden."

Volgens ooggetuigen werden [tij]dens de mis zeker vier personen [ge]arresteerd en sloeg de politie de[mon]stranten met geweld uit[een]. Gouverneur Mario van Oost-Ti[mor] verklaarde dat slechts één be[...] was meegenomen door de politi[e].

Prijs voor Vaclav Havel

FRANKFURT — De Tsjechoslowaakse toneelschrijver Vaclav Havel heeft gisteren de vredesprijs van de Westduitse uitgeversvereniging toegewezen gekregen. Omdat de Tsjechische autoriteiten Havel geen uitreisvisum gegeven hadden, werd de prijs in ontvangst genomen door de Zwitserse auteur Maximilian Schell.

Politiewagen total-loss

MAASTRICHT. – Een patrouillewagen van de Maastrichtse gemeentepolitie is zaterdagavond total-loss geraakt bij de achtervolging van een Belgische personenwagen. Op de Maasboulevard manouvreerde een nieuwsgierig geworden automobilist plotseling, zonder de snel naderende politiewagen op de vrije rijstrook te zien naderen, zijn Citroën 2 CV uit de file. Met als gevolg twee zwaar beschadigde wagens. Er deden zich geen persoonlijke ongevallen voor.



● *Zowel de 'Lelijke Eend' als de politiewagen zijn door de botsing flink beschadigd.*

Foto: WIDDERSHOVEN

Maastrichtse modestudenten stelen de show

Duizenden bezoekers op vijfde jongerendag

Van onze verslaggever

[HEE]RLEN – De vijfde aflevering van de jongerendag in de [Heerl]ense schouwburg is een succes gebleken. De organisatie schatte het aantal bezoekers op ongeveer 3.000. Mis[schie]n is die schatting zelfs te [...]want tegen de klok van drie [...]zat de schouwburgzaal tijdens de modeshow van de modeacademie Maastricht bijna vol, [...] de Arnhemse popgroep Invisible Crums in de foyer [...]anden op elkaar, terwijl het [...]len in de Rotondezaal een [...]n van jewelste was om de [...]nband Me Tarzan te zien. [...]al geen verrassing zijn dat [...]rganisatoren derhalve spre[ken] van een geslaagde dag.

[...]elijk was de jongerendag [z]o opgezet als een jaar eerder: [...] eigentijdse muziek, talloze [work]shops en theater. Het enige verschil met de vierde aflevering was dat er dit jaar wel een bekende artiest aan het eind van het programma stond genoteerd: Bart Peeters. Weliswaar was een jaar eerder Golden Earring-drummer Cesar Zuiderwijk aanwezig, maar dat was 's middags.

'Oudere'

Hoe het ook zij, heel wat jongeren (en opvallend veel oudere jongeren) bleven nu na 17.00 uur, toen de work-shops beëindigd waren, hangen om de cabaretier Vincent Bijlo en de popgroep van Bart Peeters te zien.

Met name de modeshow, opgevoerd door studenten van de Academie voor Beeldende Kunsten afdeling modevormgeving, was wervelend genoeg om bijna de hele schouwburgzaal te vullen. De kleding bleek te zijn gemaakt uit louter papier. De show was trouwens speciaal opgezet voor de jongerendag. Te zien was bonte papieren kleding van adellijke alure, van Afrikaanse negerstammen en een aantal avantgardistisch aandoende creaties. Dat alles gebracht met swingende muziek en dito dansen.

Zeker zo veel bijval oogsten de 25 drummers van de Heerlense muziekschool. De drummers brachten in totaal twee nummers. Terwijl in de Rotondezaal op de begane grond de amateurpopmuziek aan een stuk doorging, door in totaal vijf groepen, was gedurende de gehele dag elders in de schouwburg bijna geen plaats te vinden waar niets gebeurde.

De Radio's

Om half zeven betrad de grote publiekstrekker de planken van de foyer. Bart Peeters en zijn zanggroep de Radio's brachten een swingende muziek met een levendige show. De beweeglijke Peeters toonde zich tijdens de nummers een muzikant en daartussen door een protsenmaker. De groep, zeven muzikanten op een klein podium, bracht vooral snelle, eigen nummers en covers zoals 'I'm Down' van The Beatles en 'Mama told me not to come' van Randy Newman.

Overigens werd de jongerendag dit jaar mede mogelijk door een subsidie van 25.000 gulden van de provincie.



● Bart Peeters en de Radio's: slotact op de jongerendag. Foto: WIM KÜSTERS

Lezingen over vuursteenmijn

Van onze verslaggever

KERKRADE – Het Mijnmuseum in Kerkrade houdt deze maand lezingen en filmvoorstellingen over de historie van de vuursteenmijnbouw. Die vond ongeveer 5.000 jaar geleden plaats bij St. Geertruid en Rijckholt. Er was toen zelfs al sprake van ondergrondse mijnbouw, waarbij de vuursteen werd gewonnen via 60 centimter hoge gangen op een diepte tot tien meter.

Tussen 1964 en 1972 werden de vuursteenmijnen aan een diepgaand onderzoek onderworpen, waarbij een speciale werkgroep een 150 meter lange tunnel in het prehistorische mijnveld liet drijven. Daardoor kon een strook van tien meter aan weerszijden van de gang in kaart worden gebracht.

De lezingen en filmvoorstellingen worden gehouden op woensdag 18 en zondag 22 oktober, en wel op beide dagen om 13.30 uur en 15.15 uur. De heren J. Felder en P. Bosch, die deel uit maakten van de werkgroep vertellen over hun ervaringen.

Voor informatie over de lezingen en de verder activiteiten van het museum, in Rolduc gevestigd, is: ☎ 045-457138. Het museum is van dinsdag tot en met vrijdag geopend van 9.00 tot 17.00 uur. Op zondag van 13.00 tot 17.00 uur.

Heerlen en Landgraaf twisten over aantal begrippen

[I]mpasse rond Halt-project

Van onze verslaggever

[HEER]LEN – Het Halt-project wordt in Heerlen negatief beïn[vloed] door het tekort aan mensen bij de Heerlense politie. [...]de ontwikkelingen binnen het politiekorps komt het [do]rverwijzen van potentiële Halt-klanten in het gedrang. Dat [wo]rden b en w van Heerlen naar aanleiding van raadsvra[gen o]ver het project. Volgens een van de fracties in de Heerlen[se ra]adzaal [...]nteraad is het opgezette Halt-project geen succes. On[danks] genoemde moeilijkheden is het Heerlens college die me[ning n]iet toegedaan.

[Het Hal]t-project is bedoeld als pre[ventie te]gen criminaliteit. In Heer[len, zo] schrijft het college, veel preventieve activiteiten georganiseerd, en derhalve noemt ze het project dan ook een succes.

Het college noemt met name drukbezochte voorlichtingsavonden en projecten op scholen en in buurthuizen.

Gesprek

Wel meent het college dat er vanaf de start van het project, in februari van dit jaar, op bestuurlijk niveau meningsverschillen bestaan tussen Heerlen en contact-gemeente Landgraaf over begrippen als 'lokale uitvoering' en coördinatie'. „Gesprekken op diverse niveaus over deze problematiek hebben tot op heden nog niet geleid tot oplossingen. De situatie is nu in een impasse geraakt", schrijven b en w.

De gemeente heeft nu schriftelijk een gesprek aangevraagd met de regionale stuurgroep Halt.



● Computers zijn geen aangelegenheid voor alleen mannen, bleek tijdens de meidendag. Foto: FRANS RADE.

Van onze verslaggever

HEERLEN – De Heerlense parkeerpolitie heeft donderdag tijdens de koopavond 250 parkeerbonnen uitgeschreven. Komende weken zal de parkeerpolitie meer automobilisten verbaliseren die, nu er tijdelijk een gewijzigde verkeerssituatie in het centrum is, een goede doorstroming van het verkeer belemmeren en dienstverlenende bedrijven hinderen.

Parkeerpolitie schrijft 250 bonnen uit

Donderdagavond besteedde de pakeerpolitie ook extra aandacht aan mensen die geen kwartje in de parkeermeter stopten.

De politie zal komende weken meer van dit soort intensieve controles houden.

Oproep in dekenaat Heerlen

Kerk vraagt om adreswijzigingen

Van onze verslaggever

HEERLEN — In katholiek Nederland wordt momenteel actie gevoerd om de gelovigen ervan te doordringen dat bij verhuizingen, overlijdens, etc. de kerk daarvan op de hoogte moet worden gesteld. Tot 1 juli van dit jaar gaven de gemeenten automatisch de gegevens door aan de kerken, maar met de invoering van de nieuwe Wet op de Persoonsregistratie wordt dat achterwege gelaten.

De katholieke kerk met name vreest problemen met de registratie van de leden, nu niet meer automatisch alle gegevens van de overheid verkregen worden. De leden van de kerkgemeenschap moeten nu zelf bij een verhuizing, geboorten, overlijdens, huwelijken etc. de gegevens aan de parochie doorgeven. Om hen daarop te wijzen is bijvoorbeeld in het dekenaat Heerlen een grote actie gestart om de mensen bewust te maken van de noodzakelijkheid van het doorgeven van de gegevens.

Vrees

Gevreesd wordt dat mensen die geen grote binding hebben met de kerk, het doorgeven van mutaties achterwege zal laten, waardoor de kerkleden registratie mogelijkerwijs na verloop van tijd met sterk verouderde gegevens komt te zitten.

Niet alleen de katholieke kerk heeft met dit probleem te maken, ook de andere kerkgemeenschappen krijgen geen gegevens meer van de overheid en zullen dus hun registratie zelf moeten regelen.

[Ruimte voor b]el b en w Simpelveld:

[R]uimte voor 'Veronique'

[SIMPE]LVELD – B en w van Sim[pelveld] willen de zenders Sky[...] en België Frans 1 van de [k]abel en om daarmee de deur [...] zetten voor commerciële [zender]s als TV 10 en Veronique. Het [...] name de kosten die het col[lege] deze maatregel noopt. Daar[bij] het colege dat Simpelveld [...]oten wordt bij Hulsberg.

[...]er worden op de Simpel[veldse k]abel de drie Nederland zen[ders, d]e Duitse zenders, twee Bel[gische], vier Duitse zenders alsme[de Sky] Channel en RTL-plus door[gegeven].

[...]ktober zal de raad zich over [...]tel uitspreken.

[B]ejaarde [v]erdronken

[...]EN – In een vijver bij de [...]rhof aan de Molenberg in [...] heeft zondagmorgen de [...]er het stoffelijk overschot [van een] 73-jarige alleenstaande [...]ar gevonden.

[...] onderzoekt nog of er [...] sprake is van een mis[drijf of] de man te water is ge[raakt. ...] nog onbekend. Het slacht[offer was] bij de politie niet bekend [...]nist.

Ajax-fans erg lief

[SITTA]RD – Behoudens een gebak[...]cht op de Sittardse markt, [...] de Ajax-supporters zich in [...]ls schapen gedragen. [...]eben hun aanwezigheid niet [...]emerkt", lieten suppoosten [...]na weten.

[...] politie die na de ge[...]ssen in Amsterdam tijdens [...]pacupwedstrijd, op alles [...] was, hoefde niet een[...]e grijpen.

Meidendag in Heerlen

Van onze verslaggever

HEERLEN – „Ik rem voor mooie mannen". De tekst op de achterruit van een auto, zaterdagmiddag geparkeerd voor het Mallegat aan de Heerlense Limburgiastraat. De sticker is het antwoord op de veel meer in omloop zijnde 'vrouwelijke' variant. En antwoorden te bedenken op de vragen die een door mannen gedomineerde wereld oproepen, daar was de meidendag die in het Mallegat werd gehouden, nu juist voor bedoeld.

Daarom lieten de overwegend LBO en MAVO-meiden van Heerlen elkaar zaterdagmiddag zien wat zij zoal in hun mars hadden. De computers maakten overuren, er werden modeshows gelopen, een toneelstuk werd opgevoerd en er stond een cursusje zelfverdediging op het programma. Uiteindelijk moet uit de meidendag een meidengroep voortkomen waarin met name gesproken wordt over de balangrijke keuzen die meisjes moeten maken. „En kiezen, dat is (nog) niet hun sterkste punt", liet Ien Kleijkers, namens de stichting Zymose in de organisatie vertegenwoordigd weten.

Dief thuis aangehouden

KERKRADE – Een 29-jarige Kerkradenaar is donderdagmiddag in zijn woning aangehouden in verband met diefstal. Bij huiszoeking vond de politie een gestolen boormachine, twee gestolen motoren en een redelijk grote hoeveelheid amfetaminen en hashies.

De man is voor verhoor meegenomen en het onderzoek in deze zaak wordt voortgezet.

Paard ramt drie auto's

EPEN – Een op hol geslagen paard heeft gisteren in de Wilhelminastraat in Epen drie auto's geramd. Een op de wagenbok gezeten oudere dame kwam met de schrik vrij. Het paard kwam enkele honderden meters verderop in de Wilhelminastraat tot stilstand toen de vooras van het rijtuig brak. Het paard zelf bleef ongedeerd.

Sittardenaar kwam met schrik vrij

WITTEM – Bij een ongeluk gistermiddag op het kruispunt Wittem raakte de auto van een Sittardenaar total-loss. De man zelf kwam na een spectaculaire manoeuvre met de schrik vrij. Het ongeluk ontstond toen een auto het beruchte kruispunt wilde oversteken en daarbij de uit Gulpen komende Sittardenaar niet opmerkte. Na de daarop volgende aanrijding kwam de auto van laatstgenoemde eerst op de middenberm terecht, schoof langs een VSL-wachthuisje recht op het tankreservoir aan de overkant van de weg af waarbij een lantaarnpaal met de grond gelijk werd gemaakt en de wagen opnieuw op de middenberm belandde. De tweede auto liep slechts blikschade op.

College houdt vast aan bestaande tijden

Kroegen Heerlen niet langer open

Van onze verslaggever

HEERLEN – De gemeente Heerlen voelt er niet voor om de sluitingstijd van horeca-gelegenheden in de gemeente te verlengen tot 4.00 uur 's nachts. Dat antwoord het college op vragen die de raad heeft gesteld. De gemeente Brunssum overweegt die verlenging wel. Vandaar dat een van de fracties zich afvraagt of er niet één sluitingsuur vastgesteld kan worden voor alle horecagelegenheden in de regio.

Een voorstel daartoe is eerder al eens gedaan door de permanente regionale alcoholcommissie. Het Streekgewest heeft dit voorstel indertijd echter niet overgenomen. Vandaar dat elke gemeenteraad zelf daarover een beslissing moet nemen.

Uit de antwoorden op vragen naar aanleiding van de begroting blijkt dat Heerlen een hoge prioriteit geeft aan de handhaving van de openbare orde en veiligheid. Die zou, wanneer de kroegen later sluiten, wel eens in het geding kunnen komen.



● Burgemeester Teheux (links), de weduwe van Dré Jorissen en initiatiefnemer Jo Hundscheidt rond het eerste Simpelveldse standbeeld. Foto: WIM KÜSTERS

Van onze verslaggever

[HOE]NSBROEK – Het onlangs [...]overde dienstencentrum [voor] ouderen, De Koffiepot aan [de Ka]steellaan te Hoensbroek, is [...]ag officieel geopend door [burgemee]ster Jos Zuidgeest. Behal[ve cen]tralisatie van diensten in [Hoens]broek heeft ook sinds kort [de St]ichting Federatie Welzijn [Ouderen] Heerlen (FWO) onder[dak gevo]nden in het gebouw.

[...]dat is naar mijn weten de [...]stelling die na de herin[deling] van Heerlen naar Hoens[broek ...]gekomen", liet mevrouw [...]mans tijdens haar toe[spraak] niet zonder ironie weten. [...]siteerde kort daarvoor de [...]als oudste gebruik[er] van het Hoensbroekse dien-

Ouderen in Hoensbroek wensen geen betutteling meer

Vele functies voor nieuwe 'Koffiepot'

stencentrum bij de officiële openingshandeling.

De Koffiepot, vroeger verbonden aan het Pius-bejaardencentrum, bestaat bijna twintig jaar. Oorspronkelijk was het alleen een ontmoetingsplaats voor omwonende oudere mensen. Maar langzamerhand groeide de functie uit naar een dienstencentrum met een veelvoud aan activiteiten en bezigheden. Een van de de opmerkelijkste veranderingsproces volgens de directeur van de FWO, G. Gijzen.

„De beroepskrachten die voorheen bij ons werkzaam waren zijn vervangen door (oudere) vrijwilligers. Wij doen het evengoed, zonder daarbij iets ten nadele van die mensen te willen zeggen. Maar ouderen laten zich niet meer betuttelen", aldus Gijzen. Een goed voorbeeld daarvan vormt de beheerscommissie onder leiding van mevrouw M. Schijven-Van Gool, belast met de dagelijkse leiding.

De verbouwing houdt onder meer in dat de ingang van de Mettenstraat verlegd is naar de Kasteellaan en dat er in het gebouw een aantal ruimten is bijgekomen. De totale verbouwingskosten bedroegen 180.000 gulden, gesubsidieerd door de gemeente Heerlen. Het gebouw waarin de De Koffiepot is gevestigd, werd in een eerder stadium door de stichting aangekocht voor een half miljoen gulden.

Ontroering bij onthullen standbeeld

Bronzen eerbetoon aan Dré Jorissen

Van onze correspondent

SIMPELVELD – Menigeen die zaterdag de onthulling van Simpelvelds eerste standbeeld bijwoonde, moest even een traantje wegpinken dan toch tenminste even slikken. Burgemeester Teheux en initiatiefnemer Jo Hundscheidt, president van de Simpelveldse carnavalsvereniging de Woeësjtoepe, onthulden een bronzen eerbetoon aan de drie jaar geleden overleden levenskunstnaar Dré Jorissen, een man die een grote betekenis had voor de Simpelveldse gemeenschap. Het beeld heeft de naam D'r Klonemaan meegekregen.

Aanwezig waren ook echtgenote Bertien, haar zoon met vriendin en de gehele Jorissen-familie. Dré Jorissen, een carnavalist in hart en nieren, balanceerde in alles tussen ernst en luim in, tussen humor en een traan. Maar bovenal was hij de oprichter-dirigent van de carnavalsharmonie Doebele Forto. Dré Jorissen als symbool van de gezonde carnavalsvierder leeft voortaan in Simpelvelds centrum verder.

De sculptuur is overigens ontworpen door de uit Haelen afkomstige kunstenares Truus Coumans.

Limburgs Dagblad piccolo's

Voor meer resultaat!

045-719966

In de Cramer 37, Heerlen
Postbus 3100, 6401 DP Heerlen
Postgiro: 1035100
Bank: ABN 57.75.35.935
Fax: 045-739364

Piccolo's en Reuze-Piccolo's kunnen telefonisch worden opgegeven via 045-719966, schriftelijk aan bovenstaand adres of persoonlijk aan de balie van onze kantoren van 8.30-17.00 uur.

Telefonisch opgeven van advertentieteksten kan in de regel tot 12.00 uur vóór de dag van plaatsing (ook voor zaterdag).

Schriftelijke opgave is mogelijk via de 1e post op de dag vóór plaatsing.

Via de balie van onze **kantoren** geldt een sluitingstijdstip van 10.00 uur vóór de dag van plaatsing en voor de krant van zaterdag en maandag op donderdag 17.00 uur.

Piccolo's worden geplaatst over 1 kolom met altijd één woord in hoofdletters. Prijs ƒ 1,15 per millimeter hoogte. Rubrieken 'Proficiat' en 'Vermist/gevonden' ƒ 0,95 per millimeter hoogte.
Rubrieken 'onroerend goed' ƒ 1,40 per millimeter hoogte. Rubriek 'bedrijven/transakties' ƒ 1,50 per millimeter hoogte.

Reuze-Piccolo's worden geplaatst over 1 of 2 kolommen met een keuze uit 4 lettercorpsen met minimaal één woord in een grotere letter. Foto's, logo's en illustraties zijn mogelijk.
Prijs ƒ 1,55 per millimeter hoogte per kolom.

Voor advertenties op rekening worden **géén** administratiekosten berekend.

Advertenties voor de rubrieken 'Proficiat', 'Vermist/Gevonden', 'Mededelingen', 'Woningruil', 'Kamers aangeb.-gevr.', 'Kontakten/Klubs', 'Huwelijk/Kennismaking', 'Braderieën/Markten' en 'Bingo/Kienen' worden UITSLUITEND tegen kontante betaling of vooruitbetaling via bovenstaand postgiro- of banknummer geaccepteerd, waarbij tevens voor de rubrieken 'Proficiat', 'Huwelijk/Kennismaking' en 'Kontakten/Klubs' legitimatie VERPLICHT is.

Advertenties onder nummer, toeslag ƒ 7,50 per plaatsing.
Bewijsnummers op verzoek en tegen betaling.

Alle prijzen zijn exclusief B.T.W.

Wij kunnen geen enkele aansprakelijkheid aanvaarden voor schade van welke aard dan ook, ontstaan door niet, niet tijdig of onjuist plaatsen van advertenties. Fouten in telefonisch opgegeven advertenties of fouten ontstaan door onduidelijk handschrift van de opdrachtgever behoeven door ons niet te worden gecompenseerd. Correcties en/of vervalorders worden onder voorbehoud geaccepteerd en uitgevoerd.

Het Limburgs Dagblad wordt dagelijks gelezen door 261.000 personen van 15 jaar en ouder.
(Bron: Cebuco Summo Scanner)

Personeel aangeboden

Voor VAKBEKWAME binnen- en buitenschilderwerkzaamheden: 045-210020.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Personeel gevraagd

U bent bereid om dagelijks
tussen 6.00 en 7.00 uur "De Telegraaf" te bezorgen in Sittard en omgeving, dan nodigen wij u uit u op te geven.
Wat wilt u verdienen?
Bij een redelijke benadering zullen wij beslist tot overeenstemming komen.
Indien u zich aangesproken voelt, belt u dan met:
De Telegraaf, tel. 045-460683 tijdens kantooruren.

Restaurant
Amstelvallei
vraagt voor uitbreiding van huidig team
Restaurant kok 21-25 jaar
en
Gastheer m/v
om na inwerkperiode leiding te kunnen geven in ons restaurant.
Soll. tel. 045-456079/459023 Brughofweg 31, Kerkrade.

Taxi groepsverv. fa. Hanneman Kerkrade. 045-452666, zoekt ervaren part-time
Taxi- en buschauffeurs
Aanm. donderdag 19/10 tussen 18 en 19 uur. Strijthagenweg 125, Kerkrade.

Wilt u vast en zeker aan de slag? Na drie maanden al? Word dan rijinstructeur (m/v). RIJSCHOOLHOUDER (m/v). Meer dan 250 vacatures, uitstekende toekomstmogelijkheden. In september starten nieuwe opleidingen bij het Nationaal Opleidingsinstituut voor de Rijschoolwereld in Best en Utrecht. Bel (ook 's avonds) voor gratis studiegids de Kaderschool: 04998-99425.

Nieuw, nieuw PRIVEHUIS Cherry vraagt meisjes. Bel. tus. 10-19 uur 045-462805.

Juffrouw gevr. v. PRIVEHUIS. Garantie loon. Intern mog. 045-721759.

All Engineering vraagt voor direkt 1ste PIJPFITTERS, 1ste en 2e steigerbouwers bellen tijdens kantooruren 01650-44597 na 18.00 uur 010-4268839.

Ervaren VERKOPERS m/v gevr. van deur tot deur in België. Fa. Miss. Inl. bel van 18.00-19.00 u. 045-219622.

Club BUBBLES vraagt nog 2 meisjes. Ook gar. loon. Alleen safe 04490-42313.

Goed lopende club vraagt met spoed enkele MEISJES, werktijden in overleg. Tel. 045-424330.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Onroerend goed te huur aangeboden

Centrum Heerlen:
200-500 m2 kantoorruimte.
Inl. Vijgen Onroerend Goed
Tel. 045-711617.

Te h. APPARTEMENT in Schaesberg aan de markt. Geh. gemeub., woonk., open keuken met eetbar, slaapk., badk., c.v., tel., ƒ 680,- p. mnd. 045-412035.

Met een PICCOLO in het Limburgs Dagblad raakt u uw oude spulletjes 't snelst kwijt. Piccolo's doen vaak wonderen... Probeer maar! Tel. 045-719966.

Onroerend goed te koop aangeboden

Voor Duitse en Nederlandse kopers zoeken wij (goed onderhouden) woonhuizen en bungalows in o.a. Kerkrade Landgraaf, Simpelveld en Bocholtz. Aanbiedingen:
Bopa O.G. 045-324133

Voor bemiddeling zoeken wij met
Spoed
woonhuizen in een straal van 10 km. rond Geleen-Sittard, tussen ƒ 100.000,- en ƒ 500.000,-. Bel vrijblijvend Peters & Partners Makelaars en taxateurs o.g. Agnes Printhagenstr. 36, 6161 EK Geleen. Tel. 04490-48191.

Snel en goed uw
huis verkopen?
Jos Storms Onr. Goed.
Past. Vonckenstr. 44,
Geleen. Tel. 04490-42550.
Geen Verkoop!
Geen Kosten.

Hypotheek Centrale
Voor ambtenaren en hogere beroepen. Rente va. 6,9%. Spaarhyp. va. 7,7%. Ook hypotheken tot 130% e.w. Tel. 077-519775.

Met spoed gevraagd WOONHUIZEN tot ƒ 150.000,-. Direkte aankoop is mogelijk. Geen makelaarskosten. Wijman & Partners Vastgoed. Tel: 045-728671.

Kamers

Te huur mooie gemeubileerde kamers met CV gebr. van tel. keuken en douche te Kerkrade Tel. 045-443380.

Te huur gr. ZIT/SLAAPK. met eig. ing. keuken, wc en douche. Schaesberg. Tel. 045-316169.

Een PICCOLO in het Limburgs Dagblad helpt u op weg naar snel succes. Bel: 045-719966.

Bouwmaterialen

KANTELDEUREN, roldeuren, sectiedeuren met of zonder afstandsbediening in 23 maten direkt leverbaar. Afstandsbediening computer gestuurd, geschikt voor alle soorten garagedeuren compl. met zender voor uw auto. Fa. Straten, Eijkskensweg 18, Geulle. 043-641044

Vuren balken 63x160 mm. ƒ 5.30 p.m. Prima eiken bils ƒ 23.20 p.st. Houth. IMPREG, In de Cramer 104 Hrl. 751687. Bezorg. mog.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

DAMOISEAUX Heerlen verkoopt en verhuurt meer dan u denkt! (Verhuur zonder borg). Tel. 045-411930.

Te koop rollen DAKLEER met kunststofvezel en leislag. Pr. v.a. ƒ 40,- p.rol. Tel. 04490-27465.

Reparaties

TV/VIDEO reparatie. Zonder voorrijkosten. Görgens. Tel. 045-314122.

Voor al uw koelkast- en DIEPVRIESREPARATIES. Vroko, 045-441566/461658.

Hobby/Doe het zelf

SCHUURTJES, tuinhuisjes, kippe- en hondehokken, vele afm., reeds vanaf ƒ 195,-; Houtbouw Ubachs, Eygelshovergracht 39, Kerkrade-Vink, tel. 045-460252.

Met een PICCOLO in het Limburgs Dagblad raakt u uw oude spulletjes 't snelst kwijt. Piccolo's doen vaak wonderen... Probeer maar! Tel. 045-719966.

Geldzaken

Meestal 4 uur later geld!
Persoonlijke leningen b.v. ƒ 10.000,-, rente 11,7%! Lopende leningen geen bezwaar. U krijgt vrijblijvend en deskundig advies van één van onze 95 kredietadviseurs.

Snel:
Wij zijn sneller dan veel andere banken omdat wij bij u in de buurt een kantoor hebben waar u meestal 4 uur later over kontant geld kunt beschikken. Indien gewenst brengt onze buitendienstmedewerker het geld binnen 1 dag bij u thuis

Gemakkelijk:
Geld lenen via ons gaat gemakkelijk. Wij stellen u telefonisch enkele eenvoudige vragen en wij geven u direct advies over uw mogelijkheden voor een passende lening. Bij goedkeuring van uw lening kunt u meestal 4 uur later nog over uw geld beschikken.

Discreet:
Wij helpen u discreet. Geen informatie bij uw werkgever. Geen kredietonderzoek bij u thuis. Uw aanvraag voor een lening kan eenvoudig telefonisch besproken worden.

Openingstijden:
Wij verstrekken geld vanaf half negen 's morgens tot negen uur 's avonds en zaterdag van negen tot 4 uur.

Bel NKB 040-122020
Kredietbemiddelingsbedr. NKB, hertogstr. 38, Eindhoven

Uw autoverzekering per mnd va. ƒ 35,- zonder korting. VROUWEN extra-korting 45% bij meerdere verz. Heja Ass. 04742-3362.

Landbouw

Te koop zwarte en bruine LEGKIPPEN. Tel. 04499-1341.

Auto's

KOMPIER
AUTOMOBIELBEDRIJVEN BV
'n begrip in SAAB en LANCIA
Maastricht

Saab 9000 turbo blauw	1986
Saab 9000 I zilver	1986
Saab 9000 CDI zilver demo	1989
Saab 900 turbo 16 S zilver	1986
Saab 900 GLS Sedan	'81'82'86
Lada Samara 1300	1987
Lancia Thema i E	1987
Renault 25 V 6 wit airco	1984
Lancia Prisma 1600 LPG groenmetall.	1985
Fiat Panda 34 wit	1984

Heerlen

Saab 9000 Turbo CD donk.blauw DEMO	1989
Saab 9000 Turbo antr.metall.	1986
Saab 90 blauw LPG	1987
Saab 900 3-drs zilver	1987
Saab 90 odoardo	1986
Saab 900 Turbo	1985
Saab 900 GL zwart	1983
Saab 900 GLE bord.rood schuifd. stuurbekr.	1981
Saab 900 GLS zilver	1981
Saab 99 bruin	1981
Saab 99 Turbo, wit	1981
Lancia Prisma 1600 Platino	1986
Lancia Y 10 turbo	1987
Alfa 33 Junior wit 32.000 km	1987
Fiat Uno 70 SL wit	1987

Galjoenweg 45 Maastricht. Tel. 043-632547
Akerstraat 150 Heerlen. Tel. 045-717755

Te k. FORD Siërra 2.0. I.S.
bwj. '86, 3-drs., spec. uitvoering met veel extra's, in z.g.st. van onderh.. nw. pr. ƒ 42.000,- nu ƒ 22.500,-. Dond. t/m vrijd. 13.00-16.30 uur, zat. v.a. 13.00 uur. Tel. 045-312801

Bekkers Tectyl
Tectyleerbedrijf
Beschermt uw auto tegen roest.
Schutterstr. 5, Elsloo.
Tel. 04490-79080.

Autohuurkoop
v.a. ƒ 375,- p.m. Direct rijden voor iedereen. Geen info bij bank of werkgever. Alle Europese merken te leveren. 25% aanbet. 6 dagen p.w. geopend.
Royal Rent
040-480055.

Hallo opgelet. Wij betalen dir. cont. geld voor auto's ƒ 500,- tot ƒ 30.000,-, ook sloop, gratis ophalen, 045-414372 ook 's avonds.

FORD Fiesta '81 ƒ 3500,-; Honda Civic aut.'80 ƒ 3200,-; Honda Prelude '80 ƒ 4900,-; Honda Civic '80 ƒ 1750,-; Renault Fuego GTS '81 ƒ 4950,-; Opel Ascona '80 ƒ 3800,-; Datsun Cherry '79 ƒ 2200,-; VW Golf D '79 ƒ 3900,-. Oude Landgraaf 101 Schaesberg-Landgraaf 045-311078

BMW
Kera
Groot aantal
BMW
Occasions
uitsluitend 1e eigenaar
Kerkradersteenweg 5
Kerkrade. Tel. 045-452121.

Jurgen AUTOVERHUUR. Langheckweg 32-40, Kerkrade. Tel. 045-463333.

Te k. BMW 732i en Golf, type '81, diesel en Volvo 343, bwj.'81. Caumerweg 38 Hrl.

SEAT-dealer A.C.H., Jeugdrubbenweg 20, Hoensbroek. Tel. 045-222455 biedt te koop aan: Ibiza 1.2 GL '87, '86, en '85; Malaga 1.2 L, '88; Malaga 1.5 SXI '89; Malaga 1.5 GL '88 en '85; Ronda 1.7 Diesel '87 en '85; Ronda 1.5 GLX '86 en '84; Ronda 1.2 GL '87, '85 en '84; Terra bestel '88; Skoda 120 L '85; Citroën Visa '86; Fiat Panda '85 en '81; Audi 80 Turbo diesel CC '85; Audi 100 '81; Subaru 1600 stationcar '88 en '87; Ford Taunus 1600, '79; Fiat Ritmo Diesel '80; BMW 520 '80; VW Kever 1302 '70; Honda Civic '85.

Te koop Fiat PANDA 750 CL, 1987, inruil mog. Dr. Poelsstr. 17, Hulsberg, 04405-3138.

FIAT Panda White bwj. '85, apart mooi, km.st. 39.500 ƒ 6.250,-. Tel. 045-725984.

Te koop FIAT 127 '77, APK 3-'90, nw. banden, schokbrekers, uitlaat, wiellagers en koppelingsplaten. Pr. ƒ 425,-. Tel. 045-227281 na 18.00 uur.

FORD Escort 1.6 Bravo, bwj '87, z.g.a.nw., km.st. 47.000 pr. ƒ 16.500,-. 04490-78674

Sportieve FIËSTA 1.1 L, bwj '83 sportw. alle extra's, bijz. mooi. Hamerstr. 39, Heerlen

Te k. Ford FIËSTA, bwj. '80, 04755-2119 na 20.00 uur.

Ford ESCORT 1600 GL, bwj. '83, schuifdak, groenmet., in nw.st., vr.pr. ƒ 7.500,-. Tel. 045-259654.

Te k. Honda PRELUDE L'80 sportwielen, spoilers, vr.pr. ƒ 3.950,-. Amstenraderweg 104, Hoensbroek. Tel. 045-211193

Honda QWINTET aut., '81, 5-drs. blauwmet., pr. ƒ 3.950,-. 045-444510.

Te k. MAZDA 323, 3-drs, bwj. '79, APK-gek., i.z.g.st. ƒ 1.350,-. 045-323178.

MINI 1100 Special, zwart metal., 1980, i.z.g.st., ƒ 2.250,-. Tel. 045-414471

Zeldz. mooie KADETT 12 S Hatchback, 68.000 km. ƒ 6.950,-. Tel. 045-424128.

Voor liefhebber KADETT Coupé, bwj. '70, i.z.g.st. 045-326016.

Te koop Opel OMEGA 18 S 20.000 km; Opel Ascona 16 S 11-'86 op gas. Garage Reijntjes, Pr. Hendrikln 94-96 Brunssum 045-270441

Opel KADETT 1300 LS HB, bwj. '87, km.st. 29.000, vr. pr. ƒ 17.250,-, Inr. mog. Te bevr. 045-324763.

Renault FUEGO GTS '83, orig. 70.000 km, stereo en sportvlg. Pr. ƒ 8.750,-. Tel. 045-444584.

Te k. VW GOLF GL diesel, 4-drs, bwj. '79, met olievrije motor en veel extra's. APK 1-9-'90, perf. auto. ƒ 2.450,-. 045-323178.

VOLVO 340 DL, rood, bwj. nov. '88, 3-drs., km.st. 9.300 van Volvo-medewerker. Tel. 045-219602 na 17.00 uur.

VOLVO 360 GL '86 (2 ltr., 4 deurs). M. of z. gasinst. In st. v.nw. ƒ 14.250,-. Tel. 04490-12138.

VOLVO 340 DL '88, 5-versn., 1e eig., rood, in nw. st. Tel. 045-270999.

Te koop gevraagd AUTO'S vanaf 1979. Garage Schaepkens. 04405-2896.

Te k. Opel REKORD 20S 4-drs., bwj. '86, ƒ 11.000,-; Mercedes 280S, LPG, bwj. '79, ƒ 6.000,-; Opel Manta, bwj. '77, ƒ 2.250,-; Lancia Beta, HPE, bwj. '79, ƒ 1.500,-; Volvo 343, bwj. '77, ƒ 1.000,-; Mazda 626 coupé, bwj. '79, ƒ 1.100,-. Hommert 24, Vaesrade, kruispunt Schinnen.

LUCAR Autobedrijf Kerkrade, voor kopen zonder risico! Gratis 2 weken proefrijden, gratis keuringsrapport, gratis afleveringsbeurt, gratis 10.000 km-beurt. Alleen eerste klas gekeurde occasions. Speciale weekaanbieding: VW Golf CL type '87, rood, cat. loodvrij, weinig gelopen, van ƒ 17.750,- voor ƒ 14.750,-. VW Golf Cabriolet diamant zwart type '87 zeer exclusief duurste uitvoering ƒ 20.000,- onder nieuwprijs; Golf GL Diesel turbo '87 brons alle acces.; VW Golf '80/'84 alle typen vanaf ƒ 3.250,-; Mercedes 190E '87 blauwmet. Agam auto eerste eigenaar nieuwstaat; Mercedes 190E wit uitgeb. verlaagd verbreed apart mooi; Mercedes 190E wit '87 nieuwstaat; Mercedes 280E '82 automaat blauwmet. alle extra's; Mercedes 280SE type '85 goudkleurig; Mercedes 190 Diesel antraciet type '88 26.000 km gelopen; BMW 528 I type '86 zilver alle extra's; BMW 525 '83 bl.diesel; BMW 320/318 I alle modellen vanaf ƒ 2.200,-; Ford Sierra 3x '83/'87 vanaf ƒ 6.750,-; Ford Scorpio '87 zilver 5-versn.; Opel Kadett 5x '83/'88 diesel en benzine vanaf ƒ 5.750,-; Opel Ascona automaat type '86 Hatchback rood; Ascona 1300 LS '87 5-versn. blauwmet. als nieuw; Fiat Ritmo zwartmet. 85 koopje ƒ 4.750,-; Mitsubishi Lancertype '87 4-drs. wit luxe uitvoering koopje; Nissan Micra '85 groenmet. zeer zuinig ƒ 7.750,-; Toyota Corolla '87 brons; Colt zwart '85 ƒ 4.750,-; Renault R5 GL '85 3x vanaf ƒ 6.750,-; Ford Escort XR3 sportuitv. rood '84 koopje. Diverse inruilauto's vanaf ƒ 300,-. Ook inkoop van betere auto's, tegen contant geld. Garantie vanaf 6 maanden tot 2 jaar. Het adres voor alle reparaties en bandenservice. Erkend APK-keuringsstation. Lukassen automobielen, Holzstraat 67, Kerkrade. Tel. 045-456963.

Autohandel F.V. OPHUIZEN biedt aan:VW Sirocco GTX 16V, '86; Opel Kadett 2 L GSI '87; Toyota Tercel '84; BMW 320-6, alle opties, '80; Austin Montego 16 LS 5-bak, '85; 2 x VW Golf '81, '79; Ford Fiësta 1300S i.z.g.st. '79; Datsun Cherry coupé 5-bak, '80; Audi 80 CL Turbo diesel '83; Opel Kadett, 5 drs. L '80; Opel Rekord 20 S 4-drs. '82; Golf Diesel '78; Ford 1.6 '78; BMW 320-6 autom. i.z.g.st. '81; Opel Ascona 20 S aut. i. z.g.st. '79; Audi 80 1.6 GLS '79; 2x VW Polo '79, i.z.g.st.; VW Buggy Ruska Classic; Triumph acclaim HLS '83; Audi 80 1e eig. '80; Kadett Combi 12 S LPG '80; Manta GTE, i.z.g.st voor liefhebber. Inkoop, verkoop, financiering. Diverse inruilers. Akerstr. N. 52C, Hoensbroek. Tel. 045-224425. Geop. van 10.00-19.00 u. Zat. 10.00-17.00 u.

AUTO'S hallo opgelet, wij betalen ƒ 300,-/ƒ 20.000,- voor uw auto. 045-411572

Wij geven het MEESTE voor uw auto! U belt, wij komen! 045-422610, ook 's avonds.

INKOOP alle merken auto's, schade g. bezw. Tev. tourcaravans. 045-416239.

BMW 316 met: 320 uitgev. nw. sportvlg., verl., v. en achterspoilers, nw. gespoten, bwj. '81, 045-444510.

Te k. CITROËN BX 14 E, bwj. '84, APK tot okt. '90, pr. ƒ 9.250,-. Tel. 04405-2767.

2 CV-6 spec. '86, 1e eig. in st.v.nw. ƒ 6.750,-. Tel. 04490-12138.

INKOOP goede auto's, cont. geld. Joosten, Scharnerweg 3, Maastricht. 043-634978.

Te k. GEVRAAGD auto's en bedrijfsauto's, schade of defect geen bezwaar, ook sloop. Tel. 045-720200

VW GOLF 1.3, S.C., m. '82, z. mooi, APK, ƒ 4.950,-, tel. 045-454087.

In- & export Ankiewicz vrgt. m. spoed alle merken auto's ook Oostblok, defect of schade geen bezw. Cont. geld (ook 's-avonds). 045-727742/723076 gratis afgeh.

G.G. AUTO'S biedt aan: Ford Escort 1.4 CL met access. '87; Ford Escort Laser '84; Ford Escort Stationcar '81; Ford Siërra 2.0 Laser 5-drs. '86; Ford Siërra 1.6 Laser '84; Ford Siërra 2.3 GLD met nwe. motor '83; Honda Accord Sedan 12 kleppenmotor '85; Honda Prelude 12 kleppenmotor '83; Honda Prelude '81; Citroën BX 14 RE '84; Toyota Tercel automaat, als nieuw ƒ 9.900,-; Opel Kadett Stationcar 5-drs. '85; Opel Ascona 16 S '83; Saab 900 GLE '82; Nissan Cherry Diesel '86; Golf 5-drs. '82; Fiat 127 '84; Daihatsu Cuore '83; Mitsubishi Galant '82; Ford Granada 2.3. Garantie, inr. en financiering. G.G. Auto's en Shop, Heerenweg 284-286, Heerlen.

Autobedrijf Rob van EMMERIK biedt te koop aan: Mercedes W124 200D '86; Mazda 626 GLX '87; Opel Omega diesel 2.3 '87; Kadett 1.2 S stationcar '85; Kadett 1.3 N Club '87; Peugeot 205 Junior '87; Opel Omega 1.8 LS '87; Opel Corsa TR 1,3 '88; Opel Kadett 1.8 S GLS '87; Opel Kadett 1.3 SR '82; Opel Kadett 1.6 D aut. '84; Opel Ascona 1.6 D '83; Opel Ascona 1.6 D HB '82; Opel Kadett 1.2 S '86; Ford Escort 1.3 Laser '85; Ford Fiësta 1.1 Festival '85; Ford Escort 1.3 L '81; Citroën Visa Super E '83; Renault 18 stationcar '81; Volkswagen Jetta 1.1 '80. Ca. 20 inruilers tot ƒ 3.000,-. Voltastr. 2 Landgraaf. Tel. 045-317593.

Gebrs. DOMINIKOWSKI biedt te koop aan: Opel Corsa (E) 1.2 rood t. '88; Opel Kadett (E) 1.8 S champagnemet. '87; Opel Kadett 1.3 LS antraciet '87; Opel Kadett LS groenmet. '85; Kadett SR blauwmet. '82; Kadett 1.2 goudmet. '82; Siërra 1.8 laser 5-drs champagnemet. '86; Siërra 2.0 LPG 5-drs. blauwmet. '85; Fiësta 1.1 rood, 11.000 km. '88; Escort XR3i wit div. extra's '83; Honda Civic 3-drs. luxe, groenmet. '81. Inr. gar. finanс. mogelijk. Autobedrijf Gebrs. Dominikowski, Kantstraat 48 Ubach o. Worms-Landgraaf Tel. 045-326016

Sloopauto's

Autosloperij
Gebr. Maat
Voor al uw onderdelen van recente auto's. Tevens inen verkoop van sloop- en schadeauto's tegen RDW vrijwaring. Eindstr. 10, Brunssum. Tel. 045-258921

Autosloperij
Gebr. Maat
Voor al uw onderdelen van recente auto's. Tevens inen verkoop van sloop- en schadeauto's tegen RDW vrijwaring. Eindstr. 10, Brunssum. Tel. 045-258921

Te k. gevr. loop- en SLOOPAUTO'S. Tegen hoge prijzen. Tel. 045-213424

Te k. gevr. sloop- en SCHADEAUTO'S. Autosloperij Marxer, 045-720418.

ROADSTAR vrgt. loop-, sloop- en schade-auto's. Vrijw. RDW. 045-226346.

Te k. gevr. SCHADE- sloop- en loopauto's, in- en verkoop gebr. auto-onderdelen Tel. 045-411480.

Bedrijfswagens

BEDRIJFSAUTO'S in alle uitvoeringen: Mercedes 307 D; Mercedes 407 D; Mercedes 508 D; Mercedes 608 D; Mercedes 809 D; Mercedes 813 D; Mercedes 814 D; Mercedes 1417 D; VW LT 35 D; VW LT 40 D; VW LT 45 D. W. Feyts Auto's, Vaesrade 61, Vaesrade. Tel. 045-243317.

Wij kopen alle luxe BEDRIJFSAUTO'S en bussen vanaf 1979. Donny Klassen BV. In- en verkoop. Meerssenerweg 219, Maastricht. Tel. 043-635222 of 043-634915.

(Brom)fietsen

Hij is er! de nieuwe GIANT Sierra "Coldrock" 1990 model Mount. Bike, pr. ƒ 995,- bij Rens Janssen, Ganzeweide 54, Heerlen. Tel. 045-211486.

Te k. HONDA MT5 zw./g. bwj. '86 i.z.g.st. Bouwbergstr. 13 Brs. 045-256510.

Auto onderdelen en accessoires

SKF Kogellagers
V-Snaren
Oliekeerringen
1. Voor automobielen
2. Voor industrie
3. Voor huishoudelijke apparatuur (wasautomaten)
Auto-Aktief boek '89 gratis af te halen.

KERP B.V.
In de Cramer 31, Heerlen.
Tel. 045-716951

Goede gebruikte onderdelen voor alle types van alle merken. ROBBY'S auto-onderd. 045-224123.

Gebruikte en nieuwe ONDERDELEN v. jonge schade-auto's. Deumens Haefland 20 Bruns. 045-254482.

Vakantie en Rekreatie

Dagje vrij met kroost erbij?
Huur niet duur een auto bij Bastiaans, Heerlen. Iedereen blij!! Tel. 045-724141.

VOORDELIG skiën in Bregenzerwald en Tirol, wintersport Kerst- Nieuwjaar 4 tot 8 pers. chalet vakantiewoning of halfp. 05910-22293.

Caravans

JAARSTALLING (afgesloten) voor caravans, boten e.d. te Sittard, ƒ 150,- plus BTW. Tel. 04492-2601.

Te k. draagbare STROOMAGREGAAT 1600 Watt, merk mase bull, kan ook acc's mee geladen worden, 3 weken gebruikt, nieuw prijs ƒ 2.450,- nu ƒ 1.200,-. 045-323178.

(Huis)dieren

Nog 2 witte MIDDENSLAGPOEDELTJES m. stamb., afstamm. van kampioen. Tel. 043-624234.

Siamese KITTENS, 14 wkn, met stamboom. Tel. 04493-1513.

Weg. omstandigh. te k. Lakense HERDER, reu, met stamb., 10 mnd. oud, zeer lief, pr.n.o.t.k. Tel. 045-219822, na 18.00 uur.

Te k. 8 wkn. oude duitse herder PUP (teef) ingeent en ontw. ƒ 300,-. Torenstr. 75, Brunssum. Tel. 045-271790.

Gedipl. TRIMMEN en verzorgen van Uw hond. Betty de Jong, tel. 045-231377 of 315987.

In/om de tuin

1 ste soort GRASZODEN ƒ 3,50 p.m2 afgehaald, boven de 50 mtr. gratis thuisbez., ook gehele tuinaanl. goedkoop, ook voor straatwerk. Tel. 045-323178

AANBIEDING in haagconiferen, blauwe en groene van 80 tot 140 cm vanaf ƒ 5,-. containerplanten, bomen en fruitbomen. Kwekerij Dautzenberg, Gulpen. Tel. 04450-2131.

Huwelijk/Kennismaking

ALLEENSTAANDENCLUB Eldorado, iedere woensdagavond dansavond va. 20.00 uur met D.J. Gelieve bewijs van alleenstaand mee te nemen, zonder legitimatie geen toegang. Uw clubpas ligt klaar. Bongerd 5, Spaubeek. Tel. 04493-4193.

Iedere vrij-, zat-, zond- en maandag Dansen voor het iets oudere publiek v.a. 25 jr. Vrij entree en geen pasje nodig. Nieuw!! 's Zondags en 's maandags 10 consumptiebonnen voor ƒ 15,-. Waar??? Bar-Dancing DE FONTEIN, Schandelerboord 7, t.o. de kerk, Heerlen-Meezenbroek.

"PARTNERS-TRUST", huw.-relatiebureau. Info: 045-210627.

Opleidingen

Goed gerichte STUDIEBEGELEIDING bijles ook in uw omgeving. Inl. E.C.H. 045-741102 b.g.g. 045-210541.

Zoekt U een ser. relatie bel dan 045-211948 Huw.rel. bem.buro "LEVENSGELUK"

Bel de Vakman

Afvoer verstopt
Babit bv rioleringswerken
Tel. 045-463892.

Afvoerproblemen?
Babit bv rioleringswerken
Tel. 045-463892

Daklekkage
bel 045-219615
H. Arndts
Dakservice

Bost VERWARMING BV., Romeinenstr. 8, Kerkrade-West. Sanitair, gas, water, cv, badkamers, riolering, dakwerk. Tel. 045-421547.

NEW LOOK BV Schaesberg. Gevelreiniging, uitkappen, voegen, steigerverhuur. Tel. 045-312154 of 045-312709.

DAKDEKKERSBEDRIJF De Nok, voor al uw dakdekwerkzaamheden, met de langste schriftelijke garantie. Bel voor vrijblijvende offerte. Tel. 045-224459/753008.

STUCADOOR kan nog werk aannemen. 045-459073.

Diepvries- en KOELKASTREPARATIE zonder voorrijkosten. Bel Geleen 04490-45230. Service binnen 24 u.

Het adres voor het vakkundig uitvoeren van uw wand- en VLOERTEGELWERK is nog steeds 045-227028, na 18.30 uur. Ook voor marmer

Kantoormachine rep. bedr. "ANDORRA". Wij verzorgen rep. aan schrijfmach., mech. en elektr. telmachines en kasreg. Belt U ons voor een afspraak. Roermond 04750-20069.

Van maandag t/m vrijdag, van 8.30 tot 17.00 uur, kunt u uw PICCOLO telefonisch opgeven. Tel. 045-719966.

Wonen Totaal

KWALITEITSKEUKENS, topkwaliteit voor een normale prijs. R/J Handelsonderneming, Stationstr. 294, Nuth. Tel. 045-242602.

Radio e.d.

Top Hi-fi
Denon
JVC
Dual
Yamaha
Revox
Elipson
Magnat
Als het echt héél goed moet zijn.
Kom dan naar speciaalzaak
Jo Kreutz
Kerkplein 39 Schaesberg
Tel. 045-313815.

Zonnebanken/Zonnehemels

Zonnehemels
Grootste sortering div. uitvoeringen reeds vanaf ƒ 899,-. Nu 4x gebogen hemel met 10 snelbruinlampen, ventilator, compleet met statief nu ƒ 1.198,-. Erkend Rino-dealer. Ook reeds vanaf ƒ 10,- p.wk.
Van Erp, Limbrichterstraat 18, Sittard, 04490-13531
Hoofdstraat 12, Kerkrade, 045-456899.

TV/Video

Goede KLEUREN tv's. Zeer grote sort. va. ƒ 125,- met gar. Reeds 25 jr. het juiste adres. TV-Occ. centrum Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen. Tel. 045-724760.

KLEUREN TV grote sortering vanaf ƒ 75,-. Radio TV van Voorst, Ganzeweide 48 Heerlerheide. 045-213879.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Kachels/Verwarming

Kachels, nieuw en gereviseerd, grote keus. De KACHELSMID, de beste en de goedkoopste. Walem 21, Klimmen. Tel. 04459-1638.

KACHELS, keuze uit 200 st. Jac. Köhlen, Rijksweg N. 104, Sittard. 04490-13228.

Als u ons voor 12 uur 's morgens belt, staat uw PICCOLO de volgende dag al in het Limburgs Dagblad. Tel. 045-719966.

Proficiat!

Na 25 jaar nog altijd bij elkaar, in lief en leed in voor- en tegenspoed en nog altijd voor ons kinderen even goed om dan ook deze felicitatie voor deze
25 jaar.
wensen Leon, Corina, Marcel.

Goedemorgen Mam
Proficiat
met je verjaardag

Pap vanaf de Canarische eilanden
Gefeliciteerd
Lenie, Ingrid, We... Bonny, Laura, ...

Proficiat Pappa
van Maikel

Proficiat
Pap
Vanuit Spanje, L...

Proficiat
met je 60-ste verjaardag
wim. christel, ria, lex, denny, harriet, joyce, jeffrey.

Reageren op advertenties onder BRIEFNUMMER
Stuur uw brief (voldoende gefrankeerd) naar: Limburgs Dagblad Postbus 3100, 6401 DP Heerlen en vergeet links onder op de enveloppe het nummer van de advertentie te vermelden.

Muziek

STALMEIER MUSIC
de muziekspecialist
HOOFDSTRAAT 32 TEL. 045/214253 HOENSBROEK
(Bij de Markt)
Een vertrouwd adres voor: Keyboards, orgels, synthesizers, blaas- en slaginstrumenten, gitaren, versterkers, orkestapparatuur, accordeons, midispecialisatie enz.
Altijd leuke aanbiedingen en occasions.
Koop bij de man die het ook bedienen kan!!!

PIANO'S huur met koop-recht va ƒ 65,- tot ƒ 200,- p.m. Gratis transport. Alle merken gebruikte piano's ƒ 450,- per jaar. Van Urk, Westersingel 42, R'dam 010-4363500.

Te koop Oostenrijker HARMONIKA, 4 rijen, Bouwbergstr. 13, Brunssum.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Kunst en Antiek

Te koop gevraagd ANTIEK meubels enz. en klokken. Tel. 09-32.12261156.

Te koop gevraagd

KLEUREN TV'S en video's defect geen bezwaar. 231340 b.g.g. 711022.

Te k. gevr. kerstbomen. Tel. 053-324840 of 334079 na 18.00 uur.

Diversen

Te k. z.g.a.n. STROOMAGREGAAT 380 kachtstr. 220 lichtnet, vermogen 6 kwa, op benzine. nw.pr. ƒ 6.000,- nu ƒ 1.750,- 045-323178.

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Borsboom, Moers, Streeperstraat 4, Schaesberg. 045-315...

Te koop draadloze telefoon va. ƒ 160,-, eigen ... dienst. MEGRO Nederland. Tel. 045-220902 b.g.g. 52127702, of info... Faxnr. 045-229707.

De massage van VERONIQUE is en blijft uniek. Tel. 045-228481.

Te k. mass. blank eiken staande KLOK, Westminster, nieuw. Te bevr. Kapelstr. 4, Simpelveld-Huls.

Door jonge masseuse ONTSPANNINGSMASSAGE m. leuk gesprek en drankje. Eens gewoon blijft komen. 045-35...

Horeca! 4-pans frituurovens. Perfecta met kl. def. v.a. ... Tevens partij espressomachines en bedr. vaatw. v. extra lage prijs. EFKA Horeca Service Limburg, Kerkrade. Tel. 045-426330, eigen service-dienst.

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. 228211. Lab. Hoorn... kerk Nrd 328, Hoensbroek.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Kontakten/Klubs

Relax-Box
DE TELEFOON SEX REVOLUTIE
06-320.324.06
add.prod. 50 ct/min.

Tieners 06-320.323.1...
meer meisjes, meer verhalen, meer plezier 50 ct...

Sex Party Box
talk. prod. 50 ct/min.
06-320.323.06

Babbellijn
's Nachts alleen voor volwassenen 50 ct. p...
06-320.330.03

Doet ie 't of doet ie 't niet, bij
Privehuis Michelle
Nieuw Sheela en Lisa, 2 kan...
045-228481/045-2296...

Voor Piccolo's zie verder pagina 10

...derland 1

13.05 Nieuws voor doven en ...thorenden.
... **Baron Münchhausen.** De ...turen van Baron Münchhausen, Hans Albers, Marina von Ditmar ...rigitte Horney. Baron Münchhau... geeft een gemaskerd bal. Aan ...ie de Riedesel, die verliefd op ... is, vertelt hij de avonturen van ...beroemde voorvader.
... **Neighbours.** Australische serie. ... ontmoet haar ex. Des ervaart ...als een bedreiging voor hun hu...ksplannen.
... **Journaal.**
... **Tao-Tao.** 26-delige serie anima...pjes voor kinderen. Afl. 3.
... **Professor Poopsnagle.** ...ralische jeugdserie. Afl. 20. Alice ...wond en mag niet meer paardrij...van haar moeder.
... **Klassewerk internationaal.** De ...ofschool uit Voorburg ging in ... naar Griekenland. Presentatie: ... van Willigenburg.
... **Journaal.**
... **Simon Winner.** Detectiveserie ...de jeugd. Afl.: Simon Winner en ...operen deurkruk. Simon Winner ...ijn assistent gaan onderzoeken ... het komt, dat overal de koperen ...rkrukken verdwijnen.
... **Boggle.** Woordspel.
... **(TT)100 jaar dokteren.** Vier ...ramma's over groei- en veroude...processen van het menselijk li...m. Interviews en presentatie: Mi...an Sprang en Wil van Neerven.
... **Telebingo - De kinderen van ...straat.** Verslag van de personfe...e over de grote actie die op 20 ...mber a.s. van start zal gaan.
... **Square deal.** 7-delige Engelse ...dyserie. Afl. 3. Emma heeft haar ...laten vallen op een klein cafeetje. ... dwarsboomt de aanloopplan...
21.53 **Brandpunt.** Actualiteitenrubriek.
22.30 **Journaal.**
22.45-23.55 **Villa des Roses.** 3-delige serie. Afl. 3.

Nederland 2

NOS
13.00-13.05 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
AVRO
15.30 **●●AVRO service salon.** Gevarieerd magazine. Presentatie: Amanda Spoel, Tineke de Groot en Simone Wiegel.
17.00 **Post.** Correspondentierubriek bestemd voor kinderen. Presentatie: Birgit Gantzert.
17.05 **Thundercats.** Tekenfilmserie. Afl.: Berbils Post, vervolg.
17.27 **Post.** Vervolg.
17.30 **Toppop Gold.** Popprogramma met muziek van vroeger tot nu. Presentatie: Bas Westerweel.
18.00 **Pauze-tv.** Jongerenmagazine.
18.30 **Wordt vervolgd.** Tekenfilms en strips. Presentatie: Han Peekel.
19.00 **AVRO Sportpanorama.** Rechtstreeks vanuit Almere.
19.25 **(TT)Partners.** Familiespel. Presentatie: Peter Zwerus.
20.00 **(TT)Journaal.**
20.29 **Warming up „overleven".** Vooruitblik op het programma van a.s. donderdag.
20.40 **(TT)Hart van goud.** Programma waarin mensen in het zonnetje worden gezet door Tetske van Ossewaarde.
21.35 **Lonesome dove.** Amerikaanse serie gebaseerd op het boek van Larry McMurtry. Afl. 3. Jake is vertrokken naar San Antonio om te gaan gokken. July en Roscoe gaan hem zoeken.
22.20 **AVRO Televizier.** Actualiteitenrubriek. Presentatie: Ria Bremer, Karel van de Graaf, Pieter Varekamp en Cees van der Wel.
23.05 **L.A. Law.** Amerikaanse advocatenserie. Afl.: Barstow Bound. Arnie wordt bedreigd door Duane Butler wiens vrouw volledig in Arnie's ban is. Leland McKenzie krijgt een hoge post aangeboden.
23.50 **●●Ontdek je plekje.** Vandaag: Tholen.
00.05-00.10 **Journaal.**



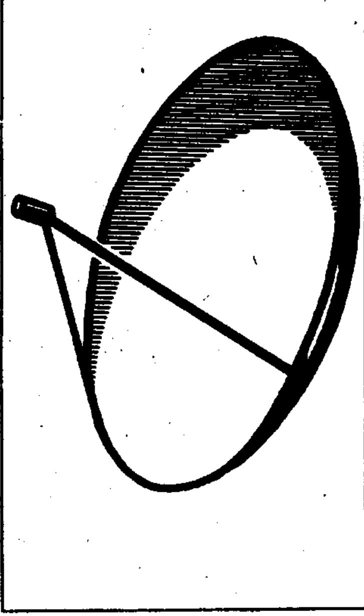
● *Brett Fancy en Lise Ann McLaughlin in de derde aflevering van de comedyserie 'Square Deal'. (Nederland 1 – 21.27 uur.)*

Nederland 3

NOS
09.00-09.05 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
13.00-13.05 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
17.50 **Birds on a fence.** Muzikanten uit het Caribisch Gebied die in Nederland wonen en werken.
18.20 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
18.30 **Sesamstraat.**
18.45 **(TT)Jeugdjournaal.**
18.55 **Cinekid.** Uitreiking van De Kinderkast, de prijs voor het beste Nederlandse televisieprogramma van het afgelopen jaar. Presentatie: Leoni Jansen.
TELEAC
19.10 **De Planeten.** Afl. 7: Zijn we alleen? Presentatie: Heather Couper.
19.40 **Voorlichtingsprogramma.** De cursus Desktop publishing. Presentatie: Fred Quint.
19.54 **2de Trekking van de staatsloterij.**
20.00 **Journaal.**
RVU
20.20 **Milieubericht.** Milieunieuws.
20.25 **Leven op leeftijd.** Documentaire over ouderen die niet aan de kant willen staan.
20.50 **Eigenaardig.** Wekelijks column door een bekende columnist.
20.55 **Ischa.** Praatprogramma met Ischa Meijer.
21.20 **Introductieprogramma van de cursus Klassieke mechanica.**
22.00 **NOS-Laat.** Actueel magazine. Presentatie: Maartje van Weegen en Charles Groenhuijsen.
22.45 **Schrijvers van de nieuwe tijd.** 10-delige literaire serie. Afl. 7: T.S. Eliot.
23.45-23.50 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**

RTL Veronique

07.00 **Véronique Ontbijtshow.** Met om 7.50 uur een tekenfilm voor de kinderen.
09.00 **European Business Channel.**
10.00 **Café Concert.**
11.00 **Deksels.** Kook tv. Presentatie: Ria van Eijndhoven. (herh.).
11.30 **Cartoons.**
12.30 **Atoukado.** Quiz.
13.00 **Duo.** Quiz.
13.30 **Speelfilm.**
15.00 **Dallas.** Amerikaanse serie. Afl.: „Het bal van de oliebaronnen". J.R.'s manipulaties komen aan het licht als de familie Ewing en Barnes elkaar ontmoeten op het jaarlijkse bal van de oliebaronnen.
16.00 **Télékids.** (Herh.).
16.30 **Uit een andere wereld.** Amerikaanse jeugdserie. Afl.: „Beano's nieuwe dieetkliniek".
17.00 **5 Uur Show.** Rechtstreeks middagmagazine met om 17.30 uur Nieuws en weer.
18.00 **Journaal.**
18.10 **Countdown.** Presentatie: Wessel van Diepen.
18.50 **Match.** Een terugblik op de sport van het afgelopen weekend. Presentatie: Elles Berger.
19.20 **The Munsters today.** Komische Amerikaanse familieserie. Afl.: Rock koorts.
19.50 **Niet te geloven.** Programma waarin mensen de grenzen van hun kunnen overschrijden. Presentatie: Martin Rudelsheim.
20.20 **Pulaski.** Engelse serie van Christopher King. Larry stort op de set ineen en wordt naar een rustoord gestuurd om te herstellen. Het topless model Cherry Hart verblijft daar ook.
21.10 **Freek de Jonge.** Vanavond opnamen van het tweede deel van zijn theatershow „De Komiek" uit 1980.
22.00 **Journaal.**
22.25 **Veronique Weer.**
22.30 **House II.** Amerikaanse horrorfilm van Steve Miner. Deel 2, met William Katt, George Wendt en Kay Lenz.
00.00 **Laatste journaal.**
00.05 **Dallas.** (Herh.).
01.00 **Baseball World Series.** Aansl.: Speelfilm.
06.00 **European Business Channel.**



RTL Plus

09.10 **Die Springfield Story.** Amerikaanse serie. (herh.).
10.05 **Der Preis ist heiss.** Spelshow.
10.35 **Tele-Boutique.** (Herh.).
11.00 **Ihr Auftritt, Al Mundy.** Amerikaanse serie. (herh.).
11.45 **Polizeibericht.** Amerikaanse serie. (herh.).
12.05 **Der Hammer.** Amerikaanse serie. (herh.).
12.30 **Klassik am Mittag.** Met het RTL-Orkest.
13.00 **Heute bei uns.**
13.05 **Tele-Boutique.**
13.30 **California Clan.**
14.15 **Die glorreichen Zwei.** Misdaadserie. (herh.).
15.00 **Messe - Markt- Meinungen.** Programma gepresenteerd door Willy Knupp.
15.45 **Netto.** Ihre Wirtschaft heute.
15.55 **RTL aktuell.**
16.00 **Die Springfield story.** Amerikaanse serie.
16.50 **Reich und Schön.** Amerikaanse serie.
17.15 **Der Preis ist heiss.** Spelshow met Harry Wijnvoord.
17.45 **RTL-Spiel.**
17.55 **RTL aktuell.**
18.00 **Baretta.** Amerikaanse misdaadserie. Afl.: Die Ausreisser.
18.45 **RTL aktuell.**
19.10 **Karichen.**
19.12 **Weerbericht.**
19.20 **Der Schutzengel von New York.** Amerikaanse misdaadserie. Afl.: Agent im Fadenkreuz.
20.15 **Der Chef.** Amerikaanse politieserie. Afl.: Einer wusste zuviel.
21.10 **Ramba Zamba bei der Mafia.** Italiaanse speelfilm uit 1975 van Franco Rossi, met Ornella Muti, Vottorio Gassmann, Madeline Hinde, e.a.
22.58 **Kult-Tour.**
23.00 **RTL aktuell.**
23.10 **Kulturmagazin 10 vor 11.**
23.40 **Männermagazin M.** Erotisch magazine.
00.20 **Catch up.** Show-gevechten.
00.55-01.00 **Betthupferl.**
06.00 **Hallo Europa, Guten Morgen Deutschland.** Gevarieerd programma.

SAT 1

06.00 Guten Morgen mit SAT 1 **08.30** SAT 1 Blick. **08.35** General Hospital. Afl. Dinner für zwei. Amerikaanse familieserie. **09.20** Teletip Kochen. Aansl. Ihr Horoskop. **09.30** Programma-overzicht. **09.35** Nachbarn. Australische serie. Afl. Viel Wirbel um ein Tonband. **10.00** SAT.1 BLICK. **10.05** Mr. Ed. Amerikaanse tekenfilmserie. Afl. Haltet den Dieb. **10.30** Der Teufel von Colorado. Amerikaanse avonturenfilm uit 1955 van Joseph Kane, met Scott Barby, Barry Sullivan e.a. Aansl. Tekenfilm. **12.30** Glücksrad. **13.00** Tele-Börse. **14.00** Programma-overzicht. **14.05** Pixi im Wolkenkuckucksheim. Amerikaanse tekenfilmserie. Afl. Der Reisekamerad. Deel 2. **14.30** Teletip Haushalt. Aansl. Horoskoop. **14.40** General Hospital. Amerikaanse familieserie van Alan Pultz met Stuart Damon, Leslie Charleson e.a. Afl. Blickkontakt. **15.30** Happy Days. Afl. Der Stellvertreter. Amerikaanse familieserie. **15.55** Der Goldene Schuß. **16.05** Daniel Boone. Amerikaanse westernserie uit 1965 van George Marshall, met Fess Parker, Darby Hinton, Patricia Blair, Veronica Cartwhight e.a. Afl. Sein letzter Kampf. **17.00** SAT 1 Blick. **17.10** Nachbarn. Australische familieserie uit 1985 van Mark Joffe, met Alan Dale, Anne Haddy, Vikke Blanche, Paul Keane e.a. Afl. Dunkle Wolken über Scott. Aansl. Tekenfilm. **17.45** Programmaoverzicht. **17.50** Carson & Carson. Afl. Die Tennisparty. Australische misdaadserie van Mark Joffe, met Lorraine Bayley, Kevin Miles, Howard Eynon e.a. **18.45** SAT. 1 Blick. **19.00** Glücksrad. **19.30** Verfeindet bis aufs Blut. Afl. Die Stadt der Cocktails und Bikinis. Deel 1. Amerikaanse misdaadserie van Jerry Jameson, met Daphne Ashbrook, Georgann Johnson, Tom Mason e.a. **20.25** SAT.1 Wetter. **20.30** Hunter. Afl. Adoption und Erpressung.Amerikaanse misdaadserie van Michael Preece, met Fred Dryer, Stepfanie Kramer, Persis Khambatta e.a. **21.25** SAT. 1 Blick. **21.30** Das fröhliche Dorf.Duitse speelfilm uit 1955 van Rudolf Schündler. **23.10** SAT. 1 Blick. **23.20** News and Stories. **00.00** So gesehen. **00.05-00.15** Programma-overzicht.

SSVC

12.00 **Play Bus.**
12.20 **Mathematical Eye.**
12.40 **How we used to live.**
13.00 **News and Weather.**
13.25 **Wildflower.**
13.35 **Neighbours.**
14.00 **Country Ways.**
14.25 **Highway to heaven.**
15.15 **Home and away.**
15.35 **Children's SSVC.**
15.55 **Bodger and Badger.**
16.10 **Cartoon time.**
16.25 **Mike and Angelo.**
16.45 **Streetwise.**
17.10 **The Chart Show.**
18.00 **News and weather.**
18.30 **All clued up.**
19.00 **The Krypton Factor.**
19.25 **Coronation Street.**
19.50 **SOB Sisters.**
20.15 **The Bill.**
20.40 **War and Remembrance.**
22.00 **News and weather.**
22.30 **World in action.**
22.55-23.50 **Sportscene.**

Eurosport

07.00 **Sky.** The D.J. Kat Show.
09.30 **Eurosport menu.**
10.00 **Rugby Union:** Cardiff v New Zealand.
11.00 **Football.**
13.00 **Men's Tennis Championships.**
16.00 **Paardesport.**
17.00 **European Junior Athletics Championships.**
18.00 **Men's and Women's European Gymnastics Championships.**
19.00 **NHL Ice Hockey.**
21.00 **Eurosport.**
22.00 **International Motor Sport.**
23.00 **Boksen.** Ringside Superbouts.
00.00-02.00 **NHL Ice Hockey Game of the Week.**
06.00 **Sky.** The World Business Report.
06.30 **Sky.** European Business Channel.

Super Channel

07.00 **Daybreak.**
08.00 **The mix.**
15.30 **Nino Firetto.**
16.30 **On The Air.**
18.30 **Off the Wall.**
19.30 **Richard Diamond.** Detectiveserie.
20.00 **Touristic Magazin.**
20.30 **Journey to Japan.**
21.30 **Survival.** Now or Never.
22.00 **World News and Goodyear Weather Report.**
22.10 **Wildlife.** The serpent's secrets.
22.40 **Travellers in time.**
23.10 **Kingdom of the ice bear.**
00.10 **World news and weather report.**
00.20 **Coca Cola Eurochart.**
01.20 **Richard Diamond.**
01.50 **The Mix.**
02.00-06.00 **Italiaanse programma's van Rete Mia.**

MTV Europe

Alle programma's in stereo.
07.00 **VJ Kristiane Backer.**
11.30 **MTV at the movies.**
12.00 **Remote Control.**
12.30 **VJ Kristiane Backer.**
14.00 **VJ Marcel Vanthilt.**
16.00 **3 from 1 At 4.**
16.15 **VJ Marcel Vanthily.**
17.00 **The Coca Cola Report.**
17.15 **VJ Marcel Vanthilt.**
18.00 **Remote Control.**
18.30 **Club MTV.**
19.00 **VJ Ray Cokes.**
21.00 **MTV at the Movies.**
21.30 **MTV Spotlight.**
22.00 **VJ Ray Cokes.**
23.00 **The Coca-Cola Report.**
23.15 **VJ Maiken Wexo.**
00.00 **Head Bangers Ball**
02.00-07.00 **Night Videos.**

...itsland 1

... **Heute.**
... **ML - Mona Lisa.**
... **Gymnastik im Alltag.** Afl. 13: ...krampfte Haltung.
... **Heute.**
... **Weltspiegel.**
... **Rückblende.** Documentaire ...er de 60 jaar geleden opkomende ...mode van het pagekopje.
... **Heute.**
... **Unter Piratenpflagge.** Ameri...se speelfilm uit 1935 van Mi... Curtiz.
... **Umschau.**
... **Persoverzicht.**
... **ZDF-Mittagsmagazin.** Met heu...chrichten.
... **Wirtschafts-Telegramm.**
... **Tagesschau.**
... **Die Sendung mit der Maus.** ...programma.
... **Doctor Snuggles.** 13-delige te...filmserie. Afl. 1: Wie Mathilde Do...änger erfunden wurde.
... **Tagesschau.**
... **Talk täglich.** Talkshow van ...tina Regel met gasten. Aansl.: ...er Schatz ist vergoldet, muziekpro...mma met Duitse Evergreens.
... **Blauer Montag.** Gevarieerd ...dagmagazine vanuit Frankfurt.
... **Tagesschau.**
... **Die Sklavin Isaura.** Serie naar ...roman van Bernardo Guimaraes. ...9.
... **Die Trickfilmschau.**
... **Janna.** 15-delige jeugdserie. ...4: Ein böser Trick.
... **Tagesschau.**
... **Auf Achse.** Serie. Afl.: Einmal ...de - einmal krumm.
... **Tagesschau.**
... **Hier und Heute.** Actualiteiten.
... **Stahlkammer Zürich.** Serie. ... Ein zu hoher Einsatz.
19.58 **Programma-overzicht.**
20.00 **(TT)Tagesschau.**
20.15 **Am Rande der Finsternis.** 6-delige serie. Afl. 3: Die Last der Beweise. Craven krijgt een telefoontje dat Lowe door de Londense politie in een flatgebouw omsingeld is.
21.05 **Kinder der Welt.** Die kleinen Drachen, documentaire over de opgriende generatie in China.
21.45 **Boulevards dieser Welt.** Paseo de la reforma, in Mexico City.
22.00 **Harald & Eddi.** Sketches met Harald Juhnke en Eddi Arent.
22.30 **Tagesthemen.** Actualiteiten.
23.00 **(00)Alter Brunnen.** Chinese speelfilm uit 1987 van Wu Tianming. In het bergdorpje Laojing, dat geen waterbronnen heeft, moet het water steeds van ver aangedragen worden. De hoop van de arme dorpsgemeenschap is gevestigd op de jonge Sun Wangquan, die in de grote stad nieuwe technieken geleerd heeft.
01.05 **Tagesschau.**
01.10-01.15 **Nachtgedanken.** Beschouwing door Hans Joachim Kulenkampff.

● *Katharina Matz en Hansjörg Felmy in de Duitse speelfilm 'Der Mann der sich verkaufte'. (Duitsland 2 – 19.30 uur.)*

Duitsland 2

09.00 **Gezamenlijk ochtendprogramma ARD/ZDF**
13.45 **Sonntagsgespräch.** Gastheer Dieter Zimmer ontvangt acteur Manfred Krug. (herh.).
14.15 **●●Doppelpunkt.** Wir Männer, jonge mannen discussiëren over hun rol als man in de maatschappij.
15.00 **Jakob und Adele.** Duitse serie, met Carl Heinz Schroth, Brigitte Horney, Jürgen Thormann e.a. Afl.: Die Reise nach Feuerland. (herh.).
15.58 **Programma-overzicht.**
16.00 **Heute.**
16.03 **Pippi Langstrumpf.** 21-delige jeugdserie naar de verhalen van Astrid Lindgren. Afl.: Pippi und die Seeräuber. (1).
16.25 **Logo.** Jeugdjournaal.
16.35 **Auf Kollisionskurs.** Die abenteuerliche Fahrt der Mimi, 12-delige Amerikaanse serie. Afl. 7: Zwischenfall im Dschungel.
17.00 **Heute.** Aansl.: Aus den Ländern.
17.15 **●●Tele-Illustrierte.** Magazine met actualiteiten, sport en amusement.
17.45 **Ein Colt für alle Fälle.** 17-delige Amerikaanse serie, met Lee Majors, Douglas Barr, Heather Thomas e.a. Afl.: Geldwäsche. Aansl.: So läuft's richtig, verkeersquiz.
18.58 **Programma-overzicht.**
19.00 **Heute.**
19.30 **Der Mann, der sich verkaufte.** Duitse speelfilm uit 1958 van Josef von Baky. De jonge, ambitieuze reporter Niko Jost probeert door een serie ambitieuze artikelen hoteleigenaar Sending in een kwaad daglicht te stellen. Hij gaat daarbij zover, dat zelfs zijn vrouw er geen begrip meer voor kan opbrengen. Aansl.: Ratschlag für Kinogänger. Filmtips. Vandaag: Blauäugige von Reinhard Hauff.
21.15 **WISO.** Sociaal-economisch magazine.
21.45 **Heute-Journal.**
22.10 **Aspekte.** Verslag van de Frankfurter Buchmesse 1989. Presentatie: Johannes Willms.
22.35 **Theater - Brennspiegel der Zeit.** Zeitstücke, reportage over het moderne Duitse theater. Met o.m. interviews met acteurs en fragmenten uit: Die Minderleister; heisses Geld en Die Übergangsgesellschaft.
00.00-00.05 **Heute.**

Duitsland 3 West

08.55 **Wer rastet, der rostet.** Gymnastiek. Les 2.
09.10 **Schooltelevisie.**
09.40 **Telekolleg II.** Cursus bedrijfseconomie. Les 6. (herh.).
10.10 **Schooltelevisie.**
11.20-11.50 **Dostluk.** Turkse muziek. (herh.).
16.35 **Teletekst-overzicht.**
17.00 **Schooltelevisie.**
18.00 **Telekolleg II.** Cursus Duits. Les 46.
18.30 **Sesamstrasse.**
19.00 **Aktuelle Stunde.** Regionaal magazine met nieuws en sport. (19.40-19.55 Raamprogramma's van de regionale studio's).
20.00 **Landesspiegel.** Firma Alps in Dortmund, documentaire over het opzetten van een video-fabriek in Dortmund.
20.30 **DDR vor Ort.** Singen zur Freude und für die Republik.
21.00 **Rudis halbe Stunde.** Komisch programma met Rudi Carrell.
21.30 **West 3 aktuell.**
21.45 **Signale.** Männer auf der Flucht? Documentaire over hulpinstanties voor mannen, die zich overheerst voelen door vrouwen.
22.30 **Kultursz...** ...
23.00 **Deauville - Festival des amerikanischen Films.** Documentaire over het filmfestival van Deauville.
23.45 **Jahreszeiten.** Lieder und Gedichte von Christof Stählin, portret van deze dichter/zanger.
00.10 **Laatste nieuws.** Aansl.: Zur Nacht.

Duitsland 3 SWF

08.15 **Tele-Gymnastik.** Afl. 31.
08.30 **Telekolleg I.** Cursus Duits. Les 46.
16.30 **Schooltelevisie.**
17.30 **Telekolleg II.** Cursus Duits. Les 46. (herh.).
18.00 **Sesamstrasse.**
18.29 **Spass mit Tricks und Tips.** Die Curiosity-show, informatief programma met spelletjes.
18.52 **Philipp.** Kinderserie. Afl.: Blitzende Wetter. (herh.).
18.56 **Das Sandmännchen.**
19.00 **Abenschau Blick ins Land.**
19.30 **Länder - Menschen - Abenteuer.** Zwischen Kairo und Kapstadt, reportage.
20.15 **Abenteuer Wissenschaft extra.** (1), Gerichtsmedizin.
21.00 **Südwest aktuell.** Neues um Neun.
21.15 **Nach Ladenschluss.** Consumentenprogramma.
22.30-23.15 **Deauville.** Festival des amerikanischen Films, portret.

...V-KANALEN, ...OLFLENGTEN

... en CAI-abonnees: ... kanalen zie schema exploitant

... zwart wit programma
... = stereo geluidsweergave
... = tweetalig bij stereo-app.
... = teletekst ondertiteling

...LEVISIE

...erland 1: 5. 26. 29. 46. 51. 53 en 57
Nederland 2: 31, 33, 35, 49, 54, 56 en 60
Nederland 3: 23, 32, 34, 43, 48, 52 en 59
Duitsland 1: 9, 12, 24 en 46
Duitsland 2: 21, 29, 35 en 37
Duitsland 3 WEST: 39, 48, 50, 55 en 58
Duitsland 3 SWF: 40, 55 en 56.
België/TV 1: 10 en 44
België/TV 2: 25 en 47
België/RTBF 1: 3 en 8
België/Télé 21: 28 en 42
RTL Plus: 7, 26, 36, 46 en satelliet
Sat 1: 27 en satelliet
MTV Europe: satelliet
SSVC: 33, 40, 49 en 59
Sky Channel: satelliet.
Super Channel: satelliet
TV 5: satelliet

RADIO

Radio 1: 95.3 en 100.3 mHz: 747 kHz (402 m) en 1251 kHz (240 m)
Radio 2: 92.1 en 88.2 mHz (van 19.00-7.00 ook frequenties AM- en FM-zenders Radio 1)
Radio 3: 103.9 en 90.9 mHz
Radio 4: 98.7 en 94.5 mHz
Radio 5: 1008 kHz (298 m) en 891 kHz (337 m)
Omroep Limburg: 95.3 en 102.1 mHz
BRT 2: 555 m (540 kHz). FM 22. 36 en 39 (93.7-97.5 en 97.9 kHz)
Belg. Rundfunk: FM 5. 26 en 45
RTL: 208 m (1440 kHz van 5.30-19.00) - FM 6 en 33 (88.9 en 97 mHz) - KG 49.26 m (6090 kHz)
WDR 4: 93.9 en 91.9 mHz

...lgië/TV 1

...0-15.00 **Schooltelevisie.** Wereldoriëntatie.
... **Sinja Mosa.** Braziliaanse serie ... Lucelia Santos. Afl. 31.
... **Nieuws.**
... **Tik Tak.** Animatieserie. Afl. 49.
... **Plons.** Afl.: Plons en de clown.
... **Jacobus en Corneel.** Jeugdse... Afl. 7: Het toverboek.
... **Liegebeest.** Kinderserie. Afl. 7: ...ovwater.
... **Rondomons.** Over het leven ...van twee kinderen in het Noorden van ...uatemala.
... **Korte film.**
... **Uitzending door derden.** Licht...punt, programma van de Vrijzinnige ...verenigingen.
... **Mededelingen.** Programma...erzicht en paardenkoersen.
... **Nieuws.**
... **Boomerang.** Quiz waarin be...ende Vlamingen het tegen elkaar ...opnemen.
... **Buren.** Australische tv-serie, ...Afl. 214: Ramsay Street voelt zich ...door Max beetgenomen.
... **De drie wijzen.** Quizprogram...
... **Leven zonder George.** Engel...comedyserie met Carol Royle. Afl. ...Jenny voelt zich doodongelukkig ...dat haar zwangerschap nauwelijks ...doezeld kan worden.
... **Krokant.** Culinaire reeks.
... **Kunst-zaken.**

Kurt van Eeghem presenteert het kwisprogramma 'De drie wijzen'. (België/TV 1 – 20.35 uur.)

22.30 **Nieuws.**
22.45 **Kijk uit!** Verkeerstips.
22.50 **Filmnieuws.** Filmgebeuren van gent.
23.00 **Huizen kijken.** 20-delige serie over bouwen, verbouwen en wonen.
23.30-23.35 **Coda.** Het leeg begin XXI, van Jan Mensaert.

België/TV 2

18.40 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
18.45 **Rin.** Japanse serie. Afl. 25.
19.00 **Zonen en dochters.** Australische serie. Afl. 856.
19.23 **2 x 7.** Tv-spelletje met Mark Demesmaeker.
19.28 **Programma-overzicht.**
19.30 **Nieuws.**
20.00 **Modem.** Van dieven, voyeurs en infecties, programma over de beveiliging van informatie in computers.
20.40 **Uitzending door derden.** Programma van de Katholieke Televisie- en Radio-Omroep.
21.30 **Uitgelezen.** Chroniqueurs. Eric Defoort praat met drie bekende journalisten over hun recente boeken.
22.20-22.45 **Kwaliteit van A tot Z.** Denken in kwaliteit. Afl. 3: Hoe IKZ invoeren.

België/Télé 21

18.30 Deutsch mit Victor, cursus Duits. Les 16 en 17. **19.00** Kapers op de kust. Cursus Nederlands. Les 9. **19.30** Journaal met simultaanvertaling in gebarentaal en weerbericht. **20.00** Les nuits révolutionnaires. 7-delige serie over het leven en werk van Nicolas Restif en La Bretonne. Afl. 4: La jeune fille assassinée. Restif besluit een petitie, waarin om het afzetten van de koning wordt gevraagd, niet te ondertekenen. Zijn vrienden Saint-Florent en Dorival begrijpen dat helemaal niet van hem. **21.00-23.05** Start. Sportprogramma met o.a. Autosport, W.K. Judo vanuit Belgrado en Kendo vanuit Japan.

België/RTBF

14.00-15.30 Schooltelevisie. **16.50-17.20** Schooltelevisie. **17.45** Vacaturebank. **18.10** Nouba Nouba, kinderprogramma. **18.30** Jamais deux sans toi. Magazine. **18.50** Programma-overzicht. **19.00** Journaal. **19.03** Ce soir. **19.20** Paardenkoerzen. **19.30** Journaal en Weerbericht. **20.05** Contacts. Verkeerstips. **20.10** Ecran Témoin. Brazil, Engelse speelfilm uit 1984 van Terry Gilliam. In een futuristische stad, waar machines heersen, probeert de onbeduidende Sam Lowry het hoofd boven water te houden. Aansl.: Debat over het privéleven. **23.50** Weerbericht en laatste nieuws. **00.20** Bourse, beursberichten. **00.30-00.40** tribune économique et sociale.

TV5

16.05 Brèves. **16.10** Sept sur Sept. **17.10** La Chance aux Chansons. **17.30** La Vérité Est Au Fond De La Marmite. **18.00** Des Chiffres et des Lettres. **18.30** Récréation. **19.00** Aventures et Voyages. **19.30** Brèves Et Météo Européenne. **19.40** Papier Glacé. **20.00** Nouveau Monde. **21.00** Destination Le Monde. **22.00** Journal Télévisé et Météo Européenne. **22.30** Beau Dommage Au Forum. **23.30** On a Marché Sur La Lune. **00.20-00.45** Musique.

radio

Radio 1

Elk heel uur nws. 7.07 Hier en nu. 7.30 Nws. 7.32 Hier en nu. 7.51 Het levende woord. 8.10 Hier en nu. 8.30 Nieuwsoverzicht Hier en nu. 8.50 Introductie M.M. magazine. 9.05 Maandagmorgen magazine. (9.30, 10.30 en 11.30 Nieuwsoverzicht Hier en nu). 12.05 Hier en nu. 12.32 Boer en tuinder. 12.55 Meded. t.b.v. Land- en Tuinb. 13.10 Hier en nu. 14.06 Veronica Nieuwsradio.19.03 Club Veronica trend. 20.02 45 jaar na Market-garden. 21.03 KRO's Jazz connection. 22.03 Op de eerste rang. 22.50 In het spoor van Willibrord. 23.05 Met het oog op morgen. 0.02 Easy listening. 2.02 AVRO's Nachtdienst. 6.02-7.00 Auto? AVRO aan!

Radio 2

Elk heel uur nieuws. 7.04 Een goede morgen met Ron Brandsteder. (8.04-8.15 TROS-Aktua). 9.04 TROS Gouden uren. 11.04 Op volle toeren. 12.04 André van Duin. 13.04 TROS Aktua. 13.15 Zwijgen is fout. 15.04 Met muziek het hele land door. 16.04 Open huis ontmoeting. 16.57 EO-Metterdaad hulpverlening. 17.04 Ronduit radiokrant. 18.04 Tijdsein. 18.25 Kom er es uit. 18.50 Grabbelton. 19.03 Van u wil ik zingen. 19.35 Hemelsbreed. 20.04 De besten van orkesten. 20.20 Studententijd. 20.45 Begrijpt u wat u leest? 21.00-7.00 Zie radio 1.

Radio 3

Elk heel uur nieuws. 6.02 De baas van de week. 9.04 Arbeidsvitaminen. 12.04 Pays Bas. 14.04 Toppop radio. 16.04 Toppop discovery. 18.03 Driespoor. 19.03 Het steenen tijdperk. 20.03 Muziek met Meta. 22.03-24.00 Candlelight.

Radio 4

7.00 Nws. 7.02 Aubade. (8.00 Nws). 9.30 Daar word ik stil van. 10.00 KRO-Klassiek op maandagmorgen. Werken van Mozart en Hummel. 11.50 Over poëzie. 12.00 Radio vierklank. (13.00 Nws.). 13.50 Over kunst en cultuur. 14.00 KRO-Klassiek op de maandagmiddag. The dream of Geronthius van Elgar. 15.45 In antwoord op uw schrijven-klassiek. 16.45 Zin in muziek. 17.00 Alban Berg. 18.00 Nws. 18.02 De Klassieken: Rondom Faust. 20.00 De VARA-Matinee: Radio Kamer ork. met piano en klarinet. 22.00 Northsea Jazz Festival. 23.00 De fortuin heeft twee gezichten (1), hoorspel. 23.40-24.00 Werken van Monteverdi.

Radio 5

6.30-6.49 Scheepv.- en marktberichten en uitgebreid weerber. 9.00 Nws. 9.02 NOS Sportief. 9.25 Waterstanden. 9.30 Nationale Aidscampagne. 10.00 Factor 5, met om 10.00 Berichten van en over ouderen. 12.00 Nws. 12.05 Het voordeel van de twijfel: Belle van Zuylen. 13.00 Nws. 13.10 Faktor 5 met om 15.00 Bericht uit het Koninkrijk; 16.00 De wetenschap 16.30 NOS Kindermagazine. 17.00 Wat een taal. 17.30 Deserteurs in Duitsland. 17.55 Mededelingen en schippersberichten.18.00 Nws. 18.10 Faktor 5 extra. 18.20 Uitzending van de VVD. 18.30 Programma voor blinden en slechtzienden. 18.40 De Vrije Gedachte. 18.55 Popprogramma voor buitenlanders. 19.00 Programma voor buitenlandse werknemers. 20.30 Jazz uit het historisch archief. 21.00-21.30 Hobbyscoop.

Omroep Limburg

7.15 Ochtendmagazine: Limburg Actueel, Gast v.d. Dag en Muziek. 8.05, 9.02,10.02 en 11.02 Kort nws. 12.05 Middagmagazine: Limburg Actueel, Limburg en de Wereld, Agenda en Muziek. 13.05, 14.02, 15.02 en 16.02 Kort nieuws. 17.02 Regionaal weerbericht. 17.05 Limburg Actueel, Agenda en Muziek. 17.25 Limburg op maandag. 17.55 Kort nieuws. 18.05-18.07 Aankondigingen.

BRT 2

06.00 Nieuws. 6.05 De Gouden Geeuw. (6.30, 7.00 Nieuws. 7.30 Nieuws. en R.V.A.-berichten). 8.00 Nieuws. 8.10 Het vliegend tapijt. 10.00 Nieuws. 10.03 Kwistig met muziek. 11.55 Mediatips. 12.00 Limburg Vandaag. 13.00 Nieuws. 13.10 Pluche en plastiek. 14.00 De eerste dag. 16.00 Vooruit, achteruit. 17.00 Limburg Vandaag. 18.10 Hitrevue. 20.00 Slowtime. 21.00 Een plaat voor Margriet. 22.00 Nieuws. 22.05 Maneuvers in het donker. 23.30-6.00 Nachtradio. (om 24.00, 5.00 en 5.30 uur Nieuws.)

Belg. Rundfunk

6.35 Radio Frühstück. 7.15 Wunschkasten. 7.45 Veranstaltungskalender. 8.30 Besinnliche Worte. 9.10 Musikexpress. 10.00-12.00 Gut aufgelegt. 12.15 Veranstaltungskalender Musik bei Tisch. 13.00 Frischauf. 14.05 Musikzeit 14.20 Musikzeit heute: Operette und Musical 15.00 Nachmittagsstudio. 16.05 Spotlight: US-Charts. 17.05 Oldiekiste. 18.10 BRF-Aktuell. 18.40 Jazz: Swing und Balladen. 20.00 Nachrichten. 20.05 Sendeschluss.

Luxemburg/RTL

5.30 Guten Morgen! 9.00 Ein Tag wie kein anderer. 11.00 Treff nach elf. 12.00 RTL Themen 12.15 Casino Parade. 14.00 Viva. 16.00 Entenjagd. 17.00 RTL Themen. 17.15 RTL-Musikduell. 19.00 Neunzehn - Vierundzwanzig. 00.00-01.00 Traumtänzer.

WDR 4

4.05 Radiowecker. 5.59 Stationsansage. 6.05 Morgenmelodie. 9.05 Musikpavillon. 12.05 Zur Sache. 12.07 Gut Aufgelegt. 14.05 Wirtschaft. Auf der Promenade. 15.00 Café-Konzert. 16.05 Heimatmelodie. 17.00 Musik-Express. 20.05 Zwischen Broadway und Kudamm. 21.00 Musik zum Träumen. 22.30-04.05 Nachtexpress.

Provincie Limburg

mededeling
M 186/42-89

Gedeputeerde Staten maken bekend, dat op 7 september 1989 bij hen is binnengekomen de aanvraag d.d. 31 augustus 1989 (ingeschreven onder nr. Bs 55797) van het gemeentebestuur van Geleen om een vergunning ingevolgde de Hinderwet voor het uitbreiden/wijzigen van de werkplaatsen en de magazijnen, (w.o. een chemisch afvaldepôt) van de Dienst Gemeentewerken gelegen Jubileumplein 11 te Geleen. De aanvraag en andere ter zake zijnde stukken liggen ter inzage van 17 oktober 1989 tot 18 november 1989 en wel: – in het Provinciehuis te Maastricht (bureau Bibliotheek) tijdens de werkuren; – in het gemeentehuis van Geleen tijdens de werkuren en bovendien 's woensdags van 17.00 uur tot 20.00 uur, alsmede tijdens de werkuren na laatstgenoemde datum op deze plaatsen tot het einde van de termijn waarbinnen beroep kan worden ingesteld tegen de beschikking op de aanvraag. Tot uiterlijk 11 november 1989 bestaat de gelegenheid gemotiveerde bezwaren tegen het geven van de aangevraagde beschikking mondeling in te brengen, waarbij alsdan een gedachtenwisseling kan plaatshebben waarbij ook de aanvrager aanwezig kan zijn; daartoe dient tijdig (eventueel telefonisch: 043-897528) een verzoek bij Gedeputeerde Staten te zijn ontvangen. Tot uiterlijk 18 november 1989 kunnen tegen het geven van de aangevraagde beschikking schriftelijk gemotiveerde bezwaren worden ingediend bij Gedeputeerde Staten, Postbus 5700, 6202 MA Maastricht, onder vermelding van het nummer van de aanvraag. Tevens is door het gemeentebestuur van Geleen voor het bovengenoemde depôt bij het Ministerie van VROM een aanvraag ingediend om vergunning op grond van de Wet Chemische Afvalstoffen. Voor deze aanvraag wordt dezelfde procedure als hierboven om[illegible] de daarbij behorende stukken liggen behalve in het gemeentehuis van Geleen tevens ter inzage in de Bibliotheek van het Ministerie van VROM, Dokter van de Stamstraat 2 (gebouw A, kamer 008) te Leidschendam op werkdagen van 09.00 uur tot 12.00 uur v.m. en van 14.00 uur tot 17.00 uur n.m. Desgewenst kan een mondelinge toelichting op deze stukken worden verkregen bij de Direktie Afvalstoffen van bovengenoemd Ministerie (tel. 070-209367, toestel 3025). Gemotiveerde bezwaren tegen deze aanvraag kunnen tot 18 november 1989 schriftelijk worden ingebracht bij de Minister van Volkshuisvesting, Ruimtelijke Ordening en Milieubeheer en dienen te worden gezonden aan de Directie Afvalstoffen, Postbus 450, 2260 NB Leidschendam. Degene die een bezwaarschrift indient, kan verzoeken zijn persoonlijke gegevens niet bekend te maken. Alleen degenen, die bezwaren hebben ingebracht op de wijze als bovenomschreven en een ieder die aantoont, dat hij daartoe redelijkerwijs niet in staat is geweest, kunnen bezwaren tegen de ontwerp-beschikking indienen en zijn later tot het instellen van beroep gerechtigd.

Provincie Limburg

mededeling M 185/42-89

Gedeputeerde Staten maken bekend,

dat op 21 september 1989 bij hen is binnengekomen de aanvraag d.d. 18 september 1989 (ingeschreven onder nr. Bs 56385) van KNP Maastricht B.V. om vergunningen ingevolge de Hinderwet, de Wet inzake de luchtverontreiniging en de Wet geluidhinder voor het uitbreiden/wijzigen van de inrichting, m.n. sector IV, (expeditie en afwerking) gelegen Biesenweg 16 te Maastricht. De aanvraag en andere ter zake zijnde stukken liggen ter inzage van 17 oktober 1989 tot 18 november 1989 en wel: – in het Provinciehuis te Maastricht (bureau Bibliotheek) tijdens de werkuren; – in het gemeentehuis van Maastricht in het Voorlichtingscentrum, Stadskantoor 1, Stadhuisstraat nr. 5, elke werkdag van 8.30 uur tot 17.30 uur behalve op zaterdag, alsmede op donderdag tot 21.00 uur, alsmede tijdens de werkuren na laatstgenoemde datum op deze plaatsen tot het einde van de termijn waarbinnen beroep kan worden ingesteld tegen de beschikking op de aanvraag. Tot uiterlijk 11 november 1989 bestaat de gelegenheid gemotiveerde bezwaren tegen het geven van de aangevraagde beschikking mondeling in te brengen, waarbij alsdan een gedachtenwisseling kan plaatshebben waarbij ook de aanvrager aanwezig kan zijn; daartoe dient tijdig (eventueel telefonisch: 043-897715) een verzoek bij Gedeputeerde Staten te zijn ontvangen. Tot uiterlijk 18 november 1989 kunnen tegen het geven van de aangevraagde beschikking schriftelijk gemotiveerde bezwaren worden ingediend bij Gedeputeerde Staten, Postbus 5700, 6202 MA Maastricht, onder vermelding van het nummer van de aanvrage. Degene die een bezwaarschrift indient, kan verzoeken zijn persoonlijke gegevens niet bekend te maken. Alleen degenen, die bezwaren hebben ingebracht op de wijze als bovenomschreven en een ieder die aantoont, dat hij daartoe redelijkerwijs niet in staat is geweest, kunnen bezwaren tegen de ontwerp-beschikking indienen en zijn later tot het instellen van beroep gerechtigd.

V

Shere Hite is weinig realistisch in haar nieuwste boek



● Shere Hite

'Ik denk dat mannen niet willen veranderen'

De Amerikaanse geschiedkundige en schrijfster Shere Hite houdt niet van kritische vragen. Zodra die haar worden gesteld, valt ze uit, antwoordt met een wedervraag ('heb je het boek eigenlijk wel gelezen?') of wordt ronduit sarcastisch. Het interview over haar nieuwste boek, 'Good guys, bad guys and other lovers', dat ze samen met Kate Colleran schreef en dat afgelopen week in het Nederlands verschijnt onder de titel 'Vrouwen en minnaars', is dan ook van korte duur. Na vier vragen houdt de verslaggeefster het voor gezien. Hite grijpt haar spullen bij elkaar en beent weg, kwaad, vloekend.

De Britse kleine uitgeverij Pandora wilde na het dit jaar verschenen ultradikke en zwaar bekritiseerde Hite Report on Women and Love ('Vrouwen en liefde') een eigentijdse, verkorte uitgave van het boek op de markt brengen. „Het was Pandora's idee, niet het mijne. Oh, dat wist je niet? Nou, ik wel," zegt Hite. Dat is haar antwoord op de vraag hoe het komt dat veel van de citaten in haar nieuwste boek afkomstig zijn uit Women and Love. „Heb je ze soms bij elkaar opgeteld? Oh, ze zijn voorin genoemd?" Ze klinkt sarcastisch. Het gaat hier dus niet om het resultaat van een nieuw onderzoek, moeten we goed begrijpen.

Ongenoegen

'Good guys' komt binnenkort uit in veertien landen. Hite somt ze op en zegt vergenoegd 'how about that? Niet slecht, he?'. In het voorwoord wordt het boek 'ongeëvenaard en radikaal nieuw' genoemd, terwijl het toch erg doet denken aan boeken als 'Als hij maar gelukkig is' (Women who love too much) van Robin Norwood. Aan 'Intieme vreemden' van Lilian Rubin, aan boeken van Susie Orbach, die alle gaan over de strijd tussen de seksen, het ongenoegen van veel vrouwen over hun relaties met mannen. Over wat ze daarin missen aan openheid, aan inzet om problemen uit te praten, aan intimiteit bij hun partners. Boodschap: op een aantal punten moeten mannen flink veranderen.

De vraag aan Shere Hite of zij kan uitleggen wat er zo 'radikaal nieuw' is aan haar laatste boek, valt niet zo in goede aarde. „De meeste boeken over dit onderwerp zijn geschreven door psychologen en de boodschap is dat het aan vrouwen ligt als ze ongelukkig zijn in hun verhouding. Het is de typisch Freudiaanse traditie: vrouwen moeten maar veranderen, mannen niet. Maar vrouwen zijn de afgelopen twintig jaar enorm veranderd en mannen zeggen nog vaak tegen hun partner: wees niet zo hysterisch, alles is in orde, het is jouw probleem. Heb je mijn boek eigenlijk wel gelezen? Ik zeg daarin precies het tegenovergestelde: het is als vrouw niet jouw schuld als je niet gelukkig bent in een relatie, voel je niet schuldig als je daar toch in blijft hangen, twijfel niet aan jezelf als je steeds op de verkeerde valt."

Twijfels

„Weet je", zegt ze in een adem door. „Na verschijning van Women and Love ben ik door de media zo aangevallen dat er een verdedigingscomité (met onder meer de Amerikaanse feministes Gloria Steinem en Kate Millett) voor mij werd gevormd." Haar onderzoeksmethode, het werken met uitgebreide vragenlijsten, werd volop in twijfel getrokken. In Amerikaanse publikaties is Hite ook wel aangeduid als 'Sheer Hype' of 'Sheer Hate'. Zelf, zo blijkt uit Amerikaanse publikaties, houdt ze het erop dat er een hetze tegen haar werd gevoerd omdat in haar boek het traditionele gezin werd bekritiseerd. Een onwelgevallig geluid in het puriteinse Amerika. 'Good guys' wordt dan ook niet in de VS uitgebracht.

'Solidariteit'

Het boek bevat zeven hoofdstukken met wervende titels als 'Liefde voor mannen in de jaren negentig', 'Ruziemaken: een radicaal nieuwe analyse' of 'Genieten van alleenstaan (met paniek rondom)'. Subtitels luiden onder meer 'Waarom praat hij niet tegen me?', 'Willen vrouwen monogaam zijn?' of 'Weggaan met de minste pijn'. Basismateriaal bestaat voor een groot deel uit antwoorden op de voor eerdere boeken rondgestuurde vragenlijsten, gerangschikt naar thema en door Hite en Colleran voorzien van verbindende teksten. Soms zijn die raak, soms oubollig ('is sexy kleding antifeministisch?'), soms ronduit naïef.

'Solidariteit tussen vrouwen is de sleutel tot de toekomst', aldus het boek. Prima, maar Hite's conclusie dat met die solidariteit 'in no time' zaken als goede kinderopvang en gelijke beloning zouden zijn gerealiseerd, klinkt lichtelijk naïef. De geschiedenis leert anders, onder meer dat het zonder medewerking van mannen uiterst moeizaam gaat. Daar rept ze verder niet over en dat maakt dat haar conclusie meer klinkt als wishfull thinking dan als realistisch.

Almaar proberen een uiterst onbevredigende relatie met een man te verbeteren, waar Hite een voorstander van is. („Weggaan is geen oplossing. Wel: proberen mannen te veranderen") lijkt ook lang niet altijd realistisch. Toch houdt ze vol: „Denk je soms dat het biologisch bepaald is dat veel mannen dichtklappen als het over emoties gaat? Nee? Nou dan! Ik denk dat mannen niet willen veranderen. Vrouwen moeten daar juist op blijven hameren."

patricia van der zalm

'Vrouwen en minnaars' van Shere Hite en Kate Colleran is verschenen bij uitgeverij Michon in Helmond. Prijs 29,90.

Zelfde baan, minder geld

Ongeveer tien procent van het vrouwelijk personeel in de detailhandel verdient gemiddeld zes procent minder dan mannelijke collega's met dezelfde functie. Dat heeft een onderzoek van het ministerie van sociale zaken en werkgelegenheid aan het licht gebracht. Het onderzoek is inmiddels naar de Tweede Kamer gestuurd.

Het onderzoek is verricht in zaken waar minimaal tien mensen werken. Daar werken ongeveer evenveel vrouwen als mannen. Iets meer dan de helft van de vrouwen werkt in deeltijd, van de mannen is dat nog geen kwart. De ondernemers die vrouwelijk personeel minder betalen dan mannen met hetzelfde werk handelen in strijd met de wet Gelijk Loon.



● Diana Koenen: *„Een eigen praktijk beginnen kost een smak geld hoor..."*
Foto: FRANS RADE

Diana Koenen staat nu op eigen benen

Een paar weken geleden opende Diana Koenen in Klimmen een praktijk voor podotherapie. „Een podotherapeut behandelt voetaandoeningen met uiterst verfijnde technieken. Mijn werk bestaat uit het corrigeren en/of compenseren van die aandoeningen," zegt Diana. En daarmee is meteen uiteen gezet waar ze haar boterham mee gaat verdienen.

Zij is (pas) 21 jaar en dat is best wel jong voor iemand die werkt in de para-medische 'hoek'. Maar als iemand daar geen moeite mee heeft is het Diana zelf wel. „Kijk, ik ben na de Havo naar de Hogeschool Eindhoven gegaan om podotherapie te studeren. Deze HBO-opleiding is in 1982 van start gegaan en de enige in Nederland. Het beroep bestaat dus nog niet zo lang. Het was mede daarom een grote uitdaging voor mij. In drie jaar heb ik de opleiding gehaald, dat is de normale tijd. En dat ik nu een eigen praktijk heb is natuurlijk geweldig, ik heb die mogelijkheid gekregen en ook met beide handen aangegrepen. De meeste podotherapeuten maken hun start overigens in een groepspraktijk. Direct na afronding van deze opleiding een eigen praktijk beginnen brengt ook risico's met zich mee. De inrichting, de instrumenten – én de materialen voor het vervaardigen van bijvoorbeeld zolen – kosten een smak centen. De meeste podotherapeuten zullen een lening af moeten sluiten, tenminste als ze een praktijk voor zichzelf willen beginnen."

Pedicure

Wat is nou het verschil tussen een podotherapeute en een pedicure? Ze houden zich toch beiden bezig met de voeten van 'patiënten'?

Diana: „Er is wel degelijk verschil. Een pedicure verzorgt de voeten, een podotherapeut behandelt ze en doet iets aan de oorzaak van de klachten die mensen hebben. Ik behandel mensen met stands-afwijkingen aan voeten of tenen, aangeboren of veroorzaakt door een ongeluk. Diabetes en reumapatiënten met voetklachten, kinderen in een bepaalde groeifase waarbij problemen ontstaan aan voeten of enkels en ik help, met name kinderen, van hun wratten af. De patiënten worden over het algemeen naar mij verwezen door de huisarts, de specialist of de pedicure. Komt de patiënt zonder die verwijzing naar mij toe, dan neem ik vóór behandeling altijd eerst contact op met de huisarts."

Diana: „Tijdens het eerste bezoek van de patiënt, dat meestal een uur duurt, luister ik en bekijk de klachten van de man of vrouw. Afhankelijk van de pijn en klachten maak ik een behandelingsplan waarin ik corrigerend of compenserend te werk ga."

Prothese

Het corrigeren van voetafwijkingen gebeurt met behulp van een prothese (dat is een instrument ter vervanging van een lichaamsdeel). Iemand die bijvoorbeeld de tweede teen heeft verloren bij een ongeluk kan bij Diana een nieuwe teen laten aanmeten. Zij ontwerpt dan een prothese die de patiënt over de voet kan schuiven, waardoor het lopen minder moeilijk is en minder pijnlijk.

Een orthese is een hulpmiddel ter ondersteuning van en voorkoming van pijn door een afwijking aan de voet. En die wordt gebruikt bij het compenseren van voetafwijkingen. Als voorbeeld noemt Diana de zool. Zij ontwikkelt deze hulpmiddelen trouwens allemaal zelf. „Ja, en daar gaat veel tijd in zitten, dat kan ik je vertellen. Het vervaardigen van een zool kost de nodige uurtjes. Er wordt eerst een blauwafdruk gemaakt van de voet en vervolgens gaat de kurk en de rubber – het materiaal – onder de slijpmachine. Dat is zeer nauwkeurig werk, want de zool moet aangepast worden aan de voet en natuurlijk prettig aanvoelen. Anders zou het hulpmiddel dus niet compenserend werken. Als afwerking komt er nog een laagje kalfsleer over de zool."

Diana maakte drie jaar geleden de keuze om podotherapie te gaan studeren zeer bewust. „Het prettige van dit beroep is dat je met mensen werkt én je handvaardigheid steeds meer ontwikkelt."

Of ze nog tijd heeft voor iets anders? „Ja natuurlijk, handwerken en zo, dat is oh zo leuk in de vrije tijd." Hoe kan het ook anders!

monique corten

Greta Garbo wil sterven als vrijgezel

De legendarische Greta Garbo, bijgenaamd 'De Goddelijke', is voor de zoveelste keer opgenomen in een privékliniek in Manhattan. En het zou er niet zo best uitzien voor de vroegere filmdiva. Het Stockholmse blad 'Expressen' bracht het nieuws enkele weken geleden. Gefluisterd wordt dat Garbo, die op 14 september 84 jaar werd, kanker heeft. Maar wie zou dat kunnen bevestigen? Ze leeft immers al tientallen jaren afgesloten van de buitenwereld.

Bijna een halve eeuw geleden besliste de Zweedse, een van de grootste filmactrices aller tijden, om nooit of te nimmer nog een rol in een film te spelen. Wie had ooit gedacht dat ze zich bijna vijftig jaar lang strikt aan dat voornemen zou houden? Al die jaren weigerde ze interviews. Ze wilde geen come-back, hoezeer de filmbonzen daar ook op aangedrongen hebben. In haar hele houding gaf ze blijk van een halstarrig: „Ik wil alléén gelaten worden."

Greta Garbo heeft appartementen in Zwitserland, Frankrijk en New York. Sedert 1941 zwerft ze van de ene woonplaats naar de andere, nog steeds achtervolgd door fotografen en journalisten. Hoe ziet ze eruit, waar leeft ze, met wie woont ze? Zo vraagt iedereen zich af.

Weinig foto's

Schaars zijn de foto's die in de loop van die halve eeuw van de vroegere diva gemaakt werden. Een Japanse paparazzo heeft ooit drie jaar buiten haar appartement op de loer gelegen. Maar nooit slaagde hij er in om wat meer te weten te komen dan een overbleef van het gezicht van de Goddelijke, in close-up te brengen.

Zo nu en dan verschijnt een foto van de bejaarde actrice, het hoofd verstopt, de ogen verscholen achter een kloek model bril met donkere glazen. De laatste tijd woont ze op haar stek in New York – 450 East 52 Street – en zag men haar voorzichtig wandelen: een gerimpelde relikwie van in de tachtig, bezig met de boodschappen. Ze koopt tijdschriften als 'Happy paper', de 'New York Times' en cigarillo's van haar favoriete merk: Sherman's.

Greta Garbo was in de dertiger jaren een van de populairste Amerikaanse filmsterren. Als dusdanig heeft ze indertijd niet weinig het modebeeld bepaald. Wanneer 'de Goddelijke' privé, buiten de filmset, baretten en trench coats bleek te dragen, deed bijna de hele westerse wereld met die mode mee.

Ene Adrian was haar favoriete kostuumontwerper. Toen Garbo zich in 1941 terugtrok in de anonimiteit, verliet ook trouwe Adrian de filmscène. Hij opende een modezaak en kwam nog één keer terug naar MGM om de kleren voor 'Lovely to look at' (1952) te ontwerpen. Vrouwen copieerden zelfs de hoeden die de Garbo in haar films droeg.

Reclamefilm

Ze werd op 18 september 1905 in Stockholm geboren als Greta Lovisa Gustafsson. Een stil, in zichzelf gekeerd meisje, dat er op haar veertiende al als een volwassen vrouw uitzag. Toen ze als verkoopstertje van zestien een rolletje in een reclamefilm speelde, besliste ze om filmactrice te worden.

In 1925 maakte regisseur Mauritz Stiller (toen 42) met haar de film 'Gosta Berlings Saga', en vertrok nog datzelfde jaar met zijn pupil naar Hollywood. De lange, zwijgzame Garbo werd pas voor de camera de mysterieuze vrouw waarvan – net als later bij Marlène Dietrich zou gebeuren – mannen en vrouwen meteen gecharmeerd waren.



● *Greta Garbo in de jaren vijftig. Een recentere foto van haar was via geen enkel persfotobureau te bemachtigen...*

Het publiek dichtte haar een rijk geheimzinnig leven toe, een stillewaters-diepe-gronden-type. Garbo speelde in kaskrakers als Anna Karenina, Ninotschka en Koningin Christina. Haar laatste film was Two-faced woman, in 1941.

De schoonheid van Garbo had iets tijdloos. Een van de grootste filmfotografen, William Daniels, die samen met Erich von Stroheim beroemd werd in de vroege twintiger jaren, maakte naam als 'Garbo's cameraman'. Als hij heeft over Garbo's gezicht, ze hij: „Haar gezicht is niet m creatie. Ik heb haar alleen m geportretteerd, net als iedere a dere ster. Mijn zogenaamde 'o lichten' van haar gelaat was leen maar gericht naar de oge om te zien wat er zich in afspee de. Garbo had natuurlijke lan wimpers, alsof die op haar wa gen rustten. Het werd voor ha een soort handelsmerk. Ze w ren echt, haar wimpers. Maar it dat ik dat bij Garbo deed, pla ten vele sterren valse wimpe op en lieten hun cameraman d zelfde manier het licht op h wimpers schijnen, maar het sultaat was natuurlijk niet he zelfde."

Secretaresses

Greta Garbo was zo verschrikk lijk populair dat MGM destij zeven secretaresses in va dienst had, die vijf dagen p week bezig waren met het v werken van de fanmail die dag lijks bij de studio in Culver C voor Garbo werd bezorgd. De ven secretaresses antwoord steeds met hetzelfde briefje en gesigneerd portret. De fo werd om de maand vervang de handtekening zette de afd ling 'publiciteit en promotie' zelf op.

Legende al tijdens haar filmloo baan, bleef Greta Garbo in daarop volgende decennia raadsel voor de massa. In kreeg zij nog een Oscar voor 'h completely screen perform ces'. Garbo trouwde nooit. Queen Christina zegt ze: „Ik sterven als vrijgezel." Alles ze na een halve eeuw de buite wereld nog te zeggen heeft, „Please, let me alone."

germaine thy

KLM-dames voortaan blootshoofd

SCHIPHOL – De KLM-dames lucht en op de grond gaan vo gekleed in een nieuw uniform worpen door niemand minde Nina Ricci. Opvallendste ken de KLM-gastvrouwen moete zonder hoedje doen. De ontw vond dat niet meer passen trend van de uniformen van de negentig.

Emancipatieraad beperk man in vrouwenberoep

Overheid en werkgevers mo er alles aan doen om te voo men dat mannen in typis vrouwenberoepen terech men. Mannen die in een v wenberoep werken mogen vendien niet sneller dan v wen doorstromen naar ho functies. Deze vorm van „pos ve actie" in vrouwenberoe zelf bepleit de Emancipatier in een advies aan het minist van sociale zaken en werkg genheid.

De Emancipatieraad constat aan de ene kant een gering stroom van vrouwen in mann beroepen en anderzijds een s le instroom van mannen in v wenberoepen. Weinig vrouw die in een mannenberoep rechtkomen stromen door n leidinggevende functies, ter andersom mannen in vrouw beroepen na verloop van komen in hogere functies ter komen. Per saldo heeft se scheiding op de arbeidsm daarom negatieve effecten vrouwen.

Behalve positieve actie v vrouwen in vrouwenberoe waar in verhouding veel man instromen, moet worden n gaan of mannen geen voorke behandeling krijgen in die be pen omdat ze onderverte woordigd zijn. Voorkeursbeh deling voor mannen is name onder alle omstandigheden v boden op grond van de Wet lijke Behandeling.

Relaties en sexualiteit

Vrijdag 20 oktober vindt in Vrouwenhuis Heerlen een a plaats met als thema: 'relaties e xualiteit'. Marieke Steeman (vanaf 20.00 uur) praten ove knelpunten en achtergronden dit onderwerp. Inlichtingen: Vrouwenhuis Heerlen, Cori lumstraat 17, Heerlen. ☎ 045-71

imburgs agblad

Maandag 16 oktober 1989 ● Pagina 13

Sef Vergoossen: 'Gaten stoppen'

MVV verleent PSV alle medewerking

door wiel verheesen

EINDHOVEN – Als sparring-partner met het oog op de EC-wedstrijd tegen Steaua Boekarest had PSV zaterdagavond weinig of niets aan MVV. In plaats van de Eindhovense landskampioen tot het uiterste te tergen verleende de opponent alle medewerking. Van de acht thuisclubtreffers waren liefst drie van MVV-makelij: twee van Hans Linders in de eerste helft, een van Coen Quaden in het tweede bedrijf!

In zijn eentje nam Romario evenveel treffers voor zijn rekening als de twee Maastrichtenaren bij elkaar, maar de Zuidamerikaan deed dat wel op de juiste plaats. Ook zonder de op niveau spelende Kieft alsmede het niet beschikbare duo Nielsen-Vanenburg kon PSV zich een fors aantal slordigheden permitteren om toch voor 8-1 te zorgen. Alleen in de eerste vijfentwintig minuten was er feitelijk sprake van een wedstrijd. Terecht concludeerde oefenmeester Guus Hiddink van de thuisclub „dat de normen in het Europese voetbal iets anders liggen dan in competitieduels als deze."

Zijn collega bij MVV, Sef Vergoossen, was de eerste om Hiddinks stelling te beamen. „Het was voor ons een uitzichtloze bezigheid. Je blijft gaten stoppen, maar op een gegeven moment komt ook daaraan een eind. PSV is alleen redelijk bij te benen wanneer je als tegenstander perfect geconcentreerd blijft spelen. Vergeet het anders maar". Het was voor Sef Vergoossen een schrale troost, dat zijn ploeg een doelpunt minder aan de sterrenformatie had moeten toestaan dan Sparta, dat enige tijd geleden met 9-1 voor de bijl ging.

Kapitaal

Sef Vergoossen mocht vanzelfsprekend wél nadrukkelijker dan Hiddink over onbeschikbare spelers praten. Uiteindelijk zat bij PSV meer kapitaal op de bank (Povlsen, Nederburgh, Boerebach, Gillhaus, Valckx, Jerry de Jong) of in de ziekenboeg (Nielsen, Vanenburg) dan MVV inclusief wisselspelers op het veld kon brengen. Zo is het toevallig ook nog eens een keer.

PSV-MVV 8-1 (5-0). Score: 8. Kieft 1-0; 29. Ellerman 2-0; 30. Linders (eigen doel) 3-0; 43. Linders (eigen doel) 4-0; 45. Romario 5-0; 54. Romario 6-0; 67. Uitman 6-1; 71. Romario 7-1; 79. Quaden (eigen doel) 8-1. Scheidsrechter: Van Vliet. Toeschouwers: 25.100.
PSV: Van Breukelen, Gerets (63. Boerebach), Koot, Lerby, Heintze, Van Aerle, Linskens, Ellerman, Kieft, Romario, Kalusha (63. Povlsen).
MVV: De Haan, Coen Quaden, Linders (78. Arts), Thal, Verbeek, Vincent (82. Meijers), Delahaye, Driessen, Uitman, Lanckohr, Raymond Smeets.

Desondanks was de desorganisatie in de defensie van de Maastrichtenaren zó schrijnend, dat men niet alleen het kwaliteitsverschil en de drie eigen goals erbij hoefde te slepen om de afgang te verduidelijken. „Wij hadden te weinig macht om aanvallend iets te ondernemen", zei de trainer. „In balbezit had mijn ploeg slechts één grote vraag: waar naar toe? Kijk, dan hoef je je niet te verwonderen, dat je door PSV meedogenloos wordt afgestraft."

MVV trad aan zonder Guy Francois en Van Berge-Henegouwen. Over het wel of niet meespelen van anderen zoals Linders (ruim een week griep), Verbeek en Vincent viel pas in het Eindhovense kleedlokaal een beslissing. Vergoossen: „Je begint ondanks alles met de beste bedoelingen en je houdt zelfs hoop wanneer je ziet, dat PSV in bijna een half uur niet verder kan komen dan 1-0."

Toen liet Juul Ellerman echter een subliem staaltje voetbal bewonderen waardoor 2-0 op het bord kwam en vervolgens liep Hans Linders de bal, na een voorzet van Gerets, in eigen doel. „Vanaf dat moment overheerste de irritatie", zei Vergoossen, „hetgeen binnen de kortste keren tot weer een eigen doelpunt en vervolgens tot 5-0 leidde. Je kunt je voorstellen, dat mijn spelers tijdens de rust met gebogen hoofd in het kleedlokaal zuchtten. Ik zei: 'Als jullie daar zó blijven zitten hoeven we niet meer terug voor de tweede helft'. Ze namen mijn woorden ter harte, maar het bleef vechten tegen de bierkaai."

Vergoossen zag ondanks alles nog een pluspunt. „MVV heeft na tien wedstrijden tien punten. Dat zijn er meer, dan menigeen bij de start van de competitie verwacht had."

● Zie verder pagina 15



● *Aangeslagen zit Hans Linders op de PSV-grasmat. Twee keer schoot de MVV-verdediger in eigen doel.* Foto: WIDDERSHOVEN

Judo-brons Jessica Gal

BELGRADO – Jessica Gal heeft brons toegevoegd aan de zeer bescheiden Nederlandse medaille-oogst tijdens de strijd om wereldtitels judo in Belgrado. Gal eindigde als derde in de lichtste klasse, tot 48 kilogram.

De 18-jarige Amstelveense versloeg Kerstin Emich uit de Bondsrepubliek. Eén minuut voor het einde van de partij verwierf Gal met de beenworp beslissend voordeel. De eerste vier dagen van het toernooi had alleen Ben Spijkers (zilver) voor de Nederlandse ploeg een succesje gebracht.

Fortuna Sittard en Ajax niet vooruit te branden in topper

Armoede in De Baandert

door fred sochacki

ITTARD – Ruim tienduizend leurgestelde toeschouwers n een 0-0- gelijkspel; de bans van de topper tussen Forna Sittard en Ajax. Wat een eus feest in De Baandert had oeten worden werd een grote teleurstelling. „Wat heb jij ver de wedstrijd gezegd, an", vroeg Leo Beenhakker, en hij de pers te woord oest staan. „Ik kan volstaan et hetzelfde". Han kon kort ijn. Leo ook. Ajax-Fortuna uurde echter veel te lang. oen scheidsrechter Van de nde de nachtkaars uitblies, istermiddag, had de vervemng op de tribunes al lang om ich heen gegrepen. Een genişte kans voor het voetbal.

oor de rest werden er in De Baanert amper kansen gemist, omdat er ok geen geschapen werden. Han n Leo hadden via hun tactische eurslijf het spel samengeperst tot e benepen speelruimte rond de iddencirkel. De enkele keren dat pelers zich konden bevrijden uit at kluitjesvoetbal werden door de oeschouwers al dankbaar van aplaus voorzien. Kansen kon men die ontsnappingspogingen amper noemen. John van 't Schip lukte het wee keer en Dennis Bergkamp tot 'n verbazing ook. Ruud Hesp stuurde beiden gedesillusioneerd erug. Voor Fortuna zorgde Mark Farrington voor wat opschudding, zijn lobs waren niet nauwkeurig genoeg. Echte beroering ontstond er welgeteld één keer, gistermiddag in De Baandert. Roger Reijnders knalde langs Stanley Menzo, maar ook centimeters voorbij het Ajax-doel. 0-0 dus. De optelsom van anderhalf uur lang foutieve passes en terugspeelballen.

Fortuna Sittard - Ajax 0-0. Scheidsrechter: Van de Ende. Toeschouwers: 10.000. Gele kaart: Willems (Ajax).
Fortuna: Hesp, Maessen, Liesdek, Mordang, Frijns (46. Van Helmond), Boessen, Duut, Reijners, Sneekes, Farrington, Brusselers (71. De Vries).
Ajax: Menzo, Blind, Larsson, Verkuyl, Frank de Boer, Winter, Wouters, Van 't Schip, Ronald de Boer, Willems, Witschge.

Oorzaak

„Er waren te veel spelers niet in de wedstrijd", zocht Berger naar een oorzaak. Nadrukkelijk in de wedstrijd waren enkel Marcel Liesdek, die zijn tweehonderdste wedstrijd in het betaalde voetbal speelde, en Ruud Hesp. „De eerste helft was vlak. Na rust kwam er wat meer leven in de partij", had Beenhakker gezien. Het leven dat was waargenomen, had echter geen invloed op scorebord. Aangesproken op de verantwoording ten opzichte van het publiek wees René Maessen met de beschuldigende vinger naar de tegenstander.

„Vijftig terugspeelballen op Menzo. Dat was de spelopvatting van Ajax. Wat moeten wij dan nog met onze gehavende selectie. Aanvallen en het laatste kwartier een doelpunt om de oren krijgen?" Uiteindelijk had iedereen een beetje gelijk. Bijna niemand zat lekker in de wedstrijd; hadden beide ploegen te veel geblesseerde of niet honderd procent fitte spelers; werd er geen gebruik gemaakt van de tactische finesses van de coaches; bleef de wedstrijd vlak (0-0). Kortom een vertoning waaruit moeilijk op te maken viel dat beide ploegen daar vol overgave een week voorbereiding aan gespendeerd hadden. „Een wedstrijd om niet lang bij stil te staan en snel te vergeten", vonden de trainers in koor. Een uitspraak die veel weg had van een appel aan de teleurgestelden op de tribunes.



● *Geert Brusselers maakt in het duel met Jan Wouters een knieval voor de Ajacied.* Foto: PETER ROOZEN

Politie gelast motor-enduro af

Van onze medewerker
THEO KEYDENER

MAASTRICHT – Zaterdagmiddag, omstreeks half twaalf, heeft de Maastrichtse gemeentepolitie de internationale motor-enduro, die rondom de Limburgse hoofdstad verreden werd en meetelde voor het internationale en nationale kampioeschap, afgelast. Volgens de politie regende het klachten van de omwonenden langs de 85 kilometer lange route - die driemaal gereden moest worden - over de te hoge snelheden van de deelnemers. Ook wandelaars in de omgeving van Maastricht en het Belgische Riemst - waar een gedeelte van het traject langs voerde - hadden hun klachten bij de politie gedeponeerd.

Door de opspattende stenen werden verschillende auto's beschadigd. Verder hadden landbouwers, wielrijders en natuurvrienden veel overlast van de enduristen. Door enkelen werd van de route afgeweken en werden de fietspaden gebruikt. Door 42 deelnemers is volgens politie voorlichter Jan Rouvroy de maximale snelheid overschreden. De 'snelste' reed in de bebouwdekom 92 kilometer. Diverse rijders, zo is door de politie geconstateerd, reden links van de weg en werden er wheelies gemaakt.

Twee uur na de start besloot de politie na overleg met de organisatie en de wedstrijdleider van de KNMV de deelnemers van de weg te halen. Een rit voor de off the road-motoren, die om 13 uur van start zou gaan, werd ook afgeblazen.

Italiaanse ploeg claimt Ekimov

door bennie ceulen

MILAAN – De Italiaanse sponsor Alfa Lum gaat procederen tegen de Russische wielerbond. Inzet is Vjatcheslav Ekimov, de 23-jarige uurrecordhouder en meervoudig wereldkampioen achtervolging die onlangs een driejarig contract tekende voor de Panasonicploeg van Peter Post. Volgens Primo Francini, ploegleider van Alfa Lum, mag Ekimov in het nieuwe seizoen zijn profdebuut niet in het Panasonicteam maken.

„Alleen ik heb recht op Ekimov, ook al heeft Post meer dan één miljoen gulden jaarsalaris voor Ekimov over," briest de teambaas van de uit vijftien Russische profrenners (o.a. Konychev, die in het WK op de weg zilver veroverde) samengestelde Alfa Lum-equipe. Om zijn woorden kracht bij te zetten zwaait Primo Francini met het door hem en zijn werkgever afgesloten contract met de wielerbond van de Sovjetunie.

„Hierin staat duidelijk, dat Alfa Lum en alléén Alfa Lum dit en volgend jaar de eerste keuze heeft wanneer Russische amateurs naar de profs willen overstappen. Wij hebben zelfs jaarlijks recht op de vijf beste amateurs uit de Sovjetunie. Vjatcheslav Ekimov moet volgend seizoen dus voor onze ploeg rijden, want wij willen hem graag hebben. Panasonic heeft geen recht op hem."

Volgens Francini heeft de Russische wielerbond het contract gewoon aan zijn laars gelapt. „Maar van ons zijn ze niet af. Wij hebben er als eerste alles aan gedaan om hun renners een kans bij de profs te geven. En dan zou een andere ploeg nu met het grootste talent gaan lopen. Dat zal niet gebeuren. We slepen de Russische bond voor de rechter. Indien we niet in het gelijk worden gesteld, doeken we de hele Alfa Lumploeg op. De Russen mogen hun andere renners dan óók houden."

Drama in Sadlers Wells Theatre

Jan Timman ontredderd

Van onze sportredactie

LONDEN – In het historierijke Sadler's Wells Theatre in de Noordlondense wijk Islington is zaterdag een drama opgevoerd, dat niet als zodanig was aangekondigd. Het was geen treurspel van de hand van Shakespeare, maar een modern melodrama van Nederlandse makelij, met schaker Jan Timman in een allesbehalve glorieuze hoofdrol.

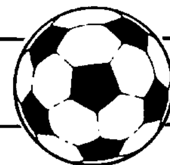
Het lijdt geen twijfel dat de kritieken op de performance van de vaderlandse grootmeester niet mis zullen zijn. Uitgerekend op een moment dat alles wees op een glansrol voor de Amsterdammer, blunderde hij in zijn zevende opvoering tegen de Engelse hoop Jonathan Speelman op een wijze die het speciaal overgekomen Hollandse publiek in de Britse hoofdstad met stomheid heeft geslagen. De Engelsman had tegen Timman de gelijkmaker gescoord: 3½-3½. Met zwart nog wel. Niet op eigen kracht, dat gaf hij grif toe. Maar door een vlaag van schaakblindheid bij Timman, die in tijdnood in drie zetten een totale remise omboog in een rokende puinhoop.

Jan Timman zelf maakte deze gedenkwaardige 14e oktober een ontredderde indruk. Minutenlang nadat het doek was gevallen en het applaus (voor de winnaar) had geklonken, bleef hij op het podium als aan het bord gekluisterd, bewegingsloos, de blik op oneindig. Zonder een woord te zeggen verliet hij Sadler's Wells vervolgens via de artiestenuitgang, in gezelschap van vrouw Ilse en de beide kinderen, die juist deze zaterdag naar Londen waren gevlogen in de hoop getuige te zijn van een blijspel.

De verwachting is dat de Amsterdammer vandaag, wanneer de achtste en in principe laatste partij op het programma staat, de time-out zal aanvragen, waarop hij recht geeft. De hamvraag is natuurlijk hoe lang de klap zal nadreunen. Uitslag halve finales kandidatentoernooi Londen, zevende ronde: Timman-Speelman 0-1 na dertig zetten. Stand: 3½-3½. Zesde ronde: Karpov-Joesopov ½-½ na 46 zetten. Stand: 3-3.

Turnster verlamd

STUTTGART – De kans op volledig herstel van de Puertoricaanse turnster Andriana Duffy, die donderdag bij de training van het toernooi om het wereldkampioenschap in Stuttgart zwaar geblesseerd raakte, is minimaal. Een woordvoerder van de organisatie van het evenement verklaarde zaterdag dat Duffy (18) waarschijnlijk blijvend verlamd zal blijven.



scorebord

eredivisie

Fortuna Sittard-Ajax	**(10.000)**	**0-0**
Utrecht-Den Haag	(8.700)	2-1
Haarlem-Roda JC	**(2.000)**	**0-0**
Groningen-Willem II	(6.000)	1-1
PSV-MVV	**(25.100)**	**8-1**
Vitesse-BVV Den Bosch	(8.000)	0-0
Feyenoord-NEC	(10.000)	2-1
Volendam-Sparta	(4.100)	2-0
RKC-Twente	(2.500)	0-0

PSV	9	6	2	1	14	36-12
Roda JC	**10**	**5**	**4**	**1**	**14**	**16-10**
RKC	10	5	3	2	13	16-12
Utrecht	10	6	0	4	12	13-10
Fortuna Sittard	**10**	**4**	**4**	**2**	**12**	**8- 5**
Ajax	10	4	3	3	11	21-10
Twente	10	2	7	1	11	9- 8
Volendam	10	4	3	3	11	15-15
Vitesse	10	3	4	3	10	17-13
MVV	**10**	**4**	**2**	**4**	**10**	**16-24**
Groningen	9	2	5	2	9	12-11
Willem II	10	3	3	4	9	19-18
Den Haag	9	3	1	5	7	14-23
Sparta	9	2	3	4	7	10-21
Feyenoord	10	2	3	5	7	13-19
NEC	10	2	3	5	7	13-22
Haarlem	10	2	2	6	6	11-17
BVV Den Bosch	10	1	4	5	6	5-14

Zaterdag, 19.30 uur
PSV-Vitesse
NEC-Haarlem
Willem II- BVV Den Bosch
MVV-RKC

Zondag, 14.30 uur
Ajax-Feyenoord
Roda JC-Groningen
Twente-Volendam
Sparta-Utrecht
Den Haag-Fortuna Sittard

eerste divisie

NAC-RBC	(7.303)	3-0
AZ-Telstar	(4.200)	5-1
SVV-Excelsior	(7.000)	1-0
Cambuur-DS '79	(2.850)	3-1
Helmond Sport-Heerenveen	(2.500)	3-1
Go Ahead Eagles-Wageningen	(1.500)	1-0
Heracles-De Graafschap	(1.500)	0-3
Eindhoven-VVV	**(2.124)**	**2-0**

SVV	11	10	0	1	20	27- 8
NAC	10	6	2	2	14	21-10
Heracles	10	6	2	2	14	14-10
VVV	**11**	**5**	**2**	**4**	**12**	**18-15**
Heerenveen	11	5	2	4	12	15-13
Veendam	10	5	1	4	11	16-13
Excelsior	10	3	5	2	11	12-11
Telstar	10	5	0	5	10	15-19
AZ	11	4	2	5	10	21-19
De Graafschap	11	3	4	4	10	13-16
Eindhoven	10	3	3	4	9	20-21
RBC	10	2	5	3	9	12-14
Go Ahead Eagles	10	4	1	5	9	11-17
PEC Zwolle	11	0	9	2	9	8-10
Cambuur	11	3	3	5	9	15-22
Emmen	10	2	4	4	8	12-16
Helmond Sport	10	3	1	6	7	17-21
DS '79	10	2	3	5	7	17-23
Wageningen	11	1	5	5	7	13-19

Heerenveen kampioen eerste, SVV tweede periode

TWEEDE PERIODE

SVV	5	5	0	0	10	12- 2
NAC	4	3	1	0	7	7- 1
Veendam	4	3	1	0	7	8- 3
Helmond Sport	5	3	1	1	7	12- 6
De Graafschap	5	2	2	1	6	7- 4
Heracles	5	2	2	1	6	3- 4
Telstar	5	3	0	2	6	7-11
Go Ahead Eagles	5	2	1	2	5	6- 8
Eindhoven	4	1	2	1	4	6- 6
Emmen	4	1	2	1	4	4- 4
AZ	5	1	2	2	4	7- 5
VVV	**5**	**1**	**2**	**2**	**4**	**7- 7**
PEC Zwolle	5	0	4	1	4	5- 6
Excelsior	5	1	2	2	4	2- 3
Cambuur	5	1	2	2	4	6-10
RBC	5	0	3	2	3	3- 7
DS '79	4	0	2	2	2	6-11
Wageningen	5	0	2	3	2	2- 6
Heerenveen	5	0	1	4	1	3- 9

SVV periodekampioen.

Zaterdag, 19.30 uur
Wageningen-Helmond Sport
Heerenveen-Eindhoven
VVV-Emmen
Veendam-Cambuur Leeuwarden
DS '79-SVV
Telstar-NAC

Zondag, 14.30 uur
RBC-Heracles
De Graafschap-Go Ahead Eagles
Excelsior-AZ

scoreverloop

EREDIVISIE
Groningen - Willem II 1-1 (1-0). 37. Koorman 1-0; 81. Loggie 1-1. Scheidsrechter: Bakker.
Groningen: Lodewijks; Boekweg, Koevermans en Wilson; Koorman, Olde Riekerink, Roossien, Van Dijk en Ten Caat; Meyer en Eykelkamp.
Willem II: Jansen; Werdekker, Brood en Dijkstra; Van Gobbel, Van de Ven, Feskens en Godee (46. Veldman); Brocken, Loggie en Van der Borgt (73. Van Straalen).
Vitesse - BVV Den Bosch 0-0. Scheidsrechter: Lammers.
Vitesse: Van der Gouw; Sturing, Thijssen, Bos en Vermeulen; Laamers, Van den Brom en Eijer; Latuheru, Hilgers en Van Arum (66. Koolhof).
BVV Den Bosch: Van Grinsven; Gösgens, Van der Linden, Van Eck en Goossens; Van der Hoeven, Barendse en De Meijer; Van Duren, Van Schijndel (36. Van Cuyk) en Grim (71. De Gier).
Feyenoord - NEC 2-1 (1-0). 22. Van Geel 1-0; 47. Gemert 1-1; 73. Keur 2-1. Scheidsrechter: Reygwart.
Feyenoord: Hiele; Troost, Roth, Brands (73. Heus) en Mulder; Lokhof (73. Smolarek), Metgod en Van Geel; Kiprich, Keur en Blinker.
NEC: Brookhuis; Gemert (80. Abels), Aalbers, Paymans en De Wit; Wijnhoven, Arts, Woudsma en Van Wanrooy; Janssen en Willemsen (46. Geurts).
Volendam - Sparta 2-0 (0-0). 54. Burleson 1-0; 65. Burleson 2-0. Scheidsrechter: Overkleeft.
Volendam: Schilder; Van Loon, Samuel (75. Kromheer), Binken en Steltenpool; Guyt, Zwarthoed en Pastoor; Steur, Sier (46. Burleson) en Berghuis.
Sparta: De Goey; Luyten, Wijnberg (19. Louhenapessy), Spork en Snoei; Schuurhuizen, Libregts en Valke; Vurens, Polly en Dennis de Nooyer (68. Helder).
RKC - Twente 0-0. Scheidsrechter: Luinge.
RKC: Teeuwen; Gouda, Brard, Joore en Bogers; Hutten, Moniz (88. Treffers), Jalink en Van Hintum; Schapendonk (81. Van de Wiel) en Hoekstra.
Twente: De Koning; Elzinga, Rutten en Paus; Gaasbeek, Duif, Steffensen en Peper (41. Dikken); Lipponen, Nielsen en Huistra (85. Ten Hag).
Utrecht - Den Haag 2-1 (1-0). 45. Willaarts 1-0; 64. Hoekman 1-1; 67. Moore 2-1. Scheidsrechter: Houben.
Utrecht: Van Ede; Verrips, Alflen, De Kock en Roest; Van Hanegem, De Kruijff en Lettinck (74. Kelders); Boogers, Moore en Willaarts.
Den Haag: Stam; Abbenhuis, Gentile (74. Lindenaar), Adam en Purvis; Van der Laan, Rijntjes, Van Alphen (34. Post) en Hoekman; Otto en Danen.

EERSTE DIVISIE
NAC - RBC 3-0 (0-0). 49. Schrijvers 1-0; 70. Van Gils 2-0; 86. Saalman 3-0. Scheidsrechter: Egbertzen.
AZ - Telstar 5-1 (2-1). 16. Groot 1-0; 42. Smak 1-1; 45 Roos 2-1; 56. Van Duivenbode 3-1 (e.d.); 57. Reuser 4-1; 86. De Kort 5-1. Scheidsrechter: Wegereef.
SVV - Excelsior 1-0 (1-0). 21. Plugboer 1-0. Scheidsrechter: Van Swieten.
Cambuur - DS '79 3-1 (2-0). 20. Fliesijn 1-0; 37. en 59. Hoogma 2-0 en 3-0; 84. Van der Woude 3-1 (strafschop). Scheidsrechter: Van Riel.
Helmond Sport - Heerenveen 3-1 (0-0). 60. Schuman 1-0; 69. Coort 2-0; 75. Van Kilsdonk 3-0; 86. Van Dijk 3-1. Scheidsrechter: Van Haaften.
Go Ahead Eagles - Wageningen 1-0 (0-0). 75. Buisman 1-0. Scheidsrechter: Klootwijk.
Heracles - De Graafschap 0-3 (0-1). 4. Smit 0-1; 74. Van Brenk 0-2; 89. Smit 0-3. Scheidsrechter: Kok.
PEC Zwolle - Veendam 1-1 (1-0). 45. Roelofsen 1-0; 86. Huizingh 1-1. Scheidsrechter: Van de Heerik.

topscorers

EREDIVISIE
1. Kieft (PSV) 10; 2. Ronald de Boer (Ajax), Hoekstra (RKC) 7; 4. Romario (PSV), **Van Loen (Roda JC),** Van den Brom (Vitesse), Berghuis (Volendam), Loggie (Willem II) 6; 9. Winter (Ajax), Van Geel (Feyenoord), Looyer (Haarlem), Willaarts (Utrecht) 5; 13. Fischer (Ajax), Otto (Den Haag), **Delahaye (MVV),** Povlsen (PSV), Nielsen (Twente), Hilgers (Vitesse) 4.

EERSTE DIVISIE
1. Van Velzen (SVV) 11; 2. Stewart (VVV) 8; 3. Velten (Heracles) 7; 4. Roos (AZ) 6; **5. Kraus (Helmond Sport),** Van der Gijp (NAC), Johan Molenaar (RBC), Luhukay en Van der Laan (SVV), Visser (Telstar), Hoogma (Cambuur), Huizingh (Veendam) 5; 13. Beuk en Van der Woude (DS '79), Schaap (Emmen), Leeuwerik (De Graafschap), Boere (VVV), Van de Pol en Van de Brink (Wageningen), Groot (AZ), Van Dijk (Heerenveen), Kreekels (Helmond Sport), Van Gils (NAC) 4.

kaarten

Rood: Schuurhuizen (Sparta); Van Halst (Wageningen), Kolmschot (Heracles), Van Eck (PEC Zwolle): allen twee maal geel.
Geel: Willems (Ajax), Hoekman (Den Haag), Willaarts en Alflen (Utrecht), Gouda (RKC), Huistra (Twente), Libregts (Sparta), **Trost** en **Diliberto (Roda JC),** Bouwens (Haarlem), Brood en Werdekker (Willem II), Eykelkamp (Groningen), Van der Linden, Barendse en Van Eck (BVV Den Bosch); Dams (Heracles), Smit en Van Brenk (De Graafschap), Van Buuren (Veendam), **Rijnink (VVV),** Maas (Eindhoven), Den Haan (NAC), Van Oeveren en Rog (RBC), Van der Poppe en Brouwer (Telstar), Ridderhof (SVV), De Kant (DS '79), Londeman (Excelsior), De Haan (Cambuur), Raeven (Go Ahead Eagles), Heesen (Wageningen).

buitenland

BELGIË

KV Mechelen - Racing Mechelen	5-1
Gent - Antwerp	1-2
Club Brugge - Club Luik	2-0
Lierse - Beveren	4-0
Beerschot - Cercle Brugge	0-0
Standard Luik - Anderlecht	0-2
Charleroi - St. Truiden	0-1
Germinal Ekeren - Waregem	3-1
Kortrijk - Lokeren	0-1

Stand: Anderlecht 9-16; KV Mechelen 9-15; Club Brugge 9-13; Cercle Brugge 9-11; Antwerp 9-11; Gent 9-10; Lokeren 9-10; Kortrijk 9-10; Lierse 9-9; Standard Luik 9-9; Beerschot 9-8; Charleroi 9-7; Ekeren 9-7; Beveren 9-7; Club Luik 9-6; Waregem 9-6; St. Truiden 9-5; Racing Mechelen 9-2.

DUITSLAND

Homburg - Mannheim	2-1
St. Pauli - Uerdingen	1-1
Leverkusen - Kaiserslautern	1-1
Karlsruhe - Köln	0-0
Nürnberg - Frankfurt	1-1
Düsseldorf - München	1-2

Stand: München 13-19; Köln 13-19; Leverkusen 13-18; Nürnberg 13-15; Frankfurt 13-15; Stuttgart 13-15; Dortmund 13-14; Hamburg 13-13; Mannheim 13-13; Bremen 13-12; Homburg 13-12; Uerdingen 13-11; Mönchengladbach 13-11; Kaiserslautern 13-10; Bochum 13-10; St. Pauli 13-10; Düsseldorf 13-9; Karlsruhe 13-8.

Tweede Bundesliga

Wattenscheid-Alemannia Aachen	1-2

ENGELAND

Arsenal - Manchester City	4-0
Charlton - Tottenham Hotspurs	1-3
Coventry - Nottingham Forest	0-2
Derby County - Chrystal Palace	3-1
Everton - Millwall	2-1
Luton - Aston Villa	0-1
Manchester United - Sheffield Wednesday	0-0
Norwich - Chelsea	2-0
Queen's Park Rangers - Southampton	1-4
Wimbledon - Liverpool	1-2

Stand: Liverpool 8-18; Arsenal 8-17; Norwich 9-17; Everton 9-16; Chelsea 9-15; Southampton 9-15; Millwall 9-14; Coventry 9-13; Nottingham F. 9-12; Aston Villa 9-12; Derby County 9-11; Tottenham 9-11; Chrystal Palace 9-11; Manchester C. 9-10; QP Rangers 9-9; Luton 9-9; Manchester U. 9-8; Wimbledon 9-8; Charlton 9-6; Sheffield W. 9-6.

FRANKRIJK

Lyon - Monaco	0-2
Nantes - Brest	1-0
Toulouse - Caen	2-1
Nice - Saint-Etienne	1-3
Metz - Sochaux	2-0
Montpellier - Toulon	3-0
Racing Club Paris - Lille	2-0
Mulhouse - Paris SG	1-0
Auxerre - Bordeaux	1-1
Olympique Marseille - Cannes	1-1

Stand: Bordeaux 14-21; Marseille 13-19; Toulouse 14-18; Sochaux 14-18; Paris SG 14-16; Monaco 13-15; Nantes 14-15; Mulhouse 14-13; Montpellier 14-13; Metz 14-13; Saint-Etienne 14-13; RC Paris 14-13; Lyon 14-13; Toulon 14-13; Auxerre 14-12; Caen 14-12; Cannes 14-11; Nice 14-11; Lille 14-11; Brest 14-8.

SPANJE

Sevilla - Cadiz	1-1
Athletic de Bilbao - Valencia	1-1
Zaragoza - Gijon	2-1
Real Madrid - Malaga	4-0
Barcelona - Rayo Vallecano	7-1
Valladolid - Atletico Madrid	2-0
Mallorca - Real Sociedad	0-0
Castellon - Tenerife	0-0
Osasuna - Logrones	3-0
Oviedo - Celta	1-0

Stand: Real Madrid 7-10; Sevilla 7-10; Atletico Madrid 7-10; Oviedo 7-9; Athletic Bilbao 7-9; Osasuna 7-9; Barcelona 7-8; Mallorca 7-8; Logrones 7-8; Zaragoza 7-8; Valladolid 7-7; Malaga 7-7; Real Sociedad 7-7; Tenerife 7-6; Valencia 7-6; Celta de Vigo 7-5; Castellon 7-5; Rayo Vallecano 7-4; Cadiz 7-3; Sporting Gijon 7-1.

toto/lotto

Lotto 41
Winnende getallen: 4-7-8-14-26-40. Reservegetal: 24. Deelnemers: 549.662; inleg: 2.305.556; prijzenbedrag: 1.178.986.
Toto 41
Juiste kolom: 3-3-1-3-1-3-1-3-1-1-1-1. Deelnemers: 31.148; inleg: 204.066; prijzenbedrag: 146.078.
Toto-gelijk 41
Winnende wedstrijden: 9-10-13-21-28. Toegevoegd: 26. Deelnemers: 2812; inleg: 13.088; prijzenbedrag: 9528.
Cijferspel 41
336721. Extra spel: 62286. Deelnemers: 274.952; inleg: 412.427; vaste prijzen.
Duitse lotto
Winnende getallen: 3-5-9-27-35-37. Reservegetal: 23.
Spiel 77
2 2 2 0 9 6 3
Velgische lotto
Winnende getallen: 4-13-17-21-28-34. Reservegetal: 20.
Joker
9 3 4 0 8 0 5.

Tony Haberland pakt Europese kickbokstitel

Van onze medewerker
PIERRE FRAMBACH

GELEEN – De droom van de Geleense kickbokser Tony Haberland is werkelijkheid geworden. Na twee keer de Europese titel net te zijn misgelopen, rekende hij afgelopen weekeinde in een afgeladen volle Hanehof af met de viervoudige Duitse kampioen Elami Özden. De Westduitser, fysiek zeer sterk en met een ongekend incasseringsvermogen, verloor uiteindelijk na tien ronden op punten van Haberland, die vooral door zijn techniek en tactiek opzien baarde: 298½ tegen 293½.

„Ik heb mijn krachten goed verdeeld", oordeelde hij na afloop. „Ik zag dat hij tussen de ronden in steeds op het krukje ging zitten en de benen omhoog moesten. Voor mij een teken dat hij vermoeid raakte. Daarom heb ik geprobeerd met trappen op de ribben hem de lucht te ontnemen. Hij was enorm sterk op de benen, maar hij heeft me toch niet echt in de problemen kunnen brengen".

Haberland startte in de eerste ronden afwachtend en gaf, zonder veel gevolgen, het initiatief aan Özden. Gesteund door een begeesterd publiek zette Haberland in de vijfde ronde zijn opmars in. De Duitse kampioen liet nu herhaaldelijk zijn dekking zakken en Haberland maakte hier gretig gebruik van. Toch scoorde hij opmerkelijk het meest met zijn beentechnieken. Na negen ronde kon Haberland bogen op een voorsprong. De Duitser kwam in de laatste ronde onstuimig opzetten, hetgeen Haberland in de kaart speelde.

Uitslagen: Heren: Van Milligen (Hoogeveen) verliest op punten van Rambelje (Hoorn); Stas (Maastricht) verliest door k.o. eerste ronde van Cardoze (Roermond); Zwiers (Hoogeveen) verliest op punten van Westhovens (Geleen); Luneborg (Hoogeveen) wint door k.o. tweede ronde van Dari (Weert); Sulauc (Turkije) wint op punten van Claessen (Geleen); Bagijn (Maastricht) verliest op punten van Bosman (Emmen); Bell (Hoorn) verliest op punten van Crals (Geleen); Beerens (Weert) verliest door k.o. eerste ronde van Moonen (Roermond); Houben (Geleen) verliest op punten van Pijlo (Amsterdam); Özden (Dld) verliest op punten van Haberland (Geleen). **Dames:** Hogelink (Emmen) wint op punten van Richardson (Hoorn).

Ronald Koeman deelt leidende positie met Sanchez

Cruijff met gerust hart naar Brussel



● Spelmoment uit de strijd tussen Fortuna Düsseldorf en Bayern München. Links Loose van Fortuna, rechts Wohlfahrt.

Van onze sportredactie

BARCELONA – Zowel Barcelona als Real Madrid heeft er zaterdag in de Spaanse competitie lustig op los gescoord. Het elftal van Johan Cruijff scoorde zes keer binnen dertig minuten tegen de bescheiden Madrileense debutant Real Vallecano om uit te komen op een 7-1 overwinning en Real rolde met 4-0 Malaga op.

De tweede overwinning van Barcelona in successie lijkt aan te geven dat Koeman c.s. eindelijk de weg omhoog heeft gevonden. Vooral in de eerste helft speelde Barcelona in het met 55.000 toeschouwers mager bezette Camp Nou-stadion alsof er geen tegenstander op het veld stond. De in Barcelona tot nu toe hevig bekritiseerde Ronald Koeman kon zich naar hartelust uitleven. Hij leverde een groot aantal voortreffelijke passes af en scoorde opnieuw uit een penalty, de zesde al in deze competitie.

Na afloop verklaarde Cruijff dat zijn elftal gereed is voor de Europacupwedstrijd in Brussel van aanstaande woensdag tegen Anderlecht: „Een uitslag van 7-1 en zes doelpunten binnen 30 minuten geven aan, dat het elftal zijn balans heeft gevonden. In de tweede helft hebben we het rustig aan gedaan met het oog op de wedstrijd van woensdag die erg zwaar zal zijn."

● Bayern München heeft in de Bundesliga weer de plaats ingenomen, die het gezien de financiële middelen behoort te bezetten: de kopspositie. Het laag geklasseerde Fortuna Düsseldorf kon het klasseverschil met de Zuidduitsers niet camoufleren, maar bleef wel tot de laatste minuut benauwend dichtbij. Een eigen doelpunt van Augenthaler maakte de wedstrijd na een uur en bij een voordelige stand van 2-0 voor Bayern weer aantrekkelijk. Het was de enige schoonheidsfout van de landskampioen. FC Köln liet Bayern, slechts op basis van een beter doelsaldo, de eerste positie overnemen door een bloedeloos gelijk spel tegen hekkesluiter Karlsruher SC.

● Anderlecht en KV Mechelen kijken met vertrouwen uit naar de Europa-Cupontmoetingen van woensdag. De Belgische toppers leverden zaterdagvond sterke wedstrijden af. Anderlecht zette, vijf dagen voor het treffen tegen Barcelona, Standard Luik met 2-0 aan de kant. KV Mechelen, met de sterk spelende internationals Bosman en Rutjes, liet stadgenoot Racing, met oud-international Wijnstekers, zweten: 5-1. Barry Hulshof lijkt met Lierse de juiste weg gevonden te hebben. Na een moeizame seizoenstart, waarbij de formatie vooral problemen kende bij het maken van doelpunten, werd zaterdagavond de middenmoot bereikt door een ruime zege op Beveren: 4-0. Bouwmeester en Viscaal maakten ieder een doelpunt. FC Antwerp liet een punt liggen bij AA Gent. Frans van Rooy zat de laatste wedstrijd van zijn schorsing uit.

● De topclubs in de Engelse league, Liverpool en Arsenal, hebben zaterdag geen steken laten vallen. Norwich steeg door de overwinning op Chelsea naar de derde plaats. Everton klom naar de vierde plaats door een doelpunt van Whiteside vier minuten voor tijd tegen Millwall. Grote man bij koploper Liverpool in de wedstrijd tegen Wimbledon was Barnes. De Engelse international, die afgelopen woensdag wegens een dijbeenblessure het WK-kwalificatieduel tegen Polen moest missen, bereidde de twee doelpunten van Liverpool voor.

● Het Italiaanse elftal is zaterdag in Bologna door het eigen publiek 'getrakteerd' op een massaal fluitconcert. Acht maanden voor het begin van het wereldkampioenschap voetbal verloren de Italianen de vriendschappelijke interland tegen Brazilië met 0-1 door een doelpunt van Cruz. Onder de 40.000 toeschouwers bevonden zich de Westduitse bondscoach Franz Beckenbauer en zijn Argentijnse collega Bilardo. Zij zagen bij de Brazilianen Alemao en Careca uitblinken. Bij Brazilië ontbrak Romario. Hij had van PSV geen toestemming gekregen mee te spelen.

Broers Jaspers niet te stuiten

Van onze medewerker

MAASTRICHT – De beide Unitasatleten Roger en Marc Jaspers hadden voor de stratenloop van Wyck een pact gesloten dat ze tot op de letter uitvoerden. De concurrentie, die bestond uit Marcel de Veen en John Verhiel van Achilles-Top en Harry Driessen en Lou Maas van Kimbria, kreeg meteen het nakijken. De bedoeling was dat Roger zijn jongere broer Marc op sleeptouw zou nemen en in ruil daarvoor met de overwinning mocht gaan strijken. Zo gebeurde het ook. Toen ze voor de derde en laatste maal de Wycker Brugstraat opdraaiden, had Roger een metertje voorsprong. Uit respect voor zijn oudere broer deed Marc geen moeite een 'jump' te plaatsen.

„Iedereen weet dat Roger sterker is en dat hij mij op elk gewenst ogenblik had kunnen lossen". Marcel de Veen bleef met 28 seconden achterstand nog het dichtst in de buurt van de twee Maastrichtse computerdeskundigen. Over twee weken begint het veldloopseizoen. De concurrentie kan dus nog even zoeken naar het antwoord op de vraag: „Hoe stoppen we de broers Jaspers af?"

Organisator AV'34 won de slag met Waldniel. Bijna alle Limburgse cracks kozen voor de stratenloop in Wyck, die met 300 deelnemers een record boekte.

Uitslag stratenloop Wyck 10.55 km: 1. R. Jaspers 31.56; 2. M. Jaspers 31.56; 3. De Veen 32.24; 4. Driessen 32.33; 5. Maas 32.58; 6. Verhiel 33.13; 7. Hermans 33.33; 8. Blacha 33.46; 9. Thimister 34.11; 10. Hardy 34.19.; **40-plus:** 1. V.d. Boom 34.13; 2. M. Janssen (B) 34.57; 3. G. Janssen 35.36; **dames:** 1. Rusman 36.45; 2. Hameleers 38.50; 3. Sluysmans (B) 38.59; **35-plus:** 1. Laermans 43.09, 2. Madeleine Jenkens 45.49; 3. Renate Luyten 47.03.

● GELEEN – Unitas is een vereniging voor Sittard én Geleen. Om dat te benadrukken, organiseerde de club een 12.1 km stratenloop tussen beide steden. Het snelle traject begon en eindigde bij het stadhuis van Geleen en deed onderweg Munstergeleen, het Sittardse stadhuis, en Lindenheuvel aan. Van de 180 deelnemers was Jo van den Wall de snelste met 42.07 minuten. Huub Kurvers volgde op een seconde en Nico Baetsen op een minuut. Bij de dames waren de eerste drie plaatsen voor Marjo Wouters 52.20, Truus de Jong 53.50, en Gertie Cuypers 53.59.

● **Parijs, 20 km: mannen:** 1. Pinto (Noo) 58.46, 2. Doukal (Dji) z.t., 3. Thackery (GBr) 58.51, 4. Solly (GBr) 58.59, 5. Van der Herten (Bel) 59.16, 6. Rose (GBr) 59.20, 7. Naaji (Mar) 59.24, 8. Sakhri (Alg) 59.30, 9. Matias (Por) 59.57, 10. Brace (Gbr) 1.00.03, 17. Cor Lambregts 1.00.20. **Vrouwen:** 1. Mota (Por) 1.06.37, 2. Carla Beurskens 1.07.43, 3. Mikailovic (GBr) 1.08.15, 4. Aerts (Bel) 1.08.40.

MCC Maastricht toont begrip voor politiebesluit

Van onze medewerker

MAASTRICHT – De organisator van de enduro, MCC Maastricht, kon alle begrip opbrengen voor het besluit van de Maastrichtse gemeentepolitie om de endurorace te stoppen. „Wij hebben in goed overleg met de politie begrip getoond en ons volledig bij hun besluit neergelegd", aldus MCC-voorzitter Wino Bastings.

Niets was meer over van de jubelstemming toen wethouder Frits Corten van sportzaken zaterdagmorgen de eerste vier deelnemers wegschoot. Zwaar teleurgesteld stonden voorzitter Wino Bastings en Louis Zelissen de rijders, toeschouwers en geïnteresseerden 's middags te woord. Rancunes hadden zij niet, al was al het werk van dertien maanden voorbereiding als een zeepbel uit elkaar gespat. Louis Zelissen: „Je kunt je misschien wel indenken hoe ik mij op dit moment voel. Van binnen ben ik helemaal leeg. Iedere deelnemer was goed te spreken over de route en de organisatie. Wij waren apetrots. Oud endurorkampioenen zoals Willie van Ommeren, Sjef Goessens, Arno Bosch Joop Edelhausen en Arno Dreezen waren aanwezig en spraken hun lof over de organisatie uit. Limburg heeft nu eenmaal een grote aantrekkingkracht op de endurorijders. Wij dachten alles goed voor elkaar te hebben. Ik vind het doodjammer dat dit nu gebeurd is".

Niets hadden de bestuurders van de MCC achterwege gelaten om de race zorgvuldig voor te bereiden om zodoende de wedstrijd tot een goed einde te kunnen brengen. Zelissen:

„Wij weten uit ervaring hoe moeilijk het is om dit soort wedstrijden te organiseren. Wij hebben aan alle mensen die langs het traject wonen een schrijven verstrekt waarop vermeld stond hoe een enduro in zijn werk gaat en hen gevraagd om eventuele klachten kenbaar te maken. Het telefoonnummer stond erop vermeld. Tot nu toe, ook tijdens de wedstrijd niet, is er nog geen enkel telefoontje bij ons binnengekomen. Dat begrijp ik niet".

Alle bevoegde instanties hadden aan de enduro hun volledige medewerking verleend. Met de politie was de afspraak gemaakt dat deelnemers die zich niet aan de ve[rkeersregels] keersregeld zouden houden, ver[ba]liseerd en gediskwalificeerd zou[den] worden. Verkeersovertreders we[r]den door de agenten echter niet a[an] de organisatie doorgegeven. Hi[er]door kon de wedstrijdleiding ni[et] ingrijpen en verkeerde men in [de] veronderstelling dat alles glad verliep. Voorzitter Bastings: „[We] gaan binnenkort met de politie a[an] tafel zitten om de zaak goed door [te] spreken. Er zijn nog te veel ond[uide]lijkheden. Daarom vind ik [het] niet zinnig om nu nog verder op [de] kwestie in te gaan". Ondanks [de] negatieve uitlatingen over de end[u]ro waren er ook positie reacties. Z[e]lissen: „Bewoners uit Itteren wa[ren] wild enthousiast toen de eerste [rij]ders door het Maasdorp reden. [Ze] hebben ons alle medewerking g[ege]ven. Zelfs de voorzitter van [de] Dorpsraad".

Roger Alken Nederlands karatekampioe[n]

ZWOLLE – Bij de Nederlandse [ka]ratekampioenschappen voor ju[nio]ren tot 21 jaar en kadetten 16/17 j[aar] zijn de Limburgse deelnemers g[oed] voor de dag gekomen. Roger Al[ken] (karateclub Geleen) werd opnie[uw] Nederlands kampioen in de kla[sse] tot 80 kilogram. Zijn finalepartij [te]gen de Dordrechtenaar Botho[orn] was van uitzonderlijke klasse. [Bo]thoorn, ook deel uitmakend van [de] nationale selectie, had geen en[kel] verweer tegen Alken.
Binnen 36 seconden, een nieuw [Ne]derlands record, scoorde Alken zes punten namelijk mawasi (ip[on]) twee keer met een overname en [op]nieuw met ipon na een slagte[ch]niek. In de klasse tot 70 kilogr[am] was er zilver voor Paul Gielen [van] karateclub Do Weng uit Beek. [Tij]dens de finale was hij te gretig [en] dat werd door zijn tegenstander gestraft. Overigens bevestigde G[ie]len zich hiermede tot all-round[er] want eerder al haalde hij evene[ens] zilver bij de kata's.
Bronzen medailles waren er bij [de] junioren nog voor Roger Corn[...] (-65 kg.) en Ricardo Francis (-75 k[g.]) beiden van karateclub Geleen. [Ook] bij de kadetten was de Geleense [ka]rateclub succesvol. In de klasse [bo]ven 75 kilogram werd Jelle de Jo[ng] kampioen door de finalepartij o[v]duidelijk met 5–1 te winnen. [Het] Geleense succes werd gecomp[le]teerd door de bronzen medaille [van] Mart Kubben in de klasse tot 70 [ki]logram.

Eijkenboom van GTR/NIP naar Parijs

MAASBRACHT – Tennister M[...] Eijkenboom uit Maasbracht he[eft] aan de technische leiding van [de] Limburgse combinatie-te[ams] GTR/NIP meegedeeld dat zij [vol]gend jaar niet meer beschikbaar zijn voor het eerste team. Eijk[en]boom zal het volgend jaar aan [de] Franse competitie meedoen (de [Pa]rijse vereniging CASG). „Het [be]langrijkste vind ik dat de compet[itie] daar een korte tijdsduur heeft. Ik [kan] namelijk veel toernooien spe[len]. Bovendien speel ik nu op een ho[ger] niveau". De Franse compet[itie] duurt het komende jaar precies [...] aaneengesloten dagen terwijl m[en] in Nederland er rekening mee m[oet] houden dat men negen weken v[an] de competitie kwijt is. Een moge[lij]ke vervangster van Eijkenboom [bij] GTR/NIP is Evelyne Dullens.

Nijssen wint Frans circuit

NEVERS – Tom Nijssen is in z[ijn] opzet geslaagd. Ondanks verlies [in] de finale van het toernooi in Nev[ers] schreef hij het Franse tenniscirc[uit] op zijn naam. „Ik had de ATP-pu[n]ten hard nodig". De Sittardena[ar] heeft aan het circuit in totaal [...] ATP-punten overgehouden. Hi[er]mee heeft hij zich naar alle wa[ar]schijnlijkheid weer bij de hond[erd] beste spelers van de wereld [ge]voegd.
Tijdens het Masters-toernooi in N[e]vers heeft Nijssen het niet gem[ak]kelijk gehad. Na de halve finale w[as] een stuk van de druk van Nijssen gevallen. In de finale tegen [de] Fransman Cedric Pioline ging Ni[js]sen ondanks een aantal winstk[an]sen voor de bijl: 7–6 (7–5); 7–6 (7[...]

Marathontitel Sjef Senden

ALMERE – Sjef Senden uit Simp[el]veld is voor de vierde maal in [zijn] carrière Nederlands kampioen [ma]rathon geworden bij de veteran[en]. In de categorie 55-59 jaar was [de] Achilles Top-atleet niet te stuit[en]. De 57-jarige Senden noteerde op [de] marathon een tijd van 2.53 uur. [...] Buters, de titelverdediger, werd ruim dertien minuten tweede. [Na] afloop van de wedstrijd werd er o[ve]rigens nog druk gediscussieerd o[ver] de exacte afstand van het traje[ct]. Gezien de tussentijden moest w[or]den geconcludeerd dat de afsta[nd] niet klopte. In plaats van de klass[ie]ke 42 km en 195 meter werden er [...] 43 km gelopen.

● MADRID – De organisatoren v[an] de Ronde van Spanje 1990 hebb[en] aangekondigd dat twee Nederla[nd]se ploegen (PDM met Kelly en Al[...]la, alsmede Buckler met Gölz [en] Vanderaerden) aan de start versch[ij]nen. De Vuelta begint op 24 april [in] Benicasim en eindigt 15 mei in M[a]drid.



'Ze voetballen als engeltjes'

VVV uit balans

Van onze medewerker
HENK HAFMANS

EINDHOVEN – VVV herbergt weliswaar jeugdige talenten, maar hun technische kwaliteiten komen niet uit de verf in het eerste divisievoetbal. Daar wordt bovenal inzet en kracht gepredikt en zet men geen tegenstander opzij met circulatie-voetbal, solistische acties en korte, tempoloze combinaties. Ook het trainerskoppel Rengers/Hulshuizen is zich daarvan bewust en praktiseert op de doordeweekse trainingen oefenstof die aan deze specifieke kenmerken voldoet.

In Eindhoven bleek dat de Venlonaren dat hoofdstuk nog lang niet onder de knie hebben. Op alle fronten werd VVV afgetroefd en het kwam met de 2-0 nederlaag nog genadig weg. Doeke Hulshuizen: „VVV heeft nog moeite met het krachtgebeuren en met scrimmage-situaties. Op de trainingen vliegen de splinters eraf. In de wedstrijd zijn het engeltjes en spelen ze verstoppertje", aldus de VVV-trainer. De enige remedie daarvoor is om bij balbezit vrijstaande spelers aan te spelen, maar die waren er niet.

Balverlies

Het regelmatig terugkerende balverlies speelde Eindhoven in de kaart. De thuisclub liet wel de scherpte zien die nodig is bij strijdvoetbal. Voorop in die strijd gingen twee ex-VVV'ers, Jos van Aerts en Jos Versleeuwen, beiden Noord-Limburgers ('We speelden met Eindhoven vandaag onze beste wedstrijd') lieten hun voormalige ploegmakkers in elk geval zien hoe in de eerste divisie gespeeld moet worden: op het scherpst van de snede.

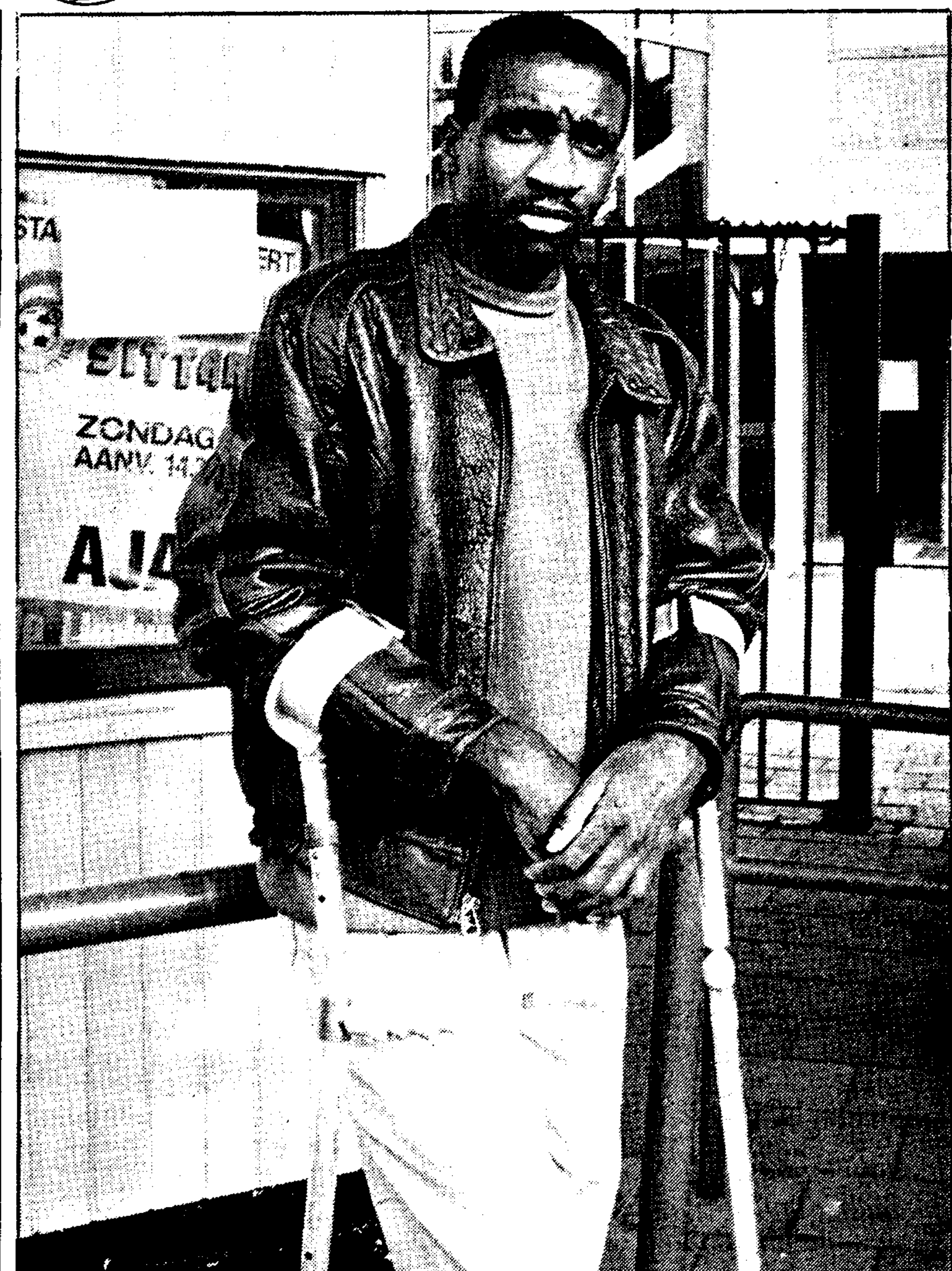
Dat VVV tot vlak voor rust ondanks een cornerverhouding van 8-2 voor de thuisclub de score blank had weten te houden, was een klein wonder. Peter Coumans die eerder twee ideale schietkansen niet had kunnen verzilveren, trof eindelijk de roos. Roger Polman was de enige VVV-speler die de duels niet schuwde. Dat de Heerlenaar daarbij een pijnlijke elleboogblessure opliep, hinderde hem niet.

Drie kansen kreeg VVV na de hervatting. Marcel Peters trof na drie minuten de voeten van de doelman en in de slotfase waren Jeroen Boere (kopbal via keeper over de lat) en Maurice Graaf (rakelings voorlangs) dicht bij de gelijkmaker. Die zou echter zeer onverdiend zijn geweest, want tegenover de schamele oogst stond een veelvoud aan kansen aan Eindhoven-zijde. Typerend voor de aggressie van de thuisclub was wel dat twee treffers werden afgekeurd wegens aanvallen van de keeper, voordat invaller Marc Scheepers vlak voor tijd met een droge knal in de benedenhoek het vonnis over VVV velde: 2-0.

Eindhoven-VVV 2-0 (1-0) – 42. Coumans 1-0; 89. Scheepers 2-0. Toeschouwers: 2.124. Scheidsrechter: Blom. Gele kaarten: Rijnink (VVV) en R. Maas (Eindhoven).

Eindhoven: Van der Sleen, Van Corstanje, Teuben, Kraaij, Versleeuwen, P. Maas, R. Maas, Van Aerts, Coumans, Böckling (68. Scheepers), De Leeuw (77. Borrenbergs).

VVV: Roox, Lenkens, Polman, Verberne, Rutten, Peters, Rijnink, Driessen (72. Pas), Van Mierlo (Graaf), Stewart, Boere.



Sigi Lens op visite

● *Voor het eerst sinds het noodlottige ongeval met de DC-8 van de SLM op 7 juni, was Sigi Lens in De Baandert. De Fortunees had zaterdagochtend in de kleedkamer diverse gesprekken met de technische staf en met zijn ploeggenoten. „Het gaat goed met hem", aldus Han Berger. „Hij zegt dat hij vooruit gaat maar dat het herstel nog enige tijd zal vergen". Op de foto van PETER ROOZEN poseert de Fortunees bij de ingang van het stadion waar hij volgend jaar weer aan de slag wil.*

Doelpuntloos gelijkspel tegen degradatiekandidaat Haarlem

Koppositie baart Roda hoofdbrekens

● *Peter van de Waart (midden) strandt op de Haarlem-verdedig ing.*
Foto: COR EBERHARD



door fred sochacki

HAARLEM – Ietwat afzijdig van Theo Verlangen en Jan Reker vond assistent Jan Versleijen ervaring op te doen. Als cursist in Zeist (opleiding coach betaald voetbal) kon Versleijen zaterdagavond in Haarlem minutenlang luisteren naar de uitleg van de wedstrijd Haarlem-Roda JC. Een partijtje dat echt niets om het lijf had: 0-0. In het kille, sfeerloze en regenachtige Haarlemstadion waren een kleine tweeduizend toeschouwers getuige geweest van de misschien wel saaiste anderhalf uur voetbal van de afgelopen jaren. De wijze waarop Haarlem-coach Verlangen vervolgens het trieste gebeuren verbaal probeerde om te vormen tot een echte wedstrijd en zijn spelers ook nog durfde te complimenteren, moet vóor Versleijen een openbaring zijn geweest. De cursist glimlachte echter veelbetekenend toen hij gevraagd werd of er in Zeist extra lesuren worden besteed aan de verkoop van het produkt, hoe inferieur ook.

„Vergeet niet dat Roda JC momenteel koploper is", begon Verlangen. „Het gehannes van de Kerkraadse ploeg had echter weinig uit te staan met de positie op de ranglijst. „Wij moeten in de huidige situatie blij zijn met elk punt. En wij pakken punten. Thuis. Nu tegen Roda JC en in een eerdere fase tegen Feyenoord en BVV Den Bosch", vervolgde Verlangen. Versleijen bleef glimlachen. Overwinningen op BVV Den Bosch en Feyenoord, zaterdag respectievelijk laatste en voorlaatste op de ranglijst, opvoeren als wapenfeit.... daar scoor je zelfs in Zeist niet mee, moeten de gedachten van de assistent zijn geweest.

Haarlem - Roda JC 0-0. Scheidsrechter: Blankestein, toeschouwers: 2000. Gele kaarten: Trost, Diliberto (beiden Roda JC), Bouwens (Haarlem).

Haarlem: Metgod, Doesburg, Stafleu, Helenklaken (78. Dikstaal), Purperhart, Numan, Tevreden, Bouwens, Matthaei, Barron, Holverda (65. De Looijer).

Roda JC: Bolesta, Verhagen, Trost, Fräser, Hanssen, Broeders, Hofman, Groenendijk, Diliberto (67. Van de Luer), Van Loen, Van der Waart.

Verdienste

Jan Reker voelde het sfeertje in het tot perskamer omgetoverde kleedhok perfect aan. Hij gaf zijn collega de niet te missen voorzet: „Roda is er nooit gerust op als het uit naar Haarlem moet. We spelen er nooit echt lekker. En punten pakken zit er al helemaal niet in". Verlangen scoorde meteen: „En dat is ook de verdienste van Haarlem". Praten over verdienste, afgelopen zaterdag in Haarlem, klonk onwerkelijk. Haarlem speelde slecht en Roda JC paste zich keurig aan. „Te veel spelers zaten niet in de wedstrijd. Ze hadden het niet vandaag", verklaarde Jan Reker. „Waar het aan ligt, ik weet het niet. Dat weet niemand. Er zijn van die dagen dat er helemaal niets lukt".

Reker toonde zich realistischer dan zijn collega. Illustratief voor het optreden van Roda was Peter van de Waart. Hij dook gedurende negentig minuten overal op; werkte zich uit de naad. Maar overal waar hij in aanraking kwam met de bal, liep het verkeerd af. Hij miste Roda 's beste kansen door op de beslissende momenten niet doortastend genoeg op te treden. In de middenlinie haalde hij bij alle balcontacten het ritme uit de opbouw. En toen Van de Waart in zijn ijver achterin ging assisteren produceerde hij een verkeerde terugspeelbal op doelman Bolesta en schiep aldus Haarlems beste kans.

Haarlem profiteerde er niet van. Terecht, want deze ontmoeting verdiende uiteindelijk geen winnaar. „Wij hadden de beste kansen en dus het meeste recht op de overwinning", hield Verlangen vol. Jan Versleijen beperkte zich tot de wezenlijke zaken. „Zo'n Van de Waart", begon de assistent-coach. „Je moet blij zijn met zoveel inzet van deze speler. Maar hij doet te veel. Hij moet zich beperken tot de dingen waarvoor hij in het veld staat. Nu komt hij overal een stap te laat". Op tijd waren zaterdagavond enkel beide keepers. Bolesta en Metgod zorgden er voor dat de clubs kregen waarop aanspraak werd gemaakt: puntverlies.

wielercijfers

● **RONDE VAN LOMBARDIJE** – Start in Como, finish in Milaan, 260 km: 1. Tony Rominger 6.46.35; 2. Délion op 2.33; 3. Roosen 2.34; 4. Alcala op 4.06; 5. Pagnin; 6. Robeet; 7. Siboni, allen z.t. als Alcala; 8. Gölz op 4.33; 9. Earley; 10. Ballerini; 11. Kappes; 12. Volpi; 13. Salvador; 14. Zen; 15. Chiapucci; 16. Winterberg; 17. Gianetti; 18. Cassani, allen z.t. als Gölz; 19. Fondriest op 4.38; 20. Dag-Erik Pedersen; 21. Mottet; 22. Hampsten; 23. Tonetti; 24. Kelly; 25. Fignon allen z.t. als Fondriest. Klassering Nederlanders: 39. Nico Verhoeven op 8.56; 40. Lubberding; 49. Breukink, beiden z.t., 60. en laatste op 25.10 Peter Ganzler. Gestart: 169 profs, gefinisht 60.

● **WERELDBEKER – Eindstand individueel na twaalf wedstrijden:** 1. Kelly 44 punten; 2. Rominger 32 p; 3. Rolf Sörensen 27 p; 4. Frans Maassen en Bauer 23 p; 6. Edwig van Hooydonck 20 p. **Eindstand ploegen:** 1. PDM 120 punten; 2. Helvetia 101 p; 3. Histor 78 p; 4. Panasonic 66 p; 5. TVM 45 p; 12. o.a. Superconfex 31 p; 28 en laatste Alba/Pepsi 2 p.

● **DERNYKOERS** – Oudenbosch, wedstrijd over 25 minuten: 1. Vanderaerden (gangmaker Van Doorn); 2. Van Vliet; 3. Colijn; 4. Tommy Post; 5. Elaut; 6. Cornelisse; 7. Hermans. Bij de amateurs won Van Baarle vóór Rasch.

● **CYCLOCROSS** – Lieshout, profs en amateurs: 1. Frank van Bakel; 2. R. Groenendaal z.t; 3. Baars op 3 sec; 4. Kools 0.16; 5. Hendriks 1.14, 11. Noël van der Leij, 20. René Kuhlmann, 28. Pascal Alleleijn. Heist op den Berg: 1. Danny de Bie, 2. Tielemans, 3. Rudy de Bie, 14. Van Bakel, 15. Kluge. Malderen: 1. Danny de Bie, 2. Tielemans, 3. Wijnant.

● **BAANKAMPIOENSCHAP** – Europese baankampioenschappen in sportpaleis Gent. **Omnium** (vier onderdelen): 1. De Wilde 7 punten; 2. Pieters 10 p; 3. Khrabzov (Sovjetunie) 18 p. **Derny's:** 1. Clark; 2. Tourné; 3. Günther. **Sprint**: 1. Da Rocha; 2. Honda; 3. Schoefs; 4. Furrer; 5. Khrabzov. **Koppelkoers:** 1. Clark-Doyle 53 punten; 2. Wyder-Holenweger 17 pnt; 3. op 1 ronde Mailleur-Tarrantini 41 p; 4. gebroeders Hermann 26 p; 5. Tourné-Van Slijcke 24 p.

Hiddink: 'Elftal hetzelfde als tegen MVV'

Nielsen toch naar Boekarest met PSV

Vervolg van pagina 13

Van onze verslaggever

EINDHOVEN – Tot het PSV-gezelschap, dat vandaag met een charter naar Boekarest vliegt voor de EC-wedstrijd van woensdag tegen Steaua behoort de Deen Ivan Nielsen. Hij speelde zaterdag wegens een blessure niet mee in de met 8-1 tegen MVV gewonnen competitiewedstrijd.

PSV reist met achttien spelers naar Boekarest: de doelverdedigers Van Breukelen en Nederburgh en de veldspelers Gerets, Koot, Boerebach, Linskens, Heintze, Valckx, Lerby, Van Aerle, Ellerman, Romario, Kieft, Kalusha, Povlsen, Gillhaus, De Jong en Nielsen.

Hoewel Hiddink pas kort voor de wedstrijd zijn keuze maakt zal het elftal in principe niet of nauwelijks afwijken van het team dat tegen MVV in aktie kwam.

Trainer Guus Hiddink van PSV hoopt dat de enkelblessure van Nielsen in twee tot drie dagen desondanks zo ver hersteld zal zijn, dat hij inzetbaar is. „Woensdag in Kopenhagen liep Nielsen al in de tiende minuut een enkelblessure op. Een beetje verzwikt. Normaal stampt Nielsen dan twee keer en gaat hij vrolijk verder. Nu bleef hij de hele eerste helft problemen houden met zijn been. Voor mij het bewijs dat hij zijn enkel toch verzwikt had. De rest van de week heeft hij niet getraind. Hij zelf is, zoals altijd, optimistisch."

Over de monsterzege op MVV zei Hiddink: „Mijn spelers mogen een uurtje nagenieten, daarna moet het vizier weer op woensdag zijn gericht."

Om zijn ploeg te waarschuwen voor eventueel gebrek aan discipline was Hiddink zaterdagavond vaker vanuit z'n stoel omhooggekomen dan strikt genomen noodzakelijk was. De wedstrijd zelf gaf daar geen enkele aanleiding toe, de kracht van de Roemeense kampioen echter des te meer. „Steaua heeft het vermogen de tegenstander in slaap te sussen. Je krijgt dan het gevoel dat je de wedstrijd in de zak hebt. Daar moeten we over oppassen, want dat is tegen die ploeg levensgevaarlijk."

Assistent-trainer Hans Dorjee van PSV is reeds sinds het voorbije weekeinde in Roemenië. Hij bespioneerde Steaua zaterdagmiddag in het competitieduel tegen Politechnika. Gevoegd bij de ervaringen die Hiddink al eerder opdeed en die hij gistermiddag nog eens staafde aan de hand van videomateriaal, moet de ploeg op alles zijn voorbereid. Hiddink: „We zullen ons niet helemaal aanpassen aan Steaua, maar we kunnen natuurlijk niet ongestraft met vier, vijf man in de eerste lijn gaan lopen. Daar wachten ze gewoon op. Zo goed als we heel attent moeten zijn op Hagi, die overal loopt waar het hem uitkomt."



● *MVV-verdediger Hans Linders (links) kan ook bij deze aktie PSV's topscorer Romario niet stoppen.* Foto: WIDDERSHOVEN.

Zero overweegt schadeclaim

GELEEN – De Stichting Sport en Recreatie uit Geleen, waarin de de voormalige wielerploeg Zero van Frans en Jos Alberts is opgenomen, overweegt een schadeclaim in te dienen bij de KNWU. De Stichting won in hoger beroep voor de rechtbank in Den Bosch het kort geding, dat eerder dit jaar in Maastricht was aangespannen door de wielrenners Theo Appeldoorn en Egbert Schmidt. In februari had de Maastrichtse rechtbank bepaald dat Appeldoorn en Schmidt nog 45.000 gulden achterstallig salaris tegoed hadden van Zero. Dat geld moest op de bankrekening van de KNWU worden gestort. De bond zou het geld weer overmaken aan de renners. De Stichting ging in hoger beroep, omdat Appeldoorn en Schmidt niet de voorafgesproken 30.000 gulden hadden betaald.

Na de uitspraak van de rechtbank in Den Bosch gaan Jos en Frans Alberts van de Stichting eerst de 45.000 gulden van de KNWU terugvorderen. Daarnaast overwegen ze een schadevergoeding van de KNWU te eisen.

Feyenoord 'verrast' Van der Reyden

ROTTERDAM – Joop van der Reyden begrijpt na zijn eerste werkdag in De Kuip al bijna niets meer van Feyenoord. De voorzitter van de Nos, vrijdag benoemd als leider van een commissie die de structuur van de club gaat doorlichten, trof zondag tijdens de wedstrijd tegen NEC niemand van de personen die hem hadden benoemd. „Ik weet dat ik met druk bezette lieden heb te maken", aldus de oud-staatssecretaris van WVC. „Ze zullen echter toch snappen dat mijn agenda ook niet bepaald leeg is."

Van der Reyden was boos, teleurgesteld noch verdrietig. De oud-waterpolocoach, vorige week benaderd door een intermediair van sponsor Van den Boogaard, snapte het alleen niet. „Het lijkt mij normaal, zelfs beleefd, dat de mensen die mij hier naar toe hebben gehaald, me hadden ontvangen. Dat er 10.000 toeschouwers waren viel me beslist niet tegen. Het was alleen lastig dat de personen die ik wilde zien daar niet bij waren. Vooral omdat de tijd dringt voor Feyenoord."

De oud-staatssecretaris, die zijn werkzaamheden in De Kuip beschouwt als een betaalde schnabbel – „Ik heb er andere, betaalde, werkzaamheden voor opzij moeten zetten" – liet zich niet uit het veld slaan. „Laten we de zaak onmiddellijk aanpakken. We hebben vanmiddag gewonnen, hoe vaak maken we dat nog mee?", sprak hij lichtelijk provocerend. Hij verklaarde zich slechts te gaan bezighouden met het vereenvoudigen van de organisatiestructuur, niet met de opstelling. „Hoewel de verleiding daartoe na het spel van vanmiddag groot is."

Over zijn exacte plannen liet hij zich nog niet uit. Dat kon ook moeilijk, omdat hij zijn mede commissie-leden (fiscalist Wielens en jurist Van Ierschot) nog niet had gesproken. Van der Reyden heeft vandaag een eerste ontmoeting met oud-directeur Hans Kraay. „Daar moet ook niets achter worden gezocht. Ik wil de mening van alle partijen horen. Het is verstandig te beginnen met de meest extreme kanten. De trainer, de man achter de trainer, de voorzitter van de amateursectie, ze staan allemaal op mijn lijstje."

Povere produktie in eredivsie

HEERLEN – In de eredivisie deden zich op de tiende speeldag 'Italiaanse' toestanden voor. Vier duels eindigden zonder doelpunten, één wedstrijd werd 1-1. Feyenoord behaalde wel de volle winst, maar daar zal niemand in Eindhoven wakker van liggen. In de Rotterdamse Kuip werd het 2-1 tegen het gehandicapte NEC. Het was de tweede overwinning in dit seizoen van Feyenoord, dat voorlopig niet meer is dan een degradatiekandidaat.

FC Groningen maakte vier dagen voor de Europese confrontatie met Partizan Belgrado weinig indruk. Tegen Willem II werd het 1-1, hetgeen het derde gelijke spel van dit seizoen in het Oosterparkstadion betekende. Volendam daarentegen blijft goed meedoen. De Noordhollandse ploeg, fors gewijzigd vergeleken met vorig seizoen, versloeg op eigen veld Sparta, 2-0. Het jeugdige talent Burleson maakte beide doelpunten. Spartaan Schuurhuizen kreeg twee keer geel en mocht vroegtijdig vertrekken.

Voor Den Haag worden de tijden wat zorgelijker. De ploeg van trainer Adriaanse speelde ook uit bij FC Utrecht gedurfd, maar verloor wel. De thuisclub won met 2-1, ondermeer dank zij een doelpunt van Willaarts. Den Bosch, laag geklasseerd op de ranglijst, verdiende een puntje bij Vitesse. Op het veld van de debutant bleef het 0-0.

Groningen fit voor EC-duel

GRONINGEN – Trainer Hans Westerhof van FC Groningen kan voor de thuiswedstrijd tegen Partizan Belgrado over een nagenoeg fitte selectie beschikken. Ook de langdurig geblesseerde Eric Groeleken is weer inzetbaar. Alleen reserve-keeper Johan Tukker moet verstek laten gaan. Hij heeft een lichte operatie ondergaan aan het bovenbeen en is bovendien ziek geweest. Derde doelman Theo Migchelsen neemt de honneurs waar. Westerhof kan tegen de Joegoslaven geen beroep doen op Edwin Olde Riekerink, die door de UEFA is geschorst. Harrie Singkraven is waarschijnlijk zijn vervanger. FC Groningen trekt zich morgen terug in een hotel in Zeegse.

Brazilië reserveert trainingskamp

BOLOGNA – Brazilië zal gedurende de maand mei van het volgend jaar drie weken in trainingskamp gaan in de Italiaanse stad Gubbio. De ploeg bereidt zich daar voor op het WK in Italië, waarin het waarschijnlijk de groepsronde zal delen met Nederland. Brazilië speelt dan al zijn wedstrijden in het San Siro-stadion van Milaan.

res. klassen

Res. 1e Klasse
Rapid 2-VVV '03 2 1-4
Sittard 2-EHC 2 1-1
Venray 2-Blerick 2 gestl.
IVO 2-SVN 2 0-1
Caesar 2-Panningen 2 2-1
Almania 2-W'mina 2 1-1
Stand:
VVV '03 2 7-12
SVN 2 7-11
Sittard 2 [illegible]
[illegible]
Blerick 2 [illegible]
Almania 2 [illegible]
IVO 2 [illegible]
Caesar 2 7-5
Venray 2 [illegible]
Rapid 2 7-4
Panningen 2 7-3

Res. 2e Klasse A
RVVL 2-SCG 2 2-1
WVV 2-Scharn 2 1-3
Standaard 2-Leonidas 2 2-1
Schimmert 2-Eijsden 2 1-1
Kluis 2-MKC 2 1-1
Meerssen 2-Heer 2 4-1
Stand:
RKVVL 2 7-12
Heer 2 7-10
MKC 2 [illegible]
Meerssen 2 7-10
SCG 2 [illegible]
[illegible]
Eijsden 2 7-4
WVV 2 7-4
Kluis 2 7-4
Leonidas 2 7-4
Scharn 2 7-3
[illegible]

Res. 2e Klasse B
[illegible] 2-Waubach 2 6-0
RKHBS 2-Simpelveld 2 7-3
Kolonia 2-Heksenberg 2 2-3
Gr. Ster 2-Minor 2 0-2
Bocholtz 2-Chevremont 2 0-4
RKBSV 2-Miranda 2 4-1
Stand:
Chevremont 2 7-12
Kolonia 2 7-11
Schinveld 2 7-10
RKHBS 2 7-10
Minor 2 7-9
Heerlen 2 6-7
Waubach 2 7-5
Heksenberg 2 7-5
Gr. Ster 2 7-5
Simpelveld 2 7-4
RKBSV 2 7-3
Miranda 2 6-0

Res. 2e Klasse C
Megacles 2-L'heuvel 2 0-2
Kluis 2-Eindse B. 2 3-2
SVM 2-Geleen 2 3-4
FC Oda 2-Susteren 2 2-1
W'mina 2-Veritas 2 1-0
Merefeldia 2-De Ster 2 1-0
Stand:
FC Oda 2 7-11
Susteren 2 7-10
De Ster 2 7-9
Merefeldia 2 7-8
SVM 2 7-8
Megacles 2 7-7
Veritas 2 7-6
L'heuvel 2 6-5
W'mina '08 2 6-5
Eindse B. 2 7-5
Geleen 2 7-5
Kluis 2 7-3

Res. 2e Klasse D
Venlosche B. 2-Sparta '18 2 1-5
Tiglieja 2-Ysselsteyn 2 2-0
Blerick 3-Venray 3 1-2
Belfeldia 2-RKMSV 2 2-4
Wittenhorst 2-SC Irene 2 3-2
Volharding 2-Helden 2 3-3
Stand:
RKMSV 2 7-11
Helden 2 6-10
Sparta '18 2 7-10
Venlosche B. 2 6-8
Wittenhorst 2 7-8
Volharding 2 7-8
[illegible] 7-7
SC Irene 2 7-6
Blerick 3 7-5
Venray 3 7-4
Ysselsteyn 2 7-3
Tiglieja 2 7-2

Susterse B. 5-4
Dieteren 6-4
Sittard 3 5-3
Slekker B. 6-1

1e Klasse F
Armada-Bocholtz [illegible]
RKHVC-Laar 0-2
RKAVC-RKSVO 2 4-2
RKSVW-Victoria 2 2-0
Haelen-Heel 2 [illegible]
RKSVV-Swalmen 2 [illegible]
Stand:
RKSVW 6-10
Haelen 6-9
Laar 6-9
Rios 6-8
Victoria 2 6-8
RKHVC 6-7
RKSVC 6-7
RKSVO 2 6-5
A'heide 6-4
Swalmen 2 7-4
RKAVC 6-3
Heel 2 6-2

1e Klasse G
VOS 2-FCV 2 6-2
GFC 2-Eiker B. 2-3
Bieslo-Blerick 4 1-1
Koningsl.-Heythuysen 4-1
HBSV 2-MVC 2 4-1
Boekoel-Bieslo [illegible]
Stand:
Koningslust 6-10
Boekoel 7-10
Grashoek 6-9
HBSV 2 6-9
FCV 2 6-8
Heyth. 6-8
Bieslo 6-8
MVC 2 6-7
Blerick 4 6-6
Eiker B. 6-5
GFC 2 6-3
VOS 2 6-2

1e Klasse I
MKC 3-Bunde 2 0-4
Hulsberg 2-Meerssen 3 1-1
Caesar 3-Limburgia 2 0-4
RKVVL 3-RKVCL 2 0-2
RVU 2-SVME 2 1-1
Scharn 3-RKHSV 2 1-1
Stand:
Limburgia 2 6-10
RKHSV 2 6-9
Meerssen 3 6-8
RVU 2 6-8
SVME 2 6-7
Bunde 2 6-6
Hulsberg 2 6-5
Scharn 3 6-5
MKC 3 6-4
Caesar 3 6-4
RKVVL 3 6-3
RKVCL 2 6-2

1e Klasse J
Laura 2-Sportclub 2 0-2
Kolonia 3-N. Einde 2 1-2
RKDFC 2-Hopel 2 0-0
H'broek 2-VKC 2 1-0
SVK 2-Bekkerv. 3 0-2
RKTSV 2-Heerlen 4 1-2
Stand:
Heerlen 4 6-10
VKC 2 6-9
Hopel 2 6-9
RKDFC 2 6-8
Sportcl. 2 6-8
H'broek 2 6-6
Kolonia 3 6-5
Bekkerv. 3 6-5
RKTSV 2 6-4
N. Einde 2 6-4
Laura 2 6-3
SVK 2 6-1

1e Klasse K
Helden 3-RKMSV 3 1-1
Panningen 3-Merefel. 3 2-0
W'mina 4-Moesel 2 2-1
Roosteren 2-Leveroy 2 6-0
De Ster 3-Megacles 3 4-3
Roermond 2-SVVH 2 1-9
Stand:
Helden 3 8-11
Moesel 2 8-11
Panningen 3 9-11
SVVH 2 9-10
[illegible]
RKMSV 3 [illegible]
Roosteren 2 9-9
Merefeldia 3 8-8
Leveroy 2 8-8
De Ster 3 8-8
Holtum 2 8-7
Megacles 3 7-4
Roermond 2 8-0

Epen 5-6
Geertr. B. 2 6-6
RKIVV 6-5
Vijlen 3 5-4
RKMVC 2 6-3
Simpelv. 3 7-3
RKVVM 3 6-0

2e Klasse F
Sylvia 3-RKHBS 2 0-6
Voerend. 3-SVN 3 1-3
Troja-WDZ 2 0-0
Waubach 3-FC Gracht 2 0-7
Miranda 3-RKTSV 3 1-4
Heilust 2-Hrln. Sp. 3 6-0
Stand:
RKHBS 2 6-9
Troja 6-9
RKTSV 3 6-9
FC Gracht 2 6-8
SVN 3 6-8
Heilust 2 6-8
WDZ 2 6-6
Voerend. 3 6-6
Hrln. Sp. 3 6-4
Sylvia 2 6-4
Waubach 3 6-2
Miranda 3 6-0

2e Klasse G
Weltania 3-WDZ 3 2-2
RKONS 3-Sylvia 2 1-2
Hopel 3-Haanrade 2 3-1
KEV 2-Kolonia 4 0-0
Waub. B. 2-Laura 3 0-0
SVN 4-RKTSV 4 0-0
Stand:
Hopel 3 6-10
Waub. B. 2 6-9
Haanrade 2 6-7
SVN 4 6-7
Sylvia 3 6-7
RKTSV 4 6-6
RKONS 3 6-5
Weltania 3 6-5
Kolonia 4 6-5
WDZ 3 6-5
KEV 2 6-4
Laura 3 6-3

2e Klasse H
Klimmania 2-Gr. Ster 3 1-1
Mariarade 3-Helios 2 2-4
Langeb. 2-Heksenb. 3 2-0
RKHBS 3-Coriovallum 2 1-1
Vaesrade 2-Bekkerv. 4 1-2
RKSNE 2-Minor 3 1-3
Stand:
RKSNE 2 6-9
Langeberg 2 6-9
Helios 2 6-8
Coriovall. 2 6-8
Vaesrade 2 6-7
Minor 3 6-6
Gr. Ster 3 6-5
Heksenberg 3 6-5
Bekkerv. 4 6-5
Klimmania 2 6-5
RKHBS 3 6-4
Mariarade 3 6-[illegible]

2e Klasse I
Havantia-Gr. Ster 4 7-1
Leeuw 3-Schinveld 2 1-2
SCKR 2-Mariarade 2 0-1
Vaesrade 3-Adveo 1-5
Passart 2-CSVT 1-1
Stand:
Havantia 6-11
Adveo 6-10
Schuttersv. 2 5-[illegible]
Mariarade 3 6-[illegible]
Schinveld 2 6-[illegible]
De Leeuw 3 6-7
CSVT 6-5
N. Einde 3 5-4
SCKR 2 6-4
Vaesrade 3 6-2
Passart 2 6-1
Gr. Ster 4 6-1

2e Klasse J
Adveo 2-RKBSV 3 6-1
Wijnandia 2-Jabeek 0-1
Schuttersv. 2-Leeuw 2 3-2
Spaubeek 2-Sittardia 0-0
Amstenr. 2-Treebeek 2 1-1
EHC 3-Egge 3 12-2
Stand:
Schuttersv. 3 6-11
EHC 3 7-10
Adveo 2 6-[illegible]
Jabeek [illegible]
De Leeuw 2 6-7
Spaubeek 2 7-7
Treebeek 2 6-6
Sittardia [illegible]
Wijnandia 2 [illegible]
Amstenrade 2 [illegible]
RKBSV 3 [illegible]
Egge 3 6-1

2e Klasse K
COV-Stadbroek 2 3-4
SVM 3-Almania 3 0-4
Geleen 3-DVO 2 1-1
L'heuvel 4-Schinnen 2 3-4
Limbricht-LHBMC 6-2
Sanderb. 3-Sweikh.B.2 2-2
Stand:
DVO 2 6-11
L'heuvel 4 6-9
Almania 3 7-9
Limbricht 6-8
Stadbroek 2 6-8
Geleen 3 7-8
Sweikh. B. 2 6-6
Sanderbout 3 6-4
SVM 3 6-4
LHBMC 2 6-3
Schinnen 2 6-2
COV 6-2

2e Klasse L
Buchten 3-Egge 2 1-1
GVCG 2-Urmondia 2 2-1
Haslou 3-DVO 3 2-0
L'heuvel 3-De Ster 4 1-0
COV 2-GSV 2 3-13
Stand:
GSV 2 6-12
Urmondia 2 6-8
L'heuvel 3 6-8
GVCG 2 6-8
SVE 2 5-7
Buchten 3 6-6
Kluis 3 5-6
Egge 2 6-5
Haslou 3 6-4
DVO 3 6-3
De Ster 4 5-2
COV 2 5-0

2e Klasse M
Maasbracht 2-Rios 2 1-3
Stevensw. 2-GVCG 3 1-0
EVV 2-Buchten 2 1-0
IVS 2-Born 2 1-0
Almania 4-Susteren 3 2-3
Stand:
Rios 2 6-11
EVV 2 6-9
Almania 4 6-8
Obbicht 2 5-6
Susteren 3 6-6
Buchten 2 6-6
Sittard 4 5-5
Maasbracht 2 6-5
IVS 2 6-5
Stevensweert 2 6-4
Born 2 6-3
GVCG 3 6-2

2e Klasse N
Swalmen 4-Slekker B. 2 1-1
Putbroek-RKSNA 1-6
SVH 2-Linne 2 1-2
St. Joost 2-Leeuwen 4 2-2
RKSVW 3-Horn 0-5
PSV 3-Vesta 2 2-1
Stand:
RKSNA 6-10
Slekker B. 2 6-9
Linne 2 6-9
Leeuwen 4 6-9
PSV 3 6-8
Putbroek 6-6
Vesta 2 6-5
St. Joost 2 6-5
Horn 6-4
SVH 2 6-4
RKSVW 2 6-2
Swalmen 4 6-1

2e Klasse O
Grathem-RKSVW 2 0-1
Linne 3-Haelen 2 2-3
Thorn 2-Swift 2 0-0
Nunhem 2-RKVVB 1-2
RKSNA 2-Bieslo 2 2-5
Stand:
Haelen 2 7-13
Grathem 8-11
RKSVW 3 6-9
RKVVB 6-8
EMS 2 5-7
Thorn 2 6-6
Swift 2 6-5

Bieslo 2 6-5
Linne 3 6-4
RKSNA 2 6-2
Nunhem 2 7-2
Leeuwen 2 5-0

2e Klasse P
RKVB 2-Beegden 0-3
Victoria 3-EMS 3 1-2
Linne 4-SVH 3 0-2
RKBSV 4-Voerend. 4 1-0
Brevendia 3-Leeuwen 2 1-4
Roggel 3-Swalmen 3 3-4
RKSVN 3-Horn 2 2-1
Stand:
Beegden 6-12
RKSVN 2 6-11
EMS 3 6-9
Leeuwen 3 6-8
Brevendia 3 6-6
RKVB 2 6-6
Swalmen 3 6-5
SVH 3 6-5
Horn 2 6-5
Victoria 3 6-4
Linne 4 6-2
Roggel 3 6-1

2e Klasse Q
RKSVV 2-RKESV 2 2-4
RKSVO 3-RKSVN 3 3-0
Crescentia 2-DESM 2 3-0
Brevendia 2-Moesel 3 2-0
Oda 4-Laar 2 1-2
KOC-Roggel 2 0-0
Stand:
KOC 6-10
Brevendia 2 6-9
RKSVN 3 6-8
Crescentia 2 6-8
RKSVO 3 6-7
Roggel 2 6-7
Laar 2 6-6
RKESV 2 6-6
Moesel 3 6-5
DESM 2 6-3
Oda 4 6-2
RKSVV 2 6-0

2e Klasse R
Baarlo 2-Panningen 5 1-1
MVC 3-Egchel 2 1-1
Oda 3-Grashoek 2 1-1
RKMSV 5-Heythuysen 2 2-0
KVC 2-Roggel 4 4-0
Laar 3-Bevo 3 2-3
Stand:
Bevo 3 6-10
Heyth. 2 6-9
MVC 3 6-8
Panningen 5 6-8
KVC 2 6-7
RKMSV 5 6-7
Baarlo 3 6-6
Roggel 4 6-6
Grashoek 2 6-4
Egchel 2 6-4
Oda 3 6-2
Laar 3 6-0

2e Klasse S
[illegible]

3e Klasse A
WVV 4-Hulsberg 3 6-2
Mheerd. 2-Slenaken 3 3-0
Oranje B. 2-RKBFC 4 1-2
RKVVL 6-Willem I 4 0-2
Heer 5-MKC 6 2-4
RKHSV 4-Daalhof 4 1-1
Stand:
Willem I 4 7-13
MKC 5 7-12
Mheerder B. 2 6-10
Oranje B. 2 [illegible]
[illegible]
RKBFC 4 7-7
RKHSV 4 7-[illegible]
RKVVL 6 [illegible]
Slenaken 3 [illegible]
Heer 5 [illegible]
Daalhof 4 7-[illegible]
[illegible] 7-1

3e Klasse B
[illegible] 3-8
Heer 6-Daalhof 3 4-2
DBSV 3-Leonidas 5 0-2
Bunde 3-RKVCL 4 0-5
Keer 3-SVME 4 2-2
Amicitas 3-RVU 3 2-5
Stand:
Leonidas 5 7-13
RKVCL 4 7-11
RKVVL 5 7-10
Caberg 5 6-9
RVU 3 7-8
Heer 6 6-6
SVME 4 7-6
Bunde 3 7-6
Keer 3 7-5
DBSV 3 7-4
Amicitas 3 7-2
Daalhof 3 7-2

3e Klasse D
Noorb. B. 2-Schimmert 3 2-0
Gerendal-Meerssen 4 gestl.-0
Walram 3-DBSV 2 1-7
Banholtia 3-Vilt 3 7-0
Sibbe 2-Berg 3 0-0
Stand:
Noorb. B. 2 6-11
Strucht. B. 2 6-10
DBSV 2 6-9
Sibbe 2 7-8
Gerendal 6-7
Meerssen 4 5-6
Schimmert 3 6-6
Banholtia 3 7-6
Walram 3 7-3
Berg 3 6-1
Vilt 3 6-1

3e Klasse E
W. Groen 3-Huls 2 3-0
Wijlre 2-Berg 2 4-4
Partij 2-Gulpen 2 2-3
RKVVM 4-Lemirsia 2 0-3
RKMVC 3-RKSVB 2 1-3
Stand:
RKSVB 2 7-10
Lemirsia 2 7-10
Wijlre 2 7-10
Gulpen 2 7-9
Berg 2 7-9
W. Groen 3 7-8
Sportcl. 3 6-7
Simpelv. 4 6-4
Partij 2 7-4
Huls 2 7-4
RKMVC 3 7-4
RKVVM 4 7-2

3e Klasse F
Waub. B. 3-Waubach 5 3-1
Coriovall. 4-Kakertse B. 2 7-4
Haanrade 4-Heilust 3 0-3
KVC Oranje 2-VKC 3 1-1
Chevremont 4-Rimburg 2 3-1
Troja 2-A'bosch 2 0-8
Stand:
KVC Oranje 2 7-12
Coriovallum 4 7-10
A'bosch 2 7-10
Rimburg 2 7-10
VKC 3 7-9
Heilust 3 7-9
Waub. B. 3 7-7
Chevremont 4 7-7
Kakertse B. 2 7-5
Troja 2 7-3
Waubach 5 7-1
Haanrade 4 7-1

3e Klasse G
Chevr. 3-Waubach 4 1-1
VKC 4-WDZ 4 1-1
Haanrade 3-Weltania 5 4-1
Heksenb. 4-KVC Or. 3 1-4
Hrln. Sp. 4-Laura 4 3-2
RKHBS 4-SVK 3 7-1
Stand:
VKC 4 7-11
KVC Oranje 3 7-11
Haanrade 3 7-10
Waubach 4 7-9
Chevremont 3 7-7
Weltania 5 7-7
Laura 4 6-6
SVK 3 6-6

RKHBS 4 7-6
Hrln. Sp. 4 7-4
WDZ 4 7-3
Heksenb. 4 7-2

3e Klasse H
Treebeek 3-KEV 3 1-1
FC Gracht 3-Weltania 4 3-0
Heksenb. 4-Eik'veld 2 2-2
RKBSV 4-Voerend. 4 1-0
Coriov. 3-Bekkerv. 5 1-0
Kakertse B. 3-Limb. 3 1-4
Stand:
Coriovall. 3 7-13
KEV 3 7-11
FC Gracht 3 7-11
RKBSV 4 7-9
Eik'veld 2 7-8
Limburgia 3 7-8
Treebeek 3 6-6
Weltania 4 6-5
Kakertse B. 3 7-4
Voerend. 4 7-4
Bekkerv. 5 7-3
Heksenb. 5 7-2

3e Klasse I
Treebeek 4-RKSNE 3 2-2
De Leeuw 5-Gr. Ster 5 4-2
Limburgia 4-H'broek 3 0-5
Doenrade 2-Schinveld 4 1-1
A'bosch 3-Wijnandia 3 1-3
Stand:
H'broek 3 7-11
Doenrade 2 7-10
A'bosch 3 7-9
RKSNE 3 7-9
Gr. Ster 5 6-8
Treebeek 4 6-6
Vaesrade 3 7-6
Wijnandia 3 7-6
Limburgia 4 7-6
Roggel 2 6-5
De Leeuw 5 7-5
Schinveld 4 6-0

3e Klasse J
Born 4-L'heuvel 5 2-1
Doenrade 3-RKDFC 3 0-1
Schinv. 3-Schutt. 4 3-0
Limburgia 5-BVC 2 4-2
Jabeek 2-Schimmert 4 0-2
Stand:
Schinveld 3 7-14
Limburgia 5 7-13
Schuttersv. 4 7-9
Schimmert 4 7-8
Havantia 2 7-7
Doenrade 3 7-7
Born 4 6-5
Jabeek 2 6-5
RKDFC 3 7-5
BVC 2 7-5
L'heuvel 5 7-2
De Leeuw 4 7-2

3e Klasse K
De Ster 5-Nearbeek 2 2-1
Susteren 4-Almania 5 1-5
Havantia 3-Armada 3 0-3
GSV 3-Centrum B. 2 3-2
OVCS 2-Caesar 4 2-3
Stand:
De Ster 5 7-14
Almania 5 7-13
Caesar 4 7-9
Neerbeek 2 7-9
Armada 3 7-9
OVCS 2 7-6
GSV 3 7-5
Susteren 4 7-5
Centrum B. 2 7-4
Geleen 4 7-4
Urmondia 4 5-2
Havantia 3 7-2

3e Klasse L
Born 3-Holtum 3 3-1
DVO 4-Susteren 5 0-1
Urmondia 3-Caesar 5 3-0
EVV 5-Armada 4 4-1
L'heuvel 6-De Ster 6 2-0
Roosteren 3-FC Ria 2 1-1
Stand:
EVV 5 7-12
Susteren 5 7-12
Roosteren 3 7-11
FC Ria 2 7-9
DVO 4 7-8
Urmondia 3 7-7
Born 3 7-7
L'heuvel 6 7-6
[illegible]
[illegible]
De Ster 6 7-2
Caesar 5 7-2

3e Klasse M
[illegible]
EVV 4-Swift 5 1-2
Susteren 6-Maasbracht 3 4-2
Stand:
Brachterb. 6-11
Slekker B. 3 6-10
Swift 5 7-10
Susteren 6 7-8
Juliana 2 7-8
MHD 2 6-7
Putbroek 2 7-6
Maasbracht 3 7-5
Walburgia 2 7-4
EVV 4 7-4
PSV 4 7-1

3e Klasse N
Heel 3-Rios 3 1-1
Roermond 3-Boekoel 2 2-1
EVV 3-Swift 3 2-2
Vlodrop 2-Swalmen 5 4-1
EMS 4-SHH 2 3-2
Stand:
Roermond 3 6-10
Swalmen 5 7-10
Vlodrop 2 7-10
O'berg 2 6-8
EMS 4 6-6
EVV 3 7-6
SHH 2 6-5
Rios 3 6-5
Boekoel 2 6-4
Heel 3 6-3
Swift 3 7-3

3e Klasse O
Victoria 4-EMS 5 1-2
Roermond 4-Beegden 2 2-3
SVVH 3-Swift 4 6-4
SHH 3-RKVB 3 1-4
Heythuysen 3-RKAVC 2 2-1
Stand:
EMS 5 7-12
Heyth. 3 7-12
RKAVC 2 7-10
Beegden 2 7-10
SVVH 3 7-9
Swift 4 7-8
Victoria 4 7-7
RKVB 3 7-5
Haelen 3 6-4
FC Oda 7 [illegible]
SHH 3 [illegible]
Roermond 4 [illegible]

3e Klasse P
Laar 5-Brevendia 4 1-0
Merefeldia [illegible] 2-1
A'heide 2-W'mina [illegible] 1-3
Veritas 3-RKSVO [illegible] 0-0
Thorn 3-Megacles 5 4-3
RKSVN 5-FC Oda 5 4-3
Stand:
Laar 5 7-12
A'heide 2 7-10
W'mina 6 [illegible]
RKSVO 4 [illegible]
Brevendia 4 [illegible]
Merefeld. 4 [illegible]
Thorn 3 7-7
Veritas 3 7-6
Megacles 5 7-4
FC Oda 5 7-4
RKESV 3 [illegible]
RKSVN 5 [illegible]

3e Klasse Q
Megacles 4-W'mina 5 3-3
Merefel. 5-Leveroy 3 1-4
DESM 3-Crescent. 3 1-1
RKSVN 4-Buggenum 0-0
Laar 4-A'heide 3 3-2
Eindse B. 3-FC Oda 6 3-1
Stand:
Megacles 4 7-11
W'mina 5 7-9
FC Oda 6 7-9
Buggenum 7-8
Eindse B. 3 7-8
Leveroy 3 7-8
Crescent. 3 7-8
Laar 4 7-6
A'heide 3 7-5
RKSVN 4 7-5
DESM 3 7-4
Merefeld. 5 7-3

3e Klasse R
Baarlo 4-IVO 8 3-0

Bevo 4-Eiker B. 2 3-1
GFC 4-Reuver 5 2-2
Panningen 6-MVC 5 4-0
Bieslo 3-Egchel 3 1-1
KVC 3-Belfeldia 7 0-2
Stand:
Egchel 3 7-13
Belfeldia 7 7-12
Panningen 6 7-11
MVC 5 7-10
GFC 4 7-10
Baarlo 4 7-8
Bevo 4 7-6
Bieslo 3 7-5
Reuver 5 7-4
KVC 3 7-4
IVO 8 7-3
Eiker B. 2 7-1

Vierde klasse A
Amelie 3-De Heeg 2 2-5
MKC 6-St. Pieter 3 1-3
RHC 3-Standaard 4 1-8
Celios 2-Biesland 3 3-13
Polaris 4-Maastr. B. 3 3-0
Stand:
Polaris 4 7-11
Biesland 3 7-11
Standaard 4 6-8
White Star 2 6-8
Maastr. B. 3 6-7
MKC 6 6-7
St. Pieter 3 6-7
Celios 2 7-6
De Heeg 2 6-4
RHC 3 6-3
Amelie 3 6-2

Vierde klasse B
Biesland 4-Scharn 6 1-4
RKVCL 5-Meerssen 6 2-2
Maastr. B. 4-Polaris 5 1-5
DBSV 4-RKASV 5 2-3
Stand:
Meerssen 6 6-11
RKVCL 5 7-11
Scharn 6 6-7
WVV 5 6-6
Rapid 6 6-6
DBSV 4 7-6
Maastr. B. 4 7-6
RKASV 5 5-5
Polaris 5 6-5
Biesland 4 5-1
Amelie 4 4-0

Vierde klasse C
Eijsden 4-SCG 4 2-2
MKC 8-RKHSV 5 5-2
Leonidas 8-Oranje B. 3 6-2
Bunde 4-VNB 3 4-2
RVU 5-Geulse B. 3 0-3
Stand:
MKC 8 7-14
Geulse B. 3 8-11
Daalhof 6 6-10
SCG 4 7-10
RKHSV 5 7-8
Bunde 4 7-8
Eijsden 4 7-7
VNB 3 8-7
Leonidas 8 7-3
Amicitas 4 6-2
RVU 5 7-2
Oranje B. 3 7-2

Vierde klasse D
SVME 5-Rapid 8 4-1
RKUVC 6-Meerssen 7 4-0
Scharn 7-Leonidas 7 5-4
SCG 5-Heer 7 2-1
MKC 9-Eijsden 5 2-1
DBSV 6-RVU 4 4-0
Stand:
Scharn 7 7-14
MKC 9 6-10
Eijsden 5 7-10
RKUVC 6 7-10
Heer 7 6-9
DBSV 6 7-8
SVME 5 7-8
SCG 5 7-6
Rapid 8 7-2
RVU 4 7-2
Meerssen 7 [illegible]-1
Leonidas 7 6-0

Vierde klasse E
Standaard 5-RKVVL 8 6-3
Daalhof 5-Scharn 8 1-2
Leonidas 6-DBSV 5 0-1
[illegible]
[illegible]
Meerssen 5-Willem I 6 3-1
Stand:
[illegible] 4 8-16
Standaard 5 7-10
Scharn 8 [illegible]
MKC 10 7-8
Leonidas 6 7-[illegible]
Meerssen 5 7-7

Vierde klasse F
Willem I 5-Schimmert 5 2-1
RKVCL 6-Scharn 5 1-1
RKVVL 7-MVV 4 3-6
Berg 4-RKBFC 5 4-3
Caberg 6-Rapid 7 4-2

Vierde klasse G
RKIVV 2-Geertr. B. 3 0-1
Sibbe 3-RKSVG 2 4-0
Gulpen 3-Iason 4 3-0
Keer 4-Wijlre 3 2-2
Reym. B. 2-Noorb. B. 3 1-0
Banhol. 4-Struch. B. 3 0-2

Vierde klasse H
Valk. B. 2-Bemelen 2 12-4
Slenaken 2-RKUVC 4 1-2
Wijlre 4-Iason 5 1-2
Zwart W. 3-Hulsberg 5 0-2
Struchter B. 4-Epen 3 3-4
Schimmert 6-Keer 5 0-4

Vierde klasse I
Hulsberg 4-Sportcl. 5 1-0
Lemirsia 3-Zwart W. 5 0-1
WDZ 6-Simpelv. 5 1-4
Wahlwiller 2-W. Groen 4 2-0

Vierde Klasse J
RKMVC 5-Simpelv. 6 0-1
Huls 3-SVN 6 1-3
RKONS 6-Kolonia 7 3-1
Waubach 6-Hopel 4 1-1
Sportcl. 4-Waub. B. 4 6-2

Vierde Klasse K
SVK 4-Heilust 4 2-1

Laura 5-Kolonia 5 0-15
Kakertse B. 4-RKONS 4 2-4
FC Gracht 4-A'bosch 4 6-0

Vierde Klasse L
Bekkerv. 6-KVC Oranje 5 3-1
Coriovall. 5-Gracht 5 1-1
RKTSV 5-Kolonia 6 1-0
Heerlen 5-Eik'veld 3 2-6
SVN 5-Miranda 4 1-4

Vierde Klasse M
SCKR 3-H'broek 4 0-0
Minor 4-RKSNE 4 2-0
EHC 4-Weltania 8 5-0
RKSVB 3-Mariarade 5 1-4
Miranda 5-Klimmania 3 4-2
Helios 3-Passart 4 3-3

Vierde Klasse N
RKSVB 4-Zwart W. 4 0-4
Mariarade 6-Amstenr. 4 1-3
Langeberg 4-RKHBS 5 9-2
Klimmania 4-Bekkerv. 7 5-4
Adveo 3-SCKR 4 6-2

Vierde Klasse O
BVC 3-Schuttersv. 5 5-1
Mariarade 4-Schinnen 3 7-0
Standaard 3-RKDFC 4 4-0
RKBSV 5-Doenrade 4 6-2
Jabeek 3-Adveo 4 2-3
Amstenr. 3-Spaubeek 3 1-3

Vierde Klasse P
Adveo 5-Egge 4 7-1
OVCS 3-Heidebloem 2 1-4
Neerbeek 3-SVM 4 2-2
Spaubeek 4-Sweikh. B. 3 2-1
Schinnen 5-Haslou 5 0-3

Vierde Klasse Q
Centrum B. 3-Sittardia 2 0-12
Urmondia 5-Geleen 5 3-3
Stadbroek 3-Sittard 5 2-2
De Ster 7-DVO 5 4-5
SVE 4-Susteren B. 3 6-2

Vierde Klasse R
Born 5-Obbicht 3 2-1
IVS 3-GVCG 5 4-1
FC Ria 3-Buchten 4 1-0
Sittardia 3-SVE 3 2-0

Vierde Klasse S
Born 6-Dieteren 2 3-1
GVCG 4-RKBSV 6 1-2
Heidebloem 4-Geleen 6 2-1
Kluis 5-OVCS 4 6-2
SVE 4-Susterse B. 3 6-2

Vierde Klasse T
LHBMC 3-Havantia 4 1-1
N. Einde 5-KEV 4 2-2

Vierde Klasse U
RKSNA 3-Maasbracht 4 1-0
RKVVB 2-Linne 5 0-3
EVV 6-O'berg 3 0-1
MHD 3-Slekker B. 4 3-1
St. Joost 3-RKSVW 4 0-3

Vierde Klasse V
Swalmen 6-Boekoel 4 1-2
RKSNA 4-Vlodrop 3 6-2
Brachterb. 2-Stevensw. 3 0-4
EMS 6-Swift 6 0-[illegible]
Vesta 3-SVH 4 2-3
Maasbracht 5-KOC 5 0-1

Vierde Klasse W
SVH 5-EMS 7 2-4
Vesta 6-RKSVN 6 0-0
Leeuwen 5-Vesta 4 4-1
Brachterb. 3-RKSNA 5 3-3
RKAVC 3-Victoria 5 0-2
SHH 4-Thorn 4 0-1

Vierde Klasse X
RKHVC 2-Heyth. 4 4-0
Leveroy 4-Swalmen 7 3-0
Vesta 5-RKAVC 4 3-3
EMS 8-Haelen 5 1-3
Nunhem 4-RKVB 4 2-3

Vierde Klasse Y
Horn 3-RKESV 4 2-2
RKSVN 7-SVVH 4 2-4
KOC 3-Buggenum 2 3-1
Haelen 3-Nunhem 3 0-4

Vierde Klasse Z
Megacles 6-SVVH 5 1-2
Roggel 5-RKSVN 8 1-8
Heyth. 5-Leveroy 5 [illegible]
W'mina 7-Brevend. 10 [illegible]
Heel 4-Merefeld. 7 [illegible]

Vierde Klasse AA
A'heide 4-Eindse B. 4 2-0
Crescent. 4-DESM 5 1-[illegible]
W'mina 8-Merefeld. 8 0-0
FC Oda 8-Megacles 7 0-12
Brevend. 5-Laar 6 8-0

4e Klasse BB
RKSVO 5-FC Oda 9 1-3
Moesel 5-Brevend. 6 1-1
DESM 4-Crescent. 5 2-1
Eindse B. 5-RKMSV 7 2-2
Merefeld. 9-Megacles 8 2-3
Laar 7-W'mina 9 2-1

Vierde Klasse Z 1
RKTSV 6-VKC 7 1-3
Sylvia 5-SVN 8 1-6
GSV 4-De Leeuw 6 1-0
RKDFC 5-Centrum B. 4 3-2
DVO 6-Schinnen 6 4-0

Vierde Klasse Z 2
Haanrade 6-Weltania 6 9-2
Laura 6-A'bosch 5 4-2
Eik'veld 4-N. Einde 4 0-3
CSVT 3-COV 3 2-6
SVN 7-Coriovall. 6 gestl. 3-2

Vierde Klasse Z 3
RKSNE 5-CSVT 2 7-1
Heksenb. 5-Minor 5 6-3
VKC 8-Troja 3 3-0
Schinnen 4-EHC 5 7-1
Gr. Ster 6-Passart 3 4-3

PSV 7-12
Feijenoord 7-10
Excelsior 7-9
FC Twente 6-8
VVV 7-8
G.A. Eagles 6-7
PEC-Zwolle 7-7
Sparta 7-7
Fortuna Sittard 7-6
Willem II 7-6
Roda JC 7-5
Wageningen 7-0

Land.Jeugd 1e Klasse D.
Sittard-Venray 3-1
PSV-MVV 3-1
NEC-De Treffers 2-2
Geldrop-Helmond Sp. 1-1
Quick-DCS 2-2
Graafschap-Eindhoven 1-3
Stand:
Eindhoven 7-14
Geldrop 7-11
PSV 2 7-9
NEC 7-8
MVV 7-8
Helmond Sp. 7-7
DCS 7-7
Graafschap 7-6
Quick (N) 8-6
De Treffers 7-2
Sittard 7-0
Venray 7-0

Hoofdklasse Jeugd
Swalmen-EHC 1-1
Bleriek-Almania 1-4
Sportcl. '25-Megacles 2-2
Volharding-VVV '03 2-1
De Ster-RKVVL 0-0
Panningen-Heer 8-3
Stand:
Panningen 6-11
Volharding 6-11
Sportcl.'25 6-8
Almania 6-8
Heer 6-7
EHC 6-5
Megacles 6-5
De Ster 6-5
RKVVL 6-5
VVV '03 6-4
Blerick 6-2
Swalmen 6-1

Jeugd 1e Klasse Zuid
Kolonia-Scharn 2-0
L'heuvel-Gr.Ster 3-5
Geleen-RKBSV 2-2
MKC-Voerendaal 3-1
MVV-KVC Oranje 4-1
Stand:
Bekkerveld 6-11
RKBSV 6-10
L'heuvel 6-8
Geleen 6-7
Gr. Ster 5-6
KVC Oranje 5-6
MVV '02 6-6
Scharn 5-4
Kolonia 5-2
MKC 6-2
Voerendaal 6-0

Jeugd 1e Klasse Noord
Wittenhorst-Helden 0-1
Sparta-HBSV 2-2
W'mina-SSS '18 0-4
Reuver-Venlose B. 0-3
Stand:
SSS '18 6-10
Venlose B. 6-9
Merefeldia 5-8
Haelen 5-7
Bios '31 5-6
Wittenhorst 6-6
Helden 6-6
HBSV 6-5
Reuver 6-4
Sparta '18 6-4
W'mina '08 6-3
RKMSV 5-0

A-Groep 1
Buchten-Heerlen 3-1
Minor-Simpelveld 2-2
Haslou-SVN 3-1
Stand:
Buchten 6-8
Haslou 5-7
SVM [illegible]
RKTSV [illegible]
Limburgia [illegible]
Heerlen 5-5
SVN 5-3
Simpelveld 5-3
Meerssen 5-2
Minor 5-1

A-Groep 2
RKVB-IVO 2-1
RKSVN-SC Irene 2-1
PSV-wanssum 6-0
Montagnards-MVC 1-1
Tiglieja-Victoria 6-2
Stand:
PSV '35 5-10
MVC '19 5-9
Tiglieja 6-8
RKVB 5-7
FCV 5-7
Montagnards 5-6
RKSVN 5-4
SC Irene 6-3
IVO 6-3
Wanssum 6-3
Victoria 6-0

dames voetbal

Interregionale Dames
LFKKC-Braakhuizen 0-13
RKTVC-DVC Dungen 1-4
Leveroy-Herptse B. 2-1
VOW-ODC 0-1
NOAD-Bavel 2-2
Susteren-SET 2-1
Stand:
DVC Den Dungen 6-12
Braakhuizen 6-9
SET 6-9
Susteren 6-8
Leveroy 6-7
Bavo 6-7
VOW 6-5
NOAD 6-5
ODC 6-5
Herptse B. 6-3

jeugdvoetbal

Land. Jeugd Hoofdkl.
Wageningen-FC Twente 0-1
Willem II-PEC Zwolle 1-1
Excelsior-G.A. Eagles 1-3
VVV-PSV 2-1
Feyenoord-Fortuna 2-0
Roda JC-Sparta 0-7
Fortuna -PSV 1-4

RKTVC 6-2
LFRKC 6-0

1e Klasse Zuid
WVV-Nijswiller 5-1
Heksenberg-RHC 6-0
Sportcl. '25-Amelie 7-1
Heilust-Rapid 0-0
Leveroy 2-Vlodrop 5-1
Stand:
Sportcl. '25 6-8
VVV '28 5-10
Rapid 6-10
Heilust 5-8
Leveroy 2 6-5
Heksenberg 4-5
Vlodrop 4-2
Brevendia 5-4
Amelie 6-2
RHC 6-1
Nijswiller 5-0

1e Klasse Noord
Egchel-RKMSV 2-2
Steyl-Merefeldia 1-1
Reuver-Venray 1-0
Quick B.-RKHVC 0-1
Wittenhorst-MVC 4-1
RKDEV-SSS '18 2-1
Stand:
SSS '18 6-11
RKHVC 6-11
Wittenhorst 6-9
Reuver 5-8
RKDEV 6-8
Quick B. 6-8
RKMSV 6-8
Venray 6-3
Egchel 6-3
Merefeldia 6-2
MVC '19 6-2
Steyl 5-1

2e Klasse Zuid
De Ster-WDZ 3-1
De Leeuw-DBSV 2-2
Kolonia-Klimmania 2-6
Keer-Haanrade 4-0
Stand:
De Leeuw 5-10
Keer 6-9
DBSV 5-6
Klimmania 4-5
Treebeek 4-5
De Ster 4-4
Haanrade 5-4
WDZ 5-4
Mariarade 4-1
Kolonia 6-0

2e Klasse Midden
Roggel-FC Oda 6-1
KOC-Slekker B. 6-0
SVH 2-SVH 0-1
OVCS-Susteren 2 1-2
Stand:
SVH '39 4-8
KOC 6-8
Susteren 2 5-7
Slekker B. 4-6
Roggel 5-6
SVH '39 2 6-5
Sittard 4-4
OVCS 5-2
Horn 5-2
FC Oda 4-0

Derde Klasse A
Geulse B.-Slenaken 3-2
RKVCL-Nijswiller 2 1-1
leonidas-OVCS 2 20-0
Hulsberg-MKC 0-2
Sportcl. 2-Simpelveld 5-0
Stand:
Leonidas 6-12
MKC 6-10
Geulsche B. 6-10
WVV 2 5-8
GSV 5-7
Hulsberg 6-7
Slenaken 6-6
Sportcl. '25 2 6-6
RKVCL 6-3
Nijswiller 2 7-3
Simpelveld 6-0
OVCS 2 7-0

Derde Klasse B
Rimburg-H'broek 0-8
Jabeek-Passart 2-1
Weltania-N. Einde 3-1
A'bosch-Adveo 0-16
Stand:
Adveo 5-10
Weltania 5-10
H'broek 6-8
Helios 4-6
Rimburg 5-6
N. Einde 6-6
Coriovallum 5-4
Passart 6-4
Jabeek 5-2
Schuttersv. 4-0
A'bosch 5-0

Derde Klasse C
LHBMC-Haslou 0-8
Schinveld-Almania 2-0
Stadbroek-Armada 7-0
De Ster 2-Born 1-4
Egge-IVS 4-0
Stand:
Egge 6-12
Stadbroek 6-12
Haslou 6-10
Almania 6-8
Langeberg 5-6
Schinveld 6-6
IVS 6-6
Born 6-4
De Ster 2 6-4
DVO 5-2
Armada 6-0
LHBMC 6-0

Derde Klasse D
Grathem-SHH 0-1
Juliana-Linne 0-2
Boekoel-RKSNA 3-4
Stand:
Linne 5-9
RKSNA 4-7
SHH 5-6
Juliana 3-4
Boekoel 4-4
Brevendia 2 3-3
Grathem 4-3
RKHVC 2 5-2
Merefeldia 2 4-0

Derde Klasse E
Venray 2-RKSVN 6-0
HRC-Lottum 5-1
RKDEV 2-SSS '18 2 2-0
Stand:
SSS 2 5-8
RKDEV 2 4-7
Helden 2 4-7
Hegelsom 4-5
HRC 4-4
Sparta 2 4-3
Venray 2 4-2
Lottum 4-2
RKSVN 5-0

zaalhandbal

[illegible]
[illegible] 22-23
[illegible] 13-11
PSV-Holbox/Swift 21-3
[illegible] 11-21
[illegible]-Herschi/V en L 20-12
Stand.
Aalsmeer 2-4
[illegible] 2-4
Niloc 2-4
PSV 2-2
UVG 2-2
Herschi/V en L 2-2
Quintus 2-2
Hellas 2-2
SEW 1-0
Swift A 1-0
OSC 2-0
Holbox/Swift 2-0

Eerste divisie
Animo-Delmach/Caesar 13-5
Hermes-Noav 12-9
Wings-Bevo 16-14
DWS-VGZ/Sittardia 10-14
Stand
VGZ/Sittardia 2-4
Animo 2-3
Tachos 1-2
Hermes 1-2
Bevo 2-2
Wings 2-2
Noav 2-1
Auto Caubo Iason 1-0
DWS 1-0
Delmach/Caesar 2-0

HEREN
Eredivisie
Hengelo-Esca
Kwantum Blauw [illegible]
Swift A.-Hellas
Aalsmeer-E en O
Hermes-Bevo
Herschi/V en L-Tachos [illegible]
Stand
VGZ/Sittardia
Tachos
Aalsmeer
E en O
Hermes
Kwantum Blauw Wit
Swift A.
Herschi/V en L
Hellas
Esca
Hengelo
Bevo
Eerste divisie
Saturnus-Holbox/Swift [illegible]
USV-EDH
Loreal-VGZ/Sittardia 2 [illegible]
Tongelre-Laren
Quintus-Noav
Stand
UDSV
Loreal
Tongelre
Holbox/Swift
EDH
Saturnus
Plus X
Noav
Quintus
Laren
VGZ/Sittardia 2

volley

Eredivisie dames.
Avero/OS-Etiflex/O. [illegible]
Avero/OS-Longa'59 [illegible]
Stand.
Avero/OS
Longa'59
Etiflex/Ommen
1e divisie B.
Pancr.Bank/VCH-TDK/[illegible]
vok
Gevamy/VVC 2-EAVV [illegible]
Letro/Oikos-VCE/Box[illegible]
Hovoc-Nokia/Valbovol [illegible]
Symmachia-Flamingo'[illegible]
Activia-Tonegido/Voor[illegible]
Stand.
Activia
Symmachia
TDK/Brevok
EAVV
Gevamy/VVC 2
Hovoc
Letro/Oikos
Pancr.bank/VCH
VCE/Boxmeer
Flamingo's
Nokia/Valbovol
Tonegido/V
2e divisie C.
Pancr.bank/VCH [illegible]
per/WD
Rooyse VK-Peelpush
Torpedo-DVO
Civitas-Rapid
Nashua/VCG-Udenho[illegible]
Facopa VC Weert-Sart[illegible]
Stand.
Sarto/Pellikaan
DVO
Peelpush
Pancr.bank/VCH 2
Rapid
Facopa/VC Weert
Nashua/VCG
Civitas
Dr.Pepper/Were Di
Rooyse VK
Torpedo
Udenhout
2e divisie E.
Pancr.bank/VCH [illegible]
meyer/SV
Rooyse VK 2-Dynamic [illegible]
Letro/Oikos 2-VCE/PS[illegible]
Datak/VCL-Jokers
Nuvoc-Rapid 2
Bach SV-Moonen Papi[illegible]
Stand.
Datak/VCL
Dynamic
Moonen Papier/VVK
Nuvoc
Pancr.bank/VCH 3
Letro/Oikos 2
Bach SV
Rapid 2
Jokers
Rooyse VK 2
Sondermeyer/SVL
VCE/PSV
3e divisie F.
Odulphus-TDK/Brevo[illegible]
Mytilus-IKS'72
Tonny Leynse/EVVC-[illegible]
Datak/VCL 2-Set Up/P[illegible]
AKS-Morres/Hulst
Swinta-Sarto Pellikaan [illegible]
Stand.
AKS
Odulphus
IKS'72
VOY
Morres/Hulst
Set Up/P
Swinta
TDK/Brevok 2
Mytilus
Datak/VCL/[illegible]
Tonney/Leynse/EVVC
Sarto/Pellikaan 2
Heren 1e divisie B.
Odulphus-Tornado
Vrevok-EAVV
USS-Datak/VCL
Rijnmond-Linne
Nashua/VCG 2-Radius
Miniware/HBC-Varel/[illegible]
Stand.
EAVV
Radius
Linne
Rijnmond
Miniware/HBC
Odulphus
USS
Varel/CVV
Vrevok
Datak/VCL
Nashua/VCG 2
Tornado
2e divisie C.
Pancr.bank/VCH-Ac[illegible]
Velden-Super/Roose[illegible]
Polaris-Datak/VCL 2 [illegible]
BCS/Comp.Serv./DS-[illegible]
wijk/VCH
Peelpush-Gevamy/V[illegible]
Stand.
BCS/Comp.Serv/DS
Pancr.bank/VCH
Jola/Olympus
Polaris
Super/Roosendaal
Activia
Gevamy/VVC 2
Peelpush
Moonen Papier/VVK
Datak/VCL 2
v.Tartwijk/VCH
Velden
3e divisie E.
Pancr.bank/VCH 2-F[illegible]
Weert
Rooyse VK-Wevoc/W[illegible]
Ledub-VCE
Vocas-SEC/V
VC Horn-Rapid
Miniware/HBC 2-Fur[illegible]
Stand.
Rooyse VK
Vocas
Ledub
VC Horn
Miniware/HBC 2
Facopa VC Weert
Pancr.bank/VCH 2
Rapid
Wevoc/Wh
Furos
Sec/V
VCE

Kwalificatie voor Jumping Amsterdam

Jeannette Haazen vindt vorm terug

WANROY – Met een formidabel sterk gereden kuur op muziek heeft Jeanette Haazen uit Abdissenbosch de halve finale van de Hoefslag-dressuurcup gewonnen. Met dit resultaat plaatste de combinatie Haazen/Bannzayr zich voor de finale die tijdens Jumping Amsterdam (2-5 november) verreden wordt.

Met haar paard Chronos wist Miriam Knoors een vijfde plaats te veroveren die ook recht geeft op deelname aan de finalewedstrijd. Jeanette Haazen zal in Amsterdam als favoriet van start gaan. Tijdens haar proef 's morgens in Wanroy viel haar prestatie overigens wat tegen. Er zaten te veel fouten in haar proef. Zelf was ze ook niet tevreden met haar derde plaats. Ook Miriam Knoors kon 's morgens niet imponeren. Zij belandde op een vrij kansloze achtste plaats. Tijdens de koffietafel moeten beide dames enorm veel inspiratie hebben opgedaan want tijdens de kuur op muziek kwamen ze zij sterk terug. Zo sterk dat Jeanette niet alleen de kuur op muziek won, maar ook de gehele wedstrijd. Miriam Knoors werd in de kuur vierde en bemachtigde daarmee de vijfde en tevens laatste finaleplaats.

Grenslandtreffen

● BEEK – Tijdens de ponyspringwedstrijden in het kader van het Grenslandtreffen in Beek, kon Michael Korompis als beste ruiter gehuldigd worden. Michael Korompis wist een vierde en een eerste plaats te bemachtigen.

Uitslagen Beek: C-midden progressief: 1. Harold van de Venne met Lady; 2. Tinie Heiligers met Meta. **Zwaar progressief:** 1. Eefje Bloemen (B) met Pablo; 2. Chantal Lumich met Stormwind. **D-midden progressief:** 1. Maud Schouwenberg met Maybe; 2. Leopold van Asten met Marhaba. **D-zwaar progressief:** 1. Michael Korompis met Peperone Quickstep; 2. Stan Lavels (B) met Duc. **C-midden klassiek:** 1. Mathijs van Asten met Agathe; 2. Mark Deuss met Black Beauty. **C-zwaar klassiek:** 1. Harrie Houben met Tonko; 2. Harold van de Venne met Boyke. **D-midden klassiek:** 1. Robby van Deurzen met Pintos; 2. Iwan van de Bosch met Surprise. **D-zwaar klassiek:** 1. Markus Ening (Dld) met Starlight; 2. Charlotte Velin met Elphie.

Todd: military

● BOEKELO – De bijna akelige precisie waarmee Mark Todd te werk pleegt te gaan heeft de internationale military van Boekelo opnieuw een winnaar van grote allure opgeleverd. De tweevoudig Olympisch kampioen uit Nieuwzeeland, die vorig jaar tweede werd achter de Brit Ian Stark, bleef de zeer sterk rijdende Eddy Stibbe voor. De 40-jarige ruiter uit Helvoirt werd daarmee voor de vierde maal in zijn carrier (na 1971, 1979 en 1980) nationaal kampioen. Hij volgde Anchela Rohof op, die zaterdag de strijd staakte.

Internationale military in Boekelo: 1. Mark Todd (Nieuw-Zeeland) Pedro T. Cruel 52,80 punten; 2. Eddy Stibbe (Ned) Killmacthomas 54,20 p; 3. Straker (GBR) Fosseway Surprise 57,80 p; 4. Johnson (GB) Timber Rua 58,60 p; 5. Seguret (Frankrijk) Lotoise 59,20 p; 6. Mandy Stibbe (Ned) Autumn Heyday 59,60. Nederlands kampioenschap: 1. Eddy Stibbe op Killmacthomas 54,20, 2. Mandy Stibbe op Autumn Heyday 59,60, 3. Eddy Stibbe op O'Hara 89,00. 151559 okt 89

● **LEIDEN – Indoor-springconcours, tabel A (1,50 m) na barrage:** 1. Van der Schans/Noordlands Special 4 strafpunten - 41,74 seconden; 2. Van der Schans/Aubade 4 - 43,72 p; 3. Voorn/Concern 4 - 45,19 p; 4. Heins/Olympic Panther 8 - 50,77. **Springconcours, tabel A op tijd:** 1. Voorn/Concern 45,33 seconden; 2. Jansen/Uko 45,88 sec; 3. Van der Schans/Valeur D 46,13 sec.

Bartok in mineur

Van onze medewerker EDDY BUDÉ

BORN – Henk van Spanje, enkele jaren Nederlands sterkste tafeltennisser, koestert sympathie voor Bartok. „De gehele entourage en het enthousiasme van het publiek zijn uniek. Speltechnisch verdient Bartok het om in de eredivisie te blijven.", stelt Van Spanje na een avondje tafeltennis in het Bornse Baanhoes vast.

Mooie woorden waar de herenhoofdmacht van Bartok weinig tot niets aan heeft. De 16-2 nederlaag tegen het Apeldoornse 'Blaeuwe Werelt' deed weliswaar minder pijn als de maximale afstraffing in de openingsronde, de kloof van zes punten tot naaste concurrent Odion blijft.

„Het zit ook niet mee", bromde Pieke Franssen. „We hadden vier of vijf punten kunnen pakken en we doen het niet. Belachelijk dat Tempo Team twee partijen tegen Odion afgeeft. Dit kan ons de kop kosten". Alleen Franssen en Gertjan van den Braak lieten een overwinning aantekenen. Edwin Angenent, de zwakke plek bij Blaeuwe Werelt, werd succesvol bestookt. Tegen de supprematie van Ron, Jaap en Henk van Spanje was de Bornse troepenmacht echter vrijwel kansloos.

Alleen de uitstekend acterende Hub Dullens was dicht bij de zege tegen Jaap van Spanje. De thrillerachtige driesetter werd door de Bornenaar nipt verloren. Dat Dullens tegen Angenent niet tot winst kwam, daar zijn ze in Born nog steeds niet over uitgepraat. Achteraf kon de Bartokspeler zich wel de haren uit het hoofd trekken dat hij de 20-15 voorsprong in het eerste bedrijf nog om zeep hielp.

Volgens John Leenders is het Limburgse vlaggeschip aan het zinken maar nog niet vergaan. De trainer, die ook na de zesde achtereenvolgende nederlaag het volste vertrouwen geniet van het Bartok-bestuur, ziet het herfst-reces - de eredivisie ligt drie weken stil - als een nuttige periode om de zaak op te laden.

Uitslagen: Franssen/Cuypers-H. en J. van Spanje 21-18 8-21 14-21; Van den Braak/Dullens-R. van Spanje/Angenent 12-21 14-21; Van den Braak-Angenent 21-15 15-21 21-19; Dullens-J. van Spanje 15-21 21-17 18-21; Franssen-H. van Spanje 4-21 10-21; Cuypers-R. van Spanje 21-11 18-21; Van den Braak-J. van Spanje 12-21 10-21; Dullens-Angenent 24-26 24-22 17-21; Franssen-R. van Spanje 12-21 11-21; Cuypers-H. van Spanje 13-21 12-21; Van den Braak-R. van Spanje 21-12 18-21 16-21; Dullens-H. van Spanje 4-21 14-21; Franssen-J. van Spanje 20-22 17-21; Cuypers-Angenent 9-21 13-21; Van den Braak-H. van Spanje 16-21 14-21; Dullens-R. van Spanje 12-21 11-21; Franssen-Angenent 21-14 21-18; Cuypers-J. van Spanje 19-21 13-21.

Verlies voor Bevo en Vlug en Lenig

Derby zonder winnaar



● *Ronald Habraken en Maurice Steijvers proberen Sittardiaan Lambert Schuurs het scoren te beletten.* Foto: PETER ROOZEN.

Van onze medewerker JOHN BANNIER

BEEK – Na het vierde weekeinde in de zaalhandbaleredivisie bij de heren gaat VGZ/Sittardia alleen aan de leiding. In de derby tegen buur Kwantum Blauw Wit verspeelde VGZ/Sittardia weliswaar een punt, het werd na een spannende partij handbal 21-21, maar omdat Aalsmeer tegen E en O ook niet verder kwam dan een gelijkspel (17-17) blijft Sittardia met een punt voorsprong aan kop. Herschi/V en L en Bevo verloren. V en L met 18-20 van Tachos en Bevo met 19-16 van Hermes.

Toen na afloop van de derby tussen Kwantum Blauw Wit en VGZ/Sittardia alle emoties onder de douche waren afgespoeld was een ieder het er over eens dat de 21-21 einduitslag terecht was.

In de eerste helft dicteerde Sittardia lange tijd het spel, nam in de eerste twintig minuten toen de ploeg van trainer Jo Maas prima handbal liet zien ook verdiend een 12-8 voorsprong maar kon niet verhelpen dat Blauw Wit voor rust nog kon terugkomen tot 12-13. Mede debet hieraan was het wisselbeleid van trainer Jo Maas. Juist in een fase dat Sittardia over Blauw Wit leek heen te lopen haalde hij Wien Schmeitz en Paul Louwers naar de kant voor twee jongere spelers. Met name Guido Consten ging toen drie keer achter elkaar in de fout waardoor Blauw Wit voor rust die achterstand kon terugbrengen tot een treffer: 13-12.

Na de pauze was het Blauw Wit dat het initiatief nam en kwam Sittardia nog maar moeilijk tot scoren, mede omdat Blauw Wit doelman André Lucas zich herstelde van een zwakke eerste helft. Halverwege die tweede helft kwam Blauw Wit op voorsprong (16-15). In een spannende slotfase werd om en om gescoord. Zeven seconden voor tijd bracht Sittardia speler John Vreuls de eindstand op het bord: 17-17.

Bij Kwantum Blauw Wit ontbrak doelman Jacques Josten. Zoals bekend liep hij in het EC-duel tegen Kiel een gebroken neus en een hersenschudding op. Hij deed wel mee aan de warming up, leek ook aan de wedstrijd te beginnen maar liet het vlak voor het duel afweten omdat hij zich helemaal niet goed voelde. Vier minuten na begin van het duel vluchtte hij naar de kleedkamer. Jacques Josten: „Ik heb Guus Cantelberg vlak voor de wedstrijd gezegd dat ik me niet lekker voelde. Ik denk dat ik te pittig die warming up heb gedaan. Toen het zwart voor mijn ogen werd ben ik naar het kleedlokaal gehold en ben door clubarts Math Muyris naar huis gestuurd waar ik het bed ben ingekropen". Clubarts Math Muyris: „Het was onverantwoord om Josten te laten spelen". André Lucas nam de plaats van Josten in.

Topscorer bij Blauw Wit was Ronald Habraken met negen treffers terwijl Remco Vijgeboom en Lambert Schuurs elk vijf keer scoorden.

Pittig

Herschi/V en L liet het gistermiddag in het duel tegen Tachos afweten. In een pittige gelijkopgaande wedstrijd bleek Tachos uiteindelijk meer in huis te hebben dan V en L. Na een 8-7 voorsprong bij rust liep Tachos na een kwartier in de tweede helft uit naar 13-16 en liep V en L achter de feiten aan. Vooral aanvallend speelde V en L beneden de maat waardoor de nederlaag grotendeels verklaard is.

Holbox/Swift in Eindhoven weggespeeld

Eerste verlies voor dames Herschi/V en L

Van onze handbalmedewerker

GELEEN – In de eredivisie zaalhandbal bij de dames leed Herschi/V en L zondagmiddag in en tegen Aalsmeer de eerste competitienederlaag. Met een 20-12 verlies kon de Geleense ploeg huiswaarts keren. Een afstraffing kreeg Holbox/Swift van het Eindhovense PSV. Swift verloor met maar liefst 21-3.

Swift werd dus tegen PSV afgeschoten. De grote nederlaag kwam voornamelijk door het feit dat de ploeg aanvallend geen raad wist met de hechte PSV defensie. In de eerste helft kon Swift helemaal niet tot scoren komen en omdat PSV, voornamelijk uit snelle break-outs, wel wist te scoren stond bij rust een 10-0 score op het bord. Ook na de pauze eenzelfde spelbeeld waardoor de grote 21-3 nederlaag verkalard is.

„Bij het grootste deel van de ploeg ontbrak de overtuiging en de wilskracht". Trainer Piet Kivit vond dat daar de oorzaak van de nederlaag lag. In de eerste helft kwam Aalsmeer op een 5-2 voorsprong. V en L kwam knap terug tot 5-5 maar via 8-5 en 8-7 keek de ploeg toch tegen een 11-7 achterstand aan bij rust. „Ja en toen Aalsmeer vlak na de pauze er al 12-7 van maakte knakte er iets in de ploeg. Ze vochten toen meer tegen zichzelf dan tegen Aalsmeer".

In de eerste ronde van het Europa Cup voor landskampioenen bij de dames won SEW gistermiddag met 25-11 van het Engelse Manchester United.

Van Bracht in WB driebanden

SPA – Rini van Bracht heeft zijn bestaan als biljartprof met tenminste een jaar verlengd. Hij eindigde in het kwalificatie-toernooi van Spa bij de beste twee en mag daardoor, net als in de drie voorgaande jaren, meedoen aan de reeks van wedstrijden om de wereldbeker.

Van Bracht won in de halve finale zonder veel moeite van provinciegenoot Anno de Kleine; 3-0. Voor de papieren eindstrijd tegen de Japanner Mano hoefde hij niet meer af te stoten. De finalisten kregen automatisch een ticket voor de cyclus. Geplaatst voor de zes toernooien om de wereldbeker zijn nu: Torbjörn Blomdahl (Zweden), Ceulemans en Dielis (België), Komori, Kobayashi en Mano (Japan), Bitalis en Connesson (Frankrijk), Müller (West-Dld) en Van Bracht.

Raimond Burgman uit Baarns heeft de ambitie door te dringen tot de rijen van de professionele driebanders. Zondag nam hij een voorschot op dat bestaan, door in Tiel de nationale Masters-titel te veroveren. Met de zege in vijf sets op Dick Jaspers verdiende hij alvast 15.000 gulden. Niet slecht, voor een amateur.

● DEN BOSCH – Basketballer Henk Pieterse is terug bij de eredivisieclub Den Bosch. De 211 meter lange center werd afgewezen bij de Amerikaanse profclub Philadelphia 76'ers. Hij speelde daar enige tijd op proef.

● RIGA – In het internationaal damtoernooi van Riga is na twaalf ronden de stand: 1. Valneris 17 punten; 2. Gantwarg, Wigman en Virny 16 p; 5. N'Diaye, Bozenkov 15 p; 7. Vermin 14 p; 8. Van der Zee 13 p; 9. Kortsjov 12 p; 10. Laimite, Tingas 11 p; 12. Autar 10 p; 13. Jansen 9 p; 14. Bies 8 p; 15. Casaril 5 p; 16. Specogna 4 p.

● *Felicitaties voor de kampioen. Rechts Margret Peters, de vriendin van Frans Maassen.* Foto: JEROEN KUIT

Maassen middelpunt

HAELEN – Frans Maassen moest zaterdag in zijn vroegere woonplaats Haelen vele handen drukken tijdens een receptie, die wielerclub 'Midden-Limburg' onder voorzitterschap van Huub aan den Boom de Nederlandse kampioen op de weg aanbood. Een van de hoogtepunten in feesttent Onder de Wien was de confrontatie tussen de huidige titelhouder en de vorige Limburgse wegkampioen Jef Lahaye uit Borgharen, die eenendertig jaar geleden het rood-wit-blauwe eretricot bij de beroepsrenners veroverde.

Burgemeester G. van Riet van Haelen offreerde Frans Maassen en diens vriendin Margret Peters een schilderij over kasteel Aldenghoor. Officials, organisatoren, vertegenwoordigers van wielerclubs alsook andere verenigingen en particulieren boden eveneens gelukwensen aan. Van Maassens collega's (zijn meeste ploegmakkers waren op terugreis van de Ronde van Lombardije) gaf onder meer Peter Harings acte de presence. Een muzikale hulde van het supporterskoor verhoogde de feeststemming, die tot ver na middernacht voortduurde.

Frans Maassen nam intussen het besluit een uitnodiging voor de klimkoers van Barcelona, volgende week, niet te accepteren. Wel neemt hij begin november nog deel aan een criterium in Japan, alwaar hij tevens het parcours verkent waarop volgend jaar om de wereldtitel wordt gestreden.

Forse zege worstelploeg uit Schaesberg

Simson: klasse

Van onze medewerker

DORDRECHT – Simson Schaesberg liet zaterdagavond in Dordrecht zien dat het een van Nederlands sterkste worstelverenigingen is. In de Grieks-Romeinse stijl behaalden de Schaesbergers een imponerende 8–19 zege terwijl ook de wedstrijd in de vrije stijl met 12–19 een makkelijke zege voor Simson was. Bovendien had trainer Ad Postma zich het gepermitteerd om niet met het sterkste team op de mat te komen.

Simson is dit jaar evenwel bijzonder sterk in de zwaarste gewichtsklassen. Hubert Bijndels en de Amerikaan Jeff Simpson zijn op ware talenten.

De Simsonworstelaars behaalden nagenoeg alleen touché-overwinningen. De nederlaag van Eric Bos in de 82 kilogram klasse tegen Bernard Kroonen was evenwel een tegenvaller. Trainer Ad Postma: „Ik denk dat Eric zijn tegenstander heeft onderschat". Ook de Belg Jean Pierre Wafflard die in de 100 kilogram was opgesteld was meesterlijk. Na 40 seconden toucheerde Jean Pierre Wafflard Adri van Kooten op schitterende wijze. Jeff Simpson had voor zijn touché zege op Dimitri v.d.Meer vier en een halve minuut nodig.

Ook in de vrije stijl was het Simson wat de klok sloeg. Marcel Quaedvlieg, en Frans Snijders legden een goede puntenbasis. Eric Bos nam in de vrije stijl partij revanche op Bernard Kroonen en boekte een 16–1 puntenwinst hetgeen een 0–4 zege voor Eric betekende. André Meester kreeg met 4–0 klop van Jan Vaessen, maar Hubert Bijndels en Jeff Simpson zetten alles eventjes recht en wonnen beiden met 0–4. Bijndels had voor zijn touchézege op Jan Bruinsma slechts veertien seconden nodig.

● STUTTGART – Het spreekwoord wil dat een kinderhand snel gevuld is. Voor de Nederlandse turners ging dat dit weekeinde in ieder geval op. Zondagmiddag, nadat op de tweede dag van de strijd om de wereldtitels in Stuttgart de verplichte oefenstof was afgewerkt, heerste tevredenheid in het Oranje kamp over de 26e plaats in het tussenklassement van de landenwedstrijd. Het Nederlandse mannenturnen is internationaal nauwelijks van betekenis.

Discipline moet judobeleid gestalte geven

BELGRADO – De Judobond Nederland heeft grootse plannen op papier, een glorieus verleden, maar een onzekere toekomst. De slotsom van de wereldtitelstrijd in Belgrado kan slechts negatief zijn. Aan het midweekse zilver van Ben Spijkers werd zaterdag brons voor Jessica Gal toegevoegd. Nooit tevoren speelden de vrouwen op mondiaal niveau een zo bescheiden rol.

Voor de mannen is het niet ongebruikelijk slechts één plak te veroveren, het is duidelijk dat de vrouwensectie de slag heeft verloren. Behoorde Nederland enige jaren terug nog tot de toonaangevende landen, nu blijkt het wegvallen van twee toppers (Irene Kok en Angelique Seriese) tot een kleine catastrofe te leiden. Naast Gals brons was in het afsluitende weekeinde alleen de zevende plaats van Carla van Gameren in de open klasse een vermelding waard.

Wie goed naar de oude leermeesters uit Japan luistert, weet dat discipline en onderlinge concurrentie sleutels voor succes kunnen zijn. De debuterende mannencoach Wim Visser verkondigde die boodschap. Met vier sporters (Wurth, Spijkers, Meijer en Buiting) en een verscherpte selectie denkt de Nijmegenaar edelmetaal te kunnen delven in Barcelona, waar in 1991 de volgende editie van de wereldtitelstrijd en een jaar later de Olympische Spelen worden gehouden. Voortaan dienen twee prijzen op sterk bezette evenementen worden behaald, wil een judoka naar een internationaal titeltoernooi worden uitgezonden.

Organisatorisch klopte er niet veel van de strijd om de wereldkampioenschappen judo in Belgrado. Het incidentje rond de huldiging van de lichtste judoka's bij de vrouwen was slechts één uit talloze voorbeelden. Toen de Britse Karen Briggs het podium opstapte om haar vierde wereldtitel te incasseren, weerklonk in de Pionierhal 'Alle Menschen werder Brüder'. Het vergde geruime tijd voordat de Joegoslavische organisatoren beseften dat een vervelende vergissing was begaan. 'God save the Queen' schalde enige minuten later wel door de hal, maar toen was juist de volgende partij aan de gang. De arbiter stopte prompt de ontmoeting. De organisatoren kregen een herkansing: Briggs' landgenote Sharon Rendle veroverde de tweede titel die op het spel stond en mocht naar een verlengde versie van het Britse volkslied luisteren.

Koude douche voor Miniware

WEERT – In de eredivisie basketbal maakte het Groningse Donar abrupt een einde aan de mooie succesreeks van het Weerter Miniware. Met 68-71 werd de equippe van coach Rusty Blair verrassend teruggewezen waardoor men in het Weerter basketbalbastion weer met beide benen op de grond staat. Na de euforie van de afgelopen weken heerste er in Weert een sfeer van zelfoverschatting die in de confrontatie met het laatgeklasseerde Donar een fikse opdoffer kreeg.

Manager Henk Konings: „Gezien de goede prestaties van de laatste weken is dit inderdaad een grote tegenvaller. Verdedigend was het allemaal wel in orde, maar aanvallend werd te gehaast gespeeld. Voeg daarbij het veelvuldig balverlies en het missen van zeker tien vrije worpen, dan is de nederlaag snel verklaard."

Stand aan kop van eredivisie: 1. Commodore Den Helder, 6 gespeeld 12 punten; 2. Sport Life Amsterdam 5-8; 3. Miniware Weert 6-8; 4. Nashua Den Bosch 6-8.

sport kort

● SNEEK – De volleybalsters van Olympus uit Sneek hebben zaterdag een mijlpaal bereikt. De overwinning van 3-0 op Longa was de honderdste op rij sinds 1 december 1984. Al die tijd was Harrie van Wijnen trainer/coach. De prestatie van Olympus is nog geen record. Dat staat op naam van de vrouwenploeg van Pancratiusbank/VCH. De Heerlense club bleef in de gloriejaren 104 achtereenvolgende wedstrijden ongeslagen.

● BLOEMENDAAL – Het Nederlands herenhockeyteam gaat van 11 tot en met 23 december naar Kenia. Met de trip, die wordt gemaakt op uitnodiging van de Keniaanse Hockey Federatie, heeft bondscoach Hans Jorritsma de open ruimte in de voorbereidingsperiode voor het wereldkampioenschap in Lahore (begin februari) ingevuld. In het Middenafrikaanse land zal buiten een trainingsstage een groot aantal interlands worden afgewerkt.

● SèTE – In een bikkelhard duel is Jan Lefeber in Sète als Europees bokskampioen in het halfzwaargewicht onttroond. In een circustent in het Zuidfranse stadje stopte de Italiaanse scheidsrechter Lorenzo Casentini halverwege de tiende ronde op medisch advies het duel van Lefeber tegen Eric Nicoletta.

● KOPENHAGEN – Het Nederlands rugbyteam heeft de laatste horde naar het eindtoernooi om de wereldbeker (Europese zóne) in Madrid met succes genomen. Zweden, dat eerder Denemarken, Zwitserland en Israël versloeg, had in Kopenhagen tegen Oranje geen schijn van kans: 24-3 (9-3).



Broederliefde

HEERLEN – Mark en Nic van Weersch zijn voetballende broers. Beiden spelen in het eerste elftal van Wit Groen VC. In de wedstrijd tegen Groene Ster had het broederpaar het regelmatig aan de stok met scheidsrechter Vossen. Die was het gemekker snel beu, en gaf beiden voor rust een boeking. Vijf minuten voor tijd maakte Mark een grove overtreding. Vossen had slechts een straf: Mark moest naar de kant. Nic achtte op dat moment het tijdstip aangebroken om voor zijn broer in de bres te springen. Hij ging in hevige discussie met de scheidsrechter. Deze had slechts even belangstelling voor Nics argumentatie. Gevolg: ook Nic moest naar de kleedkamer.

Tobber

MEERSSEN – Voor Wilhelmina'08-doelman Walter Tobben was gisteren andermaal een passieve rol weggelegd. Vorige week maakte hij zijn rentree, na een afwezigheid van enkele weken. Tijdens de wedstrijd tegen Baronie op 10 september was hij zod erg geblesseerd geraakt, dat hij een groot aantal hechtingen kreeg. Deze week viel hij op zijn werk van een trap. Gevolg: rechterhand in het gips en uitschakeling voor enkele weken.

Hoofdbrekens

MECHELEN – Een niet alledaags incident bij de wedstrijd RKMVC 2 tegen RKIVV. RKMVC-speler Frank Rademacher knalde, ter hoogte van de RKIVV dug-out, de bal keihard buiten de lijnen. Het hoofd van RKIVV-trainer Bert Hendriks pareerde de bal. Hendriks ging vervolgens knock-out. Vijf minuten hadden de RKMVC- en RKIVV-verzorgers nodig om de onfortuinlijke trainer weer op te lappen.

Emoties

HOENSBROEK – In het duel VKC'89-Helios laaiden een kwartier voor tijd de emoties hoog op. Helios-speler Peter Kweekel haalde op dat moment zijn tegenstander Roger Knarren onderuit. Publiek, dat het veld opkwam, wilde voor eigen rechter spelen. Door ingrijpen van het bestuur bleef het bij dreigen. Voor Roger Knarren was het afgelopen. Hij hield een zware enkelblessure over aan Kweekels actie. Ook voor de 'dader' was het voorbij. Scheidsrechter Hendricks zond hem weg.

Dissidenten

ROERMOND – Na het debacle van twee weken geleden bij WSC, 5-1, had RFC-trainer Walstock strafmaatregelen aangekondigd. Het trio Maurice Segers, Geert Suylen en John Janssen zou tegen ESV niet mogen spelen. Eerstgenoemde mocht toch aantreden, wegens blessures van andere RFC'ers. Walstock: „Hij krijgt een half uur krediet om te scoren." Segers trof vlak voor het verstrijken van die tijdslimiet doel. De beide anderen mochten in de tweede helft invallen. Geert Suylen bediende zijn trainer ook op diens wenken. In de laatste vijf minuten scoorde hij twee maal.

Monddood

MAASTRICHT – Leonidas-trainer Pierre Hermans is niet de meest verlegen persoon op de Limburgse voetbalvelden. Hermans weet zijn zegje steeds te doen. Scheidsrechter Daemen, die de wedstrijd Leonidas-Volharding leidde, kreeg hem echter stil. Eerst had hij er weinig begrip voor, dat Hermans, een van de Leonidas-verdedigers, die er enkele malen te fel inging, op zijn fatsoensnormen wees. Dreigende taal sprak de scheidsrechter tien minuten voor het einde, nadat Hermans een bal op ietwat ongelukkige wijze weer terug binnen de lijnen bracht. „Nog een zo'n foefje en je staat buiten het veld", sprak de leidsman fel. De Maastrichtse oefenmeester had verder geen woorden meer!

Ongewenst bezoek

SWALMEN – Voetbalvereniging Swalmen kreeg afgelopen week weer eens ongewenst bezoek. Al voor de achtste keer, sedert de vereniging in het sportpark De Bosberg speelt. De daders hadden het voorzien op geluidsapparatuur en hadden die nacht ook bezoeken gebracht in Gulpen en Horst. In de Noordlimburgse plaats werden ze aangehouden. De Swalmense vereniging is voor inbraak niet meer verzekerd, omdat er in de ietwat afgelegen kantine te veel inbraken zijn gepleegd.

Eerder weg

HEERLEN – Ook deze week volop spelers die op bevel van de scheidsrechters voortijdig naar de kant moesten. Een greep:

● Doelman Piet Reijans van IVS trapte in de wedstrijd tegen DVO naar een tegenstander, die fel op hem was ingelopen. Scheidsrechter Peters kende keen clementie.

● Peter Delahaye (Vaesrade) bracht tijdens de wedstrijd tegen Schuttersveld tot twee keer toe een tegenstander ten val. Scheidsrechter Van Baal stuurde hem weg.

● Tijdens RKVB-Thorn zond scheidsrechter Vaes thuisclubspeler Marcel Joosten naar de kleedkamer. Joosten had een slaande beweging naar een tegenspeler gemaakt.

● Slechts 15 minuten duurde het optreden van invaller Maurice van Hoof bij Heerlen-Chevremont. Wegens een 'quasi' natrappende beweging werd hij geboekt en in verband met zijn daaropvolgend commentaar heengezonden door scheidsrechter Allers.

● Bij Eijsden- Heerlen Sport kon Heerlen Sport-aanvoerder Huub Soudant voortijdig gaan douchen. Scheidsrechter Kok had geen pardon met de fel commentaar leverende Soudant, die tot drie maal toe namens Heerlen Sport een penalty claimde.

Onduidelijk

NIEUWENHAGEN – De wedstrijd SVN 7-Coriovallum 6 (3-2) haalde het einde niet. Een kwartier voor het geplande slot, blies scheidsrechter Gerards het duel af. Over de oorzaken zijn de meningen verdeeld. Coriovallum houdt het erop, dat aan de derde goal van SVN buitenspel vooraf ging. De grensrechter van Coriovallum maakte dat duidelijk, door te blijven vlaggen. Coriovallum-aanvoerder Keulen ging verhaal halen bij de leidsman. Deze 'sloeg' naar Keulen, aldus de Heerlense visie. Een visie die niet overeenstemt met die van Gerards. Hij: „Het was zeker geen buitenspelsituatie, waar de goal uit ontstond. Ik heb naar niemand een slaande beweging gemaakt. Ik heb mij wel losgerukt, toen iemand mijn shirt vastpakte."

Naamloos

GERENDAL – Scheidsrechter Puts beëindigde de wedstrijd Gerendal-Meerssen 4 twintig minuten voor tijd. Een Meerssenspeler had aanmerkingen op zijn leiding. Puts wilde die man uit het veld sturen. De speler weigerde echter zijn naam te noemen. Ook zijn teamgenoten vertelden de scheidsrechter niet hoe de speler heette. Puts zag toen slechts een uitweg: staken.

ballade
onder redactie van arno römgens

ld-sterrenelftal

FROLICHS (1) (Limburgia)

INGENBLEEK (3) (EHC)

POELS (4) (Venray) — KOOT (3) (Sittard) — LAUMEN (2) (Sittard)

MEULENDIJKS (3) (Venray) — QUESADA (4) (Meerssen) — DERREZ (5) (EHC)

PHILIPPEN (2) (Wilhelmina '08) — SANGERS (3) (Sittard) — REIJNDERS (2) (Meerssen)

Het cijfer achter de naam geeft aan hoevele maal de desbetreffende speler in het LD-STERRENELFTAL werd gekozen.

hoofdklasse in cijfers

MEERSSEN – WILHELMINA '08 5-3 (2-3). 7. Ploemen 1-0; 12. Snels 1-1; 31. Van Driel 1-2; 32. Coumans 2-2; 35. Snels 2-3; 70. Coumans 3-3; 81. Van Dijk 4-3; 89. Van Wijhe 5-3. Scheidsrechter: Goossens. Boeking: Snels (Wilhelmina '08). Toeschouwers: 250.
Meerssen: Dusseldorp 7; Lazarus 6 (46. Van Helvert 7), Van Dijk 6, R. Smeets 6, Scheffers 7; Van Wijhe 6, Alfonso 6 (63. Reijnders 7), Quesada 7; Coumans 7, Ploemen 7, E. Smeets 7. Totaal: 86 (13).
Wilhelmina '08: Kessels 7; Moorman 6, Hesen 6, Camp 6, Berns 6; Kellenaers 6, Snels 7, Poldervaart 6; Philippen 7 (53. Kraus 6), Pouwels 7, Van Driel 6. Totaal: 76 (12).

LIMBURGIA–SITTARD: 1–1 (1–1). 11. Muermans 1–0; 30. Crabu 1–1. Toeschouwers: 200. Scheidsrechter: Otero. Boekingen: Hofland en Meens (Limburgia), Goulding en Crabu (Sittard).
Limburgia: Frolichs 9, Van Hezik 7, Meens 6, Koetsier 7, Hofland 6, Van Lieshout 6, Joosten 7, Starmans 6, Muermans 6, Craemers 6 (80. Derks), Fijneman 6. Totaal: 72 (11).
Sittard: Thewissen 6, Laumen 7, Schmeits 7, Koot 7, Keizers 6, Bergrath (25. Crabu 7), Meerts 6, De Krijger 7, Goulding 6 (46. B. Pernot 6), Sangers 7, Reneerkens 6. Totaal: 78 (12).

VENRAY - EHC: 2-1 (1-0). 30. Spee 1-0; 65. Meulendijks 2-0; 87. Derrez 2-1. Scheidsrechter: Aben. Toeschouwers: 800. Waarschuwing: Marcel Loontjens (EHC).
Venray: Jacobs 7, Poels 8, Spee 7, Peter Philipsen 7, Beerkens 7, Meulendijks 7, Wim Vievermans 6, Lensen 6, V. Dijk 7 (78. Leon Vievermans), Theo Philipsen 7, Cuppen 6. Totaal 75 (11).
EHC: Veldman 7, Janssen 6, Scheepers 7, Ingenbleek 7, IJpelaar 6, Derrez 7, Adam 6 (62. Wijnen), Duijf 6, Loontjens 6, Bastings 6 (62. Grassi), Brankaert 6. Totaal 70 (11).

Hoofdklasse C

Vlissingen-DESK 0-
Venray-EHC 2-
Halteren-Baronie 3-
Limburgia-Sittard 1-
TOP-TSC afg.
SV Meerssen-Wilhelmina '08 5-
Longa-Geldrop 2-

DESK	6	3	3	0	9	7-
TSC	5	4	0	1	8	10-
Vlissingen	6	3	2	1	8	10-
Geldrop	6	3	2	1	8	12-
Venray	6	3	1	2	7	11-
TOP	5	1	4	0	6	7-
EHC	6	2	2	2	6	11-
Sittard	6	1	4	1	6	4-
Longa	6	1	4	1	6	8-
SV Meerssen	6	2	1	3	5	9-
Baronie	6	1	2	3	4	10-
Halsteren	6	1	2	3	4	6-
Wilhelmina '08	6	0	4	2	4	10-
Limburgia	6	0	1	5	1	4-

Programma:
Sittard-Halsteren
Baronie-Venray
EHC-Vlissingen
DESK-Geldrop
SV Meerssen-Longa
Wilhelmina '08-TOP
TSC-Limburgia

en voorts...

VLISSINGEN - DESK 0-0. Scheidsrechter Van Dongen. Toesch. 2500.

HALSTEREN - BARONIE 3-1. 5. Van Nijnatten 1-0, 10. Van Nijnatten 2-0. Rust. 6 Zwart 3-0, 85. Van Raak 3-1. Scheidsrechter Hageman. Toesch. 700.

LONGA - GELDROP 2-2. 15. Van der Hoo 0-1, 30. Heyster 0-2. Rust. 60. Mathijssen 1 (strafschop), 77. Vievermans 2-2. Scheidsrechter Duijs. Toesch. 600.

ld-clubklassement

1. **Venray** 6.59
2. EHC 6.53
3. Sittard 6.33
4. Meerssen 6.32
5. Wilhelmina '08 6.22
6. Limburgia 6.13

ld-spelersklassement

1. Sangers (Sittard) 7.2500; 2. Poels, Meulendijks en P. Philipsen (Venray) en Derrez (EHC) 7.167; 6. Koot (Sittard), Ingenbleek (EHC), Quesada (Meerssen), Thewissen (Sittard) en Veldman (EHC) 7.000.

topscorers

1. Derrez (EHC) 6; 2. De Veer (DESK) 5; 3. J. Gabriëls (TSC) en Heyster (Geldrop) 4.

Van Dijk na zege op Wilhelmina'08: 'Goed voor zelfvertrouwen'

Doelpuntenregen in Meerssen

Van onze medewerker

MEERSSEN – Beide trainers zeiden in hun commentaar na afloop van de wedstrijd Meerssen-Wilhelmina '08 (5-3), dat ze bepaald niet hadden staan juichen over de organisatie van hun defensies. Die kritiek kon echter niet het gegeven wegpoetsen dat het duel een ouderwetse pot was geweest. Het publiek mocht zijn hart ophalen aan acht doelpunten, reddingen op de doellijn, situaties van welles-nietes-strafschop, vermeende buitenspelgevallen en een enerverend scoreverloop.

Binnen een kwartier was het al twee keer raak. Hans Ploemen van de thuisclub had het eerst succes: met een kopbal gaf hij een uitstekend vervolg aan een door Erik Smeets genomen hoekschop (1-0). Vijf minuten later bracht Frans Snels de balans weer in evenwicht, daartoe in staat gesteld door Rob Philippen (1-1). Gelegenheidsspits Giel van Driel, vervanger van de wegens een schorsing afwezige Tom Kalis, was de volgende die een „hoofdige" treffer liet aantekenen. De aangever was in dit geval Leo Berns (1-2). Geen zestig seconden later kwam het antwoord van Roel Coumans. Zijn schuiver betekende 2-2. Snels zette vervolgens de Weertenaren op voorsprong (2-3), die ze met enig geluk tot aan de pauze konden vasthouden.

Plaag

Na de rust bleek Meerssen toch meer in zijn voetbalmars te hebben dan de tegenstander. De geel-zwarte spitsen waren een voortdurende plaag voor John Camp c.s. Het geduld van de supporters werd danig op de proef gesteld, maar in de 70e minuut viel dan eindelijk de gelijkmaker. Weer vormde een hoekschop (deze keer verzorgd door Richard van Helvert) de inleiding. En weer plaatste een kopbal, van Coumans, Wilhelmina-doelman Eric Kessels voor een voldongen feit (3-3). De bezoekers raakten steeds meer in de verdrukking. Ploemen werd voor (of achter?) de 16-meterlijn in zijn opmars naar het doel gestuit. Matti van Dijk verschalkte de Weerter muur met zijn vrije trap (4-3). Het laatste wapenfeit kwam van de voet van Jos van Wijhe. Van Helvert bediende hem op maat, Kessels was kansloos (5-3).

Correctie

Meerssen-trainer Piet van Dijk: „Na het wegvallen van Etienne Kleinen (vorige week geblesseerd) had ik wat moeten schuiven in de verdediging. Dat leverde in de eerste helft problemen op. Een correctie tijdens de pauze hielp gelukkig. Deze overwinning hadden we meer dan nodig. Ze zal de jongens, hoop ik, veel zelfvertrouwen geven". Voor collega Leo Beerendonk viel er na afloop weinig te lachen: „Dit is de zoveelste keer dat we een voorsprong verspelen. Begrijpelijk dat mijn spelers zeer teleurgesteld zijn".

● *Wilhelmina'08-doelman Kessels grijpt in dit geval goed in.* Foto: WIDDERSHOVEN

● *Gevecht om de bal tijdens Limburgia-Sittard.* Foto: WIM KÜSTERS

Programma zaalvoetbal

HEERLEN – In de competitie van de zaalvoetbalcompetitie worden vanavond in de landelijke klasse zuid II de volgende wedstrijden gespeeld: SUSTEREN: 20.15 uur Bekkers Tectyl-Haantjes/Bubo; NUTH: 20.00 uur Keelkampers-Wierts; POSTERHOLT: 21.15 uur Toyota Postpoor-Leeuwen; GELEEN (Gl): 21.15 Bouwfonds-Varenbeuk; MAASTRICHT (De Heeg): 21.00 uur Bastings-Brunssum; HEEL: 21.15 uur Heel-Sphinx.

Limburgia-trainer Vliegen tevreden met eerste punt:

'Wij zijn nu tenminste van die gehate nul af'

Van onze medewerker
HENK SPORKEN

BRUNNSUM – Na afloop van het duel Limburgia-Sittard (1–1) was Limburgia-trainer Mick Vliegen deels een tevreden man. „Natuurlijk", aldus Vliegen, „ben ik gelukkig dat we eindelijk het eerste punt hebben behaald. We zijn nu tenminste van die hatelijke nul af. Maar als ik eerlijk ben: ik had gehoopt vandaag een overwinning te kunnen begroeten. We hebben Sittard in feite vastgezet, maar misten de overtuiging om door te gaan. Zo kon Sittard via de counter enkele prima mogelijkheden creëren. Gelukkig was Frolichs in goeden doen. Hij stond er op de juiste momenten".

Collega Bér Lejeune vond dat er vooral na rust over en weer veel overtredingen werden gemaakt. „Het was aan weerszijden echt vechtvoetbal. Hierdoor konden wij het tempo niet genoeg opvoeren om Limburgia de genadeklap toe te dienen. Overigens ben ik met het resultaat best blij. Vergeet niet dat vanmiddag in het Brunssumse kamp de lamp brandde. Ons streven was dan ook hun weerstand te pareren".

De schaars opgekomen toeschouwers zagen bij vlagen een spannende strijd die echter geen geweldig veldspel bracht. Te vaak moest de overigens zeer warrig fluitende arbiter Otero het spel onderbreken, na overtredingen en voor blessure-behandelingen. Limburgia begon sterk. Al na zes minuten profiteerde Muermans bijna van foutief ingrijpen van doelman Thewissen. Even later was het wel raak. Na een zeer snelle aanval gaf Starmans een prima voorzet waarop Thewissen opnieuw niet adekwaat reageerde. Muermans was dit maal succesvol. Met een harde kopstoot liet hij de 1–0 op het scorebord brengen. Hierna kreeg Sittard langzamerhand een overwicht en ontstonden er mogelijkheden voor de zwart-witten.

Frolichs in het Limburgia-doel keerde echter inzetten van Koot en invaller Crabu fantastisch. Toch was het laatstgenoemde die na precies een half uur de gelijkmaker aantekende. Los gelaten door bewaker Meens verzilverde hij een dieptepass van Keizers ineens: 1–1. Na de rust een sterker Limburgia dat enkele keren gevaarlijk werd maar niet tot scoren kwam omdat Thewissen nu wel bij de les was. Sittard hanteerde de counter en was het dichtst bij de overwinning. Frolichs weigerde echter te capituleren en voorkwam door een drietal schitterende reddingen de zesde nederlaag op rij.

Van onze medewerker
HUUB PALMEN

Venray technisch en taktisch de sterkere

EHC krijgt loon van de angst

VENRAY – De droom van EHC om eindelijk eens van Venray te winnen, ging voor de derde maal in successie niet in vervulling. Ditmaal werd het 2-1. Slechts, want ondanks die knappe marge was het technische en vooral taktische verschil beduidend groter. „We voetballen te schijterig, te laf", had EHC-trainer Leo Steegs in de rust zijn discipelen voorgehouden. „We spelen bovendien te overhaast en maken teveel individuele fouten".

Dat eerste werd na rust inderdaad anders maar toen zat Venray door een verrassende treffer van Philipsen allang op rozen. De onzekerheid en nervositeit van EHC demonstreerde Ton Duijf - normaliter een toonbeeld van zelfverzekerdheid - door in de tweede minuut een terugspeelbal te lanceren, waar Philipsen net niet bij kon. EHC bleef ver terughangen, had angst. Niemand had het lef om een flitsende actie te ondernemen. Venray bleef daardoor veelal in de aanval. Toch was de beste kans voor EHC, toen Derrez een vrije trap van Loontjens net naast de verkeerde kant van de paal kopte. De constante druk van Venray bracht de Hoensbroekse defensie vaak in verlegenheid en na een corner van Meulendijks ramde verdediger Spee bal laag in de hoek: 1-0. Venray verzuimde toen om tegen het onzeker spelend EHC door te drukken. En ontsnapte bovendien aan een gelijkmaker op het moment dat Bastings en Loontjens vijf minuten voor rust een 100-procentige scoringskans verkwanselden.....

De matte en tamme eerste helft werd vervolgd met een daverend begin van de tweede. Met de donderspeech van Steegs nog in de oren, toog EHC ten aanval. Maar na een schot van Bastings rakelings naast, verraste Philipsen met een kopbal tegen de paal. Dit Venray wilde koste wat kost winnen. Dat onderstreepte Rob Meulendijks even later door een voorzet van Poels in te schieten: 2-0. EHC-goalie Veldman voorkwam een derde treffer, door zich met doodsverachting voor de voeten van Theo Philipsen te gooien.

Trainer Steegs greep onmiddellijk in, door Adam en Bastings te vervangen door Wijnen en Grassi. Het leverde weinig of geen effect op. Dankzij Veldman, hij tikte een kopbal van alweer Theo Philipsen net over de lat, kreeg de een-tegen-een tactiek van EHC geen noodlottiger gevolgen. Drie minuten voor tijd leefden de Hoensbroekenaren even op, nadat Derrez een voorzet van Brankaert had ingekopt: 2-1. Het bleef echter bij deze te late opflikkering.

de UITschieter

onder dit motto wordt wekelijks de persoon belicht die in het amateurvoetbal het meest van zich deed spreken

Rick Frolichs (Limburgia)

Rick Frolichs (28) maakte in het duel tegen Sittard voor het eerst dit seizoen zijn opwachting in de basis van Limburgia. Een operatie aan de meniscus en kruisbanden, alsmede een vrij ernstige vingerblessure hielden hem gedurende de eerste vijf duels buiten het doel. In zijn eerste wedstrijd straalde hij vanaf het begin veel rust uit en trad hij constant op als dirigent van zijn voorwaartsen. Dank zij een vijftal schitterende reddingen bezorgde hij Limburgia het eerste punt. Terecht is hij dan ook deze week LD's Uitschieter.

Frolichs zelf blijft nuchter onder het beluisteren van deze loftuitingen: „Ik heb twee maanden toegeleefd naar een heroptreden. Vanmorgen was ik plotseling poepnerveus. Ik had geen idee of bijvoorbeeld de timing bij hoge ballen nog in orde was. Op dat punt heb ik namelijk nog niet kunnen trainen. Gelukkig is het goed afgelopen. Het is nu zaak, dat we in de komende drie duels tegen TSC, Meerssen en Wilhelmina vier punten behalen. Ik geloof per sé niet dat we al verloren zijn voor de hoofdklasse".

Debuterend trainer Aly Mommer: 'Wij hadden veel geluk'

Lemirsia schiet koploper af

Van onze medewerkster
MARIANNE GROSJEAN

HEERLEN – Meest in het oog springend resultaat in de afdeling Limburg was de ruime overwinning van Lemirsia (1B) op koploper Zwart Wit '19: 4-0. Na het openingsdoelpunt van R. Schijns gingen de gasten in de aanval, maar de verdediging van Lemirsia bleef overeind; het ging met een 1-0 voorsprong de rust in. In de tweede helft benutte B. Schijns voor de thuisclub een hoekschop. A. Schösser en weer Schijns zorgden voor de uiteindelijke stand. Aly Mommer, pas bij Lemirsia in de functie van trainer, kon op een prima debuut terugzien: „Het was een harde wedstrijd. Na het eerste doelpunt speelde Zwart Wit drukkend, maar we hadden veel geluk. In de tweede helft konden we de voorsprong uitbouwen. We counterden regelmatig; dit leverde dan ook de doelpunten op."

De wedstrijd Eikenderveld (1C) tegen Kakertse Boys leverde een verdiende 3-1 overwinning voor de thuisclub op. De gasten scoorden 1-0 door een doelpunt van Ronnie Peters. De gelijkmaker nam Roland Hugens voor zijn rekening. Joop Knippenberg kon Eikenderveld voor rust op voorsprong brengen. In de tweede helft maakte Eikenderveld-speler Theo Hermsen het karwei verder af. Eikenderveld-trainer Ad Knops: „We hebben verdiend gewonnen; we waren technisch en tactisch beter. Er werd bij Kakertse Boys meer gepraat dan gevoetbald."

Egge (1D) kon goed stand houden tegen het hoger geplaatste BVC. In de deze sportieve wedstrijd kon de thuisclub een 1-1 gelijkspel afdwingen. De wedstrijd was gelijkopgaand; er waren over en weer kansen. Math Goffen maakte in de eerste helft het doelpunt voor BVC. In het midden van de tweede helft kwam Egge op gelijke hoogte door een doelpunt van Michel Heuts. Egge was tevreden met de puntendeling.

Tijdens de topper in de eerste klasse E tussen EMS en MHD moest MHD de eerste nederlaag incasseren: 2-1. In de eerste helft waren beide ploegen gelijkwaardig. De ruststand was 1-1. Leon Odekerken scoorde 1-0 voor de thuisclub; Eric Effink maakte de gelijkmaker. In de tweede helft was de EMS oppermachtig; Hub Massy zorgde met de winnende treffer voor de verdiende overwinning.

SCG in tweede helft machteloos

RKONS heer en meester

Van onze medewerker
FRANK VAARTJES

SCG – RKONS 0-1 (0-0). 77. Janssen 0-1. Toeschouwers: 200. Scheidsrechter ...aeken. Boeking: Tilsky (RKONS).
SCG: Looyens, Verbeet, Houten, Um..., Rousseau, Van Helvert, Bessems, ...ts (70. Janssen), Van Hoorn, Schoens, Dahlmans.
RKONS: Konen, Pluymen, Tubee (52. ...Wijst), De Boer, Janssen, Schilder, ...ner, André, Tilsky, Schleepen, Van ...n (74. Kösters).

GRONSVELD – Dankzij een verdiende 0-1 overwinning op SCG heeft RKONS de koppositie in de eerste klasse F weten te handhaven. Met name ...tlust en een uitstekende conditie stonden aan de basis van dit resultaat. Ging de strijd voor de rust nog gelijk op, na de thee was de ploeg uit Landgraaf oppermachtig en kwamen de gastheren uit Gronsveld er nauwelijks meer aan te pas.

De elftallen begonnen voorzichtig. Het publiek moest een kwartier wachten op de eerste doelkans: een ...schop van Schoens belandde in de handen van ONS-doelman Konen. SCG had geen antwoord op de snelle uitvallen van RKONS. Keer op keer verschenen de voorwaartsen uit Landgraaf voor doelman Looyens, maar niet één kans werd benut. Na een half uur verzuimde de ploeg uit Gronsveld op voorsprong te komen. Dankzij goed voorbereidend werk van Van Helvert verscheen Schoens alleen voor doelman Konen en tot ieders verbazing schoof hij de bal langs het doel. Eén minuut later stond Schoens opnieuw oog in oog met Konen en ook nu faalde hij.

Na de rust was RKONS heer en meester. Het was met name snelheidsduivel Schilder die herhaalde malen op rechts de SCG-verdediging het nakijken gaf en puntgave voorzetten gaf op Cremer, die op zijn beurt doelman Looyens handenvol werk bezorgde. Na ruim zeventig minuten kreeg ONS loon naar werken. Janssen verscheen alleen voor Looyens en hield het hoofd koel: 0-1. Na dit doelpunt bleef de ploeg uit Landgraaf het spel dicteren en werden er nog enkele kansen gecreëerd die echter niets meer opleverden. RKONS-trainer Logister na afloop van de wedstrijd: „Wij hebben een verdiende overwinning behaald. Qua conditie hadden wij duidelijk meer in huis dan SCG".


● RKONS houdt opruiming, in het duel tegen SCG. Foto: WIDDERSHOVEN

Waubach en Born op sukkeltoer

Van onze medewerker
TON VAN NUNEN

WAUBACH–BORN: 1–1. (0-1). 25. Slangen 0–1; 70. Starmans 1–1. Toeschouwers: 250. Scheidsrechter: Van de Borst. Boekingen: Snippe en Van Kan (beiden Waubach).
Waubach: Blankenhagen, Jurgens, ...pe, Kleinjans, Van Kan, Smeets (86. ...ang), Starmans, Thijssen (57. Van ...veld), Horbach, Spronck, Dautzen-...
Born: Urlings, Magermans, L. Janssen, ...men, J. Jansen, Knops, Slangen, ..., Lourens, Vergeer, Van de Heide (...Derhaag).

WAUBACH – In een partijtje holder-de-bolder-voetbal hebben Waubach en Born ieder een puntje behaald: 1–1. Gezien het spelbeeld hadden beide ploegen niets verdiend, maar omdat een gelijkspel met een punt wordt gehonoreerd, is dat voor beide ploegen terecht. Zelfs de eenvoudigste balcontacten waren voor de acteurs op het veld een probleem.

In de eerste 45 minuten was Born optisch sterker en in het tweede bedrijf waren de rollen omgekeerd. In de 20e minuut liet Hans Spronck zien dat hij voetballen kan; echter zijn solo werd door de betrouwbare sluitpost van Born, Ed Urlings, tot hoekschop verwerkt. Vijf minuten later nam Born de leiding: een dieptepass van Fred Vergeer werd juist beoordeeld door Rob Slangen, die de bal over doelman Blankenhagen lobde: 0–1.

Na de rust nam Waubach het initiatief. Het duurde echter tot de 70e minuut alvorens Bert Starmans met een afstandsschot Ed Urlings wist te verschalken. Even later mocht Born zelfs de handen dichtknijpen doordat Van Kan rakelings naast schoot. Ook Waubach kroop nog door het oog van de naald, nadat een schot van een van de Born-voorwaartsen op de lat uiteen spatte.

Zelfs de trainers Wim Vrösch van Waubach en Hans Engbertsen van Born waren het na afloop erover eens dat er sprake was van 'holder-de-bolder-voetbal'.

Caesar weet weer wat scoren is

Van onze medewerker
WIL LEMMENS

CAESAR – FC VINKENSLAG: 2-0 (1-0). 1. Marcel Loosveld 1-0; 49. Anton Nöllgen 2-0. Boeking: Goldsteyn, Houtvast (Caesar), W. Remmers, Vroegop (Vinkenslag). Toeschouwers: 200. Scheidsrechter: Ramaekers.
Caesar: Jacobs, Diederen, Goldsteyn, Gelissen, Gellinga, Henssen (81. Luyten), Lenferink, Merk, Loosveld (75. Schwidder), Houtvast, Nöllgen.
Vinkenslag: De Waal, G. Remmers, Hermans, Franzen, Frijns (76. Radouane), Scheffers, Bastiaans, Sour, Dassen, Vroegop, W. Remmers.

BEEK – Caesar is weer in de „winning mood". Op overtuigende wijze wist het een bij tijd en wijle fel strijdend Vinkenslag te overtreffen. Caesar-trainer Piet Hermans was tevreden: „De spelers hadden de opdracht gekregen de kortste weg naar het doel te zoeken. Dat het zo vlug lukte, had ik nooit durven hopen. Nu we de weg naar het doel weer gevonden hebben, weet ik zeker dat we met de voetballende mogelijkheden in deze ploeg op weg zijn naar de top".

Het eerste fluitsignaal van scheidsrechter Ramaekers klonk nog na, toen Marcel Loosveld, die langzaam maar zeker in vorm komt, door de Vinkenslag-verdediging soleerde en de bal achter doelman De Waal deponeerde: 1-0. Voor de gasten was dit het teken om maar direkt alle fysieke krachten in de strijd te gooien. Felle duels speelden zich af, waarbij Caesar zich aftekende als de sterkste ploeg.

Vlak na rust wist Caesar de voorsprong te vergroten. Anton Nöllgen soleerde nu door de verdediging en met een beheerste beweging omspeelde hij de doelman en scoorde 2-0. Nogmaals deed Vinkenslag een verwoede poging het Caesar-bastion te slopen. Vooral trainer Hermans was op dat moment nadrukkelijk aanwezig: „Dat moest ook wel. De ploeg neigde zich aan te passen aan het spel van de tegenstander en dat zou funest geweest zijn". De onrust in de Caesar-verdediging was echter snel verdwenen.

Almania onder de maat in Nieuwenhagen

SVN pakt draad weer op

Van onze medewerker
JAN GOOREN

SVN – ALMANIA 3-1 (2-0). 22. Willems 1-0. 25. Custers 2-0. 75. Dreuning 2-1. 92. Hensels 3-1. Toeschouwers: 150. Scheidsrechter: H. Bos.
SVN: Reumkens, Mennens, Moonen, Van Hoof, Reintjes, Willems, Custers, Zenden (67. Wagenaar), Didderen, Nelissen, Hensels.
Almania: Philippen, Quix, V.d. Donk (71. Coenen), Damoiseaux (63. Winkens), Jansen, Ruiter, Beckers, Joordens, Pintore, Dreuning, Jacobs.

LANDGRAAF – In een saaie wedstrijd, die slechts een handvol spannende momenten telde, inde SVN verdiend beide punten. De basis hiervoor werd gelegd in de eerste helft, toen SVN aan vijf minuten genoeg had, om een 2-0 voorsprong te nemen. Het waren achtereenvolgens Jo Willems en Ralf Custers die van afstand het net troffen. Tot een kwartier voor het eindsignaal viel daarna, behoudens enkele spelerswisselingen, niet veel leuks meer te beleven.

Zeker, de overwinning van SVN was verdiend. Almania speelde een van zijn slechtere wedstrijden. Een feit dat na afloop door trainer Creuwels werd bevestigd. De ploeg speelde in de combinatie te langzaam en het technisch niveau van de acteurs uit Sittard liet te wensen over. Trainer Schaepkens kan bij SVN over beter materiaal beschikken; spelers die bovendien de weg naar het doel vinden. Het probleem van zijn ploeg is echter, dat bij een voorsprong de onzekerheid binnen de gelederen sluipt en een tegenstander uit een kansloze positie alsnog even kan terugkomen. Schaepkens wijt dat aan de ervaringen van de laatste weken, toen meerdere malen wedstrijden en daarmee punten uit handen werden gegeven. Zijn hoop is erop gevestigd dat de opsteker van vandaag, in de laatste minuut veilig gesteld, door spitsspeler Hub Hensels middels een prachtig schot van twintig meter, de ploeg weer het nodige geloof in eigen kunnen teruggeeft. Alleen dan doet de ploeg mee voor een van de prijzen.

Roermond geeft koploper lesje

Van onze medewerker
TJEU STEMKENS

ROERMOND-ESV 4-1 (1-0). 25. M. Segers 1-0, 51. B. Seegers 2-0, 64. M. de Vos 2-1, 84. en 90. G. Suylen 3-1 en 4-1. Scheidsrechter: J.Jansen. Toeschouwers: 200.
ROERMOND: Strijbosch, M. Jansen, Snijders, Winkelmolen, F. Vogels, Jacobs, Taihutti, B. Seegers, M. Segers, Gilkens (53. Suylen), P. Vogels 65 (J. Janssen).

ROERMOND – Zeven minuten voor tijd leek Roermond de winst nog te verspelen aan koploper ESV. Invaller Geert Suylen duwde ESV-spits Geurts na een voorzet opzij, hetgeen de arbiter nogal zwaar bestrafte met een strafschop. Het 'slachtoffer' wilde zelf het geschenk verzilveren, maar faalde. De 'strafschopveroorzaker' Geert Suylen vonniste daarna de Eindhovense bezoekers, door nog twee maal doeltreffend uit te halen, waardoor de thuisclub weer een stuk op de ranglijst geklommen is.

De bezoekers uit Eindhoven konden slechts in de beginfase hun toppositie waarmaken. Hierna nam de thuisclub, die in de basis zonder Suylen en Janssen opereerde, het intiatief over en kwam via Maurice Segers op voorsprong.

Na de pauze zocht ESV natuurlijk het initiatief, maar via een snelle counter vergrootte Berry Seegers de RFC-voorsprong. De thuisclub meende dat het karwei geklaard was, hetgeen ESV de kans gaf nog meer druk te maken. Via een prachtige vrije trap werd de aansluittreffer gerealiseerd, waarna men op zoek ging naar de gelijkmaker. Zeven minuten voor tijd miste Geurts een unieke mogelijkheid op de gelijkmaker, een strafschop, waarna RFC alsnog het karwei kon afmaken via invaller Suylen. RFC-coach Walstock: „De wedstrijd hadden we in deze hoogte al met rust op zak moeten hebben. Men dacht te vroeg dat men er al was, waardoor we nog in de problemen kwamen."

topscorers

1. Joordens (Almania) en Hensels (SVN) 4; 3. Schoens (SCG), Steinen (SVN), Vroegop (Vinkenslag) en Clevers (Volharding) 3.

eerste klasse F

Panningen-Heer	2-2
SVN-Almania	3-1
Leonidas W.-Volharding	0-0
SCG-RKONS	0-1
Waubach-Born	1-1
Caesar-FC Vinkenslag	2-0

RKONS	6	4	2	0	10	6-
SVN	6	3	2	1	8	13-
Panningen	6	1	5	0	7	10-
Heer	6	2	2	2	6	7-
Waubach	6	2	2	2	6	5-
Almania	6	3	0	3	6	6-
Volharding	6	2	2	2	6	5-
SCG	6	2	1	3	5	10-
Born	6	1	3	2	5	4-
Caesar	6	1	3	2	5	5-
FC Vinkenslag	6	1	3	2	5	9-
Leonidas W.	6	0	3	3	3	5-

Programma:
Volharding-SVN
Almania-Panningen
Heer-FC Vinkenslag
Waubach-Caesar
Born-SCG
RKONS-Leonidas W.

eerste klasse E

Schijndel-WSC	2-1
Roermond-ESV	4-1
Alliance-Rood Wit W.	1-1
Hapert-ODC	4-1
BVV-De Valk	0-0
Gemert-Wilhelmina	5-2

WSC	6	3	2	1	8	13-
De Valk	6	2	3	1	7	11-
Gemert	6	2	3	1	7	14-
ODC	6	3	1	2	7	11-
ESV	6	3	1	2	7	11-
Hapert	6	2	2	2	6	8-
Roermond	6	2	2	2	6	10-
BVV	6	1	4	1	6	7-
Wilhelmina	6	1	3	2	5	9-
Schijndel	6	1	3	2	5	5-
Rood Wit W.	6	1	2	3	4	7-
Alliance	6	1	2	3	4	5-

Programma:
Rood Wit W.-Roermond
ESV-Schijndel
WSC-Wilhelmina
BVV-Gemert
De Valk-Hapert
ODC-Alliance

Panningen-Heer een helft leuk

Van onze medewerker
JAN LEYSTEN

PANNINGEN-HEER: 2-2 (2-2). 10. Smolenaars 1-0; 21. V.d. Hagen 1-1; 33. Pleumeekers 1-2; 42. R. Janssen 2-2. Boeking: R. Janssen, Hoedemakers (Panningen), en V. Ginneken, Smeets en Petit (2x) (Heer). Scheidsrechter: Houben uit Venlo. Toeschouwers: 400.
Panningen: Tullemans, Engels, Elbers, R. Janssen, Schijven, Smolenaars (66. Zelen), Hoedemakers, V.d. Sterren, Sijben, Houben, R. Janssen.
Heer: Gielen, Muytjens, Wetzels, Petit, Hollanders, V. Ginneken, Janssen, Pleumeekers, Smeets, V. Hoorn, V.d. Hagen.

PANNINGEN – De twee gezichten van Panningen-Heer zijn van het scoreverloop af te lezen. Voor rust boeiend voetbal: vier doelpunten en aanvallend spel van beide teams. Nadat Van Hoorn een mooie dieptepass van aanvoerder Wetzels niet kon afronden, was Smolenaars in de 10e minuut voor de thuisclub succesvol: 1-0. Heer pakte de draad op en kwam via Peter v.d. Hagen, na mooie voorbereiding van Van Ginneken, op gelijke hoogte. Nadat Willy Jansen een prima voorzet door geen enkele medespeler benut zag, en Van Hoorn nog een keer over kopte, moest Tullemans zich nog een keer strekken op een inzet van Pleumeekers.

Laatstgenoemde zette zijn ploeg ter verdiend op voorsprong. K... voor de pauze kon Robert Jans... van dichtbij de gelijkmaker ... ken. Na rust werd het steeds ... meliger. Alex van Hoorn had ... minuten voor tijd, uit zijn ... kopbal in Tullemans' handen ... moeten halen, terwijl Petit (dit ... zoen al drie boekingen rijk) via ... tweede waarschuwing eerder ... gaan douchen. Panningen-trai... Neerke Munnecom sprak van '... verliespunt'; Heer-collega Ton H... ben was ontevreden, daar zijn te... de overtal-situaties na rust niet ... uitgebuit.

Leonidas strandt

Van onze medewerker
PIERRE FRAMBACH

LEONIDAS–VOLHARDING: 0-0. Scheidsrechter: Daemen. Boekingen: v.d. Leeuw en Hollmen (Leonidas), ... Rongen en Willemsen (Volharding). Toeschouwers: 200.
Leonidas: Kempeners, Bastiaans, Hollman, Nicolai, Florax, V.d. Heyde, V.d. Leeuw, Keuven, Multen, Custers, Blaser.
Volharding: Verhoeven, Nabuur, v.d. Heuvel, Jacobs (14. Creemers), Willemsen, Jacobs, J. Rongen, M. Rongen, Hermens, Clevers, Beerden.

MAASTRICHT – In een niet ... hoog peil staande wedstrijd, hebben Leonidas en Volharding elkaar ... recht in evenwicht gehouden. Geen van beide partijen verdiende, op basis van het vertoonde, punten. Een verzachtende omstandigheid vormde het, daags voor de wedstrijd door de jeugd „omgeploegde" veld. Het beperkte vaak het aanname van de bal.

Het overige komt geheel op konto van de 22 acteurs. Agressie en inzet waren, vooral aan de Volharding-kant, beneden peil. Het spel concentreerde zich rond de middenlijn en uitgespeelde kansen kwamen in dat concept niet voor. Leonidas-doelman Eddy Kempeners behoedde rond de 60e minuut met twee miraculeuze reddingen, op schoten van John Rongen en Thei Jacobs, zijn team voor een achterstand. Anderzijds belandde een schot van Paul Keuven op de buitenkant paal. Opvallend was de dominerende rol van Leonidas' laatste man, de jonge Harold van der Heijde. Hij vormde een solide sluitstuk waarop de Volharding-voorwaartsen zich herhaaldelijk stukliepen.

Tweede klasse A

...daal-RKVVL	1-1
...-Heerlen Sport	1-0
...-Geleen	0-0
...-RKVCL	0-1
...-MKC	0-2
...len-Chevremont	0-0

[illegible]	6	5	1	0	11	11- 2
[illegible]	6	2	4	0	8	9- 3
...mont	6	2	3	1	7	5- 3
[illegible]	6	[illegible]	[illegible]	2	7	12-11
[illegible]	6	2	3	1	7	4- 3
[illegible]	6	2	2	2	6	[illegible]
[illegible]	6	3	0	3	6	6- 6
...len	6	1	3	2	5	3- 7
... Sport	6	1	2	3	4	8- 9
[illegible]	6	1	2	3	4	5- 8
[illegible]	6	1	2	3	4	4- 7
...daal	6	0	3	3	3	2-10

Topscorers: 1/2. H. Kessels (Eijsden), ...bbing (MKC) 4; 3/5. P. v/d ...len), R. Frijns (Heerlen ...), ... Janssen (RKVCL) 3.

Programma voor zondag:
...-Eijsden
... Sport-Veerendaal
...-Chevremont
...-SV Heerlen
...-Obbicht
...-Hopel

Tweede klasse B

Vitesse '08-Belfeldia	2-2
MVC '19-IVO	3-2
Blerick-Moesel	2-1
Veritas-Venlosche B.	0-0
Haslou-Helden	2-1
Tiglieja-De Ster	0-4

Blerick	6	5	0	1	10	16- 5
Veritas	6	3	3	0	9	9- 6
Venlosche B.	6	3	2	1	8	19-10
IVO	6	2	3	1	7	8- 6
Haslou	6	2	3	1	7	8-11
De Ster	6	1	4	1	6	10- 9
Vitesse '08	6	2	2	2	6	9- 9
Belfeldia	6	2	1	3	5	11-14
MVC '19	6	2	1	3	5	10-13
Tiglieja	6	1	2	3	4	7-14
Helden	6	1	2	3	4	7-11
Moesel	6	0	3	3	3	6-11

Topscorers: 1. M. Minten (Venlosche B.) 8.

Programma voor zondag:
Moesel-MVC '19
IVO-Vitesse '08
Belfeldia-De Ster
Haslou-Tiglieja
Helden-Veritas
Venlosche B.-Blerick

Derde klasse A

RKHSV-Bunde	2-0
Willem I-RKVVM	3-0
Kluis-Polaris	1-2
Scharn-SC WVV '28	2-2
LHB/MC-SVE	2-1
SV Berg '68-RVU	2-1

LHB/MC	6	4	2	0	10	11- 6
SC WVV '28	6	3	3	0	9	13- 4
Bunde	6	4	1	1	9	13- 5
SV Berg '68	6	3	1	2	7	8- 6
Scharn	6	2	3	1	7	9-10
RVU	6	2	2	2	6	6- 8
Kluis	6	3	0	3	6	11-12
Willem I	6	2	1	3	5	12- 7
RKHSV	6	1	3	2	4	6- 7
Polaris	6	2	0	4	4	8-10
RKVVM	6	1	1	4	3	9-12
SVE	6	0	3	3	3	6-11

Topscorers: 1. G. Kuipers (SC WVV '28) 5.

Programma voor zondag:
Polaris-Willem I
RKVVM-RKHSV
Bunde-RVU
LHB/MC-SV Berg '68
SVE-Scharn
SC WVV '28-Kluis

Derde klasse B

Kolonia-RKBSV	0-2
Heilust-SVM	0-1
Groene Ster-Wit Groen VC	5-1
Minor-SV Treebeek	2-1
Schuttersveld-Vaesrade	1-1

Minor	6	4	1	1	9	12- 5
Vaesrade	5	2	3	0	7	9- 5
Groene Ster	6	4	0	2	8	13- 8
Wit Groen VC	6	3	1	2	7	9- 8
Schuttersveld	6	2	3	1	7	9-10
SVM	6	3	1	2	7	8-10
RKBSV	6	1	4	1	6	5- 6
Heksenberg	6	2	2	2	6	15-15
Kolonia	6	2	2	2	6	7- 7
Bekkerveld	6	2	2	2	6	7- 7
Heilust	6	1	3	2	5	9- 8
SV Treebeek	6	0	2	4	2	3-14

Topscorers: 1. R. Coppers (Bekkerveld) 6; 2. W. Trags (Heksenberg) 5.

Programma voor zondag:
RKBSV-Bekkerveld
Heksenberg-Vaesrade
Minor-Schuttersveld
SV Treebeek-Groene Ster
Wit Groen VC-Heilust

Derde klasse C

Megacles-Brevendia	0-0
Armada-Eindse B.	1-3
FC Oda-Crescentia	3-1
EVV-Swift '36	3-0
Susteren-PSV '35	0-2
Merefeldia-Lindenheuvel	1-1

Eindse B.	6	3	3	0	9	12- 5
Lindenheuvel	6	3	3	0	9	7- 2
Crescentia	6	4	0	2	8	13- 9
Brevendia	6	3	1	2	7	16-11
Merefeldia	6	3	1	2	7	13- 9
Susteren	6	3	1	2	7	11- 8
PSV '35	6	3	1	2	7	7- 4
Megacles	6	1	3	2	5	7- 9
FC Oda	6	1	3	2	5	7- 9
EVV	6	1	2	3	4	6-13
Armada	6	1	1	4	3	5-14
Swift '36	6	0	3	3	3	6-13

Topscorers: 1. J. Stals (Eindse B.) 6; 2. F. Knapen (Merefeldia) 5.

Programma voor zondag:
Crescentia-Armada
Eindse B.-Megacles
Brevendia-Lindenheuvel
Susteren-Merefeldia
PSV '35-EVV
Swift '36-FC Oda

Derde klasse D

SC Irene-Ysselsteyn	0-0
RKMSV-RKDEV	1-1
Excelsior '18-Reuver	2-2
VVV '03-GFC '33	3-1
Sparta '18-Stormv. '28	3-0
FCV-Wittenhorst	0-0

SC Irene	6	4	2	0	10	8- 2
Sparta '18	6	4	1	1	9	14- 8
VVV '03	6	2	3	1	7	15-12
FCV	6	1	5	0	7	6- 4
Reuver	6	2	3	1	7	8- 7
RKMSV	6	2	3	1	7	9- 9
Ysselsteyn	6	2	2	2	6	9- 8
Wittenhorst	6	1	4	1	6	10-10
RKDEV	6	1	4	1	6	10- 9
Excelsior '18	6	1	3	2	5	10-14
Stormv. '28	6	1	2	3	4	6-12
GFC '33	6	0	3	3	3	6-14

Topscorers: 1/2. P. Smits (RKDEV), en H. Lucassen (Sparta '18) 4.

Programma voor zondag:
Reuver-RKMSV
RKDEV-SC Irene
Ysselsteyn-Wittenhorst
Sparta '18-FCV
Stormv. '28-VVV '03
GFC '33-Excelsior '18

Vierde klasse A

RKBFC-Keer	2-1
MVV '02-Banholtia	1-2
Standaard-St. Pieter	1-0
SC Caberg-SVME	0-4
Schimmert-SV Hulsberg	0-2
Mheerder B.-GSV '28	1-3

SVME	6	5	1	0	11	19- 5
Standaard	6	5	1	0	11	13- 3
GSV '28	6	4	1	1	9	15- 5
SV Hulsberg	6	3	2	1	8	9- 7
Banholtia	6	3	2	1	8	8- 8
RKBFC	6	2	2	2	6	6- 9
SC Caberg	6	1	4	1	6	3- 6
St. Pieter	6	2	1	3	5	5- 5
Keer	6	1	2	3	4	4- 8
Mheerder B.	6	1	1	4	3	9-14
MVV '02	6	1	1	4	3	5-15
Schimmert	6	1	1	4	3	3-14

Topscorers: 1. R. Mingels (SVME) 8; 2/3. R. Ritzen en P. Claessens (SVME) 4.

Programma voor zondag:
St. Pieter-MVV '02
Banholtia-RKBFC
Keer-GSV '28
Schimmert-Mheerder B.
SV Hulsberg-SC Caberg
SVME-Standaard

Vierde klasse B

...-Amania	4-1
...-Gulpen	3-2
...-Walram	1-3
...ub '25-SV Itteren	0-1
...willer-RKASV	0-0
...-RKMVC	6-0

...willer	6	4	1	1	9	22- 4
[illegible]	6	4	1	1	9	12- 5
[illegible]	6	3	2	1	8	13-10
[illegible]	6	3	2	1	8	6- 5
[illegible]	6	3	1	2	7	11-10
[illegible]	6	3	1	2	7	10-11
[illegible]	6	3	0	3	6	10- 7
[illegible]	6	2	2	2	6	7- 7
[illegible]	6	1	3	2	5	9-13
[illegible]	6	1	3	2	5	7-10
...ub '25	6	1	0	5	2	5-13
[illegible]	6	1	0	5	2	5-13

Topscorers: 1. W. Brauers (Vijlen) 7; ...Cornips (Vilt), L. Ruyters ..., J. Quadvlieg (Gulpen) 6.

Programma voor zondag:
...-Rapid
...-Vilt
...-Walram
...-RKMVC
...-Vijlen
...-Sportclub '25
...-Itteren

Vierde klasse C

Abdissenbosch-RKSVB	0-3
KVC Oranje-RKHBS	1-0
SVK-Laura	4-1
Simpelveld-Weltania	1-1
Rimburg-Centrum B.	2-0
FC Gracht-Waubachse B.	2-0

Weltania	6	5	1	0	11	18- 4
RKSVB	6	5	1	0	11	18- 9
FC Gracht	6	4	1	1	9	13- 5
KVC Oranje	6	3	2	1	8	12- 5
Abdissenbosch	6	3	1	2	7	9-10
SVK	6	2	1	3	5	11-13
Waubachse B.	6	2	1	3	5	9-13
Laura	6	2	1	3	5	6-10
RKHBS	6	2	1	3	5	9-10
Rimburg	6	1	3	2	5	7-12
Simpelveld	6	1	2	3	4	7-12
Centrum B.	6	0	2	4	2	5-16

Topscorers: 1. R. Schaapkens (Abdissenbosch) 6; 2/4. Snippe (Abdissenbosch), Dinjens (FC Gracht), en J. Creusen (KVC Oranje) 4.

Programma voor zondag:
Laura-KVC Oranje
RKHBS-Abdissenbosch
RKSVB-Waubachse B.
Rimburg-FC Gracht
Centrum B.-Simpelveld
Weltania-SVK

Vierde klasse D

DVO-IVS	1-1
VKC '89-Helios '23	1-0
FC Hoensbroek-Langeberg	0-0
RKSNE-Mariarade	1-2
KEV-Sanderbout	2-1
RKDFC-Coriovallum	1-1

RKSNE	6	4	2	0	10	13- 6
VKC '89	6	4	1	1	9	12- 8
KEV	6	3	2	1	8	11- 4
Helios '23	6	3	1	2	7	13-10
FC Hoensbroek	6	2	3	1	7	9- 6
RKDFC	6	2	2	2	6	15-13
IVS	6	2	2	2	6	11-10
Sanderbout	6	3	0	3	6	9-11
Coriovallum	6	1	3	2	5	12- 9
Langeberg	6	1	3	2	5	7-12
Mariarade	6	1	2	3	4	6-15
DVO	6	0	3	3	3	8-12

Topscorers: 1/2. R. Wijkmans (Helios '23), en E. Broeders (Coriovallum) 5.

Programma voor zondag:
Langeberg-VKC '89
Helios '23-DVO
IVS-Coriovallum
KEV-RKDFC
Sanderbout-RKSNE
Mariarade-FC Hoensbroek

Vierde klasse E

Buchten-FC Ria	2-1
Walburgia-St. Joost	0-0
Linne-Maasbracht	1-0
Urmondia-Stevensweert	0-1
GVCG-Holtum	0-2
Vlodrop-Roosteren	0-0

Buchten	6	4	2	0	10	9- 2
Roosteren	6	3	2	1	8	6- 5
Holtum	6	3	2	1	8	7- 7
Walburgia	6	3	1	2	7	9- 6
Urmondia	6	1	4	1	6	4- 3
Vlodrop	6	2	2	2	6	13-10
Maasbracht	6	2	1	3	5	11- 8
Linne	6	1	3	2	5	7- 8
St. Joost	6	1	3	2	5	7- 9
Stevensweert	6	2	1	3	5	6-11
FC Ria	6	0	5	1	5	3- 5
GVCG	6	0	3	3	3	6-13

Topscorers: 1. F. v. Helden (Holtum) 4; 2/5. M. Benen (Vlodrop), M. v.Cruchten (Linne), C. Klibi en F. Korste (Buchten) 3.

Programma voor zondag:
Maasbracht-Walburgia
St. Joost-Buchten
FC Ria-Roosteren
GVCG-Vlodrop
Holtum-Urmondia
Stevensweert-Linne

Vierde klasse F

RKVB-Thorn	1-1
SC Leeuwen-SVH '39	1-0
RKSVO-DESM	1-2
RKESV-Victoria R.	1-2
SVVH-Heel	0-1
Leveroy-Nunhem	0-0

Leveroy	6	5	1	0	11	17- 5
DESM	6	4	1	1	9	16- 8
Thorn	6	4	0	2	8	15- 6
Victoria R.	6	3	1	2	7	10- 6
SVH '39	6	3	1	2	7	10- 6
Nunhem	6	3	1	2	7	8- 9
SC Leeuwen	6	3	1	2	7	8- 8
RKSVO	6	2	1	3	5	8- 9
RKESV	6	1	3	2	5	7- 9
RKVB	6	1	3	2	5	6- 9
SVVH	6	1	1	4	3	5-17
Heel	6	0	1	5	1	5-16

Topscorers: 1. B. Houben (Leveroy) 7; 2. J. Loven (Nunhem) 6.

Programma voor zondag:
DESM-SC Leeuwen
SVH '39-RKVB
Thorn-Nunhem
SVVH-Leveroy
Heel-RKESV
Victoria R.-RKSVO

Vierde klasse G

HBSV-RKSVN	1-2
VOS-FC Steyl '67	1-0
Venlo-Bevo	1-2
Egchel-VCH	1-1
Swalmen-Baarlo	1-0
KVC-Roggel	0-2

Swalmen	6	5	0	1	10	9- 1
VOS	6	3	3	0	9	10- 5
Bevo	6	3	2	1	8	10- 5
KVC	6	2	3	1	7	9- 9
Roggel	6	3	1	2	7	10- 6
RKSVN	6	3	0	3	6	5- 7
Venlo	6	2	2	2	6	6- 7
VCH	6	1	3	2	5	4- 6
Baarlo	6	1	3	2	5	4- 7
Egchel	6	1	3	2	5	4- 7
FC Steyl '67	6	1	2	3	4	8-11
HBSV	6	1	1	4	3	7-17

Topscorers: 1. J. Voermans (Venlo) 5; 2/4. J. Bergmans (Roggel), J. Geraedts (KVC), en D. Linssen (HBSV) 4.

Programma voor zondag:
Bevo-VOS
FC Steyl '67-HBSV
RKSVN-Roggel
Swalmen-KVC
Baarlo-Egchel
VCH-Venlo

Vierde klasse H

Meerlo-Geijsteren	2-0
Melderslo-SSS '18	0-3
EWC-Leunen	0-1
Meterik-Achates	4-1
Wanssum-RKDSO	2-1

Leunen	6	5	1	0	11	14- 3
Meerlo	6	5	1	0	11	16- 3
Meterik	6	4	1	1	9	14-11
Wanssum	6	4	1	1	9	11- 9
SSS '18	6	3	1	2	7	9- 8
EWC	6	1	3	2	5	9-13
Montagnards	6	2	0	4	4	14-12
RKDSO	6	2	0	4	4	7-10
Achates	6	2	0	4	4	7-11
Resia	6	1	2	3	4	8-15
Melderslo	6	1	1	4	3	6-15
Geijsteren	6	1	1	4	3	6-16

Programma voor zondag:
SSS '18-Meerlo
Geijsteren-Montagnards
Resia-RKDSO
Meterik-Wanssum
Achates-EWC
Leunen-Melderslo

OPENBARE BEKENDMAKING

Het dagelijks bestuur van het waterschap Roer en Overmaas

maakt

ter voldoening aan het bepaalde in artikel 274, lid 1 in relatie met artikel 272, leden 4 en 5 van het Reglement voor het waterschap Roer en Overmaas

bekend,

dat met ingang van maandag 16 oktober 1989 gedurende dertig dagen op de secretarie van het waterschapshuis (Parklaan 10 te Sittard)

ter inzage ligt

- de ontwerp-wijziging van artikel 6, lid 2 van de Omslagverordening waterschap Roer en Overmaas alsmede
- de ontwerp-tarieventabel voor het begrotingsjaar 1990, welke is omschreven in artikel 7, lid 4 van de Omslagverordening waterschap Roer en Overmaas;

dat de vorengenoemde ontwerp-wijziging alsmede de ontwerp-tarieventabel gebaseerd zijn op de ontwerp-begroting 1990.

Bezwaren:

Gedurende vorengenoemde termijn kunnen door iedere belanghebbende schriftelijke bezwaren tegen de ontwerp-wijziging van artikel 6, lid 2 alsmede de in artikel 7, lid 4 van de Omslagverordening waterschap Roer en Overmaas genoemde tarieventabel voor het begrotingsjaar 1990 worden ingediend bij het college van hoofdingelanden.

Het dagelijks bestuur voornoemd,

de secretaris, W.H.Th. van Megen
de voorzitter, drs. F.W.G. Laarakker

Waterschap Roer en Overmaas
Parklaan 10, Sittard.

limburgs dagblad



RKMVC door keepersfouten in de boot: 6-0

Vijlen leeft zich uit

Van onze medewerker LEO JASPERS

VIJLEN – RKMVC 6–0 (3–0). 8. Brauers 1–0; 43. Vaessen 2–0; 45. P. Hengelbrock 3–0; 55. Wissink 4–0; 72. Souren 5–0; 85. Vaessen 6–0. Toeschouwers: 250. Scheidsrechter Groenveld.

VIJLEN: Lenders, Bergmans, Gulpen, Van de Scheer, Geerkens (60. Van Tilburg), Lintzen, P. Hengelbrock, Wissink, Vaessen, Brauers, J. Hengelbrock.
RKMVC: Bessems, Lenoir, Schins, Simon, Jaspers, Hoeben (70. Klaessens), Van Iersch, Vincken, Loozen (46. Kikken), Van Aerssen, Reck.

VIJLEN – Vijlen tegen RKMVC was precies drieënveertig minuten lang een derby of liever gezegd een wedstrijd. Tot dat tijdstip leidde Vijlen met 1–0 (doelpunt Wilbert Brauers na voorbereidend werk van uitblinker Leo Vaessen) en joeg RKMVC verdienstelijk, maar tevergeefs op de gelijkmaker. In de fatale 43ste minuut kende RKMVC-goalie Richard Bessems een black-out. De op een dieptepass sprintende Leo Vaessen, met vier RKMVC'ers in de buurt, zag de RKMVC-keeper volkomen onnodig zijn kooi verlaten en hij lobde de bal in het lege doel: 2–0. Even daarna reageerde de aangeslagen RKMVC-goalie tot overmaat van ramp ook nog eens niet alert op een afstandsschot van Pascal Hengelbrock (3–0), waardoor Vijlen in feite tijdens de rust al op rozen zat.

De tweede helft was dan ook slechts een formaliteit en de gedemoraliseerde RKMVC'ers mochten nog van geluk spreken, dat er geen dubbele cijfers op het scorebord verschenen. Het doel van Richard Bessems leek in de tweede helft wel een schiettent. Nu bleef het via treffers van Rob Wissink (met Leo Vaessen een obsessie voor de RKMVC-verdediging), Silvio Souren en Leo Vaessen bij 6–0. Zelfs de eretreffer bleef RKMVC onthouden. Er viel geen greintje zelfvertrouwen meer te bespeuren om de geboden kansen te verzilveren.

Ongeluksdoelman Richard Bessems was na afloop ontroostbaar: „Deze match heb ik voor de jongens verloren. Ik schatte de situatie helemaal verkeerd in en dacht die bal te kunnen pakken. Dat me dit nu juist in deze derby moet overkomen. Ik ben ook veel te gespannen aan het duel begonnen. Ik stierf van de zenuwen". Zijn trainer Arno Pauwels hield hem en de hele RKMVC-ploeg uit de wind: „Dit kan je met zo'n jong team nu eenmaal gebeuren. De jongens zijn in ieder geval blijven knokken en dat waardeer ik."

Collega Arthur Isenborghs glunderde: „Dank aan de RKMVC-goalie. We hebben een heerlijk middagje beleefd, maar er staat bij Vijlen nu ook een uitgebalanceerd team, dat knokt voor elke vierkante meter. Ik durf nu serieus aan een periodetitel te gaan denken."



● *Vijlen-spits Leo Veassen (links), vaak ongrijpbaar voor de Mechelse defensie, slaat hier het duel tusssen en collega-speler en een MVC'er van afstand gade.*
Foto: WIDDERSHOVEN

derde klassers

RKHSV - BUNDE 2-0. In een doorgaans gelijkopgaande wedstrijd benutte de thuisclub de kansen beter en het stuurde koploper Bunde met lege handen huiswaarts. Rust 0-0. Van de Boorn 1-0, Smeets 2-0. Scheidsrechter Michiels.

WILLEM I - RKVVM 3-0. Beide ploegen zorgden met veel inzet voor een boeîende wedstrijd, maar er werd te gejaagd gespeeld. Uiteindelijk bleek de afwerking aan thuisclubzijde een stuk beter te zijn. Leclaire 1-0 Rust. Braun 2-0, Frijns 3-0. Scheidsrechter Noortman.

KLUIS - POLARIS 1-2. In de eerste helft golfde het spel op en neer. Na de wissel, toen Kluis de gelijkmaker scoorde, beperkten de bezoekers zich tot verdedigen, waarbij doelman Verwey de hoofdrol vertolkte. Vlak voor tijd strafte Polaris een defensiefout af en legde alsnog beslag op beide punten. Lexis 0-1 Rust. Van de Berg 1-1, Lexis 1-2. Scheidsrechter Geraeds.

SCHARN - SC WVV '28 2-2. Een van beide kanten goed gespeelde wedstrijd met weinig krachtsverschil, die tot een terechte puntendeling leidde. Kockelkoren 1-0, Hofman 2-0 Rust. Penders 2-1, Kuipers 2-2. Scheidsrechter Eijkenboom.

LHBMC - SVE 2-1. Na een gelijkopgaande eerste helft was de thuisclub iets sterker en door een kleine overwinning werd zelfs de top van de ranglijst bereikt. Rust 0-0. Wetzels 1-0, Virdis 2-0, Zelfgoal 2-1. Scheidsrechter Stassen.

SV BERG '68 - RVU 2-1. De bezoekers domineerden in deze aardige wedstrijd gedurende het eerste half uur. Vooral na de wissel was de thuisclub de betere ploeg en dat leidde tot een kleine overwinning. Janssen 0-1 Rust. Bemer 1-1 (strafschop), Lamberiks 2-1. Scheidsrechter Tonnard.

KOLONIA - RKBSV 0-2. Hoewel de Kolonia in dit duel domineerde, faalde de ploeg in de afwerking. Dassen liet zelfs vlak voor rust een strafschop onbenut. D. Janssen 0-1 Rust. R. Bergsma 0-2. Scheidsrechter Thommassen.

HEILUST - SVM 0-1. Beide ploegen waren volkomen aan elkaar gewaagd. Na een dubbelblanke ruststand behaalde SVM de volle winst door een afstandsschot van P. van Mullekom: 0-1. Scheidsrechter Heijkant.

GROENE STER - WIT GROEN VC 5-1. Groene Ster behaalde een verrassende overwinning op medekoploper Wit Groen. In de eerste helft konden de gasten de schade nog beperkt houden, maar na rust overtroefde de thuisclub de gasten volledig. P. Snijders 1-0, R. Pranger 2-0, L. Klein 2-1 Rust. S. Kroesen 3-1, S. Bos 4-1 en 5-1. Scheidsrechter Vossen.

SCHUTTERSVELD - VAESRADE 1-1. Gelijkopgaande wedstrijd met wisselende kansen. Beide ploegen konden tevreden zijn met dit gelijke spel. Rust 0-0. Olijve 1-0, Velraeds 1-1. Scheidsrechter Van Baal.

damesvoetbal

Rapid strandt op Heilust

HEERLEN – Rapid, koploper in de eerste klasse zuid, heeft opnieuw een puntje (0-0) laten liggen. Het Kerkraadse Heilust stelde de Maastrichtse dames, vooral in de eerste helft, voor veel problemen. Na de rust kwam Rapid iets beter in zijn ritme en het zette Heilust meer onder druk. Het goede verdedigingswerk van Heilust en de slordige afwerking van Rapid zorgden er echter voor, dat de beginstand gehandhaafd werd.

Van de halve misstap van de Maastrichtse dames profiteerden WVV'28 en Sportclub'25 optimaal. WVV'28 stuurde de bezoeksters uit Nijswiller met een smadelijke 5–1-nederlaag huiswaarts. Al snel kwam WVV'28 aan een 2–0-voorsprong door Nicole Mathieu en Natasja van Geleen. Op het moment dat Patricia Gulpen de achterstand verkleinde, liep het plots stroever bij WVV'28. De thuisclub kon zich in het tweede bedrijf herstellen en door doelpunten van De Groot, Keersemeekers en Mathieu werd de zege veilig gesteld.

Sportclub'25 had het aanvankelijk vrij moeilijk tegen Amelie. Na een 1–1-ruststand brak echter het verweer van Amelie. Marieke van Mook (drie maal), Hannie Pleyers (twee maal), Yvonne Houven (twee maal) en Filma Kuijpers vonden het Maastrichtse net: 8–1. Door de 6–0-overwinning op RHC blijft Heksenberg de koplopers op de voet volgen. De stevige overwinning kwam tot stand door Jeanette Rieke, die drie keer scoorde, Irene Hogeberg, die twee treffers voor haar rekening nam en Gerda Kleintjens, die een doelpunt maakte.

Koploper VKC'89 op eigen veld onderuit

Helios: met dank aan Arno Dörenberg

Van onze medewerker
BAIR VERHEESEN

VKC'89 – HELIOS'23 0-2 (0-1). 15. Wijkmans 0-1; 52. Wijkmans 0-2. Toeschouwers 175. Scheidsrechter Hendricks. Boeking: F. Knarren en Meulemeester (VKC'89), Theunissen en Heutz (Helios'23). Uit het veld gestuurd: Kweekel (Helios).

VKC'89: Verscharen, Remmers, Meulemeester, Roelofs, Van Essen, F. Knarren, Fleuren (Quadackers), Van der Linden, Cörvers, Srech, R. Knarren (Adriolo).
HELIOS'23: Dörenberg, Kweekel, Gubbels, Veer, Bosten, Theunissen, Carlitz, Post, Wijkmans, Heutz (Sturman), De Jong.



● *Henri van der Linden (rechts) tracht namens VKC'89 iets aan de achterstand tegen Helios'23 te doen. Tevergeefs zoals later bleek, want de Heerlense ploeg troefde de lijstaanvoerder op eigen veld verrassend af.*
Foto: WIM KÜSTERS

HOENSBROEK – In het duel tussen VKC'89 tegen Helios'23 leek het er veel op, dat de op dat moment nog ongeslagen koploper VKC'89 niet alleen speelde tegen opponent Helios'23, maar, mede door een vroeg opgelopen achterstand, nog veel meer tegen zichzelf. Met name Helios-doelman Arno Dörenberg was in die fase een grote-sta-in-deweg. Ondanks het veldoverwicht in de tweede helft kwam de ploeg maar niet tot scoren. Toen de Heerlense gasten vlak na rust ook nog de voorsprong uitbouwden, was de eerste nederlaag een feit: 0-2.

Een man bleef na rust zeker overeind en dat was Helios-doelman Arno Dörenberg. Voor rust wist hij een aantal afstandsschoten van Fred Knarren en Ad Meulemeester onschadelijk te maken en ook bij de spelhervattingen, meestal geleid door John Fleuren, was hij paraat. In de tweede helft werd hij even kerk verslagen, maar de kopbal van Roger Knarren werd door een Helios-verdediger van de doellijn getrapt.

Helios kwam na een kwartier op voorsprong door Wijkmans. Een snel genomen vrije trap knalde hij hard en laag langs doelman Verscharen, waarna hij zijn ploeg via na het herbegin op een nieuwe treffer trakteerde: 0-2. Gasten-trainer Sef Blommaert was tevreden: „Vandaag speelden we voor het eerst met twee spitsen. We wilden VKC laten komen met het doel dan keihard terug te slaan. Dat is gelukt."

Volgens thuisclub-trainer Wim Hendriks ontbrak het bij zijn ploeg in de tweede helft, howel er erg goed gevoetbald werd, vooral aan rust. VKC'89 combineerde goed, maar de doelpunten ontbraken gewoonweg. Hendriks: „De verdediging maakte twee fouten en met name de tweede fout, toen een bal precies in de voeten van een tegenstander werd gespeeld, was het breekpunt in de wedstrijd."

vierde klassers

KVC ORANJE - RKHBS 1-0. In een aantrekkelijke wedstrijd behaalde de thuisclub de volle winst, omdat Paulissen in de eerste helft al heel vroeg scoorde: 1-0. Scheidsrechter Pelzer.

SVK - LAURA 4-1. De uitstekend spelende thuisclub was met name na rust veel te sterk voor de gasten en behaalde verdiend de volle winst. Bovens 1-0 Rust. Kersten 2-0, Pelzer 2-1, Boven 3-1 en 4-1. Scheidsrechter Benyahya.

SIMPELVELD - WELTANIA 0-2. Simpelveld had een off-day en daar profiteerde mede-koploper Weltania prima van en de Heerlense ploeg behaalde een verdiende zege. Schijen 0-1, Lagarde 0-2 Rust- en eindstand. Scheidsrechter Dejong.

RIMBURG - CENTRUM BOYS 2-0. In een sportieve wedstrijd behaalde Rimburg in het duel van de laag-geplaatsten de eerste volle winst, hoewel de gasten iets meer spelaandelen hadden. Witjes 1-0 Rust. Ritzen 2-0 (strafschop). Scheidsrechter Rietjens.

FC GRACHT - WAUBACHSE BOYS 2-0. Na een gelijkopgaande eerste helft (0-0) nam de thuisclub in het tweede bedrijf het heft in handen en behaalde door doelpunten van Vroomen (1-0) en Dinjens (2-0) een verdiende overwinning. Scheidsrechter Hintjes.

DVO - IVS 1-1. Beide ploegen speelden een pittig duel en de einduitslag was een goede afspiegeling van het vertoonde spel. Rust 0-0. Goderie 0-1, Rutjens 1-1. Scheidsrechter Peters.

FC HOENSBROEK - LANGEBERG 0-0. Vooral na rust domineerde de thuisclub, die echter de bal niet langs de uitstekend keepende Hans Bouwmans kreeg. Scheidsrechter Lemmens.

RKSNE - MARIARADE 3-2. In dit belangrijke duel verrasten de bezoekers de thuisclub met goed en agressief spel en namen zelfs tweemaal de leiding. De betere conditie en het technisch overwicht van RKSNE gaf uiteindelijk de doorslag. Toonen 0-1, Paas 1-1 Rust. Toonen 1-2, De Groot 2-2, Curvers 3-2. Scheidsrechter Duijsens.

KEV - SANDERBOUT 2-1. Beide ploegen lieten bij tijd en wijle aardige acties zien en uiteindelijk trok de thuisclub aan het langste eind. Lenferink 1-0 Rust. Stobbe 1-1, Loos 2-1. Scheidsrechter Vankan.

RKDFC - CORIOVALLUM 1-3. Over het algemeen waren de bezoekers strijdvaardiger en wonnen dit duel doordat de thuisclubdoelman diverse malen in de fout ging. Van Wijk 0-1, Broeders 0-2 Rust. Kunz 1-2, Zelfgoal 1-3. Scheidsrechter Van Engelshoven.

RKBFC - KEER 2-1. In deze spannende wedstrijd zette Keer te laat een offensief in, waardoor RKBFC een benauwde zege behaalde. Rust 0-0. M. Hermans 1-0 (strafschop) en 2-0, R. Custers 2-1. Scheidsrechter Hartgerink.

MVV '02 - BANHOLTIA 1-2. In deze slechte wedstrijd greep Banholtia de volle winst, mede ook omdat de thuisclubdefensie enkele steken liet vallen. Rust 0-0. R. Waber 0-1, H. de Boer 1-1, M. Royen 1-2. Scheidsrechter Verpoort.

STANDAARD - ST. PIETER 1-0. De erg aanvallend ingestelde thuisclub had heel veel moeite met het zeer defensief spelende St. Pieter. Na rust bracht een strafschop van Penders (1-0) de beslissing. Scheidsrechter Ronda.

SC CABERG - SVME 0-4. Het goed voor de dag komende SVME behaalde in deze sportieve wedstrijd een verdiende zege. Claessens 0-1, Mingels 0-2 Rust. Arpotz 0-3, Mingels 0-4. Scheidsrechter Minten.

SCHIMMERT - SV HULSBERG 0-2. Na een gelijkopgaande eerste helft had Hulsberg iets meer van het spel en won verdiend. Rust 0-0. Ruwette 0-1, A. Habets 0-2. Scheidsrechter Engelen.

MHEERDER BOYS - GSV '28 1-3. In de eerste helft waren beide ploegen aan elkaar gewaagd. Na de wissel hetzelfde spelbeeld, maar door fouten in de thuisclubdefensie greep GSV de volle winst. J. Delahaye 1-0 Rust. W. Notermans 1-1, D. Tokaya 1-2 en 1-3. Scheidsrechter Pi.

SPORTCLUB '25 - SV ITTEREN 0-1. Matige, maar wel spannende wedstrijd. De falende thuisclubaanval slaagde er niet in om te scoren, iets wat Itteren bij een van de schaarse kansen wel deed. Rust 0-0. Witjens 0-1. Scheidsrechter Kamphuis.

SV NIJSWILLER - RKASV 0-0. In een spannend duel hielden beide ploegen elkaar tot het laatste fluitsignaal goed in evenwicht. Rust- en eindstand 0-0. Scheidsrechter Wenmaekers.

VILT - KLIMMANIA 4-1. Het sterk spelende Vilt behaalde een verdiende overwinning door binnen twintig minuten vier keer te scoren. Cornips 1-0 en 2-0, Keulers 2-1 Rust. Spangenberg 3-1, Cornips 4-1. Scheidsrechter Janssen.

RAPID - GULPEN 3-2. Rapid was de betere ploeg en verdiende de overwinning volkomen. In de slotfase kwam Gulpen sterk terug, maar de thuisclubdefensie hield stand. J. Quadvlieg 0-1 Rust. R. Muris 1-1, J. Urlings 2-1, E. Werlotte 3-1, Baltus 3-2. Scheidsrechter Rouwet.

IASON - WALRAM 1-3. Een gehavende thuisclub kon geen vuist maken in de derby tegen een sterk spelend Walram. L. Willems 0-1 Rust. R. de Mey 0-2 en 0-3, M. Kurvers 1-3. Scheidsrechter Steeghs.

ABDISSENBOSCH - RKSVB 0-3. Na een gelijkopgaande eerste helft viel de thuisclub furieus aan, maar de gasten counterden succesvol. Rust 0-0. J. Borghans 0-1 en 0-2 (strafschop), Weerts 0-3. Scheidsrechter Savelberg.

Minor na winst nu alleen op kop

Stug Treebeek redt het niet

Van onze medewerker
HARRY SCHOLTES

MINOR – TREEBEEK 2–1 (2–0). 23. Maurice Ruiter 1–0; 41. Maurice Ruiter 2–0; 67. Pascal Stofberg 2–1. Toeschouwers 250. Scheidsrechter Gielen. Boeking: Michael Feijen (Treebeek) en Marco Manca (Minor).

MINOR: Van Engelen, Houben, Van Kan, Stevens, Visser, Manikowski (85. Heuts), Pinckaers, Diederen, Raïs (60. Derrez), Manca, Ruiter.
TREEBEEK: Oerlemans, Troost, Vos, Kuster, Falize (80. Van der Meersch), Gelissen, Stofberg, Smeets, Hoogenveen, A. Wischmann, Feijen (87. R. Wischmann).

NUTH – Op de zege van het technisch beter spelend Minor valt in het duel tegen hekkesluiter Treebeek niets af te dingen. Dat Treebeek daarentegen de laatste plaats in deze klasse inneemt, was aan het vertoonde spel niet te zien, want vooral in de tweede helft bracht Treebeek koploper Minor herhaaldelijk in moeilijkheden. De treffer van Pascal Stofberg bracht de hoop weer terug in de Treebeek-gelederen, maar Minor hield de poort verder op slot: 2–1.

Treebeeks laatste man en routinier Sjoerd Vos blesseerde zich dusdanig tijdens de warming-up, dat hij aan de kant moest blijven en dat was vooral in de eerste helft aan het gastenspel te merken. Minor ging overtuigend van start, zodat Treebeek terug moest. Vooralsnog slaagde de hard werkende gasten-achterhoede er in om de weg naar het doel van Ger Oerlemans af te sluiten. Pas halverwege de eerste helft slaagde de thuisclub er in om op voorsprong te komen. Spits Marco Manca schoot vanaf de vleugel op doel. De bal ketste via de paal weer terug, waarna het voor Maurice Ruiter een koud kunstje was om de rebound in te tikken: 1–0.

Minor bleef ook hierna de betere spelaandelen behouden en de ploeg kreeg nu kans na kans. Vlak voor rust was het opnieuw raak. Van zeker vijfentwintig meter knalde Maurice Ruiter de bal uit een vrije trap laag langs de rechterpaal in het Treebeek-doel: 2–0. Even hierna had Treebeek de achterstand kunnen verkleinen. Anthony Wischmann kogelde tegen de lat, waarna Theo Gelissen vrij voor doel de terugspringende bal overkopte.

Na rust vocht Treebeek als de spreekwoordelijke leeuw. Het was zonder meer verdiend, toen Pascal Stofberg in de 67ste minuut met een schuiver Jean Luc van Engelen verschalkte: 2–1. Treebeek putte uit deze treffer moed en kwam gevaarlijk opzetten. De Minor-defensie werkte op volle toeren. Alles wat Treebeek heette claimde tien minuten voor tijd een strafschop, toen Pascal Stofberg binnen de beruchte lijnen werd neergelegd. Scheidsrechter Gielen wuifde echter alle protesten weg. Minor had hierna nog een prima gelegenheid om verder afstand te nemen, maar de inzet van Peter Diederen strandde op de paal.

Jubileum

ROERMOND — Limburgs oudste club RFC uit Roermond viert volgend jaar zijn negentigjarig bestaan. Dat feest wordt in ieder geval opgefleurd met een toernooi tegen enige andere clubs die dezelfde leeftijd bereiken. Vijf clubs reizen dan af naar Tubantia dat het toernooi organiseert. De andere deelnemers zijn Ajax, Neptunus, NEC, ZFC en RFC. Tien jaar geleden bij het tachtigjarig bestaan werd RFC toernooiwinnaar.

sport kort

● KONA – De Amerikaan Mark Allen heeft zaterdag de Ironman Triathlon op Hawaii gewonnen in de eindtijd van 8 uur, 9 minuten en 14 seconden. Zijn landgenoot Dave Scott, ex keer winnaar, finishte als tweede in 8.10.12. Bij de vrouwen won de voormalige balletdanseres Paula Newby-Fraser uit Zimbabwe in 9.00.55.

● *RKVCL straatlengte voor* ● *Opnieuw gelijkspel voor Voerendaal*

Chevremont blijft het goed doen

Van onze medewerker
TON REYNAERTS

Heerlen-Chevremont 0-0

Toeschouwers 300. Scheidsrechter Allers. Boeking: J. Huijnen (Chevremont). Uit het veld gestuurd: M. van Hoof (Heerlen).
HEERLEN: Maessen, Streijkers, Huntjens, Offermans, Latten, Houtackers, Boumans (74. M. van Hoof), Vliegen, Geraedts, Kupper (85. Gruisen), Maes.
CHEVREMONT: Schleijper, Huijnen, Weelen, Otten, Trags, Hanssen, De Meij, Kroon, Wijnhoven, Vliegen (75. Schmitz), Richter.

HEERLEN – Promovendus Chevremont blijft de punten keurig bij elkaar sprokkelen. In de rommelige wedstrijd hadden de mannen van Bert Isenborghs ('Er zat vandaag weer meer lijn in de ploeg') de eerste helft het beste van het spel. Doelpogingen van Patrick Otten en Alois Vliegen misten echter nipt het doel, terwijl Heerlen-doelman Marcel Maessen de bal knap van de voeten van Henk Weelen plukte. Het zonder zelfvertrouwen acterende Heerlen was vijf minuten voor rust voor het eerst doelgevaarlijk, toen een snoeiharde volley van Roger Houtackers centimeters langs de paal scheerde.

De tweede helft speelde Heerlen een stuk agressiever en creëerde ook enkele mogelijkheden, maar Chevremont-uitblinker Henk Weelen en doelman Frans Schleijper loodsten Chevremont door een moeilijke fase. Het slotkwartier was weer voor de gasten. Bjørn Hanssen en invaller John Schmitz hadden dotten van kansen om de wedstrijd te beslissen, maar beide spelers faalden. Ook Heerlen was in de slotminuten nog dicht bij de winst, maar de kopbal van Robert Offermans zeilde centimeters over de deklat.

Eijsden-Heerlen Sport 1-0

20. 1-0 F. Janssen. Scheidsrechter Kok. Boeking: R. Frijns (Heerlen Sport). Uit het veld gestuurd: H. Soudant (Heerlen Sport).

EIJSDEN – Eijsden blijft in het spoor van leider RKVCL. De overwinning op Heerlen Sport had echter heel wat voeten in de aarde. De prima spelende gasten creëerden in de beginfase uitgelezen mogelijkheden, maar Raymond Frijns en Rob Ramakers faalden in de afwerking. Eijsden kwam verrassend op voorsprong door een houdbaar afstandsschot van Frans Janssen. Na deze treffer een nog agressiever spelend Heerlen Sport, dat tot drie maal toe tevergeefs een strafschop claimde en een counterend Eijsden, dat twee prima kansen onbenut liet.

tweede klassers

Voerendaal-RKVVL 1-1

2. J. Veugen 0-1; 90. R. Zimny 1-1. Boeking: R. Zimny, J. Janssen, A. Boosten en P. Zweers (allen Voerendaal) en E. Waltjé, J. Kempen en C. Theunissen (allen RKVVL).

VOERENDAAL – Aan de vrije val van Voerendaal lijkt een halt te zijn toegeroepen. Het derde gelijke spel op rij behaalden de mannen van Henk Ummels vooral door een niet aflatende inzet. De gelijkmaker van René Zimny, na een geslaagde combinatie met Maurice Simons, was dan ook een terechte beloning voor de Voerendaal-ploeg.

Obbicht-RKVCL 0-1

20. F. Jansen 0-1. Scheidsrechter Emonds. Boeking: R. Steuns (Obbicht) en R. Alink (RKVCL). Scheidsrechter Emonds.

OBBICHT – Koploper RKVCL bouwt gestaag zijn voorsprong uit. Slechts Eijsden kan tot dusver in het spoor blijven. Gisteren was een middelmatige prestatie voldoende om een krachteloos Obbicht (ter illustratie: geen enkele hoekschop gedurende de 90 minuten) te kloppen.

Miranda-MKC 0-2

28 J. Abbing 0-1; 57. P. Wijns 0-2.

KERKRADE – Thuiswedstrijden worden stilaan een obsessie voor Miranda. Terwijl buitenshuis goed gepresteerd wordt, leverden de drie thuisduels drie nederlagen op. Zonder Huub Smeets (privé-omstandigheden) was Miranda's aanvalsspel krachteloos. Op de overwinning van MKC, die gezien de mogelijkheden nog hoger had kunnen uitvallen, viel dan ook niets af te dingen.

Hopel-Geleen 0-0

Scheidsrechter Slavenburg.

KERKRADE – Een verrassend sterk spelend Geleen bracht Hopel, dat gisteren duidelijk onder de maat speelde, aan de rand van de eerste thuisnederlaag. Een dubieuze beslissing van invaller scheidsrechter Slavenburg, die een Geleen-doelpunt wegens buitenspel annuleerde, zorgde er voor, dat Hopel door het oog van de naald kroop.



Zwitser nog wielrenner dankzij artsen kuurkliniek Davos

Astmapatiënt Rominger wilde in juli stoppen

door bennie ceulen

MILAAN – In juli overwoog Tony Rominger ten einde raad een punt achter zijn wielerloopbaan te zetten. Zowel in de Giro als de Ronde van Zwitserland was hij geen schim meer van de beloftevolle renner van weleer. In de Ronde van Italië werd hij zelfs, met de bergtrui om de schouders, gedwongen de strijd te staken. Rominger, 28 pas, voerde een steeds terugkerende ontsteking van de luchtwegen als excuus voor zijn falen aan. Nadat een arts een astmatische aandoening als diagnose had gesteld zag Rominger een toekomst als wielrenner niet meer zitten. Vooraleer definitief het besluit te nemen om de fiets voorgoed op stal te zetten zocht hij de longspecialisten in de wereldvermaarde kuurkliniek van Davos op. Zijn laatste hoop werd uiteindelijk zijn redding.

Dank zij de juiste diagnose en het geschikte medicijn werd Tony Rominger weer de oude. Dat onderstreepte hij zaterdag met de overwinning in de Italiaanse slotklassieker Ronde van Lombardije. Voor de mensen die Rominger goed kennen was zijn succes op de Corso Venezia in hartje Milaan geen verrassing.

Dokter Ferretti, de arts van Romingers ploeg Chateau d'Ax, had daags tevoren reeds aangekondigd dat de 83e Ronde van Lombardije een prooi voor de met vrouw en dochtertje aan de boorden van het Gardameer wonende Zwitser zou worden. De lijfarts van Rominger kreeg gelijk. De manier waarop zijn 'patiënt' de 'Klassieker van de Vallende Bladeren' op zijn naam schreef sprak boekdelen.

Op de Valico di Valcava, een slopende col (15 km lang, 7,5 % stijgingspercentage) in de buurt van het schitterende Comomeer, zette Tony Rominger een geslaagde solovlucht van liefst 110 kilometer in. Op dat moment had het reeds fel uitgedunde rennersveld al klimpartijen op de Madonna del Ghisallo, Colle di Balisio en Valico di Esino Lario in de naar winterrust verlangende benen zitten. „Ik wist dat ik toen nog slechts één berg moest beklimmen, waarna de rest van het parcours helemaal vlak zou zijn. Dat was in mijn voordeel," zei tempobeul Rominger later.

Mottet

Rominger verklaarde dat zijn vroege aanval eigenlijk gestimuleerd werd door het wedstrijdbeeld van vorig jaar. Toen won Charly Mottet op identieke wijze na een monstervlucht. Het feit dat daardoor de Ronde van Lombardije en de uitgave van afgelopen zaterdag een bijzonder saai slotstuk kreeg, deerde hem helemaal niet. „Ik heb mijn klassieker op zak. Dat is het belangrijkste. Ik kan het niet verhelpen dat de vedetten in het peloton niet beter kunnen of willen presteren. Bovendien heb ik de overwinning niet gestolen."

Assistent-wedstrijdleider Francesco Moser volgde de winnaar na afloop op de Corsa Venezia op de voet. „Rominger is een groot coureur," merkte de houder van het werelduurrecord op. „En dat zeg ik niet omdat hij toevallig op een fiets van mij rijdt. Kijk maar eens naar zijn erelijst. Hij kan klimmen en tijdrijden als de beste. Vorig jaar won hij de proloog in de Ronde van Romanië, Ronde van Emilië, de tijdrit Firenze-Pistoia en een rit in de Giro. Dit jaar schreef hij Tirreno-Adriatico en de Ronde van de Middellandse Zee op zijn naam. Het is alleen jammer dat een allergie hem in volle zomer verhindert topprestaties te leveren.

„In lente en herfst heb ik nooit last gehad van mijn luchtwegen," vertelde Tony Rominger nadat hij in het Palazzo Automobile Club Milano zijn plasje voor de dopingcontrole had ingeleverd. „Maar als in juni en juli de gewassen in volle bloei staan word ik door de stuifsels getroffen. Vaak krijg ik daardoor helemaal geen zuurstof meer binnen. Doorom moest ik in de Giro naar huis toe. In de Ronde van Zwitserland kwam ik ook geen meter vooruit. Ik kan er beter mee kappen, meende ik. Als je alles voor je vak doet en je kunt in Giro en Tour niets presteren, is het beter om een ander vak te kiezen."

Bij de gedachte dat hij in dat laatste geval weer als boekhouder aan de slag zou moeten gaan, besloot hij zijn laatste kans bij de astmasp[...] listen in Davos te wagen. „Zij[...] ben het juiste medicijn voor [...] kwaal, een soort allergie en ee[...] minderde longcapaciteit, ku[...] bereiden. De doktoren hebbe[...] een kuur van drie jaar voorges[...] ven. Sindsdien ben ik me stee[...] ter gaan voelen," glunderde de[...] die pas op twintigjarige leeftijd[...] het eerst op een racefiets s[...]

„Maar voor de toekomst weet [...] dat ik me vooral op voorja[...] herfst zal moeten toeleggen. I[...] periodes moet ik mijn erelijst[...] ken."

Nummer twee

De eerste Zwitserse winnaar v[...] Ronde van Lombardije, die b[...] dien het seizoen als de num[...] twee in het individuele were[...] kerklassement afsluit, besloot[...] naseizoen op de Ronde van [...] bardije af te stemmen. „In Mi[...] Turijn en de Ronde van Pie[...] voelde ik al dat de topvorm o[...] juiste moment was teruggek[...] Voor de start was ik ervan over[...] dat ik een serieuze kanshebber[...] Ik wist dat, indien ik wilde wi[...] heel vroeg in de aanval zou m[...] gaan. De Valcava was de gesch[...] plaats om toe te slaan."

Tony Rominger schoot midde[...] de roos. Rominger: „Uiteraard[...] ik dolgelukkig met dit succes[...] ook mijn Italiaanse sponsor d[...] zal doen. Volgend jaar sta ik[...] nog onder contract bij Ch[...] d'Ax. Daarna kies ik voor de m[...] biedende, want ik moet nu ook[...] het geld gaan kijken. Als ik stop[...] fietsen wil ik immers een zorg[...] leventje gaan leiden. Met [...] vrouw en dochtertje Rahel. Bi[...] kort gaan we mijn Deense mo[...] die naar haar geboorteland is t[...] gekeerd, opzoeken. Ik verlang [...] dat weerzien. Mijn moeder en [...] familie hebben onze baby nog [...] gezien."

Uitslag op pagina 15.



● *Tony Rominger begint aan de afdaling van de Valcava. De Zwitser heeft op dit moment nog honderd kilometer voor de boeg vooraleer hij de Ronde van Lombardije op zijn naam zal schrijven.*

Breukink: 'Ik begrijp er niets meer van'

MILAAN – Jan Gisbers liet 's morgens voor de Ronde van Lombardije vijfentwintig flessen champagne koudleggen. 's Avonds knalden de kurken ter viering van de verovering door PDM van de wereldbeker voor ploegen. De individuele wereldbeker van Sean Kelly was vorige week al binnen. Erik Breukink, de nieuwe kopman van de sterkste ploeg in 1989, besloot een jammerlijk seizoen in mineur. In zijn laatste grote wedstrijd voor Panasonic wilde hij Peter Post graag een mooie uitslag aanbieden. „Ik stelde me er alles van voor", reageerde hij nadat hij met bijna negen minuten achterstand op winnaar Rominger als 49e was geëindigd. „Het draaide uit op niets. Op de tweede berg ging plotseling het licht weer uit. Het liep van geen kant. Ik begrijp er niets meer van."

Voor Louis de Koning was d[...] Ronde van Lombardije ree[...] afgelopen voor wedstrijdle[...] der Vicenzo Torriani de sta[...] vlag had laten vallen. Op we[...] naar de startlijn in Como bo[...] ste de jonge renner uit d[...] ploeg van Post tegen een aut[...] Hij brak zijn neusbeen, dat i[...] het ziekenhuis werd gezet.

de Turkse tovenaar

door harry muré

AKEN/WATTENSCHEID – Karel de Grote hoeft zich vanmorgen bij het aanschouwen van de stand in de tweede Bundesliga niet nóg eens een halve slag in zijn schrijn om te draaien. Alemannia Aken dat al twintig jaar vergeefs probeert terug te keren naar de **echte** Bundesliga en dat dit seizoen nog langzamer draait dan de Drehturm op de Lousberg, die bij zonsondergang slagschaduwen werpt over Gross Tivoli, zorgde gisteren voor de grote stunt van de **dertiende** speeldag. Met tien spelers – Josef Zschau kreeg in de dertigste minuut de rode kaart – versloeg het Akense allegaartje de ongenaakbaar geachte 'Tabellenführer' Wattenscheid in eigen huis: 1-2. Duizend Turken, voorzien van rode vlaggen met halve maan, bestormden na het winnende doelpunt van 'verloren zoon' Egbert Zimmermann in de negentigste minuut de groene zoden van het Lohrheidestadion in Wattenscheid om Mustafa Denizli te vereren. Hij is de nieuwe, nota bene Turkse trainer van Alemannia. Half september verscheen Mustafa als een soort 'Aladdin met de Wonderlamp' in Aken. Sindsdien gebeuren er voetbalsprookjes.

Alemannia, dat meer trainers pleegt af te schieten dan doelpunten te scoren, ontsloeg begin vorige maand Rolf Grünther. De club stond muurvast op de laatste plaats. Paniek en chaos grepen om zich heen als een sneeuwstorm in de Eifel. De enige, vaste waarde in de ploeg is de verzorger. Dat is Joep Vanhoutten uit Simpelveld. Hij hanteert al vijftien jaar de koelwaterzak en versleet in de kneedbare loopbaan zeventien trainers.

Joep kent Alemannia van haver tot gort. „De club reageert te impulsief. Aan de top of onderaan, ze raken te vlug in paniek." Als hij Erhard Ahmann even niet meetelt – die was in totaal ruim drie jaar als trainer actief – komt Joep Vanhouttem op een gemiddelde van anderhalve trainer per seizoen. Jopp ('Ik heb nooit geblesseerden') heeft er grijze haren van gekregen. Hij loopt voor-alsnog niet weg met Mustafa Denizli, 'want ik heb in Aken al zó veel meegemaakt,' maar gisteren lag ook hij op de knieën voor Mustafa Denizli.

Vier wedstrijden, drie overwinningen. De 4-3 nederlaag in Braunschweig werd gevolgd door een 5-1 zege in Kassel, een 2-1 overwinning tegen Saarbrücken, met als voorlopige clou de onderdompeling van koploper Wattenscheid in een Turks Bad van negentig oververhitte minuten. Terwijl de Alemannia-fans in hemelse stemming op een vliegend tapijt wegzweefden uit het Roergebied, kondigde Mustafa Denizli tijdens de 'Pressekonferenz' aan, dat Alemannia straks in de tweede competitiehelft nog grote tijden tegemoet gaat. „Velen hadden de hoop opgegeven. Toch biedt de groep perspectieven. Dat proefde ik bij mijn eerste kennismaking. De spelers hebben die indruk bevestigd. Anders was ik er nooit aan begonnen." De rode lantaarn is verleden tijd. Van degragatie naar de Oberliga is allang geen sprake meer.

De komst van Denizli naar Aken heeft deels commerciële, deels politieke achtergronden. Mustafa Denizli (39 jaar) is vijftigvoudig Turks international. Hij wordt in zijn land als halfgod aanbeden. Zijn grootste wapenfeit leverde hij als trainer van Galatasarai. Met de club uit Istanboel drong hij door tot de halve finales van de Europacup voor landskampioenen. Bij Galatasarai deelde hij de lakens uit samen met Jupp Derwall, de ex-coach van het Westduits elftal, die ooit als voetballer zijn sporen verdiende bij Alemannia. Denizli: „Derwall heeft van Galatasarai een grote club gemaakt. Wij kunnen het uitstekend met elkaar vinden. Op zijn voorspraak ben ik naar Aken gekomen."

Dat is maar de halve waarheid. In de 'Turkish connection' tussen Aken en Istanboel spelen sterkere machten een rol. Als die ter sprake komen, zwijgt Mustafa Denizli, de wondertrainer met de mysterieuze blik, in alle talen. Dat ligt voor de hand, want hij spreekt slechts twee woorden Duits ('Bravo, bravo!') en zijn tolk, Orhan Güzel, afgestudeerd in 'Diplomwirtschaft', laat al evenmin het achterste van zijn tong zien. Alemannia Aken is rijp voor overname door Turks kapitaal. Mustafa Denizli wordt tijdens de training en wedstrijden op de voet gevolgd door Cem Ilkan, een juwelier en goudhandelaar uit Izmir. „Een goede vriend van me," zegt Mustafa, maar een 'goede vriend' zit niet zomaar zij-aan-zij met de trainer op de spelersbank, zoals gisteren in Wattenscheid. Het salaris van Denizli wordt betaald door Galatasarai. De vice-president van de Turkse club, Alp Yalman, voert onderhandelingen met Alemannia over het kanaliseren van Turkse geldbronnen richting Aken. Mustafa Denizli geeft dat met wat oosterse omweggetjes toe: „De plotselinge publiciteit rond Alemannia heeft tot gevolg dat de club interessant wordt voor geldschieters. Dat kunnen Duitse en Turkse sponsors zijn."



● *Turken nemen het heft in handen bij Alemannia Aken. 'Tovenaar' Mustafa Denizli (midden), geflankeerd door juwelier Cem Ilkan uit Izmir (links) en tolk Orhan Güzel.*

Foto: FRANS RADE

Het Duits-Turkse huwelijk is een voetbaloverwinning voor Dr. Jürgen Linden, na de politieke zege van 'groen-rood' zeer waarschijnlijk SPD-burgemeester van Aken als opvolger van CDU'er Kurt Malangré. Jürgen Linden is voorzitter van de Raad van Beheer van Alemannia. Via Vural Gürsoylu, Turkse eigenaar van een keramische tegel-firma in Aken, zocht Jürgen Linden contact met Jupp Derwall en Galatasarai, dat bereid was Denizli een jaar vrijstelling te geven met een optie voor nóg een jaar. Het is een publiek geheim dat de coöperatie veel verder gaat. Het bestuur van Alemannia Aken stapt medio december en bloc op, om de weg vrij te maken voor de 'Nol Hendriksen' uit Turkije.

Een Turk als trainer in het land waar veel over rechts wordt gevoetbald. De achterban van de 'club – op sterven na dood – maakt zich voorlopig niet druk over de Turkse invloeden. De supporters nemen iedere 'redder' voor lief, zolang als het goed gaat. Een enquête in de Aachener Nachrichten bracht aan het licht, dat Mustafa Denizli bij het gros van de lezers welkom was als trainer bij Alemannia. „Er waren slechts enkele supporters die dreigden zich nooit meer te laten zien in het stadion als een Turk als trainer zou worden aangesteld," aldus sportredacteur Klaus Pastor van de Nachrichten. Mustafa Denizli zelf beseft dat hij als 'Gastarbeiter' begonnen is aan een ongewis avontuur. „Ik ben op de hoogte van de instelling jegens Turken. Als ik te maken krijg met vooroordelen, zal ik die veranderen met sportieve successen."

Dat gaat hem tot nu toe goed[...] Tijdens de training 'am Tivo[...] staat hij voor de groep alsof [...] de Unvollendete dirigeert. [...] drie weken tijd maakte hij van[...] verguisde Egbert Zimmerma[...] een linksbuiten met een dodeli[...] schot. Denizli: „Hij zou de juis[...] instelling missen, maar dat is [...] leen maar een kwestie van mo[...] vatie." Daaraan schortte het [...] Wattenscheid niet. De thuisclu[...] nam in de vierde minuut ee[...] voorsprong door Maurice B[...] nach. Tien minuten later kwa[...] Alemannia langszij via Jos[...] Zschau (1-1) en na diens aftoch[...] wegens rood stonden de Aken[...] ren voortdurend met de rug t[...] gen de muur. Egbert Zimme[...] mann miste een penalty, ma[...] Wattenscheid opereerde tot gr[...] te woede van trainer Hann[...] Bongartz nog knulliger in kan[...] rijke posities.

Alemannia compenseerde h[...] gebrek aan individuele kwalit[...] met een overdosis aan agressie[...] de persoonlijk duels. Vooral [...] de slotfase – behalve het ro[...] van Zschau incasseerde Alema[...] nia nog twee gele kaarten – w[...] de hand van 'tovenaar' Deni[...] duidelijk zichtbaar. Toen het m[...] dreigde te gaan, haalde hij Gü[...] ter Delzepich van stal, de 'ant[...] ke kleerkast' van Alemannia, e[...] zwaargewicht van honderd ki[...] gram, maar geheid winnaar v[...] alle kopduels. De winnende tr[...] fer van Zimmermann in de la[...] ste minuut sloeg het hele Ro[...] gebied met stomheid. 'Een wo[...] derbaarlijke wedstrijd' liet Mu[...] tafa Denizli via zijn tolk wete[...] Dat ontlokte enige hilarite[...] want qua voetbal was Watte[...] scheid-Alemannia foeilelijk.

Denizli draagt voorlopig de ti[...] van technisch-directeur. H[...] heeft geen Duitse trainerslice[...] tie. Zo'n papiertje heeft hij o[...] niet nodig. „Voetbal is geen w[...] kunde. Je moet de psyche va[...] voetballers doorgronden. H[...] gaat om de heldere blik op h[...] moreel van de spelers." Een e[...] maal voor de wedstrijd in Wa[...] tenscheid voorspelde hij met ee[...] stalen gezicht dat Alemann[...] 'niet meer kan verliezen'. Hij z[...] dat in bijzijn van vice-preside[...] Dieter Schulte in de kantine aa[...] de Krefelder Strasse in Aken, n[...] afloop van de laatste trainin[...] Dieter Schulte, een van de b[...] stuursleden die in december o[...] stapt, viel daarbij zowat van zi[...] stoel. Mustafa Denizli, in de r[...] van Thomas Gottschalk bij 'We[...] ten das?': „Tegen de titelkand[...] daten winnen we voortaan m[...] één doelpunt, tegen de zwakke[...] teams met twee doelpunten ve[...] schil." Vrijdag speelt Alemann[...] thuis tegen Fortuna Köln (20.[...] uur). Alemannia wint die we[...] strijd met twee doelpunten. D[...] kan niet missen, want in de du[...] out zit 'Aladdin met de Wonde[...] lamp'.